

華潤燃氣控股有限公司 China Resources Gas Group Limited

(於百慕達註冊成立之有限公司) (Incorporated in Bermuda with limited liability)

股份代號 stock code: 1193



公司簡介

Corporate Profile

華潤集團於中國的城市燃氣分銷旗艦

華潤燃氣控股有限公司(「華潤燃氣」)主要由中國最大的國有企業集團之一的華潤(集團)有限公司擁有。作為中國領先的燃氣公用事業集團,華潤燃氣主要經營業務包括天然氣購買及銷售、管道設施建設及運營、車船用氣、冷熱電綜合能源、燃氣綜合服務等。華潤燃氣的業務策略性地分佈於全國各地,主要位於經濟較發達和人口密集的地區以及天然氣儲量豐富的地區。

憑藉良好的行業基礎及本集團的執行能力,華潤燃氣於二零二二年繼續通過內涵式增長及收購實現快速擴張。於二零二二年末,華潤燃氣的城市燃氣項目總共達273個,分佈於中國25個省份,其中包括15個省會城市及3個直轄市,年燃氣總銷量達約359億立方米及客戶數達5,437萬戶。

能源結構優化和環境污染治理將推動中國天然氣消費持續增長。中國政府近年來採取多項措施提倡對污染較少的能源資源的發展及使用。同煤炭及原油等傳統能源資源相比,天然氣產業符合國家創新、協調、綠色、開放、共享的核心發展理念,國家在「十四·五」規劃和2035年遠景目標綱要草案中再次強調推動綠色低碳發展,加強生態文明建設,天然氣的推廣及應用對保護生態環境、促進綠色轉型具有重要作用。

中國仍是全球天然氣發展最重要區域,中國天然氣市場仍處於重要發展期,華潤燃氣將會充分利用有利經營環境,透過內涵及外延式增長持續擴張、在追求卓越表現的同時努力提升其經營效率、提供安全可靠的清潔能源供應並向客戶提供體貼、周到及高效的服務,向股東提供不斷增長且可持續的業績表現,為僱員創造廣泛且專業的個人發展機會,為中國及世界的環境保護及改善做出貢獻,成為中國燃氣行業最受尊敬的領導者。



THE PRC CITY GAS DISTRIBUTION FLAGSHIP OF CHINA RESOURCES GROUP

China Resources Gas Group Limited ("CR Gas"), substantially owned by China Resources (Holdings) Company Limited, one of the largest state-owned conglomerates in China, is a leading gas utilities group in China, the principal businesses of which include the purchases and sales of natural gas, the construction and operation of pipeline facilities, gas for vehicles and vessels, combined cooling, heating and power, and integrated gas services, etc. Its operations are strategically located in areas of China, which are economically more developed and densely populated and areas with rich reserves of natural gas.

Leveraging on the excellent industry fundamentals and the Group's execution competency, CR Gas continues to expand rapidly in 2022 via organic and acquisition growths. At the end of 2022, CR Gas's portfolio consisted of 273 city gas projects in 25 provinces of China including 15 provincial capitals and 3 direct administrative municipalities with an annual gross gas sales volume of some 35.9 billion cubic meters and 54.37 million customers.

The optimization of energy structure and environmental pollution control will promote the sustainable growth of natural gas consumption in China. The PRC government has, in recent years, taken various measures to promote the development and utilization of less polluting energy sources. The natural gas industry is in sync with the core development idea of innovation, harmony, green, open and sharing as compared with conventional energy resources such as coal and crude oil. In "The 14th Five-Year Plan" and the draft of "Long-Range Objectives through the Year 2035", the state once again emphasized that the promotion of green and low-carbon development, the enhancement of the construction of ecological civilization and the promotion and application of natural gas played an important role in protecting the ecological environment and promoting the transition to green development.

The natural gas market in China is still in the important development period, as China remains the most important region in the global rise of natural gas development. CR Gas is well placed to take advantage of such a favorable operating environment and to become the most respectable leader in the PRC's gas industry by continuously expanding through organic and external growths; diligently enhancing its operational efficiency in pursue of excellence; delivering a safe and reliable supply of clean energy as well as the caring, competent and efficient service to our customers; offering growing and sustainable performance to shareholders; creating extensive professional and personal development opportunities to employees; and contributing to the protection and improvement of the Chinese and global environment

地級市 Prefecture-level Cities

1 省會城市 Provincial Capitals

> 25 省份 Provinces

直轄市 (重慶、上海、天津)
Municipalities (Chongqing, Shanghai, Tianjin)



273 華潤燃氣之城市燃氣項目 CR Gas City Gas Projects

35₁889 年銷氣量 (百萬立方米) Annual Gas Sales Volume (Million m³)

> 5,437 燃氣用戶(萬戶) Number of Customers (Ten Thousand)

307 總接駁覆蓋人口(百萬)
Total Connectable Population (Million)



目錄 Contents

主席報告 2 Chairman's Statement

總裁報告 12 Report from the Chief Executive Officer

財務及業務摘要 22 Financial & Operational Highlights

管理層討論及分析 25 Management Discussion and Analysis

董事及高級管理人員履歷 29 Biographical Details of Directors and Senior Management

企業管治報告 42 Corporate Governance Report

董事會報告 62 Directors' Report

獨立核數師報告 81 Independent Auditor's Report

綜合損益及 **91** Consolidated Statement of Profit or Loss and 其他全面收益表 Other Comprehensive Income

綜合財務狀況表 93 Consolidated Statement of Financial Position

綜合權益變動表 95 Consolidated Statement of Changes in Equity

綜合現金流量表 97 Consolidated Statement of Cash Flows

綜合財務報表附註 100 Notes to the Consolidated Financial Statements

五年財務概要 **277** Five-Year Financial Summary

公司資料 278 Corporate Information



主席報告 Chairman's Statement



全年業績

二零二二年,世界局勢複雜嚴峻,地緣衝 突、通脹高企及多重超預期事件的影響疊 加出現,各行各業的常態經營環境遭遇巨 大挑戰,面對此種情況,本集團持續秉承 追求卓越的進取精神,持續優化經營管理 舉措。年內,本集團積極落實「學標桿、強 安全、大發展」的年度經營管理主題,積極 應對複雜嚴峻的氣源形勢,持續提升氣源 統籌保障能力,著重發力綜合服務,穩步 推進綜合能源,全面深入開展安全檢查消 除安全隱患,致力於不斷擴大及鞏固本集 團在大型城市和發達地區城市燃氣市場的 核心優勢及品牌影響力。期內銷氣量同比 增長5.3%至358.9億方,營業額同比增長 18.5%至943.4億港元,稅後利潤同比下降 25.3%至63.1億港元,擁有人應佔溢利同 比下降26.0%至47.3億港元。擬派末期股 息90港仙,全年擬派股息105港仙,派息 率50.0%。

ANNUAL RESULTS

In 2022, in the midst of the complicated and grave world situation with the emergence of the impacts of geopolitical conflicts, elevated inflation, and multiple events beyond expectation, the operating environment of all walks of life has experienced significant challenges. Despite this, the Group continued its pursuit of the spirit of excellence to constantly optimize its operating management initiatives. During the year, the Group actively implemented its annual operational and management theme of "benchmarking, enhancing safety and promoting development", proactively responding to the complicated and grave situation of gas sources, constantly improving its capability to coordinate and secure gas sources, focusing on developing integrated service and steadily advancing integrated energy, and carrying out comprehensive and in-depth regional safety inspections to eliminate safety hazards. The Group is committed to constantly expanding and consolidating its core advantages and brand presence in the city gas market of large cities and developed regions. During the period, the Group recorded a gas sales volume of 35.89 billion cubic meters representing a year-on-year increase of 5.3%, a turnover of HK\$94.34 billion representing a year-on-year increase of 18.5%, a profit after tax of HK\$6.31 billion representing a year-on-year decrease of 25.3%, and a profit attributable to owners of HK\$4.73 billion representing a year-on-year decrease of 26.0%. It was proposed to distribute a final dividend of 90 HK cents, with a total dividend of 105 HK cents for the year, representing a dividend payout ratio of 50.0%.

本集團將透過持續性的內涵增長及高質量外延式擴張,繼續穩健的發展, 同時積極探討燃氣價值鏈及客戶所能帶來的業務商機。

The Group will expand steadily via sustainable organic growth and quality external acquisitions while at the same time proactively exploring new opportunities arising from its gas value chain and customer base.



天然氣銷售

二零二二年,全國天然氣表觀消費量3,663 億立方米,同比下降1.7%,採購成本上漲 一定程度上抑制了需求的增長,分行業看 燃氣用量,城鎮居民用氣穩步增長,化工 化肥用氣小幅增長, 商服用氣下降, 工業 和發電用氣增速明顯回落。本集團緊抓市 場整合契機,全力擴大用戶規模,積極推 動區域內工業重點行業開發, 聚焦小微商 業開發,全面推動「瓶改管」,實現銷氣量 增長。

年內,本集團共銷售358.89億立方米天 然氣,其中工業銷氣量錄得187.62億立 方米,增長3.0%,佔本集團銷氣量的 52.3%; 商業銷氣量錄得75.33億立方米, 增長10.0%,佔本集團銷氣量的21.0%; 而居民銷氣量則增長11.0%至84.97億立方 米,佔本集團銷氣量的23.7%。

SALE OF NATURAL GAS

In 2022, the national apparent consumption of natural gas reached 366.3 billion cubic meters, representing a decrease of 1.7% as compared with the corresponding period of last year. The increase in procurement costs suppressed the demand growth to a certain extent. In terms of gas consumption by industry, there was a steady increase in urban residential gas consumption, a small increase in chemical and fertilizer gas consumption, a decline in commercial gas consumption, and a significant drop in the growth in industrial and power generation gas consumption. The Group tightly grasped the opportunity in market consolidation, made every effort to expand its customer base, actively promoted the development of key industries in the region, focused on small and micro business development, comprehensively promoted the "bottled-to-piped-gas conversion" reform, and realized growth in sales volume of natural gas.

During the year, the Group sold 35.889 billion cubic meters of natural gas, of which industrial gas sales recorded 18.762 billion cubic meters, an increase of 3.0%, accounting for 52.3% of the Group's gas sales; commercial gas sales recorded 7.533 billion cubic meters, an increase of 10.0%, accounting for 21.0% of the Group's gas sales; and residential gas sales increased by 11.0% to 8.497 billion cubic meters, accounting for 23.7% of the Group's gas sales.

主席報告

Chairman's Statement

新用戶開發

二零二二年末全國常住人口城鎮化率由上 年的64.7%提升至65.2%,伴隨着重大戰略 區域、中心城市和城市群的建設和擴張, 中心城市將會迎來持續的版圖擴張和更多 的人口流入;伴隨國家住房和城鄉建設部 辦公廳頒佈了《完整居住社區建設指南》, 城鎮老舊用戶開發迎來發展契機。受益於 本集團佔有較多的大型城市燃氣項目,且 多數項目分佈於京津冀區域、長三角區 域、成渝雙城經濟區, 粵港澳大灣區等國 家重大戰略區域,本集團擁有較穩定的用 戶市場開發空間。

本集團持續聚焦城鎮燃氣用戶開發,大力 協助地方政府開展污染防治工作,審慎開 發項目周邊農村煤改氣用戶,通過散煤替 代實現能源結構優化。年內,本集團新開 發工商業用戶4.33萬戶,新開發居民用戶 407.7萬戶,其中:新房接駁用戶355.9萬 戶,舊房接駁用戶43.3萬戶,農村煤改氣 用戶8.5萬戶。

受益於本集團持續的收併購及下屬項目公 司持續努力擴展經營區域,年內,本集團 在中國運營的城市燃氣項目平均氣化率由 二零二一年末的55.0%上升至58.2%。

DEVELOPMENT OF NEW USERS

By the end of 2022, the proportion of permanent urban residents across the country increased to 65.2% from 64.7% last year. With the construction and expansion of major strategic areas, core cities, and city clusters, the core cities will see continuous expansion in geographical coverage amid greater population inflows. With the promulgation of the Guidance on Integrated Residential Community Construction by the General Office of the Ministry of Housing and Urban-Rural Development of the PRC, there is an opportunity for developing users in urban old residential communities. On the back of its relatively large number of large-scale city gas projects, most of which are in major national strategic areas such as the Beijing-Tianjin-Hebei region, Yangtze River Delta region, Chengdu-Chongging Two Cities Economic Zone, and Guangdong-Hong Kong-Macao Greater Bay Area, the Group has room for relatively stable development of the user market

The Group continues to focus on the development of urban natural gas users, vigorously assists local governments in pollution prevention and control, prudently develops rural "coal-to-gas conversion" users around its projects, and optimizes the energy structure by replacing bulk coal. The Group had 43,286 new industrial and commercial users and 4,076,574 new residential users connected during the year, including the connection to 3,559,000 new houses users, 433,000 old houses users, and 85,000 rural "coal-to-gas conversion" users.

Benefit from the constant merger and acquisition by the Group and the expansion of more operation areas by the project companies of the Group, during the year, the average gas penetration rate of city gas projects operated by the Group in China increased from 55.0% at the end of 2021 to 58.2%.

新項目拓展

本集團持續專注城市燃氣核心業務發展, 憑藉良好的企業品牌形象、強大的項目開 拓能力以及卓越的運營能力,二零二二 年,集團和成員公司層面新增簽約項目3 個, 註冊項目18個, 增加特許經營區域1.3 萬平方公里,新增區域GDP2.8萬億人民 幣,潛在銷氣量61.4億方,其中19個項目 位於中國四大戰略區域。

截至二零二二年十二月三十一日,集團層 面註冊城市燃氣項目數已經達到273個,遍 佈全國25個省份,其中包括:3個直轄市、 15個省會城市,76個地級市。不斷擴大的 經營區域及項目優越的地理位置,為本集 團核心業務的持續快速增長奠定了堅實基 礎。

EXPANSION OF NEW PROJECTS

The Group continues to focus on the core business development of city gas by leveraging on its reputable corporate brand image, strong market development capabilities, and outstanding operation capabilities. In 2022, 3 projects were signed and 18 projects were registered at Group and project levels. 13,000 km² of new concession areas of 19 projects located in four major strategic areas in China were recorded with a GDP of RMB2,800 billion and a potential gas sales volume of 6.14 billion m3.

As of 31 December 2022, the number of registered city gas projects at the Group level reached 273, spanning across 25 provinces, including 3 direct administrative municipalities, 15 provincial capital cities, and 76 prefecture-level cities. The ever-expanding operational regions and prime geographic locations of the projects have laid a solid foundation for the sustained and rapid growth of the Group's core business.

天然氣的持續發展 Sustainable Growth of Natural Gas

十億立方米 BCM



- 天然氣消耗量 Natural Gas Consumption
- 天然氣生產 Natural Gas Production

資料來源:二零二二年(國家發改委、國家統計局)

Source: 2022 (NDRC, NBS)

綜合服務業務

截止二零二二年,本集團已擁有5.392.5萬 戶居民用戶,405,463戶商業用戶和36,819 戶工業用戶,基於龐大優質的客戶資源, 結合本集團在燃氣安全領域的專業及技術 優勢,本集團專注於向客戶提供高品質的 綜合服務產品和服務, 並持續提升客戶安 全保障及用戶體驗,構建了基於安全保障 的智能化運營體系,打造出廚衛安全智能 終端,憑藉物聯網技術和雲計算平台,為 客戶提供「安全+品質 | 一站式解決方案, 增加客戶黏性,贏得客戶信賴。

本集團堅持高品質、更安全的服務理念, 搭建「網格化」的便捷服務體系,以輕資產 模式開展綜合服務業務運營。

年內,本集團法定口徑綜合服務業務營收 規模達31.85億港元,同比增長42.5%,其 中燃氣具營業額達11.49億港元,同比增長 49.56%;燃氣保險業務營業額達5.92億港 元,同比增長22.31%;安居業務營業額達 14.44億港元,同比增長46.96%。本集團 綜合服務業務滲透率仍處於低位,相信通 過持續深入推廣,未來綜合服務業務將進 入快速發展階段,成為本集團重要業務組 成部份。

COMPREHENSIVE SERVICE BUSINESS

As of 2022, the Company had 53.925 million residential users, 405,463 commercial users, and 36,819 industrial users. Relying on its large and high-quality customers resources combined with its expertise and technological advantages in gas safety, the Group focuses on providing the customers with high-quality integrated service products and services and continuously enhancing the safety protection of the customers and user experience. The Group has established an intelligent operation system based on security guarantee and built an intelligent terminal for kitchen electrical appliances. Leveraging on the Internet of Things technology and the cloud computing platform, the Group offers one-stop solutions with "safety + quality", thus increasing the customers' loyalty and winning the trust of customers.

The Group adhered to its philosophy of providing customers with high-quality and safer services and built a convenient service system with grid management to carry out comprehensive service business operations with light assets.

During the year, the revenue from the comprehensive services business on a statuary basis reached HK\$3.185 billion, representing a year-on-year increase of 42.5%, of which turnover of gas appliances reached HK\$1.149 billion, representing a year-on-year increase of 49.56%; turnover of gas insurance business reached HK\$0.592 billion, representing a year-on-year increase of 22.31%; turnover of relocation business reached HK\$1.444 billion, representing a yearon-year increase of 46.96% respectively. The penetration rate of the Group's comprehensive service business is still at a low level. The Group believes that through continuously vigorous promotion, the comprehensive service business will step into a stage of rapid development in the future and become an important part of the Group's business.





綜合能源業務發展

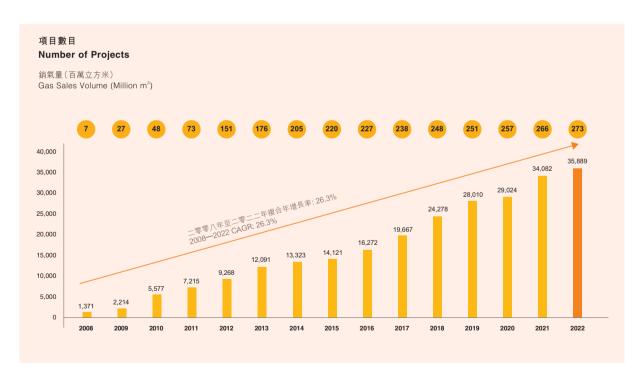
二零二二年,本集團緊跟綠色低碳能源技 術的發展方向,依託自身龐大的市場和客 戶資源優勢,持續探索綜合能源業務的運 營模式, 並穩步推動綜合能源項目拓展, 滿足客戶多元化的用能需求。年內,新簽 約58個項目,預計總投資額約4.4億港元, 累計項目數量達到202個。

本集團亦積極拓展清潔交誦能源市場,年 內,新投運充電站39座,累計投運充電站 171座,全年售電較去年同期增長20.6%至 2.7億度;累計投運加氫站7座,累計批准 建設及投運加氫站15座,分佈於濰坊、襄 陽、無錫、白城、武漢、泰州等。

COMPREHENSIVE ENERGY BUSINESS DEVELOPMENT

In 2022, the Group strictly followed the development trends of green and low-carbon energy technologies. Relying on its significant market and customer resources advantages, the Group continuously explored the operation model of the comprehensive energy business, and steadily promoted the expansion of comprehensive energy projects to meet the diversified energy demand of customers. During the year, the Group newly signed 58 projects, with an estimated total investment of approximately HK\$440 million in a total of 202 projects.

The Group also actively expanded the clean transportation energy market. During the year, 39 charging stations were newly put into operation, resulting in the total number of 171 charging stations putting into operation; the sale of electricity throughout the year increased by 20.6% to 270 million kWh as compared with the same period of last year; 7 hydrogen refueling stations were put into operation, bringing the total number of hydrogen refueling stations that had been approved for construction and operation to 15, spanning across Weifang, Xiangyang, Wuxi, Baicheng, Wuhan, Taizhou, etc.



可持續發展

在介業快速發展過程中,本集團積極推進 董事會公司管治的發展,不斷完善董事會 與管理層職能,權責分明、各司其職、有 效制衡、科學決策,形成有效運轉的法人 治理結構。本集團高度重視誠信合規經 營,遵守法律法規、國際慣例和商業道 德,堅持以公平誠信原則處理與員工、供 應商、客戶、相關政府部門、合作夥伴以 及競爭者等利益相關方的關係,以誠信贏 得市場、贏得尊重,以合規經營提升本公 司內在品質和價值。

本集團高度重視在環境、社會、管治(ESG) 方面的管理,成立董事會領導下、本集團 各個部室共同參與的ESG工作小組,推動 ESG可持續發展管理體系全面落實。憑藉 全體員工的努力及有效的管理,2022年, 本集團的萬元人民幣產值可比價二氧化碳 排放下降32.2%噸,萬元人民幣營業收入可 比價綜合能耗下降23.6%噸標煤。本集團亦 繼續聘用了顧問公司為本集團的ESG管理 體制、政策、數據披露、表現及實踐等各 方面提供專業建議,致力將本集團的ESG 表現進一步提升。本集團相信這些舉措將 會促進本集團的可持續發展, 並為構建更 美好的生態環境作出貢獻。

二零二二年,本集團組織董事會成員及管 理層進行了反貪腐和環保方面的培訓,自 上而下深入強化學習廉政文化、增強環保 意識。年內,本集團榮獲香港綠色企業大 獎2022超卓環保安全健康獎金獎。年內, MSCI維持本集團ESG評級A,本集團將通 過務實、可查的ESG優質管理舉措,獲得 社會各界認可與肯定,將國家2030碳達峰 和2060碳中和的雙目標融於日常經營管 理,落於實質業務發展。

SUSTAINABLE DEVELOPMENT

In the course of its rapid development, the Group proactively facilitated the development of the corporate governance of the Board. It kept enhancing the role of the Board and the management, whereby each had defined terms of reference and responsibilities, executed effective check and balance, and conducted rational decision-making, thus forming a corporate governance structure with high efficiency. The Group has always attached great importance to honesty & integrity management, and complied with laws and regulations, international practice, and business ethics. It has also insisted that the relationship among staff, suppliers, customers, relevant government authorities, partners, competitors, and other stakeholders shall be dealt with on an arm's length basis and in good faith, so as to gain market share and win respect with integrity and to improve the Company's inherent qualities and value with compliance management.

The Group also attaches great importance to environmental, social and governance (ESG) management, and has established an ESG working group under the leadership of the Board with the participation of all departments of the Group to promote the full implementation of the ESG sustainable development management system. With the efforts of all employees and effective management, in 2022, the Group's carbon dioxide emission per RMB10,000 production value (comparables) reduced by 32.2% in terms of tons, and comprehensive energy consumption per RMB10,000 revenue (comparables) reduced by 23.6% in terms of tons of standard coal. We also continue to engage consulting firms to provide professional advice on the Group's ESG management system, policies, data disclosure, performance, and practice, and strive to further improve the Group's ESG performance. The Group believes that these measures in place will promote the Group's sustainable development and contribute to the construction of a better ecological environment.

In 2022, the Group organized members of the Board and management to conduct anti-corruption and environmental protection training by carrying out an in-depth study to strengthen the culture of integrity and awareness of environmental protection. During the year, the Group was awarded the Environmental, Health and Safety Gold Award under the Hong Kong Green Awards 2022. During the year, MSCI maintained the Group's ESG rating at A. The Group will obtain recognition and affirmation from all walks of life through pragmatic and accountable ESG quality management measures, integrating the national dual goals of "peak carbon dioxide emissions target by 2030 and reach carbon neutrality by 2060" into daily operational management to achieve substantive business development.

財務資料

本集團二零二二年實現營業額943.38億港 元,同比增長18.5%。本集團整體毛利率 為19.2%,較去年下跌4.9個百分點,整體 毛利率下跌主要是由於銷售、分銷氣體燃 料、相關產品及加氣站業務毛利率下跌以 及收入佔營業收入的比例由去年的81.4%上 升至二零二二年的83.2%, 而毛利率相對較 高的接駁收入佔比由去年的15.0%下降至 12.9%。本集團相信,未來本集團收入結構 將有持續優化空間,本集團有信心未來保 持高質量可持續發展。

本集團一直採取審慎的財務資源管理政 策,將借貸及資本性開支控制在健康水 平。二零二二年,本集團經營性現金流為 43.51 億港元,同比下降48.14%。本集團 有足夠的資金及可動用銀行信貸應付未來 的資本性支出及營運需要。

誠信合規文化

本集團始終將誠信合規作為發展的基石, 近年來相繼頒佈實施一系列管理辦法,包 括《誠信合規管理辦法》、《誠信合規專員工 作制度》及要求每位員工簽屬《誠信合規宣 言》。

企業管治

本集團透過標桿最佳企業管治常規,以及 採納根據香港聯合交易所有限公司(「聯交 所」)的企業管治守則(「守則」)而釐訂的企 業管治手冊而提升其企業管治標準。企業 管治報告載於本年報第42至61頁。

FINANCIAL INFORMATION

The Group achieved a turnover of HK\$94.338 billion in 2022, representing a year-on-year increase of 18.5%. Overall gross profit margin of the Group was 19.2%, representing a decrease of 4.9ppt compared with that of last year. The decrease in overall gross profit margin was mainly due to the decrease in the gross profit margin of sale, distribution of gas fuel, related products and gas filling stations businesses, the increase in the share of revenue to operating revenue from 81.4% last year to 83.2% in 2022, and the decrease in the share of revenue from gas connection with higher gross profit margin from 15.0% last year to 12.9%. The Group believes that revenue structure will continue to be optimized in the future, and the Group is optimistic that it will maintain high quality and sustainable development in the future

The Group has been adopting prudent financial resources management policies to keep borrowings and capital expenditure at a sound level. In 2022, the Group's operating cash flow achieved HK\$4.351 billion, representing a year-on-year decrease of 48.14%. The Group has sufficient funds and available banking facilities to meet capital expenditures and operating requirements in the future.

HONESTY & INTEGRITY CULTURE

The Group always regards honesty & integrity as its foundation of development, and has issued and implemented a series of measures in recent years, including Regulation on Honesty & Integrity (《誠信合 規管理辦法》) and Rules for Staff Responsible for Honesty & Integrity Culture (《誠信合規專員工作制度》) and requires every staff to sign the Honesty & Integrity Declaration (《誠信合規宣言》).

CORPORATE GOVERNANCE

The Group is committed to enhancing its standard of corporate governance by benchmarking with good corporate governance practices and has adopted a Corporate Governance Handbook based on the Corporate Governance Code (the "Code") issued by The Stock Exchange of Hong Kong Limited (the "Stock Exchange"). The Corporate Governance Report is set out on pages 42 to 61 of this annual report.

主席報告

Chairman's Statement

資本市場表現

二零零八年至二零二二年,本集團股價由 3.4港元增長7.6倍至29.4港元,本集團市 值則由30.8億港元增長21.1倍至680.3億港 元。

二零零八年至二零二二年,本集團溢利由 2.4 億港元增長 18.7 倍至 47.3 億港元,營業 額由29.9億港元增長30.6倍至943.4億港 元,及總資產由37.1億港元增長29.2倍至 1.120.5億港元。

根據彭博社報告,截至二零二二年十二月 三十一日,80份分析報告涉及到本集團。

基於集團穩健的業績質量,二零二二年, 穆迪、標準普爾, 惠譽繼續維持本集團 A2、A-、A-評級。該等評級反映了本集團 專注主業發力綜合服務及綜合能源業務的 發展戰略及當期的財務表現得到了市場的 廣泛認可,將保障本集團可獲得較低的潛 在融資的財務成本,為本集團長期健康發 展提供充足的財務資源。

發展展望

二零二二年,面對複雜嚴峻的營商環境, 全國天然氣表觀消費量總計3,663億立方 米,同比下降1.7%。隨著二零二二年十二 月疫情防控政策的調整,以及中央經濟工 作會議對宏觀政策力度的積極定調,二零 二三年,貨幣、財政、地產、產業等各項 政策的持續落地,市場主體信心提升,內 需隨著消費恢復而逐步擴大,經濟增長穩 步修復,城市燃氣企業經營發展將保持良 好的發展前景。

CAPITAL MARKET PERFORMANCE

From 2008 to 2022, the share price of the Group has increased by 7.6 times from HK\$3.4 to HK\$29.4 and its market capitalisation has increased by 21.1 times from HK\$3.08 billion to HK\$68.03 billion.

From 2008 to 2022, the profit of the Group increased by 18.7 times from HK\$240 million to HK\$4.73 billion, turnover increased by 30.6 times from HK\$2.99 billion to HK\$94.34 billion and total assets increased by 29.2 times from HK\$3.71 billion to HK\$112.05 billion.

Based on Bloomberg's report, as at 31st December, 2022, the Group was covered by 80 analyst reports.

Given the Group's robust performance, Moody's, Standard & Poor's and Fitch maintained the credit rating of the Group at A2, A- and A- in 2022. The ratings reflect the Group's development strategy of focusing on its core business comprehensive services and comprehensive energy and its financial performance for current period has been widely recognised by the market, which will further reduce the finance costs to be incurred by the Group in its potential financing activities, and provide sufficient financial resources for the long-term healthy development of the Group.

DEVELOPMENT PROSPECT

In 2022, in the face of a complicated and grave business environment. the national apparent consumption of natural gas reached 366.3 billion cubic meters, representing a decrease of 1.7% compared with the corresponding period of last year. With the adjustment of the epidemic prevention and control policy in December 2022, and the positive setting of macroeconomic policies at the Central Economic Work Conference, the monetary, fiscal, real estate, industrial, and other policies will successively implement in 2023, and the market sentiment will improve. The domestic demand will expand gradually in line with the recovery of consumption, economic growth will recover steadily, and the operation and development of city gas enterprises will continue to have a promising development prospect.

二零二三年,本集團將堅持提升氣源統籌 能力,做好價格優化管理,穩定主業發展 基本盤;積極圍繞低碳能源轉型目標,加 速業務轉型升級,持續提升綜合服務業務 滲透率,擇優拓展綜合能源業務規模,強 化能源創新驅動,發掘新的業務增長極; 深化降本增效,築牢安全經營防線,推動 業績穩健增長,不斷提升股東回報,促進 本集團可持續發展。

致謝

本集團有賴各業務夥伴、客戶及股東的鼎 力支持和全體員工努力不懈的竭誠服務以 達致本集團的業務目標,本人謹代表董事 會向彼等致以衷心謝意。

王傳棟

主席

香港,二零二三年三月三十一日

In 2023, the Group will strive to improve its capability to coordinate gas sources, optimize price management and stabilize the fundamentals of the development of its principal business; actively focus on the goal of transforming into a low-carbon energy business, accelerate business transformation and upgrade, continue to improve the penetration rate of the integrated service business, selectively upsize the integrated energy business, strengthen its drive for energy innovation and explore new drivers for business growth; further reduce costs and increase efficiency, consolidate its line of defense for safe operation, facilitate steady growth in results, constantly improve shareholders' return and promote the sustainable development of the Group.

APPRECIATION

On behalf of the Board, I would like to take this opportunity to express our most sincere appreciation to our business partners, customers and shareholders for their unfailing support as well as all the Group's employees for their hard work and dedication in carrying out their duties and in achieving the Group's business goal.

WANG CHUANDONG

Chairman

31st March, 2023

總裁報告

Report from the Chief Executive Officer



經營業績

於截至二零二二年十二月三十一日止年 度,本集團秉承追求卓越的進取精神,積 極應對多重超預期事件帶來的負面影響, 年內,本集團之營業額上漲18.5%至943.4 億港元。錄得本公司股本持有人應佔溢利 47.3億港元,較去年同期下降26.0%。本公 司的經營溢利下降17.3%至86.6億港元, 及經營業務產生的現金由二零二一年的 83.9億港元下降至二零二二年的43.5億港 元。

本集團的收入來自銷售及分銷氣體燃料及 相關產品、燃氣接駁、綜合服務、設計與 建設服務及加氣站,分別佔二零二二年收 入的79.6%、12.9%、3.5%、0.5%及3.5% (二零二一年:分別為77.0%、15.0%、 2.8%、0.8%及4.4%)。

燃氣總銷量由340.8億立方米增加5.3%至 358.9億立方米。

OPERATING RESULTS

Active in pursuit of excellence, the Group reduced the negative impact of multiple events beyond expectation during the year ended 31st December, 2022. During the year, the Group's turnover increased by 18.5% to HK\$94.34 billion and we recorded profit attributable to the Company's equity holders of HK\$4.73 billion, representing a decrease of 26.0% over the previous corresponding period. The operating profit of the Company decreased by 17.3% to HK\$8.66 billion and the cash generated from operations decreased from HK\$8.39 billion in 2021 to HK\$4.35 billion in 2022.

The revenue of the Group was derived from sales and distribution of gas fuel and related products, gas connection, comprehensive services, design and construction services and gas stations, which respectively accounted for 79.6%, 12.9%, 3.5%, 0.5% and 3.5% of the revenue for 2022 (2021: 77.0%, 15.0%, 2.8%, 0.8% and 4.4%, respectively).

Gross gas sales volume increased by 5.3% from 34.08 billion m³ to 35.89 billion m³.

管理團隊繼續提升營運效率以實現持續性內涵增長。

The management team continuously improves the operational efficiency of the Group to achieve sustainable organic growth.



本集團憑藉良好的項目佈局和積極的市場 拓展策略,持續聚焦城市燃氣項目的新用 戶開發。二零二二年新接駁住宅用戶總數 由二零二一年的352.4萬戶上漲15.7%至 407.7萬戶。

於二零二二年,本集團繼續進行新併購活 動並為20個城市燃氣項目投資或支付84.6 億港元。當中大部分項目由本集團全資或 過半數擁有。

With excellent project planning and active market development strategy, the Group continued to focus on the development of new users of city gas projects. The total number of newly connected residential users in 2022 increased by 15.7% from 3.524 million in 2021 to 4.077 million.

In 2022, the Group continued to make new acquisitions and invested or paid HK\$8.46 billion in 20 city gas projects. Most of these projects are either wholly owned or majority owned by the Group.

總裁報告

Report from the Chief Executive Officer

該等投資將讓本集團能進一步拓展其於中 國的覆蓋範圍及足跡。本集團在該等省份 擁有現有的城市燃氣業務,且在中國多個 戰略性位置設有84個區域中心。根據地理 位置劃分,該等投資的項目將由有關區域 中心進行有效整合及管理。因此,本集團 認為該等投資可與本集團現有燃氣業務產 生協同效應,從而可擴闊本集團的收益基 礎並提升及維持其盈利能力。

本集團亦對過往投資進行持續評估,此乃 對作出日後投資決策至關重要。

精準學標桿

「學標桿」是一個將自身業務流程及績效指 標與業內最佳實踐者進行比較的過程。本 集團已在所有業務部門推行向最佳實踐者 學標桿舉措。「學標桿」已開始在集團內成 員公司間進行,並已拓展至與行業外部最 佳實踐者對標。

推行「學標桿」是華潤燃氣實現增長方式由 資源投入向效率提升這一根本轉變的必然 選擇,也是華潤燃氣確保達成戰略目標, 成為[中國第一、世界一流|燃氣企業的重 要舉措。

內部及外部學標桿活動相結合將有助於各 成員公司識別其現階段表現與其預期之間 的最重要差距,從而就作出改變而制訂詳 細計劃及嚴格的必要成本控制及表現基 準,以在削減成本及提升表現的同時有效 追蹤該詳細計劃的實施進度。所有成員公 司不僅須與總部簽署「學標桿責任合同」, 持續深化27項量化指標突出管理重點,使 對標更加精準。該持續學標桿活動於二零 二二年取得滿意的成績。

The investments will enable the Group to further extend its coverage and footprint in the PRC. The Group has existing city gas operations in these provinces and has 84 regional offices set up in various strategic locations in the PRC. The projects of the investments will be efficiently integrated and managed by the relevant regional office depending on their geographical locations. As such, the Group considers that the investments will create synergies with the Group's existing gas operation, thereby broadening the Group's revenue base as well as enhancing and sustaining its profitability.

The Group also conducts ongoing evaluation of past investments. which are essential for making decisions on future investments.

PRECISE BENCHMARKING

"Benchmarking" is the process of comparing one's business processes and performance metrics to the best practices of the industry. The Group has implemented benchmarking initiatives from best practitioners in all business sectors. "Benchmarking" has started off internally with intra-group benchmarking and have extended to benchmarking against external best practices of the industry.

Implementing "Benchmarking" measure is an indispensable choice for CR Gas to accomplish the fundamental transformation of its growth model from resources-driven growth to efficiency improvement, and is also one crucial approach taken by CR Gas to achieve its strategic goal to become the leading world-class gas enterprise in China.

This combination of internal and external benchmarking helps each member company to identify the most important gaps between its current state and where it wants to be. It creates a road map for change and generates the rigorous cost and performance baseline necessary to effectively track progress on that road map over time in terms of cost reductions and performance improvements. All member companies were required to sign "Benchmarking Responsibility Contracts" with head office, and continued to deepen 27 quantitative benchmarks, highlighting the key objectives and becoming more focused and precise. This ongoing campaign has led to many satisfying results in 2022.

持續提高區域中心和設計及工 程中心效率

本集團擁有84個區域中心以分散管理本集 團在全中國城市燃氣項目的日常營運。各 區域中心負責彼等各自所在地區內一組城 市的日常營運。此舉有助提高營運效率, 提供更佳的服務及更快地對當地不斷變化 的需求及環境作出反應。

本集團管理團隊成員兼任大區總經理,就 此設立的大區最大程度減少僱員人數或資 源的增加,從而實現以最少資源產生最佳 效益的目標。

本集團集中進行設計及建築活動將進一步提 升管道建設及集中採購的標準化程度,從而 進一步削減成本。

CONTINUOUS EFFICIENCY IMPROVEMENT OF REGIONAL CENTRES AND DESIGN & **CONSTRUCTION CENTRES**

The Group has 84 regional centres to decentralise the management of the day to day operation of the Group's city gas projects across China. Each regional centre is responsible for the day to day operation of a cluster of cities within their respective regions. This enhances the operation efficiencies and provides better services that respond faster to changing local demand and conditions.

Members of the Group's management team concurrently serve as regional general managers. The arrangement minimises the increase in headcounts or resources, thereby achieving the goal of attaining maximum results with minimum resources.

The centralisation of the Group's design and construction activities will further enhance standardisation of pipeline construction and central procurements thereby resulting in further cost reductions.



精簡業務流程並提升運營效率

本集團繼續對其多個城市燃氣項目的業務 和管理流程進行系統性的梳理。這過程預 計將會持續提高城市燃氣項目的整體運營 效率。

本集團的供應鏈管理已進一步優化,嚴格 的招標制度已覆蓋工程項目,並發佈及執 行了覆蓋各類項目及質量控制措施的新準 則或經修訂準則。受益於IT系統集中採購, 我們的大部分材料採購已集中進行,截至 二零二二年末集中採購開支佔材料採購開 支總額90%。通過集中採購,在保障產品 質量的基礎上,減少採購成本。

改進員工招聘、考核、薪酬及員工挽留政 策,以加強人力資源管理流程,從而利用 內部或外部資源達致招募、擢升及挽留最 優秀人才的目標。華潤燃氣的管理團隊擁 有在金融、法律、商業及工程等專業及經 驗的人才。我們努力為僱員提供一個令人 滿意的工作環境並致力於彼等的培訓及專 業發展。

鑑於最近幾年經營規模顯著擴大,本集團 本著提高效率的目標,將包括工程管理、 加氣站智能卡、行政管理、集中現金管 理、財務申報、人力資源、集中採購及客 戶服務在內的資訊科技系統不斷推廣到本 集團營運的各個層面。

在持續提升客戶服務水準層面,通過不斷 豐富產品組合、提高入戶安檢成功率、縮 短用戶投訴處理時間、推廣互聯網繳費、 用戶熱線快速響應等措施,優化客戶體 驗,持續提升客戶滿意度。

BUSINESS PROCESS STREAMLINING AND **OPERATION ENHANCEMENT**

The Group continued its systematic review of the business and management processes of its various city gas projects. This ongoing process is expected to continuously enhance the overall operational efficiency of city gas projects.

The Group's supply chain management was further streamlined with rigorous tender system covering construction projects, and the new or revised guidelines covering various categories of projects and quality control measures were issued and implemented. With the help of centralised procurement IT system, the procurement of most of our materials has been centralised, representing 90% of total material procurement expenditure up to the end of 2022. While safeguarding product quality, the Group reduced procurement costs through centralised procurement.

Improvements were also carried out on the employee recruitment, assessment, remuneration and staff retention policies to enhance the human resources management process with the objective of recruiting, promoting and retaining the best talents, from both internal and external sources. CR Gas's management team comprises utility professionals with significant expertise and experiences across financial, law, commercial and engineering disciplines. We strive to provide and maintain a satisfying and rewarding working environment for employees and commit to their training and professional development.

In view of the significant increase in operation size of the Group in recent years, we continued to promote the application of information technology systems covering project management, top-up cards for gas stations, office administration, centralised cash management, financial reporting, human resources, centralised procurement and customer service at various levels of the Group's operation, so as to improve our operational efficiency.

On the continuous enhancement of customer service, through continuously diversifying product portfolio, enhancing the success rate of household safety inspection, shortening user complaint processing time, promoting internet payment, quickening the response of user hotlines and other measures, the Company has optimised user experience to continuously increase user satisfaction.

在財務及税務管理方面,本集團已成功向 各成員公司推廣以價值為導向的管理系 統,從而有效削減成本及開支。尤其是, 我們進一步提升現金集中管理,將更多成 員公司納入系統,令現金儲備規模顯著加 大。據此,本集團大幅削減整體借貸成 本。此外,本集團亦採取多項税務優化及 簡化措施,以減少税務風險及推進税項抵 扣及扳環。

加強安全管理

本集團已制訂多個安全管理政策及程序以 及聘用符合資格工程師及技術人員來管理 及防止本集團天然氣相關設施發生任何可 能會破壞環境的潛在事故。

除本集團內部成立的控制、防災及緊急恢 復程序外,本集團亦完全符合地方及國家 的相關環保法例及許可要求。

On the financial and tax management areas, the Group has successfully promoted value-oriented management system to each member company and thus effectively reduced costs and expenses. In particular, we further enhanced the centralization of cash management with the inclusion of more member companies in the system with significant increase of cash pool size. By doing so, the Group has greatly reduced the overall cost of borrowing. Furthermore, various taxation rationalization and reduction measures were taken to reduce tax exposure and speed up tax setoffs and refunds.

SAFETY MANAGEMENT ENHANCEMENT

The Group has formulated a number of safety management policies and procedures, and has hired qualified engineers and technical staff as well, to manage and prevent any potential accidents in the Group's natural gas related facilities which may cause damage to the environment.

In addition to our internally commissioned control, hazard prevention and emergency recovery procedures, the Group have fully complied with the relevant local and national environmental protection regulations and licensing requirement.

總裁報告

Report from the Chief Executive Officer

為提升安全標準,本集團在全公司開展有 關安全及環保意識的宣傳活動,同時應用 大數據、智能化等新技術,探索燃氣智能 監控和調度管理,加強關鍵環節和重點隱 患治理。本集團持續開展安全審核,全年 完成39個區域公司的審核任務,共發現 3,121餘處安全隱患,並積極推動各級單位 整改。在二零二二年,本集團投入4.09億 港元,完成鑄鐵管網改造387.1公里。

本集團重視為員工及用戶提供安全操作程 序培訓。因此,本集團定期為相關員工舉 辦培訓及講座,註冊安全工程師培訓、累 計培訓35.8萬人次、有效規範員工安全行 為。對於最終用戶,本集團全面講解安全 操作程序,並定期安排講座及派發安全操 作手冊。

To improve our safety standard, the Group carried out a range of company-wide safety and environment conscious campaigns. Meanwhile, the Group applied new technologies such as big data and intelligence to explore intelligent monitoring and dispatch management of gas, so as to strengthen key aspect and potential defect treatment. The Group continued to carry out safety audit, completed auditing work for 39 regional companies throughout the year, discovered over 3,121 hidden safety hazards, and vigorously promoted the rectification of units at all levels. In 2022, the Group invested HK\$0.409 billion and completed the transformation of 387.1 km of cast iron pipeline.

The Group places emphasis on educating staff and users in respect of safety procedures. Accordingly, the Group regularly organized trainings and seminars for relevant staff, and the training for certified safety engineers, with an aggregate of 357,763 persons/times of training received which effectively regulated employees' safety behavior. For end users, explanations of safety procedures are given and regular seminars as well as distribution of brochures and booklets on safety are arranged.





培訓及獎勵僱員

於二零二二年十二月三十一日,本集團共 聘用約56,114名員工。本集團一向重視人 才,深明吸納、培訓和留聘優秀員工是本 集團繼續致勝之道。除華潤大學的「燃氣學 院 | 為本集團員工開設課程及提供培訓計劃 以外,本集團亦設立了涵蓋華東、華北、 華中、華南及西南的五個培訓中心,該等 中心位於我們於無錫、濟寧、鄭州、福州 及成都的區域中心。本集團為不同級別的 員工提供多種類型的管理及技術培訓,以 提高他們的知識和技術水平。改進員工招 聘、考核、薪酬及員工挽留政策,以加強 人力資源管理流程,從而利用內部或外部 資源達致招募、擢升及挽留最優秀人才的 目標。華潤燃氣的管理團隊包括在金融、 法律、商業及工程等學科擁有豐富經驗的 實用人才。我們努力為僱員提供一個令人 滿意的工作環境並致力於彼等的培訓及專 業發展。本集團按僱員的表現、工作經驗 及現行市場工資水平支付薪酬。此外,本 集團會按成績及表現向僱員發放花紅及授 予獎勵,相信此舉有助本集團吸納及留聘 優秀員工,並鼓勵員工發揮最佳表現。

TRAINING AND REWARD FOR EMPLOYEES

As at 31st December, 2022, the Group have approximately 56,114 employees. The Group values human resources and recognises the importance of attracting, training and retaining quality staff for its continual success. In addition to the "Gas Faculty" in China Resources University, which designs courses and provides training programs to the Group's workforce, the Group also operates 5 regional training centres covering Eastern, Northern, Central, Southern and South-Western China. These centres are located in our regional centres of Wuxi, Jining, Zhengzhou, Fuzhou and Chengdu. Various types of management and technical trainings are conducted through the Group for different levels of staff to enhance their knowledge and skills. Improvements were also carried out on the employee recruitment, assessment, remuneration and staff retention policies to enhance the human resources management process with the objective of recruiting, promoting and retaining the best talents, from both internal and external sources. CR Gas's management team comprises utility professionals with significant expertise across financial, law, commercial and engineering disciplines. We strive to provide and maintain a satisfying and rewarding working environment for employees and commit to their training and professional development. The Group remunerates its employees based on their performance, work experience and the prevailing market wage level. Further, bonuses are granted to employees and incentive awards are made to employees based on merit and performance. The Group believes this will assist to attract and retain quality staff and at the same time encourage the employees to give their best performances.



風險管理

面對業內的威脅或不明朗因素帶來的負面 影響,本集團一直保持警惕。本集團已採 取多種措施保障本集團的利益。

本集團持續對所有營運成員公司建立每年 定期安全審核機制以確保遵守國家及地方 的安全法規。

本公司在全國設立6個區域審計中心, 並持 續推動區域公司完善審計及風控職能,針 對本集團及成員企業共計開展26次審核, 涉及領域包括運營,財務及工程採購,本 集團已修訂及發佈各種審計及風控管理指 引,組織開展重大風險治理及內控自查, 全年未發生系統性風險。

二零二二年本集團持續完善制度體系,推 動內控信息化建設、統籌開展重大風險防 控,全面開展內控監督檢查工作,構建了 「強內控、防風險、促合規」三位一體內部 控制體系,有效發揮內控體系強基固本, 防控風險的作用,收住了不發生系統性和 重大風險底線,切實推動本集團高質量發 展。

RISK MANAGEMENT

The Group is constantly alert to the threats or uncertainties with negative consequences facing the industry and has been taking various measures to safeguard the Group's interest.

The system of annual and regular safety audit has been established continuously on all operating member companies of the Group to ensure compliance with national and local safety regulations.

The Company has set up 6 regional audit centers across the country and continued to promote regional companies to improve audit and risk control functions. A total of 26 audits were carried out at the Group and member company levels, covering areas such as operation, finance, and project procurement. The Group has revised and issued various audit and risk control management guidelines, organized major risk management and internal control self-investigation, and no systemic risks occurred throughout the year.

In 2022, the Group kept improving its institutional system, equipped its internal control system with information technologies, and took comprehensive measures to prevent and control major risks and to supervise and inspect how the internal control system worked, thereby setting up an internal control system that can strengthen internal control, prevent risks and promote compliance. By doing so, the Group made full use of the internal control system to safeguard its operations and control risks, prevented systemic and major risks from happening, and boosted the high-quality development of the Group.



環保及社會貢獻

本集團诱過拓展較為清潔的天然氣業務支 持中國政府正在執行的環保政策。二零二 二年,本集團的萬元人民幣產值可比價二 氧化碳排放下降32.2%噸,萬元人民幣營業 收入可比綜合能耗下降23.6%噸標煤,萬元 人民幣增加值綜合能耗下降10.4%噸標煤。

本集團亦通過舉行慈善活動向社會做出貢 獻。成員公司在多地廣泛開展扶貧助困、 捐資助學、關愛特殊群體以及志願者活 動,年內積極為各類公益事業捐款捐物, 樹立了良好的企業形象。二零二二年,華 潤燃氣積極踐行可持續的慈善公益,用實 際行動助力和諧社會建設。全年,華潤燃 氣共計慈善捐贈總額:495.9萬港元,累計 志願服務人次:7.6萬人次。

致謝

本人謹此對管理團隊及全體員工努力不懈 的竭誠服務致以衷心謝意。我們將繼續同 心協力向用戶提供更佳服務及提升效率, 以提高股東及僱員的價值。

楊平

執行董事兼總裁

香港,二零二三年三月三十一日

ENVIRONMENT AND SOCIAL CONTRIBUTIONS

The Group is supporting the ongoing green environmental policies of the PRC government by actively expanding our cleaner natural gas business. In 2022, the Group's carbon dioxide emission per RMB10,000 production value (comparables) reduced by 32.2% in terms of tons, comprehensive energy consumption per RMB10,000 revenue (comparables) reduced by 23.6% in terms of tons of standard coal, and the comprehensive energy consumption per RMB10,000 value added (comparables) reduced by 10.4% in terms of tons of standard coal.

The Group also carried out charitable activities as token of measure to contribute to society. The Group's member companies conducted activities such as poverty alleviation, donation for education, caring for particular groups as well as volunteer services in a number of regions, making donation (including money and materials) for various public welfare undertakings during the year, thus building a reputable corporate image of the Group. In 2022, CR Gas vigorously implemented sustainable charity and public welfare undertakings, taking positive actions to help build a harmonious society. Throughout the year, CR Gas's total charitable donations amounted to HK\$4.96 million, with cumulative volunteer services of 76,429 persons/times.

APPRECIATION

I would like to express my deepest gratitude to our management team and staff members for their unfailing hard work and dedication. We would continue to work hand in hand to improve service to our customers, increase efficiency to enhance the values of the shareholders and employees.

YANG PING

Executive Director & Chief Executive Officer

Hong Kong, 31st March, 2023

財務及業務摘要

Financial & Operational Highlights

財務摘要

FINANCIAL HIGHLIGHTS

截至十二月三十一日止年度	For the year ended 31st December,	二零二二年 2022	二零二一年 2021	增加/ (減少) Increase/ (Decrease)
		千港元 HK\$'000	千港元 HK\$'000	
營業額	Turnover	94,338,329	79,642,030	18.5%
毛利	Gross profit	18,081,851	19,176,192	(5.7%)
經營溢利(不包括財務成本及 應佔合資及聯營公司業績)	Profit from operations (before finance costs and share of results of joint ventures			
	and associates)	8,663,040	10,475,175	(17.3%)
年內溢利	Profit for the year	6,308,519	8,439,832	(25.3%)
本公司股本持有人應佔溢利	Profit attributable to the Company's equity holders	4,733,455	6,395,368	(26.0%)
經營業務所得現金淨額	Net cash from operating activities			
(支付税款之後)	(after tax payments)	4,351,390	8,390,058	(48.1%)
每股基本盈利(1)(港元)	Basic EPS ⁽¹⁾ (HK\$)	2.09	2.82	(25.9%)
擬派末期股息,每股(港仙)	Final dividend proposed per share (HK cents)	90	112	(19.6%)
全年派息,每股(港仙)	Total dividend per share for the year (HK cents)	105	127	(17.3%)

附註:(1) 每股基本盈利按已發行股份的加權平 均數計算,不包括獎勵計劃持有的股 份。

Note: (1) Basic earnings per share is calculated based on weighted average number of issued shares, excluding shares held for incentive award scheme.

截至十二月三十一日止年度	For the year ended 31st December,	二零二二年 2022 千港元	二零二一年 2021 千港元	增加/(減少) Increase/ (Decrease)
		HK\$'000	HK\$'000	
總資產	Total assets	112,051,660	106,136,308	5.6%
銀行結餘及現金(1)	Bank balances and cash(1)	6,437,479	10,088,053	(36.2%)
銀行,票據及其他借貸總額(2)	Total bank, notes and other			
	borrowings ⁽²⁾	22,462,820	11,510,903	95.1%
借貸淨額	Net borrowings	16,025,341	1,422,850	_
本公司股本持有人應佔權益	Equity attributable to the			
	Company's equity holders	39,334,706	41,256,915	(4.7%)
非控股權益	Non-controlling interests	13,205,760	12,780,747	3.3%
權益總值	Total equity	52,540,466	54,037,662	(2.8%)

		二零二二年	二零二一年	變動
財務指標	Financial Indicators	2022	2021	Change
毛利率	Gross profit margin	19.2%	24.1%	(4.9ppt)
淨利率(年內)	Net profit margin (for the year)	6.7%	10.6%	(3.9ppt)
淨利率(股東應佔)	Net profit margin (attributable to			
	shareholders)	5.0%	8.0%	(3.0ppt)
資本負債比率(3)	Debt to capitalization ratio(3)	29.9%	17.6%	12.3ppt
資產負債比率(4)	Debt to assets ratio ⁽⁴⁾	20.1%	10.8%	9.3ppt
資本回報率	Return on equity	12.0%	15.5%	(3.5ppt)

附註:

- (1) 2021年包含受限制資金2,525,103,000港 元。
- (2) 2022年應付中間控股公司款項2,507,449 千港元及應付同系附屬公司款項2,238,960 千港元,2021年應付中間控股公司款項 5,015,768千港元及應付同系附屬公司款項 0港元計入銀行、票據及其他借貸總額。
- (3) 資本負債比率指銀行,票據及其他借貸總 額與銀行,票據及其他借貸總額及股本總 值的比例。
- (4) 資產負債比率指銀行,票據及其他借貸總 額與資產總值的比例。

Notes:

- (1) Restricted cash for privatisation HK\$2,525,103,000 in 2021.
- (2) The amount due to an intermediate holding company of HK\$2,507,449,000 and amount due to a fellow subsidiary of HK\$2,238,960,000 in 2022, as well as the amounts due to an intermediate holding company of HK\$5,015,768,000 and amounts due to a fellow subsidiary of HK\$0 in 2021 are included in total bank, notes and other borrowing.
- (3) Debt to capitalization ratio is the ratio of total bank, notes and other borrowings to total bank, notes and other borrowings and total equity.
- (4) Debt to asset ratio is the ratio of total bank, notes and other borrowings to total assets.

財務及業務摘要

Financial & Operational Highlights

營運表現

OPERATIONAL PERFORMANCE

二零二二年營運數據

Operational data for 2022

		於二零二二年	於二零二一年	
		十二月三十一日	十二月三十一日	
		As at	As at	
		31st December,	31st December,	變動
營運表現 ————————————————————————————————————	Operational Performance	2022	2021	Change
項目數目	Number of projects	273	266	7
接駁可覆蓋戶數(百萬戶)	Connectable householders			
	(million)	93.02	83.16	11.9%
居民用戶滲透率	Penetration rate of residential			
	household	58.2%	55.0%	3.2ppt
總銷氣量(百萬立方米)	Gross sales volume (million m³)	35,889	34,082	5.3%
居民用戶	Residential	8,497	7,654	11.0%
工業用戶	Industrial	18,762	18,212	3.0%
商業用戶	Commercial	7,533	6,851	10.0%
CNG加氣站	CNG station	716	870	(17.7%)
LNG加氣站	LNG station	381	495	(23.0%)
平均銷氣價/成本/毛利	Average gas tariff/Cost/Gross margin			
(人民幣每立方米)	(RMB per m³)	3.52/3.07/0.45	2.93/2.41/0.52	0.59/0.66/(0.07)
管網長度(公里)	Total length of pipeline (km)	291,605	229,362	62,243
接駁用戶	Connected customers	54,367,130	45,873,609	8,493,522
居民用戶	Residential	53,924,848	45,488,645	8,436,203
工業用戶	Industrial	36,819	28,443	8,376
商業用戶	Commercial	405,463	356,520	48,943
平均居民接駁收入(人民幣)	Average residential connection fee			
	(RMB)	2,663	2,675	(12)
新增接駁居民數(已收款)	Gross new households with paid			
	connection fee			
總數	Total	4,076,574	3,524,027	552,547
合併口徑	Consolidated	3,076,036	2,770,945	305,091
加氣站(CNG/LNG/L-CNG)	Gas station (CNG/LNG/L-CNG)	332 (202/76/54)	347 (212/85/50)	(15) ((10)/(9)/4
			<u> </u>	

管理層討論及分析

Management Discussion and Analysis

財務業績

本集團於二零二二年全年營業額為943.4億 港元(二零二一年:796.4億港元)。

城市燃氣分銷業務所貢獻稅後但非控股權 益前溢利為63.1億港元(二零二一年:84.4 億港元)及本公司股東應佔溢利為47.3億港 元(二零二一年:64.0億港元)。

營業額

於二零二二年,本集團錄得供氣總量358.9 億立方米,增長5.3%。截至二零二二年 十二月三十一日止年度,華潤燃氣的營業 額由796.4億港元上升18.5%至943.4億港 元,主要因為年內本集團年內銷氣業務快 速發展,上游天然氣價格上漲。

本集團錄得本公司股本持有人應佔溢利 47.3億港元,較去年同期的64.0億港元下 降26.0%。

毛利率

本集團整體毛利率為19.2%,較上一年度 同期下降4.9個百分點。整體毛利率下降主 要是由於年內本集團銷售及分銷氣體燃料 及相關產品收入及加氣站收入佔營業收入 的比例由去年的81.4%上升至二零二二年 的83.2%,而毛利率相對較高的接駁收入佔 比由去年的15.0%下降至12.9%。本集團相 信,銷氣收入佔比的提高反映了本集團業 務結構持續優化,為未來可持續發展奠定 了堅實的基礎。

FINANCIAL RESULTS

The Group's annual turnover in 2022 amounted to HK\$94.34 billion (2021: HK\$79.64 billion).

The city gas distribution business contributed an after tax but before non-controlling interest profit of HK\$6.31 billion (2021: HK\$8.44 billion) and profit attributable to shareholders of the Company of HK\$4.73 billion (2021: HK\$6.40 billion).

Turnover

In 2022, the Group recorded a gross gas volume of 35.89 billion cubic meters, representing an increase of 5.3%. The turnover of CR Gas registered an increase of 18.5% from HK\$79.64 billion to HK\$94.34 billion for the year ended 31st December, 2022, mainly due to the rapid development of the Group's gas sales business during the year and the rise in the price of upstream natural gas.

The Group recorded profit attributable to the Company's equity holders of HK\$4.73 billion, representing a decrease of 26.0% as compared to HK\$6.40 billion for the previous corresponding period.

Gross Margin

The Group's overall gross profit margin was 19.2%, representing a decrease of 4.9 percentage points as compared with that of last year. The decrease in overall gross profit margin was mainly because the revenue from the Group's sale and distribution of gas fuel and related products and revenue from gas stations as a percentage of operating revenue increased from 81.4% last year to 83.2% in 2022, while the percentage of revenue from gas connection with higher gross profit margin decreased from 15.0% last year to 12.9%. The Group believes that the increase in the percentage of revenue from sale of gas reflects the continuous optimization of the Group's business structure, which lays a solid foundation for its sustainable development in the future.

管理層討論及分析

Management Discussion and Analysis

其他收入、成本及開支

其他收入減少1.1億港元乃主要由於二零二 二年本集團來自其他存款的利息收入減少 1.4億港元收益,同比減少68.1%。

按佔收入百分比計算,銷售及分銷開支以 及行政費用分別佔比6.7%及4.1%(二零二 一年:分別為7.2%及4.8%)。

財務開支增加1.8億港元乃主要由於借貸總 額提升。

應佔合營公司業績減少6.2億港元及分佔聯 營公司業績增加0.4億港元,乃主要由於天 津項目虧損及成都項目經營改善所致。

税項為23.1億港元,佔除税前溢利26.8% (二零二一年:24.5%)。

營運和自由現金流

城市燃氣分銷業務持續帶來穩健的現金 流,除税後經營現金流量淨額為43.5億港 元。本集團於二零二二年底的銀行結餘及 現金為64.4億港元。本集團已於二零二 二年繼續利用其良好的資產負債表籌集低 成本融資,截至二零二二年十二月三十一 日,銀行貸款,優先票據及其他貸款總額 為224.6億港元。本集團維持非常健康的資 產負債表,總負債與總資產的比率較低, 為53.1%(二零二一年:49.1%)。

合理的回報率

由於本集團尚正處快速擴張階段,城市燃 氣分銷業務錄得算合理的股本回報率, 二零二二年為12.0%,較二零二一年下降 3.5ppt。本集團於二零二二年投資合計20 個新項目。待所有此等新收購項目在二零 二二年及往後開始達致更高經營效率及賺 取更高回報後,回報率將得以改善。

Other income, costs and expenses

The decrease of HK\$110 million in other income was mainly due to the fact that in 2022, interest income from other deposits decreased HK\$140 million, a year-on-year decrease of 68.1%.

As a percentage of revenue, selling and distribution expenses as well as the administration expenses were 6.7% and 4.1% respectively (2021: 7.2% and 4.8%, respectively).

Finance expense increased by HK\$180 million was mainly due to the increase in total borrowing.

The decrease in share of results of joint ventures by HK\$620 million and increase in share of results of associates by HK\$40 million were mainly due to the loss of Tianjin project and the improvement in the operation of Chengdu Project.

Taxation amounted to HK\$2.31 billion, representing 26.8% of profit before taxation (2021: 24.5%).

Operating and free cash flow generation

The city gas distribution operation continued to bring in healthy cash flow with a net operating cash flow after tax of HK\$4.35 billion. The Group recorded bank balances and cash of HK\$6.44 billion at the end of 2022. The Group continued to leverage on its strong balance sheet to raise low cost finance during 2022 and had a total bank loans and senior notes and other borrowings of HK\$22.46 billion outstanding as at 31st December, 2022. The Group maintains a very healthy balance sheet with a low gross debt to total asset ratio of 53.1% (2021: 49.1%).

Reasonable rates of return

In view of the fact that the Group is still in expansion phase, the city gas distribution operation maintained reasonable return on equity of 12.0% in 2022, representing a decrease of 3.5 percentage points from 2021. The Group invested a total of 20 new projects in 2022. The rates of returns were expected to improve once all these newly acquired projects started to attain higher operating efficiency and generated more returns in 2022 and thereafter.

帶來主要貢獻的項目

過往,逾80%的燃氣銷售量、接駁費用及 純利來自早期於二零零八年收購的成都、 無錫及蘇州項目。由於本集團於二零零九 年至二零二二年收購更多新項目,故彼等 帶來貢獻的比例減低,減低部份由重慶、 天津、寧波、鄭州、鎮江、福州、南京、 青島、安陽及武漢所取代。預期於未來所 有項目帶來貢獻的比例分佈將逐步更為均 匀。擴展本集團的盈利基礎將確保本集團 不會嚴重依賴任何單一的城市燃氣項目。

流動資金和財務資源

年內,除稅後經營業務現金流入淨額為 43.5億港元(二零二一年:83.9億港元)。

本集團於年內支出資本開支84.6億港元用 作收購擴充。本集團支出62.4億港元(二零 二一年:56.8 億港元) 提升及擴充其現有城 市燃氣管道和相關設施。上述所需資金乃 由本集團的經營現金流量、銀行借貸及庫 存現金撥付。於年終,本集團的銀行結餘 及現金以及其他存款為64.4億港元(二零二 一年:100.9億港元)。現金結餘中6.45% 以港元計值,93.5%以人民幣計值及0.05% 以美元計值。

本集團的資金政策為使用經營業務所得現 金流量及適當水平的借貸,作為主要擴展 及收購所需資金的主要來源。於年終,本 集團的銀行、票據及其他借貸總額為224.6 億港元(二零二一年:115.1億港元),其 中55.4%(二零二一年:97.4%)的銀行、 票據及其他借貸列作流動負債,須於一年 內償還,而其餘則須於一年後償還。人民 幣、港元、美元及日圓貸款分別佔借貸總 額67.2%、24.5%、7.6%及0.7%(二零二 一年:1%、48%、49%及2%)。30.9% (二零二一年:48.1%)的銀行、票據及其 他借貸按浮動利率計息及69.1%(二零二一 年:51.9%) 為按固定利率計息的銀行貸款 及優先票據。

本集團於年終的銀行結餘及現金為64.4億 港元。本集團於年終的負債比率(按銀行、 票據及其他借貸總額除以總資產計算)為 20.1%(二零二一年:10.8%)。本集團的財 務及流動資金狀況非常良好及穩健。

Major contributors

Previously, the earlier projects of Chengdu, Wuxi and Suzhou acquired in 2008 used to account for more than 80% of the gas sales volume, connection fee and net profit contribution. As the Group acquired more new projects from 2009 to 2022, their contribution percentages decreased and were taken up by others such as Chongqing, Tianjin, Ningbo, Zhengzhou, Zhenjiang, Fuzhou, Nanjing, Qingdao, Anyang and Wuhan. The percentage contribution from all projects were expected to gradually become more evenly distributed in the future. The broadening of the Group's earning base will ensure that the Group will not rely heavily on any single city gas project.

Liquidity and Financial Resources

The net cash inflow after tax from operations during the year amounted to HK\$4.35 billion (2021: HK\$8.39 billion).

To fund its acquisition expansion, the Group spent HK\$8.46 billion in capital expenditure during the year. The Group spent HK\$6.24 billion in upgrading and expanding of its existing city gas pipelines and related facilities (2021: HK\$5.68 billion). The above required funding was financed by the operating cash flow, bank borrowings and cash on hand of the Group. As at year end, the Group's bank balances and cash and other deposits was HK\$6.44 billion (2021: HK\$10.09 billion). Among the balances, 6.45% was denominated in Hong Kong dollar and 93.5% in Renminbi and 0.05% in US dollar.

It is the Group's policy to use the cash flow generated from operations and appropriate level of borrowings as the principal source of fund to finance major expansion and acquisition. As at the end of the year, the Group had total bank, notes and other borrowings of HK\$22.46 billion (2021: HK\$11.51 billion). 55.4% (2021: 97.4%) of the bank, notes and other borrowings are considered as current liabilities and repayable within one year, and the remaining are repayable in more than one year. Renminbi, Hong Kong dollar, US dollar and Japanese Yen, denominated borrowings accounted for 67.2%, 24.5%, 7.6% and 0.7% of the total borrowings respectively (2021: 1%, 48%, 49% and 2%). 30.9% (2021: 48.1%) of bank, notes and other borrowings are interest bearing on floating rate terms and 69.1% (2021: 51.9%) are interest bearing bank loans and senior notes with fixed interest rate.

The bank balances and cash of the Group was HK\$6.44 billion as at the year end. The gearing ratio of the Group at the end of the year, calculated as total bank, note and other borrowings over total assets, was 20.1% (2021: 10.8%). The financial position and liquidity of the Group is very healthy and stable.

管理層討論及分析

Management Discussion and Analysis

本集團總獲授規模達582.3億港元,其中人 民幣338.9億元、38.8億日元、2.2億美元 及156.3億港元(二零二一年:70億港元、 人民幣89.7億元、38.8億日元及6億美元) 於二零二二年至二零二三年到期的銀行備 用額。備用額為無抵押,並以浮動利率計 息。於年終,本集團已使用35%的港元備 用額(二零二一年:7.1%)、7%(二零二一 年:1.5%)的人民幣備用額及70%的日元 備用額(二零二一年:83.2%)。

The Group has been granted a total of HK\$58.23 billion, RMB33.89 billion, JPY3.88 billion, US\$0.22 billion and HK\$15.63 billion (2021: HK\$7.0 billion, RMB8.97 billion, JPY3.88 billion and US\$0.6 billion) banking facilities with maturities from 2022 to 2023. The facilities are unsecured and with floating interest rates. As at the end of the year, 35% of the HK\$ facilities (2021: 7.1%), 7% of the RMB facilities (2021: 1.5%) and 70% of the JPY facilities (2021: 83.2%) has been drawn down.

除上文所述外,本集團並無其他已承諾借 貸備用額。在日常流動資金管理方面,為 了維持資金靈活彈性,本集團已獲銀行批 出足夠的無承諾短期備用額。

Other than the above, the Group has no other committed borrowing facilities. For day-to-day liquidity management and maintaining flexibility in funding, the Group has managed to obtain sufficient uncommitted short-term facilities from banks.

資產抵押

Charge of Assets

於二零二二年十二月三十一日,本集團已 抵押銀行存款0.90百萬港元作為應付天然 氣供應商的貿易賬款的擔保。

As at 31st December, 2022, bank deposits of HK\$0.90 million were pledged as securities for trade payables to suppliers of natural gas.

物業、廠房及設備

Property, Plant and Equipment

截至二零二二年十二月三十一日止年度, 本集團的城市燃氣分銷業務於廠房、機器 及設備方面支出為6.8億港元,及於在建工 程方面支出為55.7億港元。

During the year ended 31st December, 2022, the Group's city gas distribution business spent HK\$0.68 billion on plant, machinery and equipment and HK\$5.57 billion on construction in progress.

或然負債

Contingent Liabilities

於二零二二年十二月三十一日,本集團並 無任何重大或然負債。

As at 31st December, 2022, the Group did not have any material contingent liabilities.

財務管理及庫務政策

Financial Management and Treasury Policy

本集團於香港總部的司庫負責本集團的財 務風險管理。本集團的庫務政策以管理利 率及外幣匯率波動風險為主要宗旨之一。 本集團的政策為不參與任何投機活動。

The financial risk management of the Group is the responsibility of the Group's treasury function at the head office in Hong Kong. One of the major objectives of the Group's treasury policies is to manage its exposure to fluctuation in interest rates and foreign currency exchange rates. It is the Group's policy not to engage in speculative activities.

本集團大部分資產和負債均以港元、美元 和人民幣計值,而小部分以日元計值。本 集團預期在此方面不會面臨重大的外匯波 動風險。

Most of the Group's assets and liabilities are denominated in Hong Kong dollar, US dollar and Renminbi with some denominated in JPY. The Group does not expect significant exposure to foreign exchange fluctuations in this regard.

董事及高級管理人員履歷

Biographical Details of Directors and Senior Management

董事會 **BOARD OF DIRECTORS**



王傳棟先生 Mr. WANG Chuandong

王傳棟先生,現年六十歲,於二零零八年十一月三日獲委任為本公司執行董事 兼總經理,彼於二零一二年六月一日獲委任為本公司董事會主席,同時為本公 司提名委員會及投資委員會主席。彼於二零一九年一月三十一日獲調任為本公 司非執行董事兼董事會主席。彼自二零零七年二月起擔當華潤燃氣控股有限公 司之董事兼總經理,現任華潤(集團)有限公司的副總經理。王先生於一九八五 年加入華潤石化(集團)有限公司,曾擔任董事兼副總經理。彼在石油及相關產 品貿易及分銷方面擁有逾三十六年公司管理經驗,持有中國石油大學頒發之煉 油專業工學學士學位及美國德克薩斯大學工商管理碩士學位。二零二零年三月 二十七日任華潤電力控股有限公司非執行董事兼董事局主席。

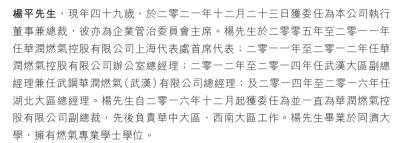
Mr. WANG Chuandong, aged 60, was appointed as an Executive Director and General Manager of the Company on 3rd November, 2008. He was appointed as the Chairman of the Board of the Company with effect from 1st June, 2012. He is also the Chairman of the Company's Nomination Committee and the Investment Committee. He was re-designated as a non-executive Director and the Chairman of the Board of the Company on 31st January, 2019. He was appointed as a Director and the General Manager of China Resources Gas Group Limited in February 2007. He is currently a Deputy General Manager of China Resources (Holdings) Company Limited. Mr. WANG joined China Resources Petrochems (Group) Company Limited in 1985 and was previously its Director and Deputy General Manager. He has over 36 years of corporate management experience in the area of petroleum and related products trading and distribution and holds a Bachelor's Degree in Science majoring in Petroleum Refining from the China University of Petroleum and a Master of Business Administration Degree from the University of Texas, USA. On 27th March, 2020, he served as non-executive director and chairman of the board of directors of China Resources Power Holdings Company Limited.

董事及高級管理人員履歷

Biographical Details of Directors and Senior Management



楊平先生 Mr. YANG Ping



Mr. YANG Ping, aged 49, was appointed as an Executive Director and Chief Executive Officer of the Company on 23rd December, 2021, and is also chairman of Corporate Governance Committee. Mr. YANG was the Chief Representative of the Shanghai Representative Office of China Resources Gas Group Limited from 2005 to 2011, the General Manager of the Office & Administration Department of China Resources Gas Group Limited from 2011 to 2012, the Vice General Manager of the Wuhan Region and the General Manager of Wugang China Resources Gas (Wuhan) Co., Ltd from 2012 to 2014, and the General Manager of the Greater Hubei Area from 2014 to 2016. Mr. YANG was appointed as and has been Vice President of China Resources Gas Group Limited since December 2016, successively responsible for the operation of Central China Region and Southwest areas. Mr. YANG graduated from Tongji University and holds a Bachelor's Degree in Gas Profession.



葛彬先生 Mr. GE Bin

葛彬先生,現年五十九歲,於二零一四年二月二十日獲委任為本公司執行董事 兼副主席,主管客戶服務工作和上海、江蘇、福建、湖南及湖北大區燃氣業 務。葛先生於一九九六年九月加入華潤(集團)有限公司,並自二零零七年九月 起在華潤燃氣控股有限公司任職,歷任助理總經理、副總經理、高級副總裁。 葛先生持有南京工業大學工學碩士學位,並擁有高級經濟師資格。

Mr. GE Bin, aged 59, was appointed as an Executive Director and Vice Chairman of the Company on 20th February, 2014. He is responsible for customer service and gas business in the Greater Area of Shanghai, Jiangsu, Fujian, Hunan and Hubei. Mr. GE joined China Resources (Holdings) Company Limited in September 1996 and has been with China Resources Gas Group Limited since September 2007 and held former positions as Assistant General Manager, Deputy General Manager, Senior Vice President. Mr. GE holds a Master's Degree in Engineering from Nanjing Tech University, and holds a senior economist qualification.

Biographical Details of Directors and Senior Management



王高強先生 Mr. WANG Gaoqiang

王高強先生,現年五十四歲,於二零二一年九月十五日獲委任為本公司非執行董 事,彼亦為本公司投資委員會成員,彼亦擔任華潤集團業務單元外部董事。彼於 二零二零年三月至二零二一年八月任華潤集團審計部副總經理;二零一二年二月 至二零二零年二月任華潤電力控股有限公司副總裁;二零零二年八月至二零一二 年一月先後任華潤集團審計監察部高級經理、副總監;二零零零年三月至二零零 二年七月任華潤物流有限公司審計部經理;一九九二年八月至二零零零年二月先 後任中國華潤總公司財務部副科長、經理。王先生在公司財務、內部審計、內部 控制、風險管理、企業管治等方面有近三十年工作經驗。王先生持有廣東外語外 貿大學經濟學學士學位,擁有國際計冊內部審計師資格(CIA)、中國會計師資格。

Mr. WANG Gaogiang, aged 54, was appointed as a Non-executive Director of the Company on 15th September 2021, and is also a member of the Investment Committee of the Company. He also serves as an external director of business unit of China Resources Group. From March 2020 to August 2021, he served as the Deputy General Manager of the Audit Department of China Resources Group; from February 2012 to February 2020, he served as the Vice President of China Resources Power Holdings Company Limited; from August 2002 to January 2012, he successively served as the Senior Manager and Deputy Chief Officer of the Audit & Supervision Department of China Resources Group; from March 2000 to July 2002, he served as the Manager of the Audit Department of China Resources Logistics Co. Limited; from August 1992 to February 2000, he successively served as the deputy chief officer and manager of the Finance Department of China Resources National Corporation. Mr. WANG has nearly 30 years' experience in corporate finance, internal audit, internal control, risk management and corporate governance. Mr. WANG holds a bachelor's degree of economics from the Guangdong University of Foreign Studies, and has obtained the International Certified Internal Auditor qualification and the PRC Accountant qualification.

董事及高級管理人員履歷

Biographical Details of Directors and Senior Management



劉曉勇先生 Mr. LIU Xiaoyong

劉曉勇先生,現年五十九歲,於二零二一年九月十五日獲委任為本公司非執行 董事,彼亦為本公司審核與風險管理委員會成員,彼亦擔任華潤集團業務單元 外部董事。彼於二零一五年加入任華潤金融控股有限公司並獲委任為總經理, 於二零一六年獲任為珠海華潤銀行股份有限公司董事長和華潤資產管理有限公 司董事長,於二零一七年獲委任華潤深國投信託有限公司董事長。劉先生於二 零一九年加入華潤(集團)有限公司並獲任為戰略管理部高級副總經理。加入華 潤之前,劉先生曾任職中國人民銀行總行、中國銀行業監督管理委員會政策法 規部、中國銀行業監督管理委員會山西監管局等。劉先生擁有清華大學五道口 金融學院國際金融碩士、貨幣銀行學博士學位,及長江商學院EMBA學位,北 京大學光華管理學院應用經濟學博士後。擁有金融和企業管理等方面的經驗。 二零二一年十月八日起,彼於華潤置地有限公司(香港聯交所上市公司,股份 代號:1109)擔任非執行董事。

Mr. LIU Xiaoyong, aged 59, was appointed as a Non-executive Director of the Company on 15th September 2021, and is also a member of the Audit and Risk Management Committee of the Company. He also serves as an external director of business unit of China Resources Group. He joined China Resources Capital Holdings Company Limited in 2015 as the General Manager. He was appointed as the Chairman of China Resources Bank of Zhuhai Co., Ltd. and CR Asset Management Company Limited in 2016 as well as the Chairman of China Resources SZITIC Trust Co., Ltd. in 2017. Mr. LIU joined China Resources (Holdings) Company Limited in 2019 as the senior Deputy General Manager of the Strategy Management Department. Prior to joining China Resources, Mr. LIU worked in the Head Office of the People's Bank of China, the Regulation Department of the China Banking Regulatory Commission and the Shanxi Office of the China Banking Regulatory Commission, etc. Mr. LIU holds a master's degree of international finance and a Ph.D. of monetary banking from the PBC School of Finance, Tsinghua University, an EMBA degree from the Cheung Kong Graduate School of Business and a post-doctor of applied economics from the Guanghua School of Management, Peking University. He has extensive experience in finance and corporate management. Since 8th October 2021, he has served as a non-executive director of China Resources Land Limited (a company listed on the Stock Exchange, stock code: 1109).

Biographical Details of Directors and Senior Management



劉堅先生 Mr. LIU Jian

劉堅先生,現年六十二歲,於二零二一年九月十五日獲委任為本公司非執行董 事,彼亦為本公司審核與風險管理委員會成員,彼亦擔任華潤集團業務單元外 部董事。彼於一九八六年七月加入華潤集團,先後在華潤紡織(集團)有限公司 及華潤環保科技有限公司任職,擔任過前述公司的銷售、採購等方面的管理工 作。畢業於廣東外語外貿大學進出口專業。具有豐富的國際貿易和銷售工作經 驗。

Mr. LIU Jian, aged 62, was appointed as a Non-executive Director of the Company on 15th September 2021, and is also a member of the Audit and Risk Management Committee of the Company. He also serves as an external director of business unit of China Resources Group. He joined China Resources Group in July 1986. He successively worked in China Resources Textiles (Holdings) Company Limited and China Resources Environmental Protection Technology Limited (華潤環保科技有限公司) and was responsible for sales and procurement management of such two companies. He graduated from the Guangdong University of Foreign Studies, majoring in imports and exports. He has rich experience in international trade and sales.

董事及高級管理人員履歷

Biographical Details of Directors and Senior Management



何友棟先生 Mr. HE Youdong

何友棟先生,現年五十九歲,於二零二二年九月二十八日獲委任為本公司非執 行董事,彼亦為本公司投資委員會成員,彼亦擔任華潤集團業務單元外部董 事。彼於二零一零年加入華潤水泥控股有限公司(「華潤水泥」);於二零一零年 至二零一三年先後任華潤水泥福建大區副總經理兼華潤水泥(永定)有限公司總 經理、福建大區總經理;於二零一四年至二零二二年任華潤水泥副總裁兼福建 大區總經理。加入華潤之前,何先生曾任福建省順昌水泥廠廠長、福建煉石水 泥有限公司總經理、福建水泥股份有限公司總經理。何先生畢業於福州大學, 擁有高級工程師職稱。

Mr. HE Youdong, aged 59, was appointed as a Non-executive Director of the Company on 28th September 2022, and is also a member of the Investment Committee of the Company. He also serves as an external director of business unit of China Resources Group. He joined China Resources Cement Holdings Limited ("China Resources Cement") in 2010; successively served as Deputy Regional General Manager (Fujian) of China Resources Cement and General Manager and Regional General Manager (Fujian) of China Resources Cement (Yongding) Limited from 2010 to 2013; served as a vice president and Regional General Manager (Fujian) of China Resources Cement from 2014 to 2022. Prior to joining China Resources, Mr. HE worked as the director of Fujian Shunchang Cement Factory (福建省順昌水泥廠), general manager of Fujian Ore Refining and Cement Limited (福建煉石水泥有限公司) and general manager of Fujian Cement Inc. (福建水泥股份有限公司). Mr. HE graduated from Fuzhou University and possesses qualification of senior engineer.

Biographical Details of Directors and Senior Management



黃得勝先生 Mr. WONG Tak Shing

黃得勝先生,現年七十二歲,於一九九八年獲委任為本公司獨立非執行董事。 彼為本公司薪酬委員會主席及審核與風險管理委員會、提名委員會、投資委員 會及企業管治委員會成員。黃先生任職多個專業職位及公共職務,包括香港律 師會遺產委員會成員、香港律師會慈善和信託工作委員會成員(二零一一年至 二零二三年)。彼於一九八四年獲香港最高法院律師資格,於一九八九年分別 獲英格蘭及威爾士以及澳洲律師資格,於一九九五年獲新加坡律師資格以及於 二零零三年一月十八日獲委任為中國委託公證人以及二零一零年二月十二日為 英國信託及遺產學會(英國信託及遺產學會)成員。黃先生於香港私人執業逾三 十年。彼於一九八四年至一九八十年間,曾在香港兩間本地律師行任職助理律 師,其後於一九八七年開展個人業務。黃先生持有中國北京大學法律專業碩士 學位和英國倫敦大學法律碩士學位。

Mr. WONG Tak Shing, aged 72, was appointed as an Independent Non-executive Director of the Company in 1998. He is the Chairman of the Company's Remuneration Committee and members of the Audit and Risk Management Committee, Nomination Committee, Investment Committee and Corporate Governance Committee. Mr. WONG involves in various professional appointments and public duties, including Member of Probate Committee of the Law Society of Hong Kong and Member of Working Party on Charities and Trust of the Law Society of Hong Kong (2011-2023). He was admitted as a solicitor of the Supreme Court of Hong Kong in 1984, a solicitor of England & Wales and Australia respectively in 1989, a solicitor of Singapore in 1995 and was appointed as a China-Appointed Attesting Officer with effect from 18th January, 2003 and full member (TEP) of the Society of Trust and Estate Practitioners (STEP) with effect from 12th February, 2010. Mr. WONG has been in private practice in Hong Kong for over 30 years. From 1984 to 1987, he worked as an assistant solicitor with two local law firms in Hong Kong before setting up his own practice in 1987. Mr. WONG holds a Master's Degree in Laws from the Peking University of China and a Master's Degree in Laws from the University of London of England.

董事及高級管理人員履歷

Biographical Details of Directors and Senior Management



俞漢度先生 Mr. YU Hon To, David

俞漢度先生,現年七十四歲,於二零一二年十二月二十八日獲委任為本公司 獨立非執行董事、審核與風險管理委員會主席以及薪酬委員會及提名委員會成 員。俞先生為英格蘭及威爾士特許會計師公會資深會員及香港會計師公會會 員。彼於審計界、企業融資、財務調查以及企業管理方面擁有豐富經驗,彼 亦曾為一間國際會計師行之合夥人。彼目前為海爾智家股份有限公司(於上海 證券交易所(股份代號:600690SH)及香港聯合交易所有限公司主板(股份代 號:6690)上市)之非執行董事。彼亦為激成投資(香港)有限公司(股份代號: 184)、萬華媒體集團有限公司(股份代號:426)、萬成集團股份有限公司(股 份代號:1451)及彩星玩具有限公司(股份代號:869)之獨立非執行董事。過 去三年內, 俞先生曾任海爾電器集團有限公司(股份代號:1169, 現已私有 化)、世界華文媒體有限公司(股份代號:685)、中國再生能源投資有限公司 (股份代號:987)、開元資產管理有限公司(股份代號:1275,現已私有化)及 彩星集團有限公司(股份代號:635)之獨立非執行董事,該等公司均於香港聯 合交易所有限公司主板上市。

Mr. YU Hon To, David, aged 74, was appointed as an Independent Non-executive Director, Chairman of the Audit and Risk Management Committee and a member of the Remuneration Committee and the Nomination Committee of the Company on 28th December, 2012. Mr. YU is a fellow member of the Institute of Chartered Accountants in England and Wales and an associate member of the Hong Kong Institute of Certified Public Accountants. He has extensive experience in the fields of auditing. corporate finance, financial investigation and corporate management. He was formerly a partner of an international accounting firm. He is currently a non-executive director of Haier Smart Home Co., Ltd., which is listed on the Shanghai Stock Exchange - (stock code: 600690SH) and on the Main Board of The Hong Kong Stock Exchange Limited (stock code: 6690) and an independent non-executive director of Keck Seng Investments (Hong Kong) Limited (stock code: 184), One Media Group Limited (stock code: 426), MS Group Holdings Limited (stock code: 1451) and Playmates Toys Limited (stock code: 869). In the past 3 years, Mr. YU served as an independent non-executive director of Haier Electronics Group Co., Limited (stock code: 1169 now privatised) Media Chinese International Limited (stock code: 685), China Renewable Energy Investment Limited (stock code: 987), New Century Asset Management Limited (stock code: 1275 now privatised), and Playmates Holdings Limited (stock code: 635), all of which are listed on the main board of The Stock Exchange of Hong Kong Limited.

Biographical Details of Directors and Senior Management



楊玉川先生 Mr. YANG Yuchuan

楊玉川先生,現年五十九歲,於二零一八年八月獲委任為獨立非執行董事、審 核與風險委員會、提名委員會及企業管治委員會成員。楊先生為香港金融管理 學院客座教授、華潤電力控股有限公司獨立非執行董事、華大證券有限公司行 政總裁、首席宏觀經濟學家,負責公司的日常管理和營運,於金融行業有豐富 經驗。楊先生曾任世紀陽光集團控股有限公司(香港聯交所上市公司,股份代 號:0509)執行董事,TTG Fintech Limited(澳洲證券交易所上市公司,股份 代號:TUP)非執行董事,博大證券有限公司執行董事及陽光資產管理(香港) 有限公司行政總裁。楊先生持有中國上海交通大學學士學位及美國三藩市大學 丁商管理碩十學位。

Mr. YANG Yuchuan, aged 59, was appointed as an Independent Nonexecutive Director and a member of the Audit and Risk Management Committee, Nomination Committee and Corporate Governance Committee of the Company in August 2018. Mr. YANG is the Guest Professor of Hong Kong Financial Services Institute, independent non-executive director of China Resources Power Holdings Company Limited, the chief executive and chief macro economist of Prime China Securities Limited, responsible for the day-to-day management and operation of the company. He has extensive experience in financial industry. Mr. YANG was an executive director of Century Sunshine Group Holdings Limited, a company listed on the Hong Kong Stock Exchange (stock code: 0509); a non-executive director of TTG Fintech Limited, a company listed on the Australian Securities Exchange (stock code: TUP); an executive director of Partners Capital Securities Limited and the chief executive of Sunshine Asset Management (HK) Limited. Mr. YANG holds a bachelor's degree from Shanghai Jiao Tong University in the PRC and a master's degree of business administration from University of San Francisco in the United States of America.

董事及高級管理人員履歷

Biographical Details of Directors and Senior Management



胡曉勇先生 Mr. HU Xiaoyong

胡曉勇先生,現年五十八歲,於二零一九年一月獲委任為本公司獨立非執行董 事及薪酬委員會成員。彼於二零一五年五月獲委任為北控清潔能源集團有限公 司(股份代號:1250)主席及執行董事,並於二零二一年七月出任為北控清潔 能源集團董事會聯席主席。胡先生畢業於清華大學,取得高級管理人員工商管 理碩士學位。彼於工商管理方面擁有約二十五年以上經驗。胡先生於二零零一 年至二零一三年擔任中科成環保集團有限公司董事長。於二零零八年八月至二 零一六年三月期間,彼為北控水務集團有限公司(股份代號:371)(「北控水務 集團」)之執行董事兼行政總裁。自二零一六年三月起,彼獲委任為北控水務集 團之名譽主席。於二零一四年九月至二零一八年十月期間,彼為北京健康(控 股)有限公司(前稱為北控醫療健康產業集團有限公司)(股份代號:2389)的執 行董事,其股份均於香港聯合交易所有限公司主板上市。

Mr. HU Xiaoyong, aged 58, was appointed as an Independent Nonexecutive Director and a member of the Remuneration Committee of the Company in January 2019. He was appointed as the Chairman and an executive director of Beijing Enterprises Clean Energy Group Limited (Stock code: 1250) ("BECE") in May 2015 and he acted as a joint chairman of the board of BECE in July 2021. Mr. HU graduated from the Tsinghua University with an executive master degree of business administration. He has approximately over 25 years' experience in business management. From 2001 to 2013, Mr. HU worked with 中科 成環保集團有限公司 (Zhong Ke Cheng Environment Protection Group Company Limited*) as chairman. During the period from August 2008 to March 2016, he was an executive director and the chief executive officer of Beijing Enterprises Water Group Limited (Stock code: 371) ("BEWG"). He has been appointed as the honorary chairman of BEWG since March 2016. During the period from September 2014 to October 2018, he was an executive director of Beijing Health (Holdings) Limited (formerly known as Beijing Enterprises Medical and Health Industry Group Limited) (Stock code: 2389), shares of which are listed on the main board of The Stock Exchange of Hong Kong Limited.

高級管理人員

朱鋰坤先生,五十六歲,於二零一四年一 月獲委任為華潤燃氣控股有限公司高級副 總裁,負責黨群、人力資源工作。朱鋰坤 先生持有蘇州大學經濟學碩士學位,並持 有高級工程師證書。彼於二零零三年加入 華潤系蘇州華潤燃氣有限公司,並自二零 零三年起在華潤燃氣控股有限公司任職。

黃偉中先生,五十七歲,於二零零七年九 月獲委任為華潤燃氣控股有限公司副總 裁,負責法律事務工作。黃偉中先生持有 復旦大學經濟學碩士學位,並持有工程 師、律師證書。彼於二零零零年加入華潤 系華潤石化投資發展有限公司,並自二零 零七年起在華潤燃氣控股有限公司任職。

殷小軍先生,四十九歲,於二零一二年四 月獲委任為華潤燃氣控股有限公司副總 裁,負責華西大區工作。殷小軍先生持有 同濟大學工學學士學位,並持有工程師證 書。彼於二零零三年加入華潤系蘇州華潤 燃氣有限公司,並自二零一一年起在華潤 燃氣控股有限公司任職。

陸泓先生,五十二歲,於二零一二年三月 獲委任為華潤燃氣控股有限公司副總裁, 負責中部大區工作。陸泓先生持有天津商 學院經濟學學士學位。彼於二零零七年加 入華潤系岳陽華潤燃氣有限公司,並自二 零一一年起在華潤燃氣控股有限公司任職。

SENIOR MANAGEMENT

Mr. ZHU Likun, aged 56, was appointed as a Senior Vice President of China Resources Gas Group Limited in January 2014, responsible for Party organization and human resources. Mr. ZHU Likun holds a Master's Degree in Economics from Soochow University and a certificate of senior engineer. He joined Suzhou China Resources Gas Co., Ltd. (a member of China Resources Group) in 2003 and has been working for China Resources Gas Group Limited since then.

Mr. HUANG Weizhong, aged 57, was appointed as a Vice President of China Resources Gas Group Limited in September 2007, responsible for legal affairs. Mr. HUANG Weizhong holds a Master's Degree in Economics from Fudan University and certificates of engineer and lawyer. He joined China Resources Petrochemical Investment & Development Co., Ltd. (華潤石化投資發展有限公司, a member of China Resources Group) in 2000 and has been working for China Resources Gas Group Limited since 2007.

Mr. YIN Xiaojun, aged 49, was appointed as a Vice President of China Resources Gas Group Limited in April 2012, responsible for the work of West China Region. Mr. YIN Xiaojun holds a Bachelor's Degree of Engineering from Tongji University and a certificate of engineer. He joined Suzhou China Resources Gas Co., Ltd. (a member of China Resources Group) in 2003 and has been working for China Resources Gas Group Limited since 2011.

Mr. LU Hong, aged 52, was appointed as a Vice President of China Resources Gas Group Limited in March 2012, responsible for the work of Central Region. Mr. LU Hong holds a Bachelor's Degree in Economics from Tianjin University of Commerce. He joined Yueyang China Resources Gas Co., Ltd. (a member of China Resources Group) in 2007 and has been working for China Resources Gas Group Limited since 2011.

董事及高級管理人員履歷

Biographical Details of Directors and Senior Management

黎小雙先生,四十四歲,於二零二零年十 二月獲委任為華潤燃氣控股有限公司副總 裁、首席財務官,負責財務管理、產業發 展工作。黎小雙先生持有廣東商學院經濟 學學士學位。彼於二零零五年加入華潤系 深圳市華潤石化投資發展有限公司,並自 二零零七年起在華潤燃氣控股有限公司任 職。

車德臣先生,四十八歲,於二零二零年十 二月獲委任為華潤燃氣控股有限公司副總 裁,負責重慶燃氣集團股份有限公司工 作。車德臣先生持有哈爾濱建築大學工學 學士學位,並持有高級工程師證書。彼於 二零零三年加入華潤系蘇州華潤燃氣有限 公司,並自二零一四年起在華潤燃氣控股 有限公司任職。

肖中華先生,五十一歲,於二零二零年十 二月獲委任為華潤燃氣控股有限公司紀委 書記(華潤集團業務單元副總經理級), 負責紀委、巡查工作。肖中華先生持有中 山大學歷史學碩士學位,並持有高級政工 師、高級人力資源管理師證書。彼自二零 零七年起在華潤燃氣控股有限公司任職。

秦艷女士,四十五歲,於二零二一年十月 獲委任為華潤燃氣控股有限公司副總裁, 負責華東大區工作。秦艷女士持有南京大 學工商管理碩士學位,並持有經濟師證 書。彼於二零零四年加入華潤系南京華潤 石油氣有限公司,並自二零一七年起在華 潤燃氣控股有限公司任職。

Mr. LI Joshua, aged 44, was appointed as a Vice President and Chief Financial Officer of China Resources Gas Group Limited in December 2020, responsible for financial management and industry development. Mr. LI Joshua holds a Bachelor's Degree in Economics from Guangdong Commercial College (廣東商學院). He joined Shenzhen China Resources Petrochemical Investment and Development Co., Ltd. (深圳市華潤石化投資發展有限公司, a member of China Resources Group) in 2005 and has been working for China Resources Gas Group Limited since 2007.

Mr. CHE Dechen, aged 48, was appointed as a Vice President of China Resources Gas Group Limited in December 2020, responsible for the work of 重慶燃氣集團股份有限公司. Mr. CHE Dechen holds a Bachelor's Degree of Engineering from Harbin University of Civil Engineering and Architecture and a certificate of senior engineer. He joined Suzhou China Resources Gas Co., Ltd. (a member of China Resources Group) in 2003 and has been working for China Resources Gas Group Limited since 2014.

Mr. XIAO Zhonghua, aged 51, was appointed as the Secretary of Disciplinary Committee (紀委書記, Deputy General Manager level of the business unit of China Resources Group) of China Resources Gas Group Limited in December 2020. He is responsible for the Disciplinary Committee and inspection work. Mr. XIAO Zhonghua holds a Master's Degree in History from Sun Yat-sen University and certificates of senior political work specialist and senior human resources manager. He has been working for China Resources Gas Group Limited since 2007.

Ms. QIN Yan, aged 45, was appointed as a Vice President of China Resources Gas Group Limited in October 2021, responsible for the work of East China Region. Ms. QIN Yan holds a Master's Degree in Business Administration from Nanjing University and a certificate of economist. She joined China Resources (Nanjing) Petroleum Gas Co., Ltd. (南京華潤石油氣有限公司, a member of China Resources Group) in 2004 and has been working for China Resources Gas Group Limited since 2017.

Biographical Details of Directors and Senior Management

李雪松先生,五十二歲,於二零二一年一 月獲委任為華潤燃氣控股有限公司副總 裁,負責華南大區工作。李雪松先生持有 內蒙古廣播電視大學大專學歷。彼於二零 零七年加入華潤系中山公用燃氣有限公 司, 並自二零一十年起在華潤燃氣控股有 限公司任職。

韓文臣先生,五十歲,於二零二二年三月 獲委任為華潤燃氣控股有限公司副總裁, 負責安全管理、營運管理、智能與數字 化、科技創新工作。韓文臣先生持有東北 財經大學經濟學碩士學位,並持有會計 師、註冊會計師證書。彼於二零零一年加 入華潤系深圳市華潤石化投資發展有限公 司,並自二零零七年起在華潤燃氣有限公 司任職。

蔣厚貴先生,五十二歲,於二零二二年三 月獲委任為華潤燃氣控股有限公司副總 裁,負責東南大區工作。蔣厚貴先生持有 江蘇工學院工學學士學位,並持有工程師 證書。彼於二零零六年加入華潤系深圳市 華潤石化投資發展有限公司,並自二零零 七年起在華潤燃氣控股有限公司任職。

邵鵬先生,四十五歲,於二零二二年三月 獲委任為華潤燃氣控股有限公司副總裁, 負責北方大區工作。邵鵬先生持有大連理 工大學工商管理碩士學位,並持有會計師 證書。彼於二零零六年加入華潤系淮北華 潤燃氣有限公司,並自二零零六年起在華 潤燃氣控股有限公司任職。

Mr. LI Xuesong, aged 52, was appointed as a Vice President of China Resources Gas Group Limited in January 2021, responsible for the work of South China Region. Mr. LI Xuesong holds a college degree from Inner Mongolia Radio & TV University (內蒙古廣播電視大學). He joined Zhongshan Public Utility Gas Company Limited (中山公用燃氣有 限公司, a member of China Resources Group) in 2007 and has been working for China Resources Gas Group Limited since 2017.

Mr. HAN Wenchen, aged 50, was appointed as a Vice President of China Resources Gas Group Limited in March 2022, responsible for safety management, operational management, intelligence and digitization, and technological innovation. Mr. HAN Wenchen holds a Master's Degree in economics from Dongbei University of Finance & Economics, and holds certificates of accountant and certified public accountant. He joined Shenzhen China Resources Petrochemical Investment and Development Co., Ltd. (深圳市華潤石化投資發展有限 公司, a member of China Resources Group) in 2001 and has been working for China Resources Gas Limited (華潤燃氣有限公司) since 2007.

Mr. JIANG Hougui, aged 52, was appointed as a Vice President of China Resources Gas Group Limited in March 2022, responsible for the work of Southeast Region. Mr. JIANG Hougui holds a Bachelor's Degree in engineering from Jiangsu Institute of Technology (江蘇工 學院) and holds a certificate of engineer. He joined Shenzhen China Resources Petrochemical Investment and Development Co., Ltd. (深圳 市華潤石化投資發展有限公司, a member of China Resources Group) in 2006 and has been working for China Resources Gas Group Limited since 2007.

Mr. SHAO Peng, aged 45, was appointed a Vice President of China Resources Gas Group Limited in March 2022, responsible for the work of Northern Region. Mr. SHAO Peng holds a Master's Degree in business administration from Dalian University of Technology and holds a certificate of accountant. He joined Huaibei China Resources Gas Co., Ltd. (淮北華潤燃氣有限公司, a member of China Resources Group) in 2006 and has been working for China Resources Gas Group Limited since 2006.

Corporate Governance Report

本集團一直致力維持一個優良可靠的企業 管治架構,為其股東提供一個具透明度、 公開和負責的架構。

遵守企業管治守則

本公司已採納聯交所證券上市規則(「上市 規則1)附錄十四第二部分所載企業管治守 則(「守則」)中的強制性條文的規定。為符 合守則強制性條文的規定,本公司已於二 零零五年十二月二十三日採納企業管治手 冊(「手冊」),並其後分別於二零零八年、 二零零九年、二零一零年、二零一二年、 二零一三年、二零一四年、二零一五年、 二零一六年、二零一八年及二零二二年對 其進行更新。手冊內容包括(其中包括)董 事職責、董事進行證券交易的標準守則、 有關僱員進行證券交易的標準守則、本公 司審核與風險管理、薪酬、提名、投資及 企業管治委員會(各自為「審核與風險管理 委員會」、「薪酬委員會」、「提名委員會」、 「投資委員會」及「企業管治委員會」)的功能 及職權範圍、信息披露、與股東溝通、股 東提名候選董事的程序及董事會成員多元 化政策等內容。手冊已採納並反映守則的 所有強制性條文的規定。除偏離守則條文 C.3.3外,本公司於年內已遵守守則的強制 性條文的規定,偏離行為之解釋如下:

宗旨、價值、戰略及文化

本公司的核心宗旨是為其股東創造價值, 致力成為大眾信賴和喜愛的世界一流能源 服務企業。從客戶需求和社會責任出發, 保民生、強供應、重安全、優服務,為共 創美好生活保駕護航、添磚加瓦。不僅是 規模和利潤的領先,更是戰略、組織、運 營、創新、數智化等全方位的一流,需要 全體華潤燃氣人持續奮鬥。以客戶為中 心,服務多種用能需求,提供一站式解決 方案,幫助客戶實現降低用能成本和降低 碳排放的雙降目標。

The Group is dedicated to maintaining a good credible framework of corporate governance with a view to being transparent, open and accountable to its shareholders

COMPLIANCE WITH CORPORATE GOVERNANCE CODE

The Company has adopted the mandatory provisions of the Corporate Governance Code (the "Code") set out in Part 2 of Appendix 14 to the Rules Governing the Listing of Securities on the Stock Exchange ("Listing Rules"). In line with the mandatory provisions of the Code, the Company adopted a Corporate Governance Handbook (the "Handbook") on 23rd December, 2005 and subsequently updated it in 2008, 2009, 2010, 2012, 2013, 2014, 2015, 2016, 2018 and 2022 respectively. The contents of the Handbook include, among others, directors' duties, model code for directors' transactions in securities, model code for securities transactions by relevant employees, the functions and terms of reference of the Audit and Risk Management, Remuneration, Nomination, Investment and Corporate Governance Committees of the Company (each "Audit and Risk Management Committee", "Remuneration Committee", "Nomination Committee", "Investment Committee" and "Corporate Governance Committee"), disclosure of information, communication with shareholders, procedures for shareholders to propose a person for election as a director and Board diversity policy. All the mandatory provisions under the Code have been adopted and reflected in the Handbook. The Company has throughout the year complied with the mandatory provisions of the Code except for the deviation from the code provisions C.3.3 which is explained as follows:

PURPOSE, VALUES, STRATEGY AND CULTURE

The core purpose of the Company is to create value for its shareholders. It strives to become a world-class energy service enterprise that is trusted and beloved by the public. Aiming to satisfy customers' needs and its social responsibilities, the Company supports people's livelihood, strengthens supply, emphasizes safety, and enhances services, fostering and contributing to the joint efforts to create a better life. To not only lead in terms of size and profit, but also become first-class in all aspects including strategy, organization, operation, innovation, and digital intelligence, all of us at CR Gas must make persevering efforts. Customer-centric, the Company serves a variety of energy needs and provides one-stop solutions to help customers achieve the dual-reduction goal of reducing energy costs and reducing carbon emissions.

秉承促進綠色發展,共創美好生活的企業 使命及價值戰略。攜手股東與員工,創新 發展模式,創造優異成績,實現共建共 享,持續提升獲得感;攜手客戶與夥伴, 升級產品服務,挖掘行業價值,實現共生 共融,持續提升幸福感;攜手社會與環 境,堅持低碳循環,促進安定和諧,實現 共管共治,持續提升安全感。就此,本公 司努力肩負對僱員、消費者、股東、社會 及環境的責任。該等宗旨及價值決定本公 司的戰略,致力成為大眾信賴和喜愛的世 界一流能源服務企業,從而為股東創造可 持續的價值。

本公司的宗旨、價值及戰略是本公司企業 文化的基石。其企業文化以秉持高道德標 準及常規為核心,努力實現可持續發展。

守則條文C.3.3規定,本公司應有正式的董 事委任書,訂明有關彼等委任的主要條款 及條件。本公司並沒有向董事發出正式的 委任書,惟彼等須根據細則至少每三年輪 值退任一次。再者,董事須參考由公司計 冊處出版之《董事責任指引》及由香港董事 學會出版之《董事指引》及《獨立非執行董事 指南》(如適用)中列明之指引履行彼等作為 董事之職責及責任。而且,董事亦須遵守 法規及普通法之要求、上市規則、法律及 其他監管要求及本公司之業務及管治政策。

除上述披露者外及根據董事之意見,本公 司於年內一直遵守守則內所載之守則條文。

The Company adheres to the corporate mission and value strategy of promoting green development and creating a better life. With shareholders and employees, it innovates development models, achieves excellent results, realizes co-construction and sharing. and continuously enhances the sense of gain; with customers and partners, it upgrades products and services, taps the industry value, achieves symbiosis and integration, and continuously improves the sense of happiness; with society and the environment, it adheres to a low-carbon cycle, promotes stability and harmony, achieves co-management and co-governance, and continuously enhances the sense of security. In this connection, it endeavours to maintain accountability to its employees, consumers, shareholders, the society, and the environment. These purpose and values shape the Company's strategy, which are geared towards becoming a world-class energy service enterprise trusted and beloved by the public whereby sustainable values for shareholders are created.

The Company's purpose, values and strategy form the foundations of the Company's corporate culture. Its corporate culture is centered on adherence to high ethical standards and practices, and striving for sustainable development.

Under the code provision C.3.3, the Company should have formal letters of appointment for directors setting out the key terms and conditions of their appointment. The Company did not have formal letters of appointment for Directors. However, the Directors are subject to retirement by rotation at least once every three years in accordance with the Bye-Laws. In addition, the Directors are required to refer to the guidelines set out in "A Guide on Directors' Duties" issued by the Companies Registry and "Guidelines for Directors" and "Guide for Independent Non-executive Directors" (if applicable) published by the Hong Kong Institute of Directors in performing their duties and responsibilities as Directors. Besides, the Directors are required to comply with the requirements under statute and common law, the Listing Rules, legal and other regulatory requirements and the Company's business and governance policies.

Save as mentioned above and in the opinion of the Directors, the Company has met the code provisions set out in the Code throughout the year.

Corporate Governance Report

董事會

於本年報日期,董事會成員包括二名執行董 事、五名非執行董事及四名獨立非執行董 事,其中俞漢度先生擁有符合上市規則規定 的合適專業會計經驗及知識。各董事的姓名 及履歷載於本年報第29至41頁。

各獨立非執行董事已按照上市規則第3.13 條規定的指引,確認彼等獨立於本公司,而 本公司亦認為彼等屬獨立人士。各非執行董 事(包括獨立非執行董事)的任期為三年, 而根據本公司的公司細則,三分之一的董事 須於每次股東週年大會上輪流退任。董事會 成員間的關係(包括財務、業務、家庭或其 他重要/相關的關係)(如有)已於本年報 披露。主席與總裁之間並無上述關係。

職能

董事會負責管理本公司及制訂本公司的發展 方針。本集團的策略、年度預算、重大收購 及出售、重大資本投資、股息政策、董事及 高級管理人員任免、薪酬政策及其他主要營 運、財務、風險管理及內部監控事項均必須 經過董事會審批。本集團的日常運作則由本 公司管理人員負責。

THE BOARD

As at the date of this annual report, the Board consists of two Executive Directors, five Non-executive Directors and four Independent Non-executive Directors, one of whom namely Mr. YU Hon To, David has the appropriate professional accounting experience and expertise as required under the Listing Rules. The names and biographical details of each Director are disclosed on pages 29 to 41 of this annual report.

Each Independent Non-executive Director has, pursuant to the guidelines set out in rule 3.13 of the Listing Rules, confirmed that he is independent of the Company and the Company also considers that they are independent. The term of office of each Non-executive Director, including Independent Non-executive Director, is for a period of three years subject to the requirement that one-third of all the Directors shall retire from office by rotation at each annual general meeting pursuant to the Bye-laws of the Company. The relationship (including financial, business, family or other material/relevant relationship), if any, among members of the Board are disclosed in this annual report. There is no such relationship between the Chairman and the Chief Executive Officer.

FUNCTIONS

The Board is responsible both for how the Company is managed and the Company's direction. Approval of the Board is required for the strategy of the Group, yearly budget, major acquisition and disposal, major capital investment, dividend policy, appointment and removal of Directors and senior management, remuneration policy and other major operational, financial, risk management and internal control matters. Day-to-day operations of the Group are the responsibility of the Company's management.

於二零二二年,董事會以董事會所有董事 參與方式通過日期為二零二二年四月二十 七日、二零二二年九月二十八日、二零二 二年十二月二十六日、二零二二年十二月 三十日的4項書面決議案,以審閱及批准4 項管理建議。

In 2022, the Board passed 4 written resolutions by all members of the Board dated 27th April, 2022, 28th September, 2022, 26th December, 2022 and 30th December, 2022, respectively to review and approve 4 management proposals.

董事會於二零二二年舉行定期會議。下表 載列各董事的個別出席情況:

The Board held regular meetings during 2022. Details of individual attendance of Directors are set out in the table below:

	日期	二零二二年 一月十二日 12th	二零二二年 三月十八日 18th	二零二二年 六月十三日 13th	二零二二年 六月三十日 30th	二零二二年 八月二十六日 26th	二零二二年 十二月十五日 15th
	Date	January, 2022	March, 2022	June, 2022	June, 2022	August, 2022	December, 2022
執行董事	Executive Directors						
葛彬先生	Mr. GE Bin	0	0	$\sqrt{}$	$\sqrt{}$	$\sqrt{}$	$\sqrt{}$
楊平先生	Mr. YANG Ping	$\sqrt{}$	$\sqrt{}$	$\sqrt{}$	$\sqrt{}$	$\sqrt{}$	$\sqrt{}$
非執行董事	Non-executive						
	Directors						
王傳棟先生	Mr. WANG Chuandong	$\sqrt{}$	$\sqrt{}$	$\sqrt{}$	$\sqrt{}$	0	$\sqrt{}$
王高強先生	Mr. WANG Gaoqiang	$\sqrt{}$	$\sqrt{}$	$\sqrt{}$	$\sqrt{}$	$\sqrt{}$	$\sqrt{}$
劉曉勇先生	Mr. LIU Xiaoyong	$\sqrt{}$	$\sqrt{}$	$\sqrt{}$		$\sqrt{}$	$\sqrt{}$
劉堅先生	Mr. LIU Jian	$\sqrt{}$	$\sqrt{}$	$\sqrt{}$		$\sqrt{}$	$\sqrt{}$
何友棟先生(於二零二二年	Mr. HE Youdong (Appointed	N/A	N/A	N/A	N/A	N/A	$\sqrt{}$
九月二十八日獲委任)	on 28th September, 2022)						
獨立非執行董事	Independent Non-						
	executive Directors						
黃得勝先生	Mr. WONG Tak Shing	$\sqrt{}$	$\sqrt{}$			0	$\sqrt{}$
俞漢度先生	Mr. YU Hon To, David	$\sqrt{}$	$\sqrt{}$	V		√	\checkmark
楊玉川先生	Mr. YANG Yuchuan	$\sqrt{}$	$\sqrt{}$	$\sqrt{}$		√	\checkmark
胡曉勇先生	Mr. Hu Xiaoyong	$\sqrt{}$	$\sqrt{}$	$\sqrt{}$	$\sqrt{}$	0	0

備註(亦適用於下文各表)

√ = 出席 0 = 缺席 N/A = 不適用 Remarks (also applicable to the tables set out below)

 $\sqrt{\ }$ = attended O = didn't attend N/A = not applicable

Corporate Governance Report

本公司於二零二二年舉行一次股東大會。 下表載列各董事的個別出席情況:

The Company held one general meeting during 2022. Details of individual attendance of Directors are set out in the table below:

		二零二二年
	日期	五月二十日
	Date	20th May, 2022
執行董事	Executive Directors	
葛彬先生	Mr. GE Bin	0
楊平先生	Mr. YANG Ping	\checkmark
非執行董事	Non-executive Directors	
王傳棟先生	Mr. WANG Chuandong	$\sqrt{}$
王高強先生	Mr. WANG Gaoqiang	$\sqrt{}$
劉曉勇先生	Mr. LIU Xiaoyong	0
劉堅先生	Mr. LIU Jian	$\sqrt{}$
何友棟先生(於二零二二年九月二十八日獲委任)	Mr. HE Youdong (Appointed on 28th September, 2022)	N/A
獨立非執行董事	Independent Non-executive Directors	
黃得勝先生	Mr. WONG Tak Shing	$\sqrt{}$
俞漢度先生	Mr. YU Hon To, David	$\sqrt{}$
楊玉川先生	Mr. YANG Yuchuan	$\sqrt{}$
胡曉勇先生	Mr. Hu Xiaoyong	0

於二零二二年,主席與本公司獨立非執行 董事舉行了會議,並無其他董事出席。

董事會成員多元化政策

本公司於二零一三年八月二十三日採納董 事會成員多元化政策(「政策」)並於二零二 二年十二月二十六日進行了更新修訂。此 政策之概要連同為執行此政策而制定之可 計量目標及達標進度於下文披露。

政策概要

本公司視董事會層面的多元化為維持競爭 優勢的重要元素。一個真正多元化的董事 會將包括具備不同技能、地區及行業經 驗、背景、性別及其他特質的董事會成 員,並可加以利用。該等差異將於釐定董 事會的最適合組成時予以考慮,並於可能 情況下保持適當平衡。董事會所有委任均 按董事會整體有效運作所需要的技能及經 驗水平作出。

In 2022, the chairman has held a meeting with the independent nonexecutive directors of the Company without the presence of other directors.

BOARD DIVERSITY POLICY

The Company adopted a board diversity policy (the "Policy") on 23rd August, 2013 and updated the Policy on 26 December, 2022. A summary of this Policy, together with the measurable objectives set for implementing this Policy, and the progress made towards achieving those objectives are disclosed as below.

Summary of the Policy

The Company sees diversity at Board level as an essential element in maintaining a competitive advantage. A truly diverse Board will include and make good use of differences in the skills, regional and industry experience, background, gender and other qualities of the members of the Board. These differences will be considered in determining the optimum composition of the Board and when possible should be balanced appropriately. All Board appointments are made on merit, in the content of the skills and experience the Board as a whole requires to be effective

可計量目標

提名委員會將每年作出討論及協定為達致董 事會成員多元化的所有可計量目標,並向 董事會建議有關目標以供採納。於任何特定 時間,董事會可尋求改善其於一方面或多方 面的多元化,並相應計量進度。於回顧年 度,提名委員會並無制定可計量目標。

儘管本公司目前的董事會及高級管理層全部 由男性成員組成,從本公司的整體角度來 看,於二零二二年底,本公司共有56,114 名僱員,包括約19,864名女性及36,250名 男性(男女比例為1.8:1),反映出本公司普 遍堅持的性別平等原則。本公司在評估僱 員的候選資格時注意到多元化政策所載目 標,並將確保本公司繼續遵循該政策。為達 至董事會性別多元化,本公司將在二零二四 年十二月底前委任至少一名女性董事以符合 上市規則的規定。

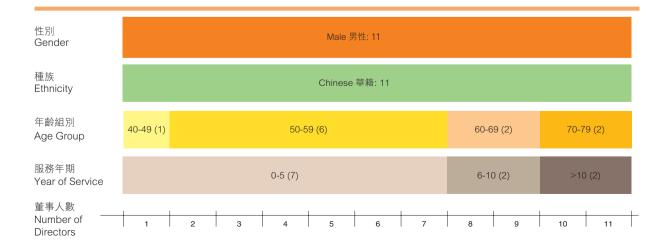
董事會將每年檢討董事會多元化政策的實施 及有效性。董事會認為有關政策有效達至董 事會多元化。

Measurable Objectives

The Nomination Committee will discuss and agree annually all measurable objectives for achieving diversity on the Board and recommend them to the Board for adoption. At any given time, the Board may seek to improve one or more aspects of its diversity and measure progress accordingly. For the year under review, no measurable objective was set by the Nomination Committee.

While the current Board and senior management of the Company comprise all male members, viewing from the Company's perspective as a whole, as at the end of 2022, the Company has 56,114 employees in total comprising of approximately 19,864 females and 36,250 males (a female-to-male ratio of 1.8:1), reflecting a gender equality principle generally adhered to by the Company. The Company is mindful of the objectives as set out in the diversity policy when assessing the candidacy of the employees, and will ensure that the Company shall continue to follow the policy. To achieve gender diversity in the Board, the Company will appoint at least one female Director by the end of December 2024 to comply with the requirements of the Listing Rules.

The Board will annually review the implementation and effectiveness of the Board diversity policy. The Board considers that the policy is effective to achieve diversity at the Board.



Corporate Governance Report

執行

於本報告日期,董事會在主要多元化層面之 組成概述如下:

董事培訓

本公司鼓勵所有董事參與持續專業發展以提 高及更新自己的知識和技能。每位新委任的 董事將收到包括上市公司董事的法定及法規 責任指引。有關上市規則及其他適用監管規 定最新發展的相關更新亦會提供予董事,以 確保合規性及提高彼等對良好企業管治的關 注。

董事於年內參與的持續專業發展情況如下:

Implementation

As at the date of this report, the Board's composition under major diversified perspectives was summarised as follows:

DIRECTORS' TRAINING

All Directors are encouraged to participate in continuous professional development to develop and refresh their knowledge and skills. Each newly appointed Director would receive the guides covering the statutory and regulatory obligations of a director of a listed company. The relevant updates on the latest developments regarding the Listing Rules and other applicable regulatory requirements are also provided to the Directors in order to ensure compliance and raise their concerns on good corporate governance.

Participation of Directors in continuous professional development during the year is as follows:

		接受培訓,出席研	
		討會、會議及/或	閱讀最新監管資訊
		論壇,於研討會、	或有關本公司或
		會議及/或論壇致辭	其業務的資料
			Reading
		Receiving training;	regulatory
		attending and/or	updates or
		giving talks at	information
		seminars,	relevant to
		conference	the Company or
		and/or forums	its business
執行董事	Executive Directors		
葛彬先生	Mr. GE Bin	$\sqrt{}$	$\sqrt{}$
楊平先生	Mr. YANG Ping	$\sqrt{}$	$\sqrt{}$
非執行董事	Non-executive Directors		
王傳棟先生	Mr. WANG Chuandong	$\sqrt{}$	$\sqrt{}$
王高強先生	Mr. WANG Gaoqiang	$\sqrt{}$	$\sqrt{}$
劉曉勇先生	Mr. LIU Xiaoyong	$\sqrt{}$	$\sqrt{}$
劉堅先生	Mr. LIU Jian	$\sqrt{}$	$\sqrt{}$
何友棟先生(於二零二二年	Mr. HE Youdong (Appointed on	$\sqrt{}$	$\sqrt{}$
九月二十八日獲委任)	28th September, 2022)		
獨立非執行董事	Independent Non-executive Directors		
黃得勝先生	Mr. WONG Tak Shing	$\sqrt{}$	$\sqrt{}$
俞漢度先生	Mr. YU Hon To, David	$\sqrt{}$	$\sqrt{}$
楊玉川先生	Mr. YANG Yuchuan	$\sqrt{}$	$\sqrt{}$
胡曉勇先生	Mr. Hu Xiaoyong	$\sqrt{}$	$\sqrt{}$

董事會已採納了有效機制,以確保董事會 可獲得獨立的觀點及意見。經董事會主席 批准後,在適當情況下,董事如有需要可 尋求獨立於本公司顧問的獨立法律、財務 或其他專業意見,費用由本公司承擔,以 促使其有效履行其職責。董事會將每年檢 討該機制的實施及有效性。

董事會認為上述機制足以有效確保董事會 獲提供獨立觀點及意見。

主席及總裁

於本年報日期,董事會主席為王傳棟先 生,而楊平先生為總裁。主席負責領導董 事會,並與董事會共同制訂本公司的業務 策略及長期目標,而總裁則負責執行董事 會的決定,並負責本公司日常管理。

董事委員會

為加強董事會的職能以及提升其專業知 識,於本年報日期,董事會屬下設有五個 委員會,分別為審核與風險管理、薪酬、 提名、投資及企業管治委員會,各自負責 不同的職能。

審核與風險管理委員會

於本年報日期,審核與風險管理委員會由 三名獨立非執行董事俞漢度先生(主席)、 黄得勝先生、楊玉川先生及二名非執行董 事劉曉勇先生及劉堅先生組成。該委員會 負責就本集團財務申報過程、內部監控、 風險管理以及內部審核職務的有效性提供 獨立客觀的審閱,其職能大致可分為以下 三大範疇:

負責就外聘核數師的委任、重新委任 及罷免向董事會提供建議,批准外聘 核數師的薪酬及聘用條款以及處理任 何有關外聘核數師辭任或辭退外聘核 數師的事項;

The Board has adopted effective mechanisms to ensure independent views and input are available to the Board. Subject to approval of the Chairman of the Board, Directors may seek, at the Company's expense, independent legal, financial or other professional advices from advisors independent from those advising the Company as and when necessary in appropriate circumstances to enable them to discharge their responsibilities effectively. The Board will review the implementation and effectiveness of such mechanisms on an annual hasis

The Board considers that the above mechanisms are effective in ensuring that independent views and input are provided to the Board.

CHAIRMAN AND THE CHIEF EXECUTIVE OFFICER

As at the date of this annual report, the Chairman of the Board is Mr. WANG Chuandong while Mr. YANG Ping is the Chief Executive Officer. The Chairman provides leadership to the Board and formulate, together with the Board, the business strategies and long-term objectives of the Company whilst the Chief Executive Officer carries out the decisions made by the Board and is in charge of the Company's day-to-day management.

BOARD COMMITTEES

To strengthen the functions of the Board and to enhance its expertise, as at the date of this annual report, there are five committees namely, the Audit and Risk Management, Remuneration, Nomination, Investment and Corporate Governance Committees under the Board, with each performing different functions.

Audit and Risk Management Committee

As at the date of this annual report, the Audit and Risk Management Committee comprises of three Independent Non-executive Directors namely Mr. YU Hon To, David (Chairman), Mr. WONG Tak Shing and Mr. YANG Yuchuan and two Non-executive Directors, namely Mr. LIU Xiaoyong and Mr. LIU Jian. The Committee's role is to provide an independent and objective review of the effectiveness of the financial reporting process, internal control, risk management as well as internal audit function of the Group. Its functions broadly fall into the following three main areas:

make recommendations to the Board on the appointment, reappointment and removal of external auditor, and to approve the remuneration and terms of engagement of external auditor and any matters related to the resignation or dismissal of external auditor;

Corporate Governance Report

- 審閱本公司全年與中期報告財務報表 及賬目;
- 監管本公司的財務申報制度、內部監 控與風險管理制度。

審核與風險管理委員會職權範圍書已上載至 聯交所及本公司網站。

於二零二二年及截至本年報日期,審核與風 險管理委員會已審閱二零二一年的財務報表 與全年業績公告以及二零二二年的半年業績 及全年業績,當中包括檢討本集團的財務及 會計政策與常規;審閱本公司於二零二一年 及二零二二年進行的持續關連交易;及審閱 本公司審計部編製的內部審計報告。

審核與風險管理委員會於二零二二年舉行三 次會議。下表載列各成員的個別出席情況:

- review the financial statements of the Company's annual and half-year reports and accounts;
- oversee the Company's financial reporting system, internal controls and risk management systems.

The terms of reference of the Audit and Risk Management Committee have been uploaded to the websites of the Stock Exchange and the Company.

During 2022 and up to the date of this annual report, the Audit and Risk Management Committee has reviewed the financial statements and yearly results announcement for 2021, and those for the half-yearly results and yearly results for 2022. These include the review of the Group's financial and accounting policies and practices; the review of the continuing connected transactions of the Company conducted in 2021 and 2022; and the review of the internal audit reports prepared by the Company's Audit Division.

The Audit and Risk Management Committee has held three meetings during 2022. Details of individual attendance of its members are set out in the table below:

		主席 成員 Chairman Membe				
		俞漢度先生 Mr. YU	劉曉勇先生	劉堅先生	黃得勝先生	楊玉川先生
日期	Date	Hon To, David	Mr. LIU Xiaoyong	Mr. LIU Jian	Mr. WONG Tak Shing	Mr. YANG Yuchuan
二零二二年三月十一日 二零二二年八月十七日 二零二二年十二月九日	11th March, 2022 17th August, 2022 9th December, 2022	√ √ √	√ √ √	√ √ √	√ √ 0	√ √ √

薪酬委員會

薪酬委員會的主要職能為釐定及檢討董事及 高級管理人員的薪酬及福利政策,包括但不 限於花紅計劃、獎勵計劃及其他長期獎勵計 劃,以及各董事及高級管理人員的花紅分配 及薪金調整。

薪酬委員會職權範圍書已上載至聯交所及本 公司網站。

Remuneration Committee

The role and main function of the Remuneration Committee is to determine and review the compensation and benefit policy of Directors and senior management, including but not limited to bonus plan, Incentive Award Scheme and other long term incentive plan, as well as bonus allocation and salary adjustment of each Director and senior management.

The terms of reference of the Remuneration Committee have been uploaded to the websites of the Stock Exchange and the Company.

於本年報日期,薪酬委員會由三名獨立非 執行董事黃得勝先生(主席)、俞漢度先生 及胡曉勇先生組成。

薪酬委員會於二零二二年舉行一次會議, 以審閱及釐定執行董事及高級管理層的有 關花紅及酬金。下表載列各成員的個別出

席情況:

As at the date of this annual report, the Remuneration Committee comprises of three Independent Non-executive Directors namely Mr. WONG Tak Shing (Chairman), Mr. YU Hon To, David and Mr. HU Xiaoyong.

During 2022, the Remuneration Committee held one meeting to review and determine related bonus and compensation of the Executive Directors and senior management. Details of individual attendance of its members are set out in the table below:

		主席 Chairman	成員 Membe	
日期	Date	黃得勝先生 Mr. WONG Tak Shing	俞漢度先生 Mr. YU Hon To, David	胡曉勇先生 Mr. Hu Xiaoyong
二零二二年八月十二日	12th August, 2022	√	$\sqrt{}$	1

於截至二零二二年十二月三十一日止年度, 高級管理人員按範圍劃分之薪酬載列如下:

For the year ended 31st December, 2022, the remuneration of the members of the senior management by band is set out below:

		人數

薪酬範圍(港元)	Remuneration band (HKD)	Number of persons
0港元至1,000,000港元	HKD0 to HKD1,000,000	
1,000,001港元至1,500,000港元	HKD1,000,001 to HKD1,500,000	_
1,500,001港元至2,000,000港元	HKD1,500,001 to HKD2,000,000	1
2,000,001港元至2,500,000港元	HKD2,000,001 to HKD2,500,000	2
2,500,001港元至3,000,000港元	HKD2,500,001 to HKD3,000,000	3
3,000,001港元至3,500,000港元	HKD3,000,001 to HKD3,500,000	_
3,500,001港元至4,000,000港元	HKD3,500,001 to HKD4,000,000	2
4,000,001港元至4,500,000港元	HKD4,000,001 to HKD4,500,000	2
4,500,001港元至5,000,000港元	HKD4,500,001 to HKD5,000,000	1
5,000,001港元至5,500,000港元	HKD5,000,001 to HKD5,500,000	_
5,500,000港元至6,000,000港元	HKD5,500,000 to HKD6,000,000	1

有關董事酬金及五名最高薪人士之更多詳 情,已按上市規則附錄16之規定予以披 露,並載於綜合財務報表附註11。

Further particulars regarding the directors' emoluments and the five highest paid individuals as required to be disclosed pursuant to Appendix 16 to the Listing Rules are set out in note 11 to the consolidated financial statements.

Corporate Governance Report

提名委員會

提名委員會的主要職能為檢討董事會架構及 組成,並就推選個別提名人士出任董事向董 事會提供推薦建議。制定及維持董事提名政 策並在有需要時向董事會提出修訂建議,至 少每年檢討一次董事會多元化政策的實施有 效性並就董事會成員性別多元化政策及目標 向董事會提供建議。

提名委員會職權範圍書已上載至聯交所及本 公司網站。

於本年報日期,提名委員會由一名非執行董 事王傳棟先生(主席)、以及三名獨立非執 行董事黃得勝先生、俞漢度先生及楊玉川先 生组成。

董事候選人的篩選標準包括必須對本公司的 相關業務、企業管理或相關的行業擁有豐 富的經驗,及必須有能力和有效促成本公司 目標。於物色合適人選以委任加入董事會 時,提名委員會將按客觀條件考慮人選,並 適度顧及董事會成員多元化的裨益。任何委 員會成員均可提名合嫡人撰,交由提名委員 會討論及審批,在經董事會考慮及認為合適 後,批准該項提名。根據本公司的公司細 則,獲選的董事須於下一屆股東大會或下一 屆股東週年大會(如適用)由股東重新選舉。

於二零二二年,提名委員會以提名委員會所 有成員參與方式通過日期為二零二二年九月 二十八日的一項書面決議案以建議非執行董 事提名事項,檢討董事會的架構、人數及組 成。

Nomination Committee

The role and main function of the Nomination Committee is to review the structure and composition of the Board, to make recommendation to the Board on the selection of individual nominated for directorships, to formulate and maintain a director nomination policy and propose amendments thereto to the Board when necessary, to review the effectiveness of the implementation of the Board diversity policy at least annually, and to make recommendations to the Board on the policy and objectives of gender diversity of Board members.

The terms of reference of the Nomination Committee have been uploaded to the websites of the Stock Exchange and the Company.

As at the date of this annual report, the Nomination Committee comprises of one Non-executive Director namely Mr. WANG Chuandong (Chairman), and three Independent Non-executive Directors namely Mr. WONG Tak Shing, Mr. YU Hon To, David and Mr. YANG Yuchuan.

The selection criteria for Directors is that the candidate(s) must have substantial experience in business relevant to the Company or in corporate management, or in relevant profession and must be able to contribute effectively to the objectives of the Company. In identifying suitable candidates for appointment to the Board, the Nomination Committee will consider candidates on merit against objective criteria and with due regard for the benefits of diversity on the Board. Any committee member may propose suitable candidates for directorship for discussion and approval by the Nomination Committee, after which the Board will consider and, if proper, approve such nomination. Directors thus selected is subject to re-election by shareholders of the Company in the next general meeting or next annual general meeting, as appropriate, according to the Bye-laws of the Company.

During 2022, the Nomination Committee passed 1 written resolution by all members of the Nomination Committee dated 28th September, 2022 to propose the nomination of non-executive Directors and the structure, size and composition of the Board.

提名政策

提名政策旨在確保董事會在技能、經驗、 知識及多元化觀點方面取得平衡,切合本 公司的業務要求。

提名委員會將會妥為考慮以下條件(統稱為 「該等條件」) 以評核、甄選及向董事會建議 一名或多名候選人擔任董事,該等條件包 括但不限於:

- (a) 多元化觀點,包括但不限於性別、年 齡、文化背景及教育背景、專業經 驗、技能、知識及服務年期;
- (b) 就可用時間及有關利益而言,對於董 事會的職責的承擔;
- (c) 於本公司業務所涉及的行業之成就及 經驗以及其他專業資格;
- (d) 誠信方面的聲譽;
- (e) 該(等)人士可以為董事會帶來的潛在 音獻:
- (f) 對於董事會繼任有序予以落實的一項 或多項計劃。

上述因素只供參考, 並不旨在涵蓋所有因 素,也不具決定性作用。提名委員會可決 定提名任何其認為適當的人士。

提名委員會將會妥為考慮以下條件以評核 及向董事會建議一名或多名退任的董事接 受再度委任,條件包括但不限於:

- (a) 該(等)退任的董事對於本公司的整體 貢獻及服務,包括但不限於出席董事 會的會議及/或其屬下委員會的會議 及股東大會(如適用),以及在董事會 及/或其屬下委員會的參與程度及表 現;
- (b) 該(等)退任的董事是否繼續符合該等 條件。

Nomination Policy

Nomination policy aims to ensure that the Board has a balance of skills, experience, knowledge and diversity of perspectives appropriate to the requirements of the Company's business.

The Nomination Committee will evaluate, select and recommend candidate(s) for directorships to the Board by giving due consideration to criteria including but not limited to (collectively, the "Criteria"):

- (a) Diversity in aspects including but not limited to gender, age, cultural and educational background, professional experience, skills, knowledge and length of service;
- (b) Commitment for responsibilities of the Board in respect of available time and relevant interest:
- (c) Accomplishment and experience in the relevant industries in which the Company's business is involved and other professional qualifications;
- (d) Reputation for integrity;
- (e) Potential contributions that the individual(s) can bring to the Board:
- Plan(s) in place for the orderly succession of the Board.

The above Criteria are for reference only, and not meant to be exhaustive and decisive. The Nomination Committee has the discretion to nominate any person, as it considers appropriate.

The Nomination Committee will evaluate and recommend retiring Director(s) to the Board for re-appointment by giving due consideration to the criteria including but not limited to:

- (a) The overall contribution and service of the retiring Director(s) to the Company, including but not limited to the attendance of the meetings of the Board and/or its committees and general meetings where applicable, in addition to the level of participation and performance on the Board and/or its committees;
- (b) Whether the retiring Director(s) continue(s) to satisfy the Criteria.

Corporate Governance Report

提名委員會將會妥為考慮多項因素以評核及 建議一名或多名候選人擔任本公司的獨立非 執行董事一職,因素包括但不限於《香港聯 合交易所有限公司證券上市規則》第3.10(2) 及3.13條載列的該等因素,並可不時作出 任何修訂。若獨立非執行董事在任已過九 年,提名委員會應考慮認為該名董事仍屬獨 立人十及應該重選的原因。

提名董事的程序及流程

提名委員會將根據下列程序及流程就委任董 事一事向董事會作出建議:

- (a) 在妥為考慮該等條件下,提名委員會 在物色或甄選合適候選人時可向其認 為合適的任何來源查詢,例如:由現 任董事轉介、刊登廣告、由第三方代 理人公司推薦以及由本公司的股東建
- (b) 提名委員會在評核候選人的適合程度 時可採納其認為合適的任何流程,例 如:面試、背景查核、簡介申述及對 於第三方轉介作出查核;
- (c) 建議人選將會被要求提交所需的個人 資料及履歷供提名委員會作考慮之 用。提名委員會如認為有必要,可以 要求候選人提供額外資料及文件:
- (d) 在考慮某名候選人是否適合擔任董事 一職之後,提名委員會將舉行會議 及/或以書面決議案的方式(如其認 為合適)以批准向董事會建議作出委 仟;

The Nomination Committee will evaluate and recommend candidate(s) for the position(s) of the independent non-executive directors of the Company by giving due consideration to the factors including but not limited to those set out in Rules 3.10(2) and 3.13 of the Rules Governing the Listing of Securities on The Stock Exchange of Hong Kong Limited, subject to any amendments as may be made from time to time, in addition to the Criteria. Where any Independent Nonexecutive Director has been in office for more than nine years, the Nomination Committee shall consider the reason why such Director is still an independent person and should be re-elected.

Procedures and Process for Nomination of Directors

The Nomination Committee will recommend to the Board for the appointment of a Director in accordance with the following procedures and process:

- (a) The Nomination Committee may consult any source it deems appropriate in identifying or selecting suitable candidates, such as referrals from existing Directors, advertising, recommendations from third-party agency firm and proposals from shareholders of the Company with due consideration given to the Criteria:
- (b) The Nomination Committee may adopt any process it deems appropriate in evaluating the suitability of the candidates, such as interviews, background checks, presentations and third party reference checks;
- (c) The proposed candidates will be asked to submit the necessary personal information and biography for the Nomination Committee's consideration. The Nomination Committee may request the candidate(s) to provide additional information and documents, if considered necessary;
- (d) Upon considering a candidate suitable for the directorship, the Nomination Committee will hold a meeting and/or by way of written resolutions to, if thought fit, approve the recommendation to the Board for appointment;

- (e) 提名委員會將向本公司的薪酬委員會 (「薪酬委員會」) 提供獲選候選人的有 關資料,以便考慮該名獲選候選人的 薪酬福利方案;
- (f) 提名委員會其後將就擬委任一事向董 事會作出建議,如考慮非執行董事, 薪酬委員會將向董事會建議其擬訂薪 酬福利方案;
- (a) 董事會可安排獲選候選人接受並不屬 於提名委員會成員的董事會成員面 試,而董事會其後將會商議及決定委 任事宜(視乎情況而定);
- (h) 全部董事委任工作將通過向香港公司 註冊處提交指定表格及更新(及,如 需要,提交)本公司的董事名冊確認。

投資委員會

投資委員會的主要職能為協助董事會在介 乎8,000,000美元至20,000,000美元之投資 門檻或董事會不時授權之其他門檻內作出 投資決策(包括收購或出售機會)。

投資委員會職權範圍書已上載至本公司網

於本年報日期,投資委員會由三名非執行 董事王傳棟先生(主席)、王高強先生及何 友棟先牛以及一名獨立非執行董事黃得勝 先生組成。

於二零二二年,投資委員會以投資委員會 所有成員參與方式通過日期為二零二二年 一月二十日及二零二二年九月二十七日的 2項書面決議案,以審閱及批准2項投資建

- (e) The Nomination Committee will provide the relevant information of the selected candidate to the remuneration committee of the Company (the "Remuneration Committee") for consideration of remuneration package of such selected candidate:
- (f) The Nomination Committee will thereafter make the recommendation to the Board in relation to the proposed appointment, and where a non-executive Director is considered, the Remuneration Committee will make the recommendation to the Board on the proposed remuneration package:
- (g) The Board may arrange for the selected candidate to be interviewed by the members of the Board who are not members of the Nomination Committee and the Board will thereafter deliberate and decide the appointment as the case may be;
- (h) All appointment of Directors will be confirmed by the filing of the prescribed form with the Companies Registry of Hong Kong and updating (and, if necessary, filing) of the Register of Directors of the Company.

Investment Committee

The role and main function of the Investment Committee is to assist the Board in making investment decisions (including acquisition or divestment opportunity) within the investment threshold of US\$8 million to US\$20 million or other thresholds as authorised by the Board from time to time.

The terms of reference of the Investment Committee have been uploaded to the website of the Company.

As at the date of this annual report, the Investment Committee comprises of three Non-executive Directors namely Mr. WANG Chuandong (Chairman), Mr. WANG Gaoqiang and Mr. HE Youdong, and one Independent Non-executive Director namely Mr. WONG Tak Shing.

During 2022, the Investment Committee passed 2 written resolutions by all members of the Investment Committee dated 20th January, 2022 and 27th September, 2022 to review and approve 2 investment proposals.

Corporate Governance Report

企業管治委員會

企業管治委員會的主要職能為協助董事會制 定及檢討適用於本集團的企業管治政策及常 規,並向董事會提出建議。以及制定股東通 訊政策並定期檢討以確保其成效。

企業管治委員會職權範圍書已上載至本公司 網站。

於本年報日期,企業管治委員會由兩名獨立 非執行董事黃得勝先生及楊玉川先生及一名 執行董事楊平先生(主席)組成。

於二零二二年,企業管治委員會以企業管治 委員會所有成員參與方式通過日期為二零二 二年十二月二十日的1項書面決議案,以審 閱及批准《企業管治手冊》。

風險管理及內部監控

董事會整體負責維持有效的風險管理及內部 監控系統,為重大的失實陳述或損失作出合 理而非絕對的保證,並管理而非消除未能達 到業務目標的風險。上述風險包括但不限於 與ESG有關的重大風險。

董事會诱過審核與風險管理委員會,對本公 司風險管理及內部監控系統對應的所有重大 監控的有效性進行年度檢討,包括本公司的 財務監控、內部監控及風險管理系統。

審核與風險管理委員會應董事會的委派或主 動就有關風險管理及內部監控事宜的重要 調查結果及管理層對調查結果的回應進行研 究。

審核與風險管理委員會亦考慮本公司會 計、財務申報和內部審核職能以及與本公司 ESG表現和匯報相關的資源、資格和經驗 及彼等的培訓計劃和預算是否充足。就處理 及發佈內幕消息的程序及內部監控而言,本 公司已制定有關處理內幕消息的書面政策及 程序,包括但不限於確保符合披露要求的措 施。

Corporate Governance Committee

The role and main function of the Corporate Governance Committee is to assist the Board in developing and reviewing the policies and practices on corporate governance which are applicable to the Group and make recommendations to the Board, and to develop a Shareholder communication policy and review it regularly to ensure its effectiveness.

The terms of reference of the Corporate Governance Committee have been uploaded to the website of the Company.

As at the date of this annual report, the Corporate Governance Committee comprises of two Independent Non-executive Directors namely Mr. WONG Tak Shing and Mr. YANG Yuchuan, and one Executive Director namely Mr. YANG Ping (Chairman).

During 2022, the Corporate Governance Committee passed 1 written resolution by all members of the Corporate Governance Committee dated 20th December, 2022 to review and approve the Corporate Governance Handbook.

RISK MANAGEMENT AND INTERNAL CONTROL

The Board has the overall responsibility of maintaining an effective risk management and internal control system to provide reasonable, though not absolute, assurance against material misstatement or loss and to manage rather than eliminate the risk of failure to achieve business objectives. The above risks include, but are not limited to, material risks related to ESG.

The Board, through the Audit and Risk Management Committee, conducts annual review of the effectiveness of the Company's systems of risk management and internal control covering all material controls, including financial controls, internal control and risk management systems.

The Audit and Risk Management Committee considers the major investigation findings on risk management and internal control matter as delegated by the Board or on its own initiative and management's response to these findings.

The Audit and Risk Management Committee also considers the adequacy of resources, qualifications and experience of the Company's accounting, financial reporting and internal audit functions as well as those relating to the Company's ESG performance and reporting, and their training programmes and budget. With respect to procedures and internal controls for handling and dissemination of inside information, the Company has set out written policies and procedures in relation to the handling of inside information, including but not limited to measures to ensure compliance of disclosure requirement.

內部審核部協助審核與風險管理委員會檢 討現行風險管理及內部監控系統運作的效 能。該部門定期進行內部審核及其他相關 的審計審核,並向審核與風險管理委員會 報告所得結果及提供內部監控的改良建 議,以供審核與風險管理委員會考慮。年 內,內部審核部亦曾對本公司主要風險管 理系統進行檢討,並向審核與風險管理委 員會報告所得結果以供考慮,且作為日後 進一步改進的基礎。在經營環境(特許權的 有效性及其保護、管道基礎設施瓶頸、策 略執行障礙等);財務管理(現金保管及管 理、付款審批程序、應收款管理、會計政 策遵守情況等);安全管理(管道基礎設施 檢查及維護程序、安全體系及相關安全事 故匯報架構等);工程及建設管理(投標程 序審閱、項目管理程序及常規);關鍵材料 採購(賣方及材料資格審核程序、投標及質 量控制程序等)等關鍵風險領域進行檢查及 風險評估。

此外,內部審計部亦密切跟進所有業務單 位的糾正行動或其對關鍵風險領域的自我 檢查。

本公司已採納反貪污政策及反賄賂,以規 管員工接受利益,並已採納舉報政策,就 員工及外部相關人士舉報關於本集團任何 可能或真實不當行為提供指引。

根據年度檢討的結果,董事會對本公司目 前所實施的風險管理及內部監控系統的成 效感到滿意。

董事進行證券交易的標準守則

本公司已採納上市規則附錄10所載上市 發行人董事進行證券交易的標準守則(「標 準守則」)為本公司有關董事進行證券交易 之行為守則。經向全體董事作出特定查詢 後,本公司確認,全體董事年內均已遵守 標準守則所規定的標準。

The Internal Audit Division assists the Audit and Risk Management Committee to review the effectiveness of such risk management and internal control system in operation. The Division regularly carries out internal audit and other related audit reviews and reports its findings and suggestions for improvement on better internal controls to the Audit and Risk Management Committee for their consideration. During the year, the Internal Audit Division also conducted reviews of key risk management system of the Company. Its findings were reported to the Audit and Risk Management Committee for consideration and would form the basis for further improvement in the future. Inspections and risk assessments were carried out in key risk areas such as operation environment (concession rights availability and their protection, pipeline infrastructure bottlenecks, strategy execution hurdles, etc); financial management (cash custody and management, payment approval process, receivables management, accounting policy adherence, etc); safety management (pipeline infrastructure inspection and maintenance process, safety system and related safety incident reporting structure, etc); engineering and construction management (tender process reviews, project management procedures and practice); key materials procurement (vendor and materials qualification process, tendering and quality control processes, etc).

In addition, internal audit division also closely follows up on corrective actions by all business units on their self-inspections of key risk areas.

The Company has adopted an anti-corruption and anti-bribery policy to govern acceptance of advantages by employees and a whistleblowing policy to provide guidance to employees and external stakeholders to report concerns about any suspected or actual improprieties relating to the Group.

Based on the results of the annual review, the Board is satisfied with the effectiveness of risk management and internal control system currently put in place for the Company.

MODEL CODE FOR SECURITIES TRANSACTIONS BY DIRECTORS

The Company has adopted the Model Code for Securities Transactions by Directors of Listed Issuers ("Model Code") set out in Appendix 10 to the Listing Rules as its own code of conduct in relation to Directors' securities transactions. Having made specific enquiry of all Directors, the Company confirmed that all Directors have complied with the required standard set out in the Model Code during the year.

董事編製財務報表的責任

董事承認編製綜合財務報表為彼等的責 任。有關核數師於綜合財務報表申報責任的 報告書載於第81至90頁的獨立核數師報告。

核數師的薪酬

本公司於年內委任安永會計師事務所為獨立 核數師。本公司核數師於年內因所提供服務 獲支付的酬金包括:

DIRECTORS' RESPONSIBILITY FOR PREPARING THE FINANCIAL STATEMENTS

The Directors acknowledge that it is their responsibilities in preparing the consolidated financial statements. The statement by the Auditor about their reporting responsibilities on the consolidated financial statements is set out in the Independent Auditor's Report on pages 81 to 90.

AUDITOR'S REMUNERATION

The Company appointed Ernst & Young as independent auditor during the year. The remuneration for services provided during the year to the Company's Auditor includes:

		二零二二年
		2022
		千港元
所提供服務	Services rendered	HK\$'000
審計服務	Audit services	14,847
非審計服務:中期業績審閱	Non-audit services for: Interim results review	1,401
合計	Total	16,248

公司秘書

公司秘書羅志力先生為香港執業律師。羅先 生,73歲,於二零一七年九月一日獲委任 為公司秘書。彼於一九七六年在香港取得律 師資格,自此一直從事律師工作。於二零二 一年一月一日至二零二二年三月三十一日期 間,羅先生為胡關李羅律師行的合夥人。自 二零二二年四月一日起,彼不再擔任合夥人 並轉擔任顧問律師。儘管羅先生並非本公司 的全職僱員,彼向董事會匯報並以彼的公司 秘書身份負責就管治事宜向董事會提供意 見。本公司與羅先生的主要聯絡人為首席財 務官黎小雙先生。羅先生確認彼已就二零二 二年而言符合事務律師所需的15小時持續 專業發展培訓。

COMPANY SECRETARY

The Company Secretary, Mr. Lo Chi Lik Peter, is a practicing solicitor in Hong Kong. Mr. Lo, aged 73, was appointed as the Company Secretary with effect from 1st September, 2017. He qualified as a solicitor in Hong Kong in 1976 and has been in continuous practice since qualification. During the period from 1 January 2021 to 31 March 2022, Mr. Lo was a partner of Messrs. Woo, Kwan, Lee & Lo. With effect from 1 April 2022, he ceased to be a partner but remained with the firm as a consultant. Although Mr. Lo is not a full time employee of the Company, he reports to the Board and in his capacity as Company Secretary advises the Board on governance matters. The primary contact person of the Company with Mr. Lo is Mr. Joshua Li, the Chief Financial Officer. Mr. Lo confirmed that he had fulfilled the 15 hours of Continuing Professional Development training required of a solicitor in respect of 2022.

股東權利

股東召開股東特別大會的程序

根據百慕達一九八一年公司法(「公司法」) 第74條,於遞呈要求日期持有本公司不少 於(賦於本公司股東大會上之投票權)十分 之一繳足股本的本公司股東有權召開本公 司股東特別大會。倘董事於上述要求之送 達日期二十一日內未有召開會議,代表總 投票權半數以上的呈請人可自行召開會議。

召開股東特別大會的書面要求可提交至本 公司的香港主要辦事處,地址為香港灣仔 港灣道26號華潤大廈1901-02室。

於股東大會上提呈議案之程序

根據公司法第79條及第80條,持有本公 司附帶權利可於本公司股東大會投票之繳 足股本不少於二十分之一(5%)之登記股 東(「呈請人」),或不少於100名有關登記 股東,可向本公司提交書面要求:(a)向有 權接收下一屆股東大會通告之股東發出通 知,以告知任何可能於該大會 | 正式動議 及擬於會上動議之決議案;及(b)向有權獲 發送任何股東大會通告之股東傳閱不超過 1,000字之陳述書,以告知於該大會上提呈 之決議案所述事宜或將處理之事項。

由所有呈請人簽署之呈請可由若干相同格 式之文件組成,各自須經一名或以上呈請 人簽署;且呈請須在不少於(倘為要求通知 的決定議案之呈請)大會舉行前六週或(倘 為任何其他呈請)大會舉行前一週,遞交至 註冊辦事處,並須支付足以彌補本公司相 關開支之款項。惟倘在遞交呈請後六週或 較短期間內之某一日召開股東週年大會, 則該呈請雖未有在規定時間內遞交,就此 而言亦將被視為已妥為搋交。

SHAREHOLDERS' RIGHTS

Procedures for shareholders to convene special general meeting

In accordance with the Section 74 of the Companies Act 1981 of Bermuda ("Companies Act"), the shareholders of the Company holding at the date of the deposit of the requisition not less than one-tenth of such of the paid-up capital of the Company carrying the right of voting at general meetings of the Company, shall have the right to convene a special general meeting of the Company. If the directors do not within twenty-one days from the date of the deposit of the requisition proceed duly to convene a meeting, the requisitionists representing more than one half of the total voting rights may themselves convene a meeting.

The written requisition for the special general meeting can be lodged at the Company's principal office in Hong Kong at Room 1901-02, China Resources Building, 26 Harbour Road, Wanchai, Hong Kong.

Procedures for shareholders to put forward proposals at a general meeting

Pursuant to the Sections 79 and 80 of the Companies Act, either any number of the registered shareholders holding not less than one-twentieth (5%) of the paid-up capital of the Company carrying the right of voting at general meetings of the Company ("Reguisitionists"), or not less than 100 of such registered shareholders, can request the Company in writing to (a) give to shareholders entitled to receive notice of the next general meeting notice of any resolution which may properly be moved and is intended to be moved at that meeting; and (b) circulate to shareholders entitled to have notice of any general meeting any statement of not more than 1,000 words with respect to the matter referred to in any proposed resolution or the business to be dealt with at that meeting.

The requisition signed by all the Requisitionists may consist of several documents in like form, each signed by one or more of the Requisitionists; and it must be deposited at the Registered Office with a sum reasonably sufficient to meet the Company's relevant expenses, not less than six weeks before the meeting in case of a requisition requiring notice of a resolution or not less than one week before the meeting in the case of any other requisition. Provided that if an AGM is called for a date six weeks or less after the requisition has been deposited, the requisition though not deposited within the time required shall be deemed to have been properly deposited for the purposes thereof.

Corporate Governance Report

股東提名候選董事的程序

根據本公司公司細則第113條規定,本公司 可不時於股東大會透過普通決議案選舉,或 授權董事選舉或委任任何人士作為董事以填 補臨時空缺或作為增補董事,惟董事人數不 得超過本公司股東於股東大會上釐定的上限。

根據本公司公司細則第115條規定,除董 事會推選外,退任董事以外之任何人士概 不符合資格於任何股東大會上膺選董事一 職,除非表明有意提名該人士膺選董事之 書面通知及該人士願意參選之書面通知已 遞交至本公司。遞交通知的期限最少為七 日,由不早於寄發為有關選舉召開的股東 大會的通知翌日起至不遲於大會舉行日期 前十日為止。

有關董事選舉的詳細程序公佈於本公司網 站企業管治項下。

憲章文件

本公司之新細則經於二零二二年五月二十 日通過的特別決議案批准。

投資者關係

董事會已於二零二二年十二月三十日採納 股東通訊政策,其中列明本集團與股東保 持有效持續對話的承諾。總括而言,本公 司已與股東及持份者建立不同通訊渠道, 包括:(i) 提供印刷公司通訊;(ii) 在公司網 站上及時提供公司資訊:(iii)舉行股東週年 大會,為股東提供平台,向董事會提出及 交換意見;及(iv)就所有股份登記事宜向股 東提供服務的安排。董事會透過企業管治 委員會已檢討於年內實施股東通訊政策的 有效性, 並認為該政策持續有效加强本公 司與股東之間及時、透明、準確及公開的 通訊。

Procedures for shareholders to propose a person for election as a director

Pursuant to bye-law 113 of the Bye-laws of the Company, the Company may from time to time in general meeting by ordinary resolution elect, or authorize the Directors to elect or appoint, any person to be a Director either to fill a vacancy or to act as an additional Director up to the maximum number of Directors determined by the members in general meeting.

Pursuant to bye-law 115 of the Bye-laws of the Company, no person, other than a retiring Director, shall, unless recommended by the Board for election, be eligible for election to the office of Director at any general meeting, unless notice in writing of the intention to propose that person for election as a Director and notice in writing by that person of his willingness to be elected shall have been given to the Company provided that the minimum length of the period, during which such notices are given, shall be at least seven days. The period for lodgment of such notices will commence no earlier than the day after the dispatch of the notice of the meeting appointed for such election and end no later than seven days prior to the date of such meeting.

The detailed procedures regarding the election are published on the Company's website under Corporate Governance section.

CONSTITUTIONAL DOCUMENTS

The Company's new Bye-Laws were approved by a special resolution passed on 20th May, 2022.

Investor Relations

The Board has adopted a Shareholder's Communication Policy in 30 December, 2022 which sets out the Group's commitment of maintaining an effective ongoing dialogue with shareholders. In summary, the Company establishes different communication channels with shareholders and stakeholders including: (i) provision of printed copies of corporate communications; (ii) provision of timely corporate information on the company website; (iii) holding of annual general meetings to provide platform for shareholders to raise comments and exchange views with the Board; and (iv) arrangement in serving the shareholders in respect of all share registration matters. The Board, through the Corporate Governance Committee, reviewed the validity of implementation of the Shareholder's Communication Policy during the year and considered that it remained effective in enhancing timely, transparent, accurate and open communication between the Company and the shareholders.

本公司一貫重視投資者關係活動,相信與 股東及投資者有效溝通對幫助投資者瞭解 本公司業務表現及策略非常重要。

於二零二二年,我們通過參與不同的活 動,增進了股東及投資者對本公司的瞭 解。年內,本公司通過投資者會議、諮詢 及電話會議等形式,與超過1.300名基金經 理及分析員會面,向投資者介紹本公司經 營業績、發展戰略及最新業務情況。

本公司歡迎股東及投資者的意見及參與, 以書信、電話、傳真或電郵的形式作出的 查詢及意見可送交本公司投資者關係部, 聯絡資料如下:

華潤燃氣控股有限公司 香港 灣仔 港灣道26號 華潤大廈1901-02室

電郵: crgas_IR@crcgas.com

電話: 852-2593-8200

The Company has always recognised the importance of investor relations activities, as it believes that effective communication with shareholders and investors is very important to help investors to gain a better understanding about the Company's business performance and strategies.

In 2022, we hosted different types of activities through which shareholders and investors have increased their understanding about the Company. During the year, the Company met with more than 1,300 fund managers and analysts by means of investor seminars, advisory meetings and telephone conferences to introduce the Company's operating results, development strategies and business updates.

The Company welcomes any suggestions and participation of shareholders and investors. Any enquiries and suggestions may be made by letter, telephone, fax or email to the Investor Relations Department of the Company according to the contact information set out below:

China Resources Gas Group Limited Room 1901-02, China Resources Building 26 Harbour Road Wanchai Hong Kong

E-mail: crgas_IR@crcgas.com

Tel: 852-2593-8200

董事會報告

Directors' Report

主要業務

本公司為投資控股公司。其主要附屬公司及 合營公司的業務分別載於綜合財務報表附註 48及附註49。

業務審視

有關本集團於年內業務的審視及業務前景的 論述、對本集團有重大影響的相關法律及 法規的遵從情況,及本集團與主要持分者的 關係載於本年報第2至11頁的主席報告、第 12至21頁的總裁報告、第25至28頁的管理 層討論及分析、第42至61頁的企業管治報 告及第62至80頁的董事會報告。有關本集 團所面對的主要風險因素及不確定因素的描 述載於主席報告、總裁報告以及綜合財務報 表附註5,而綜合財務報表附註42還提供了 本集團的財務風險管理目標及政策。有關以 財務關鍵表現指標分析本集團於年內的業績 情況載於本年報第22頁至24頁的財務及業 務摘要。有關本集團的環境政策及表現,以 及本集團的未來發展分別載於本年報第12 至21頁的總裁報告,以及第2至11頁的主 席報告內。

業績

本集團截至二零二二年十二月三十一日止年 度的業績載於第91至92頁的綜合損益及其 他全面收益表內。

儲備

本集團於年內的儲備變動載於綜合財務報表 第95至96頁的綜合權益變動表。

本公司於二零二二年十二月三十一日可供分 派予股東的儲備為5,454,045,000港元。

PRINCIPAL ACTIVITIES

The Company is an investment holding company. The activities of its principal subsidiaries and joint ventures are set out in note 48 and note 49 to the consolidated financial statements, respectively.

BUSINESS REVIEW

Review of the business of the Group during the year and discussion on the Group's business prospects, the Group's compliance with relevant laws and regulations which have a significant impact on the Group, the relationships of the Group with its key stakeholders are provided in the Chairman's Statement on pages 2 to 11, Report from the Chief Executive Officer on pages 12 to 21, Management Discussion and Analysis on pages 25 to 28, Corporate Governance Report on pages 42 to 61 and Directors' Report on pages 62 to 80 of this annual report. Description of key risk factors and uncertainties that the Group is facing is provided in the Chairman's Statement, Report from the Chief Executive Officer and note 5 to the consolidated financial statements while the financial risk management objectives and policies of the Group are provided in note 42 to the consolidated financial statements. An analysis of the Group's performance during the year using financial key performance indicators is provided in Financial and Operational Highlights on pages 22 to 24 of this annual report. The Group's environmental policies and performance and future prospects of the Group's business are provided in the Report from the Chief Executive Officer on pages 12 to 21 and the Chairman's Statement on pages 2 to 11 of this annual report respectively.

RESULTS

The results of the Group for the year ended 31st December, 2022 are set out in the consolidated statement of profit or loss and other comprehensive income on pages 91 to 92.

RESERVES

Movements in the reserves of the Group during the year are set out in the consolidated statement of changes in equity on pages 95 to 96 to the consolidated financial statements.

The Company's reserves available for distribution to shareholders at 31st December, 2022, amounted to HK\$5,454,045,000.

末期股息

董事議決建議派付二零二二年末期股息每 股90港仙, 連同已派付的中期股息每股15 港仙,二零二二年的合共分派為每股105港 仙(二零二一年:每股127港仙)。

待股東於即將舉行的股東週年大會上批准 後,二零二二年末期股息將於二零二三年 七月十八日(星期二)向於二零二三年六月 二日(星期五)名列本公司股東名冊的股東 支付。

股息政策

在提議任何股息派付時,董事會亦應當考 慮下述條件,包括:

- 本集團的實際及預期財務業績;
- 股東的利益;
- 總體商業條件及戰略;
- 本公司以及本集團旗下每個成員的 留存收益及可分配儲備金;
- 本集團之債務權益比率、股本回報 比率,以及施加於本集團的財務限 制所處之水平;
- 任何合同上對於本公司向其股東或 本公司之附屬公司向本公司派付股 息之限制;

FINAL DIVIDEND

The Directors have resolved to recommend the payment of the 2022 Final Dividend of 90 HK cents per share. Together with the interim dividend of 15 HK cents per share paid, total distribution for 2022 would thus be 105 HK cents per share (2021: 127 HK cents per share).

Subject to the approval of shareholders at the forthcoming annual general meeting, the 2022 Final Dividend will be payable on Tuesday, 18 July 2023 to shareholders whose names appear on the register of members of the Company on Friday, 2nd June 2023.

DIVIDEND POLICY

In proposing any dividend payment, the Board shall also take into account the following criteria, including:

- the Group's actual and expected financial performance;
- shareholders' interests:
- general business conditions and strategies;
- retained earnings and distributable reserves of the Company and each of the other members of the Group;
- the level of the Group's debts to equity ratio, return on equity and financial covenants to which the Group is subject:
- any contractual restrictions on payment of dividends by the Company to its shareholders or by the Company's subsidiaries to the Company;

董事會報告

Directors' Report

- 本集團之預期營運資本需求以及未 來擴張計劃;
- 於宣佈股息時之流動性情況及未來 之承諾;
- 税務考慮;
- 對本集團信用可靠程度之潛在影 響;
- 法律及合規限制;
- 總體經濟狀況、本集團業務的商業 週期,以及可能對本公司業務或財 務表現和狀況有影響的其他內部或 外部因素;及
- 董事會認為適當的其他因素。

董事會可以參照百慕達一九八一年公司法 (經不時修訂)及本公司細則,不時向股東 派付中期股息。

除中期股息情况外,本公司宣佈的任何股息 必須於股東週年大會上經股東的普通決議案 予以批准,且不得超過董事會所建議的股息 數額。

參照及依據百慕達一九八一年公司法(經不 時修訂)及本公司細則,股息可以現金或股 份形式派發。

- the Group's expected working capital requirements and future expansion plans;
- liquidity position and future commitments at the time of declaration of dividend;
- taxation considerations;
- possible effects on the Group's creditworthiness;
- statutory and regulatory restrictions;
- general economic conditions, business cycle of the Group's business and other internal or external factors that may have an impact on the business or financial performance and position of the Company; and
- other factors that the Board deems appropriate.

The Board may from time to time pay to the shareholders such interim dividends subject to the Companies Act 1981 of Bermuda (as amended from time to time) and the Bye-laws of the Company.

Except in the case of interim dividend, any dividends declared by the Company must be approved by an ordinary resolution of shareholders at an annual general meeting and must not exceed the amount recommended by the Board.

Dividends may be distributed in the form of cash or shares subject to and in accordance with the Companies Act 1981 (as amended from time to time) of Bermuda and the Bye-laws of the Company.

暫停辦理股份過戶登記

本公司將於二零二三年五月二十二日(星期 一)至二零二三年五月二十五日(星期四) (包括首尾兩天)期間,暫停辦理股份過戶 登記。為確定有權出席擬於二零二三年五 月二十五日(星期四)舉行之股東週年大會 並於會 上投票之股東之身份,填妥的過戶 表格連同有關股票,最遲須於二零二三年 五月十九日(星期五)下午四時三十分前, 交回本公司的香港股份過戶登記分處卓佳 秘書商務有限公司,地址為香港夏慤道16 號遠東金融中心17樓。

待股東於股東週年大會上通過後,所建議 之末期股息將派予於二零二三年六月二日 (星期五)下午四時三十分辦公時間結束後 名列本公司股東名冊內之股東,並且本公 司將於二零二三年六月一日(星期四)至二 零二三年六月二日(星期五)(包括首尾兩 天)期間,暫停辦理股份過戶登記手續。為 符合享有建議之末期股息之資格,填妥的 過戶表格連同有關股票,最遲須於二零二 三年五月三十一日(星期三)下午四時三十 分前,交回本公司的香港股份過戶登記分 處卓佳秘書商務有限公司,地址為香港夏 慤道16號遠東金融中心17樓。

資本結構

於年終,本公司的法定股本為10億港元, 分為100億股每股面值0.10港元的股份,其 中2,314,012,871股股份已發行及繳足,而 本集團的儲備為39,103,305,000港元。本 公司已發行股本變動詳情載於本年報的管 理層討論及分析和綜合財務報表附註35部 分。

重大投資事項

於二零二二年,本公司繼續進行新併購活 動並為20個城市燃氣項目投資或支付84.6 億港元。當中大部分項目由本集團全資或 過半數擁有。截至二零二二年十二月三十 一日,華潤燃氣的業務覆蓋273個城市燃氣 項目及業務網點遍及25個中國省份,包括3 個直轄市、15個省會城市及76個地級市。

CLOSURE OF REGISTER OF MEMBERS

The register of members of the Company will be closed from Monday, 22 May 2023 to Thursday, 25 May 2023, both days inclusive. In order to determine the identity of members who are entitled to attend and vote at the annual general meeting to be held on Thursday, 25 May 2023, completed transfer forms accompanied by the relevant share certificates must be lodged with the Company's Hong Kong branch share registrar and transfer office, Tricor Secretaries Limited, at 17/F, Far East Finance Centre, 16 Harcourt Road, Hong Kong not later than 4:30 p.m. on Friday, 19 May 2023.

Subject to the approval of shareholders at the annual general meeting, the proposed final dividend will be payable to shareholders whose names appear on the register of members of the Company after the close of business at 4:30 p.m. on Friday, 2 June 2023 and the register of members of the Company will be closed from Thursday, 1 June 2023 to Friday, 2 June 2023, both days inclusive, during which no transfer of shares of the Company will be registered. In order to be entitled to the proposed final dividend, completed transfer forms accompanied by the relevant share certificates must be lodged with the Company's Hong Kong branch share registrar and transfer office, Tricor Secretaries Limited at 17/F, Far East Finance Centre, 16 Harcourt Road, Hong Kong not later than 4:30 p.m. on Wednesday, 31 May 2023.

CAPITAL STRUCTURE

As at the end of the year, the authorized share capital of the Company was HK\$1,000,000,000 divided into 10,000,000,000 shares of HK\$0.10 each, of which 2,314,012,871 shares had been issued and fully paid, and the reserves of the Group was HK\$39,103,305,000. Details of the movements in the issued share capital of the Company are set out in the section of Management Discussion and Analysis in this annual report and note 35 to the consolidated financial statements.

SIGNIFICANT INVESTMENTS

During 2022, the Company continued to make new acquisitions and invested or paid HK\$8.46 billion in 20 city gas projects. Most of these projects are either wholly owned or majority owned by the Group. As at 31st December, 2022, CR Gas portfolio included 273 city gas projects and its footprint covered 25 Chinese provinces and included 3 direct administrative municipalities, 15 provincial capitals and 76 prefecture level cities.

董事會報告

Directors' Report

持續經營業務

按目前的財政預測和可供動用的備用額計 算,本集團具備充裕財務資源在可見將來 持續經營業務。因此,編製綜合財務報表 時繼續採用持續經營業務基準。

銀行及其他借貸

本集團於二零二二年十二月三十一日的銀 行及其他借貸詳情載於綜合財務報表附註 31 °

財務概要

本集團過去五個財政期間的財務概要載於 本年報第277頁。

物業、廠房及設備

本集團於年內的物業、廠房及設備以及投 資物業變動詳情分別載於綜合財務報表附 註14及附註15。

無形資產

本集團於年內的商譽及經營權變動詳情分 別載於綜合財務報表附註20及附註21。

主要客戶及供應商

截至二零二二年十二月三十一日止年度, 本集團五大客戶合共佔本集團營業總額不 足10%。

截至二零二二年十二月三十一日止年度, 本集團五大供應商合共佔本集團採購總額 約58%,其中最大供應商約24%。

董事、彼等的緊密聯繫人或據董事所知任 何擁有本公司股本5%以上的股東概無擁有 本集團五大客戶或供應商的任何權益。

GOING CONCERN

On the basis of current financial projections and facilities available, the Group has adequate financial resources to continue its operation for the foreseeable future. For this reason, the going concern basis continues to be adopted in preparing the consolidated financial statements.

BANK AND OTHER BORROWINGS

The particulars of bank and other borrowings of the Group as at 31st December, 2022 are set out in Note 31 to the consolidated financial statements.

FINANCIAL SUMMARY

A financial summary of the Group for the last five financial periods is set out on page 277 of this annual report.

PROPERTY, PLANT AND EQUIPMENT

Details of the movements in the property, plant and equipment and investment properties of the Group during the year are set out in note 14 and note 15 to the consolidated financial statements, respectively.

INTANGIBLE ASSETS

Details of the movements in the goodwill and operating rights of the Group during the year are set out in note 20 and note 21 to the consolidated financial statements, respectively.

MAJOR CUSTOMERS AND SUPPLIERS

For the year ended 31st December, 2022, the aggregate turnover attributable to the five largest customers accounted for less than 10% of the Group's total turnover.

For the year ended 31st December, 2022, the aggregate procurement volume attributable to the five largest suppliers of the Group accounted for around 58% of the Group's total procurement volume, of which that attributable to the largest supplier around 24%.

None of the Directors, their close associates or any shareholders which to the knowledge of the Directors own more than 5% of the Company's share capital has any interest in any of the Group's five largest customers or suppliers.

慈善捐助

於年內,本集團以現金及不同形式的實物作 出的慈善捐助總額約為4,958,849港元(二 零二一年:6.158.470港元)。

董事及服務合同

本公司於年內及截至本年報刊發當日的董事 為:

執行董事:

楊平先生 葛彬先生

非執行董事:

王傳棟先生 王高強先生 劉曉勇先生 劉堅先生

何友棟先生(於二零二二年九月二十八日獲 委任)

獨立非執行董事:

黃得勝先生 俞漢度先生 楊玉川先生 胡曉勇先生

本公司已收到各獨立非執行董事根據上市規 則第3.13條作出的年度確認書,確認其於 本公司的獨立性,且本公司仍認為該等董事 為獨立於本公司的人士。

根據公司細則第101條,何友棟先生須於股 東週年大會退任,合資格並願意膺選連任。

CHARITABLE DONATION

During the year, the Group made donations in cash and in various forms of goods in the total amount of approximately HK\$4,958,849 (2021: HK\$6,158,470).

DIRECTORS AND SERVICE CONTRACTS

The Directors of the Company during the year and up to the date of this annual report are:

Executive Directors:

Mr. YANG Ping Mr. GE Bin

Non-executive Directors:

Mr. WANG Chuandong Mr. WANG Gaogiang Mr. LIU Xiaoyong Mr. LIU Jian

Mr. HE Youdong (Appointed on 28th September, 2022)

Independent Non-executive Directors:

Mr. WONG Tak Shing Mr. YU Hon To. David Mr. YANG Yuchuan Mr. HU Xiaoyong

The Company has received an annual confirmation from each Independent Non-executive Director with each confirming his independence pursuant to rule 3.13 of the Listing Rules and the Company still considers such Directors are independent of the Company.

Pursuant to bye-law 101 of the bye-laws of the Company, Mr. HE Youdong shall retire from office at the Annual General Meeting, and he is eligible and offer himself for re-election.

董事會報告

Directors' Report

根據公司細則第110(A)條,葛彬先生、王 傳棟先生、黃得勝先生及楊玉川先生須於股 東週年大會輪值退任,合資格並願意膺選連

概無任何董事(包括擬於即將舉行的本公司 股東週年大會上膺選連任的董事)與本公司 或其任何附屬公司訂有本集團不可於一年內 不付補償(法定補償除外)而終止的服務合 同。

各非執行董事(包括獨立非執行董事)的任 期為三年,而根據本公司的公司細則,三分 之一的董事須於每次股東週年大會上輪流退 任。

董事於交易、安排及合同的權

本公司、其附屬公司、控股公司或同系附屬 公司概無訂有於本財政年度內或完結時仍然 生效而本公司董事或其關連實體於其中直接 或間接擁有重大權益的重大交易、安排或合

董事薪酬

應付各董事的薪酬乃根據各自相關的資 格、經驗及專業知識、職責及責任及本集團 的業績而定,同時亦會考慮當時的市況。本 公司可能授予個別董事花紅及獎勵,以表彰 其對本集團所作的貢獻。上述各項構成本公 司董事的薪酬政策及長期獎勵。

執行董事的薪酬福利方案應包括薪酬、花 紅、論功行賞的獎金及退休福利計劃供 款,以及本公司的股份購回現金獎勵計劃及 其他長期獎勵計劃; 非執行董事及獨立非執 行董事則應有權就其作為本公司董事提供的 服務收取董事袍金。

Pursuant to bye-law 110(A) of the bye-laws of the Company, Mr. GE Bin, Mr. WANG Chuandong, Mr. WONG Tak Shing and Mr. YANG Yuchuan shall retire from office by rotation at the Annual General Meeting, and they are eligible and offer themselves for re-election.

None of Directors, including Directors proposed for re-election at the forthcoming annual general meeting of the Company, has a service contract with the Company or any of its subsidiaries which is not determinable by the Group within one year without payment of compensation, other than statutory compensation.

The term of office of each Non-executive Director, including Independent Non-executive Director, is for a period of three years subject to requirement that one-third of all the Directors shall retire from office by rotation at each annual general meeting pursuant to the Bye-laws of the Company.

DIRECTORS' INTERESTS IN TRANSACTIONS. ARRANGEMENTS AND CONTRACTS

There was no transaction, arrangement or contract of significance to which the Company or its subsidiary or its holding company or its fellow subsidiary was a party subsisting during or at the end of the financial year in which a Director of the Company or his/her connected entity is or was materially interested, either directly or indirectly.

DIRECTORS' REMUNERATION

The remuneration payable to each Director is based on his relevant qualifications, experience and expertise, his duties and responsibilities and performance of the Group. The current market situation will also be taken into account. Bonus and incentive awards may be granted to individual Directors in recognition of their contribution to the Group. All the aforesaid form the remuneration policy and long term incentive for Directors of the Company.

The remuneration and benefits package of the executive Directors shall include remuneration, bonuses, performance related incentive payments, and retirement benefit schemes contributions, as well as the Company's share repurchase cash award scheme and other longterm incentive schemes; non-executive Directors and independent non-executive Directors shall be entitled to director's fees for services rendered by them as Directors of the Company.

所佔權益

董事所佔證券權益

除下文所披露者外,於二零二二年十二月三 十一日,本公司董事、行政總裁及其聯繫人 於本公司或其任何相聯法團(定義見證券及 期貨條例(「證券及期貨條例」)第XV部)的 股份、相關股份或債權證中,概無擁有根據 證券及期貨條例第XV部第7及8分部須知會 本公司及聯交所的權益或淡倉(包括根據證 券及期貨條例有關條文當作或視為擁有的權 益及淡倉),或根據證券及期貨條例第352 條須記入該條所指登記冊的權益或淡倉,或 根據上市發行人董事進行證券交易的標準守 則須知會本公司及聯交所的權益或淡倉。

(a) 於本公司已發行普通股的權益

DIRECTORS' INTERESTS IN SECURITIES

Save as disclosed below, as at 31st December, 2022, none of the Directors, chief executive of the Company and their associates had any interests or short positions in any shares, underlying shares or debentures of the Company or any of its associated corporations (within the meaning of Part XV of the Securities and Futures Ordinance (the "SFO")) which were required to be notified to the Company and the Stock Exchange pursuant to Divisions 7 and 8 of Part XV of the SFO (including interests and short positions which they are deemed or taken to have under such provisions of the SFO) or which were required, pursuant to Section 352 of the SFO, to be entered in the register referred to therein, or which were required, pursuant to the Model Code for Securities Transactions by Directors of Listed Issuers, to be notified to the Company and the Stock Exchange.

(a) Interests in issued ordinary shares of the Company

			總額百分比1
	好倉或淡倉	股份數目	Aggregate
董事姓名	Long or short	Number of	percentage
Name of Director	position	shares	of interest ¹
黃得勝先生 ²	好倉	100,000	0.0043%
Mr. WONG Tak Shing ²	Long position		
王傳棟先生 ³	好倉	800,000	0.035%
Mr. WANG Chuandong ³	Long position		
劉堅先生4	好倉	30,000	0.0013%
Mr. LIU Jian ⁴	Long position		

附註:

- 此為於二零二二年十二月三十一日所 持本公司普通股及相關股份好倉總額 佔本公司全部已發行股份的百分比。
- 上文所披露的所有權益現由董事以實 益擁有人身份持有。
- 王傳棟先生被視為擁有其配偶之 800,000股股份之權益。
- 於30.000股股份當中,劉堅先生被 視為擁有其配偶之10,000股股份之 權益。

Notes:

- This represents the percentage of aggregate long position in ordinary shares and underlying shares of the Company to the total issued shares of the Company as at 31st December, 2022.
- All interests disclosed above are being held by the Director in his capacity as beneficial owner.
- Mr. WANG Chuandong was deemed to be interested in 800,000 shares through interests of his spouse.
- Among 30,000 shares, Mr. Liu Jian was deemed to be interested in 10,000 shares through interests of his spouse.

董事會報告

Directors' Report

(b) 於本公司相聯法團華潤醫療控股有限 公司(「華潤醫療」)已發行普通股及相 關股份的權益

(b) Interests in issued ordinary shares and underlying shares of China Resources Medical Holdings Company Limited ("CR Medical"), an associated corporation of the Company

所佔權益

	好倉或淡倉	股份數目	總額百分比¹ Aggregate
董事姓名	Long or short	Number of	percentage
Name of Director	position	shares	of interest ¹
楊平先生	好倉	80,000	0.0062%
Mr. YANG Ping	Long position		

附註:

- 此為於二零二二年十二月三十一日所持 華潤醫療普通股及相關股份好倉總額佔 華潤醫療全部已發行股份的百分比。
- 上文所披露的所有權益現由董事以實 益擁有人身份持有。

長期獎勵計劃

於二零零八年十二月一日,本公司採納一項 股份購回現金獎勵計劃(「獎勵計劃」),據 此,本集團或投資公司的經甄選僱員皆有權 根據計劃規則參加獎勵計劃。投資公司乃指 任何一家由本公司直接或間接擁有5%或以 上歸屬權益的公司(「投資公司」),就計算 歸屬權益百分比而言,在投資公司所持有權 益的百分比須乘以本集團透過其他公司持有 該權益的該等中間公司的百分比。

獎勵計劃旨在嘉許若干僱員的貢獻及鼓勵彼 等作出貢獻,並提供獎勵及協助本集團及投 資公司挽留其現有僱員及延聘更多僱員,並 就達到本公司的長期商業目標向彼等提供直 接經濟利益。除非被董事會提前終止,獎勵 計劃自採納日期起十年內有效。根據獎勵計 劃授出獎勵股份及於其整個有效期內授予經 甄選僱員獎勵股份的總數上限分別以本公司 不時已發行股本的5%及0.5%為限。

Notes:

- This represents the percentage of aggregate long position in ordinary shares and underlying shares of CR Medical to the total issued shares of CR Medical as at 31st December, 2022.
- All interests disclosed above are being held by the Director in his capacity as beneficial owner.

LONG TERM AWARD SCHEME

On 1st December, 2008, the Company adopted a share repurchased cash award scheme (the "Incentive Award Scheme"), pursuant to which selected employees of the Group or investee companies (being any company in which the Company directly or indirectly owns 5% or more attributable equity interests (the "Investee Company"), and in calculating the percentage interest so attributed, the percentage interest held in the Investee Company shall be multiplied by the percentage interest in each level of entity through which such interest is held by the Group), are entitled to participate in the Incentive Award Scheme pursuant to the scheme rules.

The purpose of the Incentive Award Scheme is to recognise and motivate the contribution of certain employees and to provide incentives and to enable the Group and the Investee Company in retaining their existing employees and recruiting additional employees and to provide them with a direct economic interest in attaining the long-term business objectives of the Company. Unless early termination by the Board, the Incentive Award Scheme shall be valid and effective for a term of 10 years commencing on the adoption date. The maximum aggregate numbers of award shares which can be awarded under the Incentive Award Scheme and to a selected employee throughout its duration are limited to 5% and 0.5% of the issued share capital of the Company from time to time respectively.

根據獎勵計劃規則,本公司已委託中銀國 際英國保誠信託有限公司為受託人(「受託 人」),據此,受託人將於市場上以本集團 授出的現金購入現有股份,並以信託形式 代相關經甄選僱員持有,直至該等股份按 獎勵計劃的條文歸屬該相關經甄選僱員為 止。受託人於二零零九年四月七日以總成 本約253,534,680港元(包括交易成本)購 買合共70.000.000股股份(佔於收購日期本 公司已發行股本約4.95%)。本公司並未計 劃購買獎勵計劃項下的任何其他股份。

於二零一零年三月十六日,本公司修訂獎 勵計劃,因此根據獎勵計劃授予現金而非 獎勵股份(「該計劃」)。本公司將動用出售 獎勵股份的所得款項,該等獎勵股份由受 託人持有作為根據該計劃授出的獎勵。該 等獎勵須經本公司薪酬委員會批准及現金 獎勵僅於達成授予獎勵日期規定的有關歸 屬條件後作出。

於二零一八年十二月一日,該計劃已到 期,公司正在着手關閉該計劃。本公司於 二零二二年未有授出獎勵股份。受託人所 持獎勵股份的變動詳情如下:

Pursuant to the rules of the Incentive Award Scheme, the Company has appointed BOCI-Prudential Trustee Limited as trustee (the "Trustee"), pursuant to which existing shares will be purchased by the Trustee from the market out of cash contributed by the Group and be held in trust for the relevant selected employees until such shares are vested with the relevant selected employees in accordance with the provisions of the Incentive Award Scheme. A total of 70,000,000 shares were purchased at an aggregate cost of approximately HK\$253,534,680 (including transaction costs) on 7th April, 2009, representing approximately 4.95% of the issued share capital of the Company as at date of acquisition. The Company does not intend to purchase any further share under the Incentive Award Scheme.

On 16th March, 2010, the Company amended the Incentive Award Scheme such that cash instead of award shares will be awarded under the Incentive Award Scheme (the "Scheme"). The Company will utilize the proceeds generated from disposal of the award shares held by the Trustee for the awards made under the Scheme. The awards will be subject to the approval of the Company's Remuneration Committee and the cash under the award will only be given upon fulfillment of relevant vesting conditions imposed on the date of grant of the award.

The Scheme expired on 1st December, 2018 and the Company was working on the closure of the Scheme. During 2022, the Company did not grant any award share. Details of the movement of the award shares held by the Trustee are as follows:

獎勵股份數目 Number of award shares

於二零零九年四月七日購買	Purchased on 7th April, 2009	70,000,000
於二零一零年授出及出售	Granted and disposed of during 2010	(1,818,000)
於二零一一年授出及出售	Granted and disposed of during 2011	(7,741,496)
於二零一二年授出及出售	Granted and disposed of during 2012	(6,893,520)
於二零一三年授出及出售	Granted and disposed of during 2013	(2,268,500)
於二零一四年授出及出售	Granted and disposed of during 2014	(1,905,100)
於二零一五年授出及出售	Granted and disposed of during 2015	(1,310,000)
於二零一六年授出及出售	Granted and disposed of during 2016	(2,266,000)
於二零一七年授出及出售	Granted and disposed of during 2017	(0)
於二零一八年授出及出售	Granted and disposed of during 2018	(0)
於二零一九年授出及出售	Granted and disposed of during 2019	(0)
於二零二零年授出及出售	Granted and disposed of during 2020	(0)
於二零二一年授出及出售	Granted and disposed of during 2021	(0)
於二零二二年授出及出售	Granted and disposed of during 2022	(0)
	Balance as at 31st December, 2022	45.797.384

董事會報告

Directors' Report

關連交易

本公司已與多名關連人士訂立若干關連交 易,有關詳情載述如下:

持續關連交易

年內,本集團成員公司曾與關連人士進行持 續關連交易,而該等交易須遵守上市規則 第14A.71條之申報規定,有關詳情於下文 概述。本公司的核數師獲委任根據香港會計 師公會頒佈的香港核證委聘準則第3000號 (經修訂)「審核或審閱過去財務資料以外的 核證委聘」及參考實務説明第740號「香港 上市規則項下持續關連交易的核數師函件」 就本集團的持續關連交易出具報告。根據主 板上市規則第14A.56條,核數師已對本集 團以下所披露的持續關連交易的審查結果及 結論發出無保留函件。獨立非執行董事已審 閱持續關連交易,並確認該等持續關連交易 乃:

- (i) 於本集團一般和日常業務中進行;
- (ii) 按一般商業條款或更佳條款進行;及
- (iii) 根據有關交易的協議進行,條款公平 合理, 並且符合本公司股東的整體利 益。

CONNECTED TRANSACTIONS

The Company has entered into certain connected transactions with a number of connected persons, details of which are set out bellow:

Continuing Connected Transactions

During the year, members of the Group have entered into continuing connected transactions with connected persons which are subject to the reporting requirements under rule 14A.71 of the Listing Rules, details of which are summarised herein below. The Company's auditor was engaged to report on the Group's continuing connected transactions in accordance with Hong Kong Standard on Assurance Engagements 3000 (Revised) "Assurance Engagements Other Than Audits or Reviews of Historical Financial Information" and with reference to Practice Note 740 "Auditor's Letter on Continuing Connected Transactions under the Hong Kong Listing Rules" issued by the Hong Kong Institute of Certified Public Accountants. The auditor has issued an unqualified letter containing findings and conclusions in respect of the continuing connected transactions disclosed by the Group as below in accordance with Main Board Listing Rule 14A.56. The Independent Non-executive Directors have reviewed the continuing connected transactions and confirmed that the continuing connected transactions have been entered into:

- in the ordinary and usual course of business of the Group; (i)
- (ii) on normal commercial terms or better: and
- (iii) according to the agreements governing them, and on terms that are fair and reasonable and in the interests of the shareholders of the Company as a whole.

Directors' Report

上述持續關連交易詳情及截至二零二二年十 二月三十一日止年度產生的實際金額或每日 最高金額概述如下:

Details of the above-mentioned continuing connected transactions and the actual amount incurred for the year ended 31st December, 2022 or the maximum daily amount are summarised as follows:

> 截至 二零二二年 十二月三十一日 止年度 For the year ended 31st December, 2022

買賣協議

(年度上限:人民幣1,304,680,000元)

本公司多家附屬公司(包括洪洞華潤恒富燃 氣有限公司、陽泉華潤燃氣有限公司、大同 華潤燃氣有限公司、霍州華潤燃氣有限公 司、陽曲華潤燃氣有限公司及婁煩華潤燃氣 有限公司)自山西天然氣股份有限公司(一家 於中華人民共和國(「中國」)成立的有限責任 公司,為本公司附屬公司(即洪洞華潤恒富 燃氣有限公司)的主要股東)採購天然氣,為 期3年。全部協議於二零二一年十二月三十 一日訂立並自二零二二年一月一日起生效。

Sale and Purchase Agreement (Annual cap: RMB1,304,680,000)

Purchase of natural gas for 3 years by a number of subsidiaries of the Company including Hongdong China Resources Hengfu Gas Co., Ltd, Yangquan China Resources Gas Limited, Datong China Resources Gas Co., Ltd. Huozhou China Resources Gas Co., Ltd, Yanggu China Resources Gas Co., Limited and Loufan China Resources Gas Co., Limited from Shanxi Natural Gas Limited, a limited liability company established in the People's Republic of China ("PRC") which is the substantial shareholder of the subsidiary of the Company namely Hongdong China Resources Hengfu Gas Co., Ltd. All agreements entered into on 31 December 2021 and effective from 1 January 2022.

> 人民幣千元 RMB'000 371,485

截至二零二二年十二月三十一日止年度

郴州項目框架協議

(年度上限:人民幣33,000,000元)

於二零二一年六月二十二日,本公司全資附 屬公司郴州華潤燃氣有限公司就向華潤三 九(郴州)製藥有限公司(華潤醫藥集團有限 公司的非全資附屬公司)提供冷熱、蒸汽的 能源及部分電力訂立協議,自協議日期起有 效,為期3年。

Chenzhou Project Framework Agreement (Annual cap: RMB33,000,000)

For the year ended 31 December, 2022

On 22 June 2021, Chenzhou China Resources Gas Co., Ltd, a wholly-owned subsidiary of the Company, entered into an agreement in respect of supplying energy for cooling and heating, steam and part of electricity to China Resources Sanjiu (Chenzhou) Pharmaceutical Co., Ltd, a non-wholly-owned subsidiary of China Resources Pharmaceutical Group Limited for 3 years effective from the date of the agreement.

> 人民幣千元 RMB'000

截至二零二二年十二月三十一日止年度

For the year ended 31 December, 2022

董事會報告

Directors' Report

截至二零二二年 十二月三十一日 **|** 上年度的每日最高金額

Maximum daily amount during the year ended 31st December, 2022

戰略合作協議

(年度上限:人民幣1,700,000,000元)

- 商業銀行服務
 - 於二零二一年十二月三十一 日,本公司就使用商業銀行 服務與珠海華潤銀行股份 有限公司(「華潤銀行」)(一 間總部設於珠海的城市銀 行) 訂立一份協議, 自二零 二二年一月一日起生效,為 期3年(除非期限經進一步 延長)。華潤股份有限公司 (「華潤股份」) 持有華潤銀行 及本公司控股權益。

Strategic Cooperation Agreements (Annual cap : RMB1,700,000,000)

- Commercial banking services
 - On 31 December 2021, the Company entered into an agreement in respect of the use of commercial banking services with China Resources Bank of Zhuhai Co., Ltd., ("CR Bank"), a municipal bank headquartered in Zhuhai for 3 years effective from 1 January 2022 (unless extended for a further period). China Resources Co., Ltd ("CRC") has a controlling interest in CR Bank and the Company.

人民幣千元 RMB'000 1,264,469

截至二零二二年十二月三十一日止 年度任何特定日期的每日 最高存款結餘

> 除了存款服務外,本公司使 用華潤銀行之商業銀行服務 及產品。

Maximum daily outstanding balance on any given day during the year ended 31 December 2022

> Other than deposit services, the Company utilised commercial banking services and products provided by CR Bank.

> > 人民幣千元 RMB'000

截至二零二二年十二月三十一日止 年度仟何特定日期的每日 最高存款結餘

(ii) 信託及基金管理服務 於二零二一年十二月三十一日, 本公司就使用信託及基金管理服

務與華潤深國投信託有限公司 (「華潤信託」)訂立一份協議,自 二零二二年一月一日起生效,為 期3年(除非期限經進一步延長)。 華潤股份持有華潤信託及本公司 的控股權益。

Maximum daily outstanding balance on any given day during the year ended 31 December 2022

Trust and funds management services On 31 December 2021, the Company entered into an agreement in respect of the use of trust and funds management services with China Resources SZITIC Trust Co., Ltd ("CR Trust") for 3 years effective from 1 January 2022 (unless extended for a further period). CRC has a controlling interest in CR Trust and the Company.

> 人民幣千元 RMB'000

截至二零二二年十二月三十一日止 年度任何特定日期的每日 最高存款結餘

Maximum daily outstanding balance on any given day during the year ended 31 December 2022

框架貸款協議

(年度上限:人民幣2,000,000,000元)

- (i) 於二零一九年十二月十八日,本公司就本公 司(及其任何附屬公司(惟於中國成立的實體 除外))與華潤(集團)有限公司(「華潤集團公 司1)、任何華潤股份及華潤集團公司的公司及 其各自的任何附屬公司(於香港聯合交易所有 限公司主板上市的公司)(本公司除外)(「華潤 集團上市公司」)以及彼等任何附屬公司有關港 元、人民幣或美元貸款的集團內部借貸訂立協 議,自二零二零年一月一日起生效,為期3年 (除非期限經進一步延長)。
- (ii) 於二零一九年十二月十八日,本公司就本公司 於中國成立的任何附屬公司及華潤股份(及華潤 股份於中國成立的任何附屬公司)或華潤集團上 市公司(惟華潤銀行、華潤信託及本公司的任何 附屬公司除外)有關人民幣貸款的集團內部借貸 訂立協議,自二零二零年一月一日起生效,為 期3年(除非期限經進一步延長)。

Framework Loan Agreements

(Annual cap : RMB2,000,000,000)

- On 18 December 2019, the Company entered into an agreement in respect of the intra-group lending between the Company (and any of its subsidiaries but exclude entity established in the PRC) and China Resources (Holdings) Company Limited ("CRH"), any company in the CRC, CRH and their respective subsidiaries, which is listed on the Main Board of the Stock Exchange of Hong Kong Limited, other than the Company ("China Resources Group listed company") and any of their subsidiaries in respect of Hong Kong dollars, RMB or, United States dollars loan for 3 years effective from 1 January 2020 (unless extended for a further period).
- On 18 December 2019, the Company entered into an agreement in respect of the intra-group lending between any PRC established subsidiary of the Company and CRC (and any PRC established subsidiary of CRC) or a China Resources Group listed company, but excluding CR bank, CR Trust and any subsidiary of the Company in respect of RMB loan for 3 years effective from 1 January 2020 (unless extended for a further period).

人民幣千元 RMB'000

截至二零二二年十二月三十一日 止年度任何特定日期的每日 最高存款結餘

Maximum daily outstanding balance on any given day during the year ended 31 December 2022

1,683,823

董事會報告

Directors' Report

關連人士交易

在正常業務過程中進行的重大關連人士交易 詳情載於綜合財務報表附註41。根據上市 規則定義,部分該等交易構成關連交易,有 關交易載列如下:

Related Party Transactions

Details of the material related party transactions in normal course of business are set out in note 41 to the consolidated financial statements. Some of these transactions constitute connected transactions as defined under the Listing Rules which are set out as follows:

		二零二二年
		2022
		千港元
		HK\$'000
銷售予附屬公司的非控股股東	Sales to non-controlling shareholders of subsidiaries	315,784
於同系附屬公司所存放的存款利息收入	Interest income from deposits placed in a fellow subsidiary	18,385
向同系附屬公司提供的貸款利息收入	Interest income from loan to a fellow subsidiary	47,493
向中間控股公司提供的貸款利息收入	Interest income from loan to an intermediate holding company	771
購自附屬公司的非控股股東(附註)	Purchase from non-controlling shareholders of subsidiaries (Note)	572,633
已付同系附屬公司的租金開支	Rental expenses paid to fellow subsidiaries	32,310
已付附屬公司非控股股東的租金開支	Rental expenses paid to non-controlling shareholders of subsidiaries	145
已付中間控股公司的利息開支	Interest expenses paid to an intermediate holding company	18,342

附註:包括自山西天然氣股份有限公司採購天然 氣。

本公司確認,於截至二零二二年十二月三十 一日止年度,其已遵守上市規則第14A章的 披露規定。

Note: Included purchases of natural gas from Shanxi Natural Gas Limited.

The Company confirms that it has complied with the disclosure requirements in accordance with Chapter 14A of the Listing Rules for the year ended 31st December, 2022.

所佔權益

主要股東

除下文所披露者外,於二零二二年十二月三 十一日,董事及本公司行政總裁並不知悉任 何人士(並非董事或本公司行政總裁)於本 公司股份及相關股份中,擁有根據證券及期 貨條例第XV部第2及3分部規定須向本公司 披露的權益或淡倉,或記錄於本公司遵照證 券及期貨條例第336條存置之股東名冊的權 益或淡倉:

於本公司的好倉

SUBSTANTIAL SHAREHOLDERS

Save as disclosed below, the Directors and chief executive of the Company are not aware that there was any party (other than a Director or chief executive of the Company), who, as at 31st December, 2022 had an interest or short position in the shares and underlying shares of the Company which would fall to be disclosed to the Company under the provisions of Divisions 2 and 3 of Part XV of the SFO or which were recorded in the register maintained by the Company pursuant to Section 336 of the SFO:

Long Position in the Company

股東名稱	身份	好倉或淡倉 Long or short	股份數目 Number of	總額百分比 ¹ Aggregate percentage
Name of shareholder	Capacity	position	shares	of interest ¹
華潤集團(燃氣)有限公司 (「華潤集團燃氣」) ² CRH (Gas) Limited ("CRH Gas") ²	實益擁有人 Beneficial owner	好倉 Long position	1,407,828,991	60.84%
華潤(集團)有限公司2	受控制公司的權益	好倉	1,422,298,991	61.46%
China Resources (Holdings) Company Limited ²	Controlled company's interest	Long position	.,,,	
CRC Bluesky Limited ("CRC	受控制公司的權益	好倉	1,422,298,991	61.46%
Bluesky") ²	Controlled company's interest	Long position		
華潤股份有限公司(「華潤股份」)2	受控制公司的權益	好倉	1,422,298,991	61.46%
China Resources Inc. (formerly known as China Resources Co., Limited) ("CRCL") ²	Controlled company's interest	Long position		
中國華潤有限公司(「中國華潤」)2	受控制公司的權益	好倉	1,422,298,991	61.46%
China Resources Company Limited ("CRNC") ²	Controlled company's interest	Long position		
JPMorgan Chase & Co.3	受控制公司的權益	好倉	9,213,811	0.40%
	Controlled company's interest	Long position		
		淡倉	5,518,915	0.24%
		Short Position		
	投資經理	好倉	16,804,800	0.73%
	Investment Manager	Long Position		
	於股份擁有證券權益的人士	好倉	617,300	0.03%
	Person having a security interest in shares	Long Position		
	獲批准的貸款代理	好倉	109,238,175	4.72%
	Approved lending agent	Long Position		

董事會報告

Directors' Report

附註:

- 1. 此為於二零二二年十二月三十一日所持普 通股及相關股份好倉總額佔本公司全部已 發行股份的百分比。
- 華潤集團燃氣及合貿有限公司分別於本公 司1,407,828,991股股份及14,470,000股 股份中擁有直接權益,該兩家公司均為華 潤(集團)有限公司的全資附屬公司。因 此,華潤(集團)有限公司被視作於本公 司的1,422,298,991股股份中擁有權益。 華潤(集團)有限公司為CRC Bluesky的 全資附屬公司,進而由華潤股份全資擁 有。華潤股份乃為中國華潤的全資附屬公 司。因此,華潤(集團)有限公司、CRC Bluesky、華潤股份及中國華潤被視作於本 公司的1,422,298,991股股份中擁有權益。
- 根據證券及期貨條例第XV部第2及第3分部 規定向本公司披露的資料顯示,該等股份 由JPMorgan Chase & Co. 分別間接擁有 99.99%及49%控制權之JPMorgan Asset Management (Asia Pacific) Limited及 China International Fund Management Co., Ltd.以及其他由其直接或間接擁有 100%控制權之法團持有。其中,有 860,200股股份(好倉)及2,361,790股股份 (淡倉) 乃現金交收的非上市衍生工具。

控股股東的特定履約責任

於二零一五年八月六日,本公司(作為借款 人) 與一家銀行就一項10億港元的3年期貸 款融資訂立融資協議。該貸款融資為無抵 押及計息,結欠金額須於自有關融資協議 訂立日期起計滿三年當日悉數償還。

根據上述融資協議及融資函件,本公司控 股股東華潤(集團)有限公司須於任何時間 直接或間接實益合共擁有不少於本公司已 發行股本的50%(「特定履約責任」)。倘違 反上述特定履約責任將構成違約事項,屆 時相關銀行將宣佈終止其義務及/或宣佈 所有未償還款項連同有關應計利息及其他 本公司應付款項即時到期支付。

Notes:

- This represents the percentage of aggregate long position in ordinary shares and underlying shares to the total issued shares of the Company as at 31st December, 2022.
- CRH Gas and Commotra Company Limited were directly interested in 1,407,828,991 shares and 14,470,000 shares in the Company respectively and both companies are wholly-owned subsidiaries of China Resources (Holdings) Company Limited. China Resources (Holdings) Company Limited is therefore deemed to be interested in 1,422,298,991 shares of the Company. China Resources (Holdings) Company Limited is a whollyowned subsidiary of CRC Bluesky, which is in turn wholly-owned by CRCL. CRCL is a wholly-owned subsidiary of CRNC. So, China Resources (Holdings) Company Limited, CRC Bluesky, CRCL and CRNC are therefore deemed to have interest in 1,422,298,991 shares of the Company.
- According to the information disclosed to the Company under Divisions 2 and 3 of Part XV of SFO, these shares were held by JPMorgan Chase & Co. through JPMorgan Asset Management (Asia Pacific) Limited and China International Fund Management Co., Ltd. which are controlled indirectly as to 99.99% and 49% by it respectively and other corporations controlled directly or indirectly as to 100% by it. Among which, 860,200 shares (long position) and 2,361,790 shares (short position) are cash settled unlisted derivatives.

SPECIFIC PERFORMANCE OBLIGATIONS ON **CONTROLLING SHAREHOLDER**

On 6th August, 2015, the Company, as borrower, entered into a facility agreement in relation to a HK\$1,000 million 3-year term loan facility with a bank. The loan facility is unsecured and interest bearing with any outstanding amounts to be repaid in full on the date falling three years from the date of the facility agreement.

Pursuant to the aforesaid facility agreements and facility letter, the controlling shareholder of the Company, China Resources (Holdings) Company Limited is required, at all times, to hold an aggregate beneficial ownership (directly or indirectly) of not less than 50% in the issued share capital of the Company (the "Specific Performance Obligation"). It will be an event of default if the Specific Performance Obligation is breached; and in such case, the relevant banks shall declare the commitments to be cancelled and/or declare all outstanding amounts together with interests accrued thereon and all other sums payable by the Company to be immediately due and payable.

董事認購股份或債權證的權利

除本報告所披露者外,本公司、其母公 司、或其任何附屬公司或同系附屬公司於年 內概無參與任何安排, 使董事得以藉購入本 公司或其他公司之股份或債權證而獲取利

獲准許之彌償條文

除法規的任何規定令細則的規定無效外, 本公司其時的董事會、主席、副主席、董 事總經理、替任董事、秘書及其他高級人 員及其時處理本公司任何事務的受託人(如 有),以及彼等各自的遺囑執行人或遺產管 理人,將獲以本公司資產作為彌償保證及擔 保,使其不會因彼等或彼等任何一方、彼等 或彼等任何一方的遺囑執行人或遺囑管理人 於執行或有關執行彼等各自的職務或信託職 責或假定職責時作出、同意或遺漏的任何行 為而將會或可能招致或蒙受的任何訴訟、 費用、收費、損失、損害及開支而蒙受損 害,惟因彼等本身的有意疏忽、失責、舞弊 及不誠實行為而招致或蒙受者(如有)則作 別論。

本公司已就本公司之董事可能面對任何訴訟 時產生的責任和相關的費用購買保險。

股票掛鈎協議

除本報告所披露者外,本公司於年內或年結 日概無訂立任何股票掛鈎協議。

購回、出售或贖回本公司的上 市證券

除本報告所披露者外,截至二零二二年十二 月三十一日止年度,本公司或其任何附屬公 司概無購回、出售或贖回本公司任何證券。

DIRECTORS' RIGHTS TO ACQUIRE SHARES OR **DEBENTURES**

Save as disclosed in this report, at no time during the year was the Company, its parent company, or any of its subsidiaries or fellow subsidiaries a party to any arrangements to enable the directors to acquire benefits by means of the acquisition of shares in, or debentures of, the Company or any other body corporate.

PERMITTED INDEMNITY PROVISION

Save and except so far as the provisions of the Bye-law shall be avoided by any provisions of the Statutes, the Board, President, Vice-president, Managing Directors, alternate Directors, Secretary and other officers for the time being of the Company and the trustees (if any) for the time being acting in relation to any of the affairs of the Company, and their respective executors or administrators, shall be indemnified and secured harmless out of the assets of the Company from and against all actions, costs, charges, losses, damages and expenses which they or any of them, their or any of their executors or administrators, shall or may incur or sustain by reason of any act done, concurred in or omitted in or about the execution of their duty or supposed duty in their respective offices or trusts, except such (if any) as they shall incur or sustain through their own wilful neglect or default, fraud and dishonesty respectively.

The Company has taken out insurance against the liabilities and costs associated with defending any proceedings which may be brought against the Directors of the Company.

EQUITY-LINKED AGREEMENTS

Save as disclosed in this report, no equity-linked agreements were entered into during the year or subsisted at the end of the year.

PURCHASE, SALE OR REDEMPTION OF THE **COMPANY'S LISTED SECURITIES**

Other than as disclosed in this report, neither the Company nor any of its subsidiaries purchased, sold or redeemed any of the Company's securities during the year ended 31st December, 2022.

董事會報告

Directors' Report

優先購買權

雖然百慕達法例並無任何對優先購買權之 限制,惟本公司之公司細則並無為此等權 利作出規定。

公眾持股量

根據本公司可獲得的公開資料及就其董事 所知,於本年報日期,本公司具備上市規 則所規定佔本公司已發行股份不低於25% 的足夠公眾持股量。

核數師

本年度的財務報表已經由安永會計師事務 所審核,而安永會計師事務所將於本公司 即將舉行的股東週年大會退任並將不獲重 新選聘,並將於本公司即將舉行的股東週 年大會上提呈決議案,建議選聘畢馬威會 計事務所為本公司核數師。

代表董事會 華潤燃氣控股有限公司 主席 王傳棟

香港,二零二三年三月三十一日

PRE-EMPTIVE RIGHTS

There are no provisions for pre-emptive rights under the Company's bye-laws although there are no restrictions against such rights under the laws of Bermuda.

PUBLIC FLOAT

Based on the information that is publicly available to the Company and within the knowledge of its Directors, as at the date of this annual report, there is sufficient public float of not less than 25% of the Company's issued shares as required under the Listing Rules.

AUDITOR

The financial statements for the year have been audited by Messrs. Ernst & Young and Messrs Ernst & Young will retire at the forthcoming annual general meeting of the Company and will not be re-appointed. A resolution will be submitted to the forthcoming annual general meeting of the Company to proposed appointment of KPMG as the auditor of the Company.

On behalf of the Board

CHINA RESOURCES GAS GROUP LIMITED

Chairman

WANG Chuandong

Hong Kong, 31st March, 2023

致:華潤燃氣控股有限公司股東

(於百慕達註冊成立之有限公司)

意見

本核數師(以下簡稱「我們」)已審計列載 於第91至276頁的華潤燃氣控股有限公司 (「貴公司」)及其附屬公司(「貴集團」)的綜 合財務報表,此財務報表包括於二零二二 年十二月三十一日的綜合財務狀況表與截 至該日止年度的綜合損益及其他全面收益 表、綜合權益變動表和綜合現金流量表, 以及綜合財務報表附註,包括主要會計政 策概要。

我們認為,該等綜合財務報表已根據香港 會計師公會(「香港會計師公會」)頒佈的 香港財務報告準則(「香港財務報告準則」) 真實而中肯地反映了 貴集團於二零二二 年十二月三十一日的綜合財務狀況及截至 該日止年度的綜合財務表現及綜合現金流 量,並已遵照香港公司條例的披露要求妥 為擬備。

意見的基礎

我們已根據香港會計師公會頒佈的香港審 計準則(「香港審計準則」)進行審計。我們 在該等準則下承擔的責任已在本報告「核數 *師就審計綜合財務報表承擔的責任*」中作進 一步闡述。根據香港會計師公會頒佈的專 業會計師道德守則(以下簡稱「守則」),我 們獨立於 貴集團,並已履行守則中的其 他專業道德責任。我們相信,我們所獲得 的審計憑證能充分及適當地為我們的審計 意見提供基礎。

To the shareholders of China Resources Gas Group Limited

(Incorporated in Bermuda with limited liability)

Opinion

We have audited the consolidated financial statements of China Resources Gas Group Limited (the "Company") and its subsidiaries (the "Group") set out on pages 91 to 276, which comprise the consolidated statement of financial position as at 31 December, 2022, and the consolidated statement of profit or loss and other comprehensive income, the consolidated statement of changes in equity and the consolidated statement of cash flows for the year then ended, and notes to the consolidated financial statements, including a summary of significant accounting policies.

In our opinion, the consolidated financial statements give a true and fair view of the consolidated financial position of the Group as at 31 December, 2022, and of its consolidated financial performance and its consolidated cash flows for the year then ended in accordance with Hong Kong Financial Reporting Standards ("HKFRSs") issued by the Hong Kong Institute of Certified Public Accountants ("HKICPA") and have been properly prepared in compliance with the disclosure requirements of the Hong Kong Companies Ordinance.

Basis for opinion

We conducted our audit in accordance with Hong Kong Standards on Auditing ("HKSAs") issued by the HKICPA. Our responsibilities under those standards are further described in the Auditor's responsibilities for the audit of the consolidated financial statements section of our report. We are independent of the Group in accordance with the HKICPA's Code of Ethics for Professional Accountants (the "Code"), and we have fulfilled our other ethical responsibilities in accordance with the Code. We believe that the audit evidence we have obtained is sufficient and appropriate to provide a basis for our opinion.

獨立核數師報告

Independent auditor's report

關鍵審計事項

關鍵審計事項是根據我們的專業判斷,認 為對本期綜合財務報表的審計最為重要的 事項。這些事項是在我們審計整體綜合財 務報表及出具意見時進行處理的。我們不 會對這些事項提供單獨的意見。我們對下 述各事項在審計中的處理方法的描述也以 此為背景。

我們已經履行本報告*核數師就審計綜合財* 務報表承擔的責任部分闡述的責任,包括 與該等事項有關的責任。因此,我們的審 計包括執行為應對評估的綜合財務報表重 大錯報風險而設計的程序。我們執行審計 程序的結果,包括應對下述事項所執行的 程序,為我們就隨附綜合財務報表發表審 計意見提供了基礎。

Key audit matters

Key audit matters are those matters that, in our professional judgement, were of most significance in our audit of the consolidated financial statements of the current period. These matters were addressed in the context of our audit of the consolidated financial statements as a whole, and in forming our opinion thereon, and we do not provide a separate opinion on these matters. For each matter below, our description of how our audit addressed the matter is provided in the context.

We have fulfilled the responsibilities described in the Auditor's responsibilities for the audit of the consolidated financial statements section of our report, including in relation to these matters. Accordingly, our audit included the performance of procedures designed to respond to our assessment of the risks of material misstatement of the consolidated financial statements. The results of our audit procedures, including the procedures performed to address the matters below, provide the basis for our audit opinion on the accompanying consolidated financial statements.

關鍵審計事項在審計中如何處理

商譽減值評估

由於評估獲分配商譽的現金產生單位(「現 金產生單位」)的可收回金額涉及重大判斷 及假設,因此我們將商譽減值評估認定為 關鍵審計事項。

於二零二二年十二月三十一日,商譽賬面 值為2,539,906,000港元。誠如綜合財務報 表附註20所披露,業務合併收購的商譽乃 分配至預期將因業務合併而獲益的現金產 生單位。管理層認為,就商譽減值測試而 言,每一間附屬公司代表一個單獨的現金 產生單位。現金產生單位的可收回金額乃 根據使用價值的計算結果釐定,而計算使 用價值需要 貴集團估計現金產生單位預 計產生的未來現金流量及適當的折現率以 計算現值。

我們針對商譽減值評估執行的程序包括:

- 了解對減值的關鍵控制及管理層於進 行現金流量預測時使用的程序及基 準,包括重大假設;
- 诱過比較 貴公司與業內組織的資金 成本,評估折現率的適當性,涉及我 們的內部估值專家評估減值測試方 法,獨立制定折現率預期,並將獨立 預期與管理層所使用折現率預期進行 比較;
- 評估管理層就增長率及除稅前貼現率 進行的敏感度分析,以評估對使用價 值計算的影響程度;
- 透過比較現金產生單位的近期表現及 趨勢分析來評估所用現金流量的預 測;及
- 評估有關減值評估(尤其是對釐定商 譽可收回金額存在最重大影響的關鍵 假設)於財務報表內所作披露的充足 性。

Key audit matter

How our audit addressed the key audit matter

Impairment assessment on goodwill

We identified the impairment assessment on goodwill as a key audit matter due to the involvement of significant judgements and assumptions in estimating the recoverable amounts of the cashgenerated units ("CGUs") to which the goodwill has been allocated.

As at 31 December, 2022, the carrying amount of goodwill was HK\$2,539,906,000. As disclosed in note 20 to the consolidated financial statements, goodwill acquired in a business combination was allocated to the CGUs that were expected to benefit from that business combination. Management considered that each subsidiary represents a separate CGU for the purpose of goodwill impairment testing. The recoverable amounts of the CGUs were determined based on the value-in-use calculations, which required the Group to estimate the future cash flows expected to arise from the CGUs and a suitable discount rate in order to calculate the present value.

Our procedures in relation to the impairment assessment on goodwill included:

- Obtained an understanding of the key controls over impairment and management's process and basis used in preparing the cash flow forecasts, including significant assumptions;
- Assessed the appropriateness of the discount rate used by comparing the cost of capital of the Company with the organisations in the industry, involving our internal valuation specialists to assess the methodology of the impairment test, independently developing expectations for the discount rate and comparing the independent expectations to those used by the management;
- Evaluated the sensitivity analysis performed by management in respect of the growth rates and pre-tax discount rates to assess the extent of impact on the calculations of the value-in-use;
- Evaluated the cash flow forecasts used by comparing them to the recent performance of the CGUs and trend analysis; and
- Assessed the adequacy of the disclosures made in the financial statements on the impairment assessment, specifically on the key assumptions that had the most significant effect on the determination of the recoverable amount of the goodwill.

關鍵審計事項在審計中如何處理

收入確認

由於確認時涉及多項判斷,我們將確認燃 氣接駁收入、合同工程相關資產及合同負 債認定為關鍵審計事項。

誠如綜合財務報表附註6、25及29所 披露, 貴集團於截至二零二二年十二 月三十一日止年度錄得燃氣接駁收入 12,207,857,000港元,及於二零二二 年十二月三十一日分別確認合同工程相 關資產3,285,077,000港元及合同負債 10,488,646,000港元。

來自燃氣接駁建築合同的收入按完工百分 比法確認,並參照年內產生的成本與合同 估計成本總額的比例計量,這需要定期評 估合同的情況。 貴集團管理層須於評估以 下各項時運用重大判斷:履行燃氣接駁合 同履約義務的進度、合同變量的估值、完 成所需成本預測的完整性及準確性以及在 預測時限內履行合同的能力。用於 貴集 團燃氣接駁確認政策的上述評估程序的複 雜性需要重大判斷, 並可能對綜合財務報 表所呈報的收入、合同工程相關資產及合 同負債造成重大影響。

我們針對確認燃氣接駁收入、合同工程相 關資產及合同負債的程序包括:

- 了解與燃氣接駁收入有關的會計政 策,並按抽樣方式審閱施工合同,以 評估確認收入的適當性;
- 測試對合同預算及管理程序的關鍵控 制;

Key audit matter

How our audit addressed the key audit matter

Revenue recognition

We identified the recognition of gas connection income, assets related to contract works and contract liabilities as a key audit matter due to the involvement of a number of judgements in the recognition.

As disclosed in notes 6, 25 and 29 to the consolidated financial statements, the Group recorded gas connection income amounting to HK\$12,207,857,000 for the year ended 31 December, 2022 and recognised assets related to contract works and contract liabilities amounting to HK\$3,285,077,000 and HK\$10,488,646,000, respectively, as at 31 December, 2022.

Revenue from a construction contract for gas connection is recognised using the percentage of completion method, measured by reference to the costs incurred during the year relative to the estimated total costs of the contract, which requires the status of contracts to be assessed on a regular basis. The management of the Group exercises significant judgements in assessing the extent of progress in the satisfaction of the performance obligation in gas connection contracts, the valuation of contract variations, the completeness and accuracy of forecast costs to complete, and the ability to deliver contracts within forecast timescales. The complexity of the above assessment process applied in the Group's recognition policies on gas connection requires significant judgements and could have a material impact on the revenue, assets related to contract works and contract liabilities reported in the consolidated financial statements.

Our procedures in relation to the recognition of gas connection income, assets related to contract works and contract liabilities included:

- Obtained an understanding of the accounting policies related to gas connection income, and reviewing the construction contracts on a sampling basis to assess the appropriateness of revenue recognition;
- Tested the key controls over the contract budgeting and management process;

關鍵審計事項在審計中如何處理

- 與管理層討論以評估確認時所用的假 設及釐定工作範圍時涉及的管理層的 閣鍵判斷;
- 通過審閱各已簽署合同的合同金額及 預算總成本與獲批預算以及核查採購 發票產生的材料成本及勞務成本以及 內部工資單抽樣檢查由項目經理編製 的建設進度報告,並根據已產生成本 及預算總成本採用投入法重新計算執 行進度;
- 透過確定是否在不同年度內對同一合 同作出任何後期調整評估 貴集團估 計履行履約義務的進展的過往準確 性,及诱過證明已完成合同已獲履行 來核證選定合同已完成; 及
- 透過將不同時期的燃氣接駁收入與利 潤率進行比較進行分析性審閱程序。

Key audit matter

How our audit addressed the key audit matter

- Discussed with management to assess the assumptions used in the recognition and management's key judgements involved in determining the extent of work;
- Reviewed the construction progress reports on a sampling basis prepared by project managers by agreeing the contract sum and budgeted total costs to the respective signed contracts and approved budgets, checking material costs and labour costs incurred to purchase invoices and internal payroll records, and recalculating the performance progress with the input method based on the costs incurred and the budgeted total costs;
- Evaluated the historical accuracy of the Group's estimates on the progress in the satisfaction of the performance obligation through identifying if there were any late adjustments on the same contracts across different years and checking the completion of selected contracts through evidencing the delivery of completed contracts; and
- Performed the analytical review procedures by comparing gas connection income and margins over the different periods.

關鍵審計事項在審計中如何處理

於合營公司的權益

由於該等投資對 貴集團的綜合財務報表 整體而言屬重大,且在確認燃氣接駁收入 時涉及多項判斷,可能影響於二零二二年 十二月三十一日於合營公司的權益金額及 截至該日止年度分佔合營公司業績,因此 我們將於合營公司的權益認定為關鍵審計 事項。

誠如綜合財務報表附註49所載, 貴集團的 主要合營公司從事天然氣、液化氣銷售及 燃氣管道接駁業務。誠如綜合財務報表附 註17所披露,於二零二二年十二月三十一 日於合營公司權益的賬面值及於截至二零 二二年十二月三十一日止年度合營公司燃 氣接駁收入分別合計為17,073,491,000港 元及4.371.021.000港元。

由於涉及上文「收入確認」關鍵審計事項所 闡釋的判斷,我們將確認燃氣接駁收入視 為我們於主要合營公司組成部分審計的重 點領域之一。

我們針對於合營公司的權益的程序包括:

- 將合營公司所採用的會計政策與估計 進行比較,以評估本集團會計政策在 所有重要方面的一致性;
- 透過閱讀主要合營公司的財務資料及 與其各自的管理層及分部審計團隊討 論財務表現、年內發生的重大事件以 及於編製其財務資料時所作的關鍵領 域判斷了解 貴集團的主要合營公 司,以識別及評估對審計 貴集團綜 合財務報表屬重大的風險;

Key audit matter

How our audit addressed the key audit matter

Interests in joint ventures

We identified interests in joint ventures as a key audit matter due to the significance of these investments to the Group's consolidated financial statements as a whole and the involvement of judgements in the recognition of gas connection income which could affect the amount of interests in joint ventures as at 31 December, 2022 and the share of results of joint ventures for the year then ended.

The Group's principal joint ventures were engaged in the business of the sale of natural gas, liquefied gas and the connection of gas pipelines as set out in note 49 to the consolidated financial statements. As disclosed in note 17 to the consolidated financial statements, the carrying amount of interests in joint ventures as at 31 December, 2022 and the gas connection income of the joint ventures for the year ended 31 December, 2022 were HK\$17,073,491,000 and HK\$4,371,021,000 in aggregate, respectively.

Due to the involvement of judgement explained in the above key audit matter entitled "Revenue recognition", we considered the recognition of the gas connection income as one of our focus areas in the component audits of the principal joint ventures.

Our procedures in relation to the interests in joint ventures included:

- Compared the accounting policies and estimates adopted by the joint ventures to assess the consistency with the Group's accounting policies in all material aspects:
- Obtained an understanding of the Group's principal joint ventures by reading their financial information and discussing with their respective management and component audit teams about the financial performance, significant events which occurred during the year and the key areas of judgement made in preparing the financial information to identify and assess the risks that were significant to the audit of the Group's consolidated financial statements;

關鍵審計事項在審計中如何處理

- 诱過審閱主要合營公司分部審計團隊 的審計文件及與彼等討論工作結果來 評估自 貴集團主要合營公司分部審 計團隊所作工作取得的審計憑證是否 充分及適當;及
- 與主要合營公司分部審計團隊配合, 執行上文「收入確認」關鍵審計事項所 載的程序。

刊載於年報內的其他信息

貴公司董事需對其他信息負責。其他信息 包括刊載於年報內的信息,惟綜合財務報 表及我們的核數師報告除外。

我們對綜合財務報表的意見並不涵蓋其他 信息,我們亦不對該等其他信息發表任何 形式的鑒證結論。

結合我們對綜合財務報表的審計,我們的 責任是閱讀其他信息,在此過程中,考慮 其他信息是否與綜合財務報表或我們在審 計過程中所了解的情況存在重大抵觸或者 似乎存在重大錯誤陳述的情況。基於我們 已執行的工作,如果我們認為其他信息存 在重大錯誤陳述,我們需要報告該事實。 在這方面,我們沒有任何報告。

董事就綜合財務報表須承擔的責任

貴公司董事須負責根據香港會計師公會頒 佈的香港財務報告準則及香港公司條例的 披露要求擬備真實而中肯的綜合財務報 表,並對其認為為使綜合財務報表的擬備 不存在由於舞弊或錯誤而導致的重大錯誤 陳述所需的內部控制負責。

Key audit matter

How our audit addressed the key audit matter

- Evaluated the sufficiency and appropriateness of audit evidence obtained from the work performed by the component audit teams of the principal joint ventures of the Group by reviewing their audit documentation and discussing the results of their work with them; and
- Worked with the component audit teams of the principal joint ventures to carry out those procedures set out in the above key audit matter entitled "Revenue recognition".

Other information included in the Annual Report

The directors of the Company are responsible for the other information. The other information comprises the information included in the Annual Report, other than the consolidated financial statements and our auditor's report thereon.

Our opinion on the consolidated financial statements does not cover the other information and we do not express any form of assurance conclusion thereon

In connection with our audit of the consolidated financial statements, our responsibility is to read the other information and, in doing so, consider whether the other information is materially inconsistent with the consolidated financial statements or our knowledge obtained in the audit or otherwise appears to be materially misstated. If, based on the work we have performed, we conclude that there is a material misstatement of this other information, we are required to report that fact. We have nothing to report in this regard.

Responsibilities of the directors for the consolidated financial statements

The directors of the Company are responsible for the preparation of the consolidated financial statements that give a true and fair view in accordance with HKFRSs issued by the HKICPA and the disclosure requirements of the Hong Kong Companies Ordinance, and for such internal control as the directors determine is necessary to enable the preparation of consolidated financial statements that are free from material misstatement, whether due to fraud or error.

Independent auditor's report

在擬備綜合財務報表時, 貴公司董事負責 評估 貴集團持續經營的能力,並在適用 情況下披露與持續經營有關的事項,以及 使用持續經營為會計基礎,除非 貴公司 董事有意將 貴集團清盤或停止經營,或 別無其他實際的替代方案。

貴公司董事在審核委員會的協助下負責監 督 貴集團的財務報告禍程。

核數師就審計綜合財務報表須承擔的責任

我們的目標,是對綜合財務報表整體是否 不存在由於舞弊或錯誤而導致的重大錯誤 陳述取得合理保證,並出具包括我們意見 的核數師報告。按照《1981年百慕達公司 法》第90條我們僅向全體成員報告。除此之 外,我們的報告不可用作其他用途。我們 並不就我們報告的內容對任何其他人士承 擔任何責任或接受任何義務。

合理保證是高水平的保證,但不能保證按 照香港審計準則進行的審計,在某一重大 錯誤陳述存在時總能發現。錯誤陳述可以 由舞弊或錯誤引起,如果合理預期它們單 獨或匯總起來可能影響綜合財務報表使用 者依賴綜合財務報表所作出的經濟決定, 則有關的錯誤陳述可被視作重大。

在根據香港審計準則進行審計的過程中, 我們運用了專業判斷,保持了職業懷疑態 度。我們亦:

識別及評估由於舞弊或錯誤而導致綜 合財務報表存在重大錯誤陳述的風 險,設計及執行審計程序以應對這些 風險,以及獲取充足和適當的審計憑 證,作為我們意見的基礎。由於舞弊 可能涉及串謀、偽造、蓄意遺漏、虛 假陳述,或凌駕於內部控制之上,因 此未能發現因舞弊而導致的重大錯誤 陳述的風險高於未能發現因錯誤而導 致的重大錯誤陳述的風險。

In preparing the consolidated financial statements, the directors of the Company are responsible for assessing the Group's ability to continue as a going concern, disclosing, as applicable, matters related to going concern and using the going concern basis of accounting unless the directors of the Company either intend to liquidate the Group or to cease operations, or have no realistic alternative but to do so.

The directors of the Company are assisted by the Audit Committee in discharging their responsibilities for overseeing the Group's financial reporting process.

Auditor's responsibilities for the audit of the consolidated financial statements

Our objectives are to obtain reasonable assurance about whether the consolidated financial statements as a whole are free from material misstatement, whether due to fraud or error, and to issue an auditor's report that includes our opinion. Our report is made solely to you, as a body, in accordance with Section 90 of the Bermuda Companies Act 1981, and for no other purpose. We do not assume responsibility towards or accept liability to any other person for the contents of this report.

Reasonable assurance is a high level of assurance, but is not a guarantee that an audit conducted in accordance with HKSAs will always detect a material misstatement when it exists. Misstatements can arise from fraud or error and are considered material if, individually or in the aggregate, they could reasonably be expected to influence the economic decisions of users taken on the basis of these consolidated financial statements.

As part of an audit in accordance with HKSAs, we exercise professional judgement and maintain professional scepticism throughout the audit. We also:

Identify and assess the risks of material misstatement of the consolidated financial statements, whether due to fraud or error, design and perform audit procedures responsive to those risks, and obtain audit evidence that is sufficient and appropriate to provide a basis for our opinion. The risk of not detecting a material misstatement resulting from fraud is higher than for one resulting from error, as fraud may involve collusion, forgery, intentional omissions, misrepresentations, or the override of internal control.

- 了解與審計相關的內部控制,以設計 適當的審計程序,但目的並非對 貴 集團內部控制的有效性發表意見。
- 評估董事所採用會計政策的恰當性以 及所作會計估計及相關披露的合理性。
- 對董事採用持續經營會計基準的恰 當性作出結論。根據所獲取的審計 憑證,確定是否存在與事項或情況 有關的重大不確定性,從而可能導致 對 貴集團的持續經營能力產生重大 疑慮。如果我們認為存在重大不確定 性,則須在核數師報告中提請使用者 注意綜合財務報表中的相關披露。假 若有關的披露不足,則我們應當發表 非無保留意見。我們的結論是基於核 數師報告日止所取得的審計憑證。然 而,未來事項或情況可能導致 貴集 團不能持續經營。
- 評估綜合財務報表的整體列報方式、 結構及內容(包括披露),以及綜合財 務報表是否中肯反映相關交易及事項。
- 就 貴集團內實體或業務活動的財務 信息獲取充足、適當的審計憑證,以 對綜合財務報表發表意見。我們負責 集團審計的方向、監督及執行。我們 為審計意見承擔全部責任。

除其他事項外,我們與審核委員會溝通了 計劃的審計範圍、時間安排、重大審計發 現等,包括我們在審計中識別出內部控制 的任何重大缺陷。

我們還向審核委員會提交聲明,表明我們 已符合有關獨立性的相關專業道德要求, 並與他們溝通有可能合理地被認為會影響 我們獨立性的所有關係和其他事項,以及 在適用的情況下,為消除威脅而採取的行 動或運用的防範措施。

- Obtain an understanding of internal control relevant to the audit in order to design audit procedures that are appropriate in the circumstances, but not for the purpose of expressing an opinion on the effectiveness of the Group's internal control.
- Evaluate the appropriateness of accounting policies used and the reasonableness of accounting estimates and related disclosures made by the directors.
- Conclude on the appropriateness of the directors' use of the going concern basis of accounting and, based on the audit evidence obtained, whether a material uncertainty exists related to events or conditions that may cast significant doubt on the Group's ability to continue as a going concern. If we conclude that a material uncertainty exists, we are required to draw attention in our auditor's report to the related disclosures in the consolidated financial statements or, if such disclosures are inadequate, to modify our opinion. Our conclusions are based on the audit evidence obtained up to the date of our auditor's report. However, future events or conditions may cause the Group to cease to continue as a going concern.
- Evaluate the overall presentation, structure and content of the consolidated financial statements, including the disclosures, and whether the consolidated financial statements represent the underlying transactions and events in a manner that achieves fair presentation.
- Obtain sufficient appropriate audit evidence regarding the financial information of the entities or business activities within the Group to express an opinion on the consolidated financial statements. We are responsible for the direction, supervision and performance of the group audit. We remain solely responsible for our audit opinion.

We communicate with the Audit Committee regarding, among other matters, the planned scope and timing of the audit and significant audit findings, including any significant deficiencies in internal control that we identify during our audit.

We also provide the Audit Committee with a statement that we have complied with relevant ethical requirements regarding independence, and to communicate with them all relationships and other matters that may reasonably be thought to bear on our independence, and where applicable, actions taken to eliminate threats or safeguards applied.

獨立核數師報告

Independent auditor's report

從與審核委員會溝通的事項中,我們確定 哪些事項對本期間綜合財務報表的審計最 為重要,因而構成關鍵審計事項。我們在 核數師報告中描述這些事項,除非法律法 規不允許公開披露這些事項,或在極端罕 見的情況下,如果合理預期在我們報告中 溝通某事項造成的負面後果超過產生的公 眾利益,我們決定不應在報告中溝通該事 項。

出具本獨立核數師報告的審計項目合夥人 是Tjen, Michael。

From the matters communicated with the Audit Committee, we determine those matters that were of most significance in the audit of the consolidated financial statements of the current period and are therefore the key audit matters. We describe these matters in our auditor's report unless law or regulation precludes public disclosure about the matter or when, in extremely rare circumstances, we determine that a matter should not be communicated in our report because the adverse consequences of doing so would reasonably be expected to outweigh the public interest benefits of such communication.

The engagement partner on the audit resulting in the independent auditor's report is Tjen, Michael.

安永會計師事務所 執業會計師 香港 二零二三年三月三十一日 Ernst & Young Certified Public Accountants Hong Kong 31 March, 2023

綜合損益及其他全面收益表

Consolidated Statement of Profit or Loss and Other Comprehensive Income

			二零二二年	二零二一年
			2022	2021
		附註	千港元	千港元
		NOTES	HK\$'000	HK\$'000
				經重列
				restated
收入	Revenue	6	94,338,329	79,642,030
銷售成本	Cost of sales		(76,256,478)	(60,465,838)
毛利	Gross profit		18,081,851	19,176,192
其他收入	Other income	7	770,571	893,449
銷售及分銷開支	Selling and distribution expenses		(6,303,129)	(5,758,032)
行政開支	Administrative expenses		(3,883,450)	(3,825,113)
金融及合約資產之減值虧損淨額	Impairment losses on financial and contract			
	assets, net		(2,803)	(11,321)
財務成本	Finance costs	8	(557,018)	(382,381)
應佔合營公司業績	Share of results of joint ventures		83,385	702,351
應佔聯營公司業績	Share of results of associates		426,149	388,572
除税前溢利	Profit before taxation	9	8,615,556	11,183,717
税項	Taxation	10	(2,307,037)	(2,743,885)
年內溢利	Profit for the year		6,308,519	8,439,832
其他全面收益	Other comprehensive income			
年內其他全面(開支)/收益	Other comprehensive (expense)/income for			
	the year			
隨後可能重新分類至損益的項目	Items that may be subsequently reclassified			
	to profit or loss			
換算產生的匯兑差額	Exchange differences arising on			
	translation		(4,957,019)	783,397
隨後不會重新分類至損益的項目	Item that will not be subsequently reclassified			
	to profit or loss			
指定為按公平值計入其他全面	Equity investments designated at fair value			
收益的股本投資:	through other comprehensive income:			
公平值變動(扣除税項)	Changes in fair value, net of tax		(18,834)	14,421
無供款界定福利計劃	Unfunded defined benefit plans		(4,311)	(5,253
年內其他全面(開支)/收益	Other comprehensive (expense)/income for			
(扣除税項)	the year, net of tax		(4,980,164)	792,565
年內全面收益總額	Total comprehensive income for the year		1,328,355	9,232,397
以下人士應佔年內溢利:	Profit for the year attributable to:			
母公司擁有人	Owners of the parent		4,733,455	6,395,368
非控股權益	Non-controlling interests		1,575,064	2,044,464

綜合損益及其他全面收益表

Consolidated Statement of Profit or Loss and Other Comprehensive Income

			二零二二年	二零二一年
			2022	2021
		附註	千港元	千港元
		NOTES	HK\$'000	HK\$'000
				經重列
				restated
以下人士應佔年內全面收益	Total comprehensive income for the year			
總額:	attributable to:			
母公司擁有人	Owners of the parent		975,825	7,035,864
非控股權益	Non-controlling interests		352,530	2,196,533
			1,328,355	9,232,397
			港元	港元
			HK\$	HK\$
每股盈利	Earnings per share			
基本	Basic		2.09	2.82

綜合財務狀況表 Consolidated Statement of Financial Position

於二零二二年十二月三十一日 At 31 December, 2022

			二零二二年	二零二一年
			十二月三十一日	十二月三十一日
			31 December	31 December
			2022	2021
		附註	千港元	千港元
		NOTES	HK\$'000	HK\$'000
非流動資產	Non-current assets			
物業、廠房及設備	Property, plant and equipment	14	48,109,353	47,349,282
投資物業	Investment properties	15	83,506	89,262
使用權資產	Right-of-use assets	16(a)	3,187,652	3,253,642
於合營公司的權益	Interests in joint ventures	17	17,073,491	12,991,745
於聯營公司的權益	Interests in associates	18	7,490,673	7,692,448
指定為按公平值計入其他全	Equity investments designated at fair			
面收益的股本投資	value through other comprehensive			
	income	19	288,673	164,794
商譽	Goodwill	20	2,539,906	1,274,030
經營權	Operating rights	21	2,464,538	1,958,365
遞延税項資產	Deferred tax assets	34	508,859	463,247
向一間合營公司提供貸款	Loans to a joint venture	22	1,937,600	_
收購資產的按金	Deposits for acquisition of assets		294,830	322,424
投資按金	Deposits for investments		_	11,586
非流動資產總額	Total non-current assets		83,979,081	75,570,825
流動資產	Current assets			
存貨	Inventories	23	1,306,646	1,142,272
應收貿易賬款及其他應收款	Trade and other receivables	24	17,042,481	15,705,278
合同工程相關資產	Assets related to contract works	25	3,285,077	3,628,060
已抵押銀行存款及	Pledged bank deposits and restricted		, ,	
受限制現金	cash	26	896	2,526,923
銀行結餘及現金	Bank balances and cash	27	6,437,479	7,562,950
流動資產總額	Total current assets		28,072,579	30,565,483
流動負債	Current liabilities			
應付貿易賬款及其他應付款	Trade and other payables	28	27,046,179	26,184,673
合同負債	Contract liabilities	29	10,488,646	15,185,964
政府補助金	Government grants	30	21,587	35,907
銀行及其他借貸	Bank and other borrowings	31	7,695,765	615,659
租賃負債	Lease liabilities	16(b)	102,566	122,471
優先票據	Senior notes	32	_	5,583,770
應付税項	Taxation payable		879,508	969,296
流動負債總額	Total current liabilities		46,234,251	48,697,740
流動負債淨額	Net current liabilities		(18,161,672)	(18,132,257)
總資產減流動負債	Total assets less current liabilities		65,817,409	57,438,568

綜合財務狀況表

Consolidated Statement of Financial Position

於二零二二年十二月三十一日 At 31 December, 2022

			二零二二年	二零二一年
			十二月三十一日	十二月三十一日
			31 December	31 December
			2022	2021
		附註	千港元	千港元
		NOTES	HK\$'000	HK\$'000
 權益	Equity	,		
股本	Share capital	35	231,401	231,401
儲備	Reserves		39,103,305	41,025,514
母公司擁有人應佔權益	Equity attributable to owners of the			
	parent		39,334,706	41,256,915
非控股權益	Non-controlling interests		13,205,760	12,780,747
總權益	Total equity		52,540,466	54,037,662
非流動負債	Non-current liabilities			
政府補助	Government grants	30	757,947	845,182
銀行及其他借貸	Bank and other borrowings	31	10,020,646	295,706
租賃負債	Lease liabilities	16(b)	304,829	267,238
其他長期負債	Other long-term liabilities	33	627,900	675,571
遞延税項負債	Deferred tax liabilities	34	1,565,621	1,317,209
非流動負債總額	Total non-current liabilities		13,276,943	3,400,906
			65,817,409	57,438,568

第91至276頁之綜合財務報表經由董事會 於二零二三年三月三十一日批准及授權刊 發並由下列人士代表董事會簽署:

The consolidated financial statements on pages 91 to 276 were approved and authorised for issue by the Board of Directors on 31 March, 2023 and are signed on its behalf by:

王傳棟 WANG CHUANDONG 董事 **DIRECTOR**

> 主席 CHAIRMAN

楊平 YANG PING

董事 **DIRECTOR** 總裁

CHIEF EXECUTIVE OFFICER

綜合權益變動表

Consolidated Statement of Changes in Equity

截至二零二二年十二月三十一日止年度 For the year ended 31 December, 2022

母公司擁有人應佔 Attributable to owners of the parent

		Attributable to owners of the parent											
		股本	股份溢價*	缴入盈餘*	資本儲備*	匯兑儲備*	為獎勵計劃 持有之股份* Shares held for an incentive	其他儲備*	合併儲備*	保留溢利*	小計	非控股權益 Non-	股本總值
		Share capital 千港元 HK\$'000	Share premium* 千港元 HK\$'000	Contributed surplus* 千港元 HK\$'000 (附註a) (Note a)	Capital reserve* 千港元 HK\$'000 (附註b) (Note b)	Translation reserve* 千港元 HK\$'000	award scheme* 千港元 HK\$'000	Other reserves* 千港元 HK\$'000 (附註c) (Note c)	Merger reserve* 千港元 HK\$'000 (附註d) (Note d)	Retained profits* 千港元 HK\$'000	Sub-total 千港元 HK\$'000	controlling interests 千港元 HK\$'000	Total equity 千港元 HK\$'000
於二零二一年一月一日 年內溢利 按公平值計入其他全面收益的 股本投資公平值變動(扣除 税項)	At 1 January, 2021 Profit for the year Change in fair value of equity investments at fair value through other comprehensive	231,401 -	10,038,588	7,388,600 -	324,356 _	394,324 -	(166,250)	4,216,692 -	(8,727,518) -	22,574,094 6,395,368	36,274,287 6,395,368	10,594,072 2,044,464	46,868,359 8,439,832
無供款界定福利計劃 年內換算產生的匯兑差額及其 他全面收益	income, net of tax Unfunded defined benefit plans Exchange differences arising on translation and other comprehensive income for the	-	-	-	-	-	-	14,248 (3,149)	-	-	14,248 (3,149)	173 (2,104)	14,421 (5,253)
FIRTHVAM	year	-	-	-	-	629,397	-	-	-	-	629,397	154,000	783,397
年內全面收益總額	Total comprehensive income for the year	-	=	-	-	629,397	=	11,099	-	6,395,368	7,035,864	2,196,533	9,232,397
非控股權益注資	Capital contribution from non- controlling interests	_	-	-	(36)	-	-	_	-	_	(36)	79,904	79,868
收購附屬公司 部分出售附屬公司	Acquisition of subsidiaries Partial disposal of a subsidiary	-	-	-	56,240	-	-	-	-	-	56,240	1,050,808 218,970	1,050,808 275,210
出售一間附屬公司 已付股息(附註12)	Disposal of a subsidiary Dividends paid (Note 12) Dividends paid to non-controlling	-	-	-	-	-	-	-	-	(2,109,440)	(2,109,440)	(28,481)	(28,481) (2,109,440)
自保留溢利轉出	interests of subsidiaries Transfer from retained profits	-	-	-	-	-	-	- 567,625	-	(567,625)	-	(1,331,059)	(1,331,059)
於二零二一年十二月三十一日	'	231,401	10,038,588	7,388,600	380,560	1,023,721	(166,250)	4,795,416	(8,727,518)	26,292,397	41,256,915	12,780,747	54,037,662
於二零二二年一月一日	At 1 January, 2022	231,401	10,038,588	7,388,600	380,560	1,023,721	(166,250)	4,795,416	(8,727,518)	26,292,397	41,256,915	12,780,747	54,037,662
年內溢利 按公平值計入其他全面收益的 股本投資公平值變動(扣除 稅項)	Profit for the year Change in fair value of equity investments at fair value through other comprehensive	· -	-	-	· -	-	` ' <u>'</u>	(40,000)	-	4,733,455	4,733,455	1,575,064	6,308,519
無供款界定福利計劃 年內換算產生的匯兑差額及其 他全面收益	income, net of tax Unfunded defined benefit plans Exchange differences arising on translation and other comprehensive income for the	-	-	-	-	-	-	(10,329) (2,201)	-	-	(10,329) (2,201)	(8,505) (2,110)	(18,834) (4,311)
	year	-	-	-	-	(3,745,100)	-	-	-	-	(3,745,100)	(1,211,919)	(4,957,019)
年內全面收益總額	Total comprehensive income for the year	-	-	-	-	(3,745,100)	-	(12,530)	-	4,733,455	975,825	352,530	1,328,355
非控股権益注資	Capital contribution from non- controlling interests Acquisition of subsidiaries	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	(24,537) 1,083,372	(24,537) 1,083,372
收購附屬公司之額外權益 已付股息(附註12) 日付附屬公司非常聯種益略自	Acquisition of additional interests in subsidiaries Dividends paid (Note 12) Dividends paid to non-controlling	-	-	(2,880,633)	(17,401) -	-	-	-	-	-	(17,401) (2,880,633)	(55,083) -	(72,484) (2,880,633)
自保留溢利轉出	interests of subsidiaries Transfer from retained profits	-	-	-	-	-	-	- 413,400	-	- (413,400)	-	(931,269) -	(931,269) -
於二零二二年十二月三十一日		231,401	10,038,588	4,507,967	363,159	(2,721,379)	(166,250)	5,196,286	(8,727,518)	30,612,452	39,334,706	13,205,760	52,540,466
-,			,	.,,,		(-,,, 0, 0)	()	-,0,=00	(*,. =1,010)	**,**.=, !*=	,,,,,,,,,	,,	,0, 100

綜合權益變動表

Consolidated Statement of Changes in Equity

截至二零二二年十二月三十一日止年度 For the year ended 31 December, 2022

附註:

- 根據本公司於二零一一年五月三十日召開 的股東特別大會上批准的特別決議案, 金額為7,388,600,000港元的股份溢價進 賬額已轉撥至繳入盈餘。繳入盈餘為可 分配储備並將用於支付股息及《1981年百 慕達公司法》容許的其他用途。截至二零 二二年十二月三十一日止年度,已動用 2.880.633.000港元支付股息。
- 資本儲備來自就非控股權益調整的金額與 就收購/出售於附屬公司的權益所支付/ 收到的代價之間的差額。
- 其他儲備包括於中華人民共和國(「中國」) 成立的附屬公司的指定按公平值計入其他 全面收益的股本投資公平值變動、一般儲 備、法定盈餘儲備、企業發展基金、法定 公益金及酌情盈餘儲備以及以注資方式增 加於附屬公司擁有權權益方面本集團應佔 資產淨值之變動。
 - 一般儲備乃每年自若干附屬公司的除税後 溢利按5%至10%的基準分配, 並由彼等各 自的董事會根據各附屬公司組織章程細則 釐定。該儲備僅供彌補虧損、撥充資本及 擴充生產力和業務之用。
- 合併儲備指(i)已付現金代價、視為分派至 同系附屬公司及本公司所發行股份;與(ii) 集團重組中已合併實體之已發行股本及溢 價金額之間的差額。
- 有關儲備賬包括綜合財務狀況表中的綜合 儲備39,103,305,000港元(二零二一年: 41.025.514.000港元)。

Notes:

- Pursuant to the approval of a special resolution at the special general meeting of the Company on 30 May, 2011, the amount of HK\$7,388,600,000 standing to the credit of share premium has been transferred to the contributed surplus. The contributed surplus is a distributable reserve and will be used for the payment of dividends and for such other purposes as allowed by the Companies Act 1981 of Bermuda. For the year ended 31 December 2022, the amount of HK\$2,880,633,000 has been used for the payment of dividends.
- The capital reserve arose from the difference between the amount by h which the non-controlling interests are adjusted and the consideration paid/received for the acquisition/disposal of interests in subsidiaries.
- Other reserves comprise the changes in fair value of equity investments designated at fair value through other comprehensive income, general reserve, statutory surplus reserve, enterprise expansion fund, statutory public welfare fund and discretionary surplus reserve of subsidiaries established in the People's Republic of China (the "PRC"), and the changes in net assets attributable to the Group in relation to the increase in ownership interests in subsidiaries through capital contribution.

The general reserve is appropriated each year on the basis of 5% to 10% of the profit after taxation of certain subsidiaries as determined by their boards of directors in accordance with the articles of association of the subsidiaries. This reserve should only be used for making up losses, capitalisation into capital and expansion of production and operation.

- The merger reserve represented the difference between (i) the cash consideration paid, deemed distribution to a fellow subsidiary and shares issued by the Company; and (ii) the amount of issued capital and premium of the combined entities under group reorganisations.
- These reserve accounts comprise the consolidated reserves of HK\$39,103,305,000 (2021: HK\$41,025,514,000) in the consolidated statement of financial position.

綜合現金流量表 Consolidated Statement of Cash Flows

		附註 NOTES	二零二二年 2022 千港元 HK\$'000	二零二一年 2021 千港元 HK\$'000
經營業務	OPERATING ACTIVITIES			
除税前溢利	Profit before taxation		8,615,556	11,183,717
調整:	Adjustments for:			
財務成本	Finance costs	8	557,018	382,381
利息收入	Interest income	7	(242,790)	(329,321)
按公平值計入其他全面收益	Dividend income from equity		, ,	,
的股本投資的股息收入	investments at fair value through			
	other comprehensive income	7	(1,748)	(2,647)
已確認政府補助金	Government grants recognised	7	(75,180)	(72,800)
應佔合營公司及聯營公司溢	Share of profits and losses of joint	1	(10,100)	(72,000)
利及虧損	ventures and associates		(509,534)	(1,090,923)
出售物業、廠房及設備虧損	Loss on disposal of property, plant		(509,554)	(1,090,923)
山台彻未、顺厉及政開創預		0	00.010	07.050
川存住田排次文仏ルン	and equipment	9	23,810	27,952
出售使用權資產的收益	Gain on disposal of right-of-use assets	9	(9,473)	(2)
視為出售合營公司收益	Gain on deemed disposal of joint	_	(2)	(25.222)
15 V 11 4 7th day 5 7 11 V	ventures	7	(6,755)	(95,393)
視為出售聯營公司收益	Gain on deemed disposal of			
	associates	7	_	(34,356)
出售一間附屬公司收益	Gain on disposal of a subsidiary	7	_	(25,074)
應收貿易賬款(減值撥回)/	(Reversal of impairment)/impairment of			
減值	trade receivables	9	(8,262)	12,663
其他應收款減值/(減值撥	Impairment/(reversal of impairment) of			
□)	other receivables	9	10,429	(790)
合同資產減值/(減值撥回)	Impairment/(reversal of impairment) of			
	contract assets	9	636	(552)
在建工程減值	Impairment of construction in progress		946	2,730
物業、廠房及設備折舊	Depreciation of property, plant and			
	equipment	9	2,970,836	2,392,713
使用權資產折舊	Depreciation of right-of-use assets	9	269,777	194,784
投資物業折舊	Depreciation of investment properties	9	5,018	4,697
經營權攤銷	Amortisation of operating rights	9	113,979	76,628
			110,010	70,020
營運資金變動前的	Operating cash flows before movements			
經營現金流量	in working capital		11,714,263	12,626,407
存貨增加	Increase in inventories		(272,283)	(104,266)
應收貿易賬款及	Increase in trade and other receivables			
其他應收款增加			(2,353,868)	(2,937,941)
合同工程相關資產減少	Decrease in assets related to contract			
	works		37,165	10,166
應付貿易賬款及	Increase in trade and other payables			
其他應付款增加			1,647,054	2,171,575
合同負債減少	Decrease in contract liabilities		(4,056,300)	(427,712)
經營業務產生的現金	Cash generated from operations		6,716,031	11,338,229
已付中國企業所得税	PRC Enterprise Income Tax paid		(2,364,641)	(2,948,171)
經營業務所得現金淨額	NET CASH FROM OPERATING			
	ACTIVITIES		4,351,390	8,390,058
			, ,	,

綜合現金流量表

Consolidated Statement of Cash Flows

			二零二二年	二零二一年
			2022	2021
		附註	千港元	千港元
		NOTES	HK\$'000	HK\$'000
投資業務	INVESTING ACTIVITIES			
贖回其他按金所得款項	Proceeds from redemption of other			
	deposits		21,807,341	42,710,518
已收合營公司股息	Dividends received from joint ventures		136,826	195,715
已收聯營公司股息	Dividends received from associates		99,003	248,586
已收利息	Interest received		231,570	328,455
出售物業、廠房及設備所得	Proceeds from disposal of property,			
款項	plant and equipment		108,334	48,535
出售經營權所得款項	Proceeds from disposal of operating			
	rights		_	9,936
出售投資物業所得款項	Proceeds from disposal of investing			
	properties		_	323
取得與物業、廠房及設備有關	Receipt of government grants for			
的政府補助金	property, plant and equipment		62,627	463,410
業務合併	Business combinations		(2,488,760)	(749,247)
存放其他存款	Placement of other deposits		(22,122,333)	(42,985,152)
購置物業、廠房及設備的付款	Payments for acquisition of property,			
	plant and equipment		(6,238,706)	(5,682,820)
來自一間同系附屬公司的還款	Repayment from a fellow subsidiary		1,417,870	705,200
(向合營公司提供的貸款墊	(Advances of loans to)/repayment from			
款)/來自合營公司的還款	joint ventures		(2,037,895)	18,073
向聯營公司提供的貸款墊款	Advances of loans to associates		(4,066)	(24,192)
於合營公司的投資	Investments in joint ventures		(5,550,992)	(151,563)
於聯營公司的投資	Investments in associates		_	(3,520,983)
購買物業、廠房及設備按金	Deposits for purchase of property, plant			
	and equipment		_	(43,704)
使用權資產按金	Deposits for right-of-use assets		(69,178)	(22,849)
投資按金	Deposits for investments		_	(11,413)
使用權資產付款	Payments for right-of-use assets		(110,350)	(200,542)
	Withdraw/(placement) of pledged bank			
及受限制現金	deposits and restricted cash		2,410,643	(2,476,875)
購買投資物業的付款	Payments for acquisition of investment			
	properties		(972)	(2,228)
投資業務所用現金淨額	NET CASH USED IN INVESTING			
	ACTIVITIES		(12,349,038)	(11,142,817)

綜合現金流量表

Consolidated Statement of Cash Flows

		附註 NOTES	二零二二年 2022 千港元 HK\$'000	二零二一年 2021 千港元 HK\$'000
融資業務	FINANCING ACTIVITIES			
新增銀行及其他借貸	New bank and other loans		36,145,678	1,843,965
償還銀行及其他借貸	Repayment of bank and other loans		(17,827,084)	(3,755,438)
(向中間控股公司還款)/	(Repayment to)/amounts due to an			
應付中間控股公司款項	intermediate holding company		(2,500,000)	2,500,000
應付同系附屬公司款項/	Amounts due to/(repayment to) fellow			
(向同系附屬公司還款)	subsidiaries		2,096,847	(18,913)
應付合營公司款項/	Amounts due to/(repayment to) joint			
(向合營公司還款)	ventures		15,144	(204,440)
應付附屬公司非控股權益款項	Amounts due to non-controlling interests			
	of subsidiaries		9,541	75,679
非控股股東注資	Contribution from non-controlling			
	shareholders		92,189	79,904
已付股息	Dividends paid		(2,880,633)	(2,109,440)
已付非控股股東股息	Dividends paid to non-controlling			
	shareholders		(1,222,589)	(1,233,440)
已付利息	Interest paid		(540,522)	(363,065)
償還優先票據	Repayment of senior notes		(5,598,179)	=
租約付款主要部分	Principal portion of lease payments		(174,391)	(166,456)
融資業務所得/(所用)	NET CASH FROM/(USED IN) FINANCING			
現金淨額	ACTIVITIES		7,616,001	(3,351,644)
現金及現金等價物減少淨額	NET DECREASE IN CASH AND CASH			
	EQUIVALENTS		(381,647)	(6,104,403)
年初現金及現金等價物	CASH AND CASH EQUIVALENTS AT			
	BEGINNING OF THE YEAR		7,562,950	13,442,206
匯率變動的影響,淨額	Effect of exchange rate changes, net		(743,824)	225,147
年終現金及現金等價物,即銀	CASH AND CASH EQUIVALENTS AT			
行結餘及現金	END OF THE YEAR, REPRESENTED			
	BY BANK BALANCES AND CASH		6,437,479	7,562,950

綜合財務報表附註

Notes to the Consolidated Financial Statements

截至二零二二年十二月三十一日止年度 For the year ended 31 December, 2022

1. 一般資料

本公司為一家於百慕達註冊成立的獲 豁免的上市有限公司,其股份於香港 聯合交易所有限公司(「聯交所」)上 市,其中間母公司為於香港計冊成立 的華潤(集團)有限公司(「華潤集團公 司1);而其最終控股公司為中國華潤 有限公司(「中國華潤」)(前稱「中國華 潤總公司」),該公司為一家於中華人 民共和國(「中國」)成立的公司。本公 司註冊辦事處及主要營業地點的地址 於本年報內公司資料一節披露。

本公司為一家投資控股公司,其主要 附屬公司、合營公司及聯營公司的業 務分別載於附註48、49及50。

綜合財務報表以港元(「港元」)呈列, 原因為本公司為一家股份於香港聯交 所上市的上市公司, 而其大部分投資 者亦在香港,因此本公司董事認為在 呈列本集團經營業績及財務狀況時使 用港元更為合適。

2. 編製基準

於編製本綜合財務報表時,有見 及於二零二二年十二月三十一日 本集團的流動負債超逾其流動資產 18,161,672,000港元及本集團有資 本承擔2,613,779,000港元,本公 司董事已審慎考慮本集團的未來流 動資金狀況。於二零二二年十二月 三十一日,本集團的銀行及其他借 貸合共17,716,411,000港元,其中 7,695,765,000港元被分類為流動負 債。

本公司董事認為,經計及本集團未動 用的銀行融資28,760,660,000港元 及內部產生資金,本集團有充足營運 資金可滿足二零二二年十二月三十一 日起計未來十二個月的現時需求。因 此,本綜合財務報表以持續經營基準 予以編製。

1. GENERAL

The Company is a listed public company incorporated in Bermuda as an exempted company with limited liability and its shares are listed on The Stock Exchange of Hong Kong Limited (the "Stock Exchange"). The Company's intermediate parent company is China Resources (Holdings) Company Limited ("CRH"), a company incorporated in Hong Kong, and its ultimate holding company is China Resources Company Limited ("CRCL") (formerly known as "China Resources National Corp."), a company established in the People's Republic of China (the "PRC"). The addresses of the registered office and principal place of business of the Company are disclosed in the Corporate Information of the annual report.

The Company is an investment holding company. The activities of its principal subsidiaries, joint ventures and associates are set out in notes 48, 49 and 50, respectively.

The consolidated financial statements are presented in Hong Kong dollars ("HK\$") as the Company is a public company with its shares listed on the Stock Exchange in Hong Kong where most of its investors are located, and therefore, the directors of the Company consider that HK\$ is preferable in presenting the operating results and financial position of the Group.

2. BASIS OF PREPARATION

In preparing the consolidated financial statements, the directors of the Company have given careful consideration to the future liquidity of the Group in light of the fact that the Group's current liabilities exceeded its current assets by HK\$18,161,672,000, and the Group had capital commitments of HK\$2,613,779,000 as at 31 December, 2022. As at 31 December, 2022, the Group had bank and other borrowings totalling HK\$17,716,411,000, of which HK\$7,695,765,000 was classified as current liabilities.

The directors of the Company are of the opinion that, taking into account of the unutilised banking facilities of HK\$28,760,660,000 and internally generated funds of the Group, the Group has sufficient working capital for its present requirements for the next twelve months from 31 December, 2022. Accordingly, the consolidated financial statements have been prepared on a going concern basis.

截至二零二二年十二月三十一日止年度 For the year ended 31 December, 2022

3.1 會計政策變更及披露

本集團已就本年度的財務報表首次採 納下列經修訂香港財務報告準則。

香港財務報告準則第3 引用概念框架

號的修訂

香港會計準則第16號 物業、廠房及

的修訂 設備:作擬定

款項

用途前之所得

香港會計準則第37號 虧損合同一

的修訂 履行合同的成

*

香港財務報告準則二 香港財務報告 零一八年至二零二 零年的年度改進

準則第1號、 香港財務報告 準則第9號、 香港財務報告 準則第16號提 供的範例及香 港會計準則第 41號的修訂

3.1 CHANGES IN ACCOUNTING POLICIES AND **DISCLOSURES**

The Group has adopted the following revised HKFRSs for the first time for the current year's financial statements.

Amendments to HKFRS 3 Reference to the Conceptual

Framework

Amendments to HKAS 16 Property, Plant and Equipment:

Proceeds before Intended Use

Amendments to HKAS 37 Onerous Contracts - Cost of

Fulfilling a Contract

Annual improvements of HKFRSs 2018-2020

Amendments to HKFRS 1, HKFRS 9, Illustrative Examples accompanying HKFRS 16, and

HKAS 41

綜合財務報表附註

Notes to the Consolidated Financial Statements

截至二零二二年十二月三十一日止年度 For the year ended 31 December, 2022

3.1 會計政策變更及披露(續)

適用於本集團的經修訂香港財務報告 準則的性質及影響如下所述:

(a) 香港財務報告準則第3號的修訂 以二零一八年六月頒佈的財務報 告概念框架(「概念框架」)的引 用取代先前財務報表編製及呈列 框架的引用,而毋須大幅度改變 其規定。該等修訂亦為香港財務 報告準則第3號有關實體引用概 念框架以釐定構成資產或負債的 內容的確認原則增設一項例外情 況。該例外情況規定,對於原本 屬於香港會計準則第37號或香 港(國際財務報告詮釋委員會)-詮釋第21號範圍內的負債及或 然負債而言,倘該等負債屬單獨 產生而非於業務合併中產生,則 應用香港財務報告準則第3號的 實體應分別參考香港會計準則第 37號或香港(國際財務報告詮釋 委員會)- 詮釋第21號, 而非概 念框架。此外,該等修訂澄清或 然資產於收購日期不符合確認條 件。本集團已對二零二二年一月 一日或之後發生的業務合併前瞻 性地應用該等修訂。由於年內發 生的業務合併並無產生該等修訂 範圍內的或然資產、負債及或然 負債,故該等修訂對本集團的財 務狀況及表現並無任何影響。

3.1 CHANGES IN ACCOUNTING POLICIES AND **DISCLOSURES (CONTINUED)**

The nature and the impact of the revised HKFRSs that are applicable to the Group are described below:

(a) Amendments to HKFRS 3 replace a reference to the previous Framework for the Preparation and Presentation of Financial Statements with a reference to the Conceptual Framework for Financial Reporting (the "Conceptual Framework") issued in June 2018 without significantly changing its requirements. The amendments also add to HKFRS 3 an exception to its recognition principle for an entity to refer to the Conceptual Framework to determine what constitutes an asset or a liability. The exception specifies that, for liabilities and contingent liabilities that would be within the scope of HKAS 37 or HK(IFRIC)-Int 21 if they were incurred separately rather than assumed in a business combination, an entity applying HKFRS 3 should refer to HKAS 37 or HK(IFRIC)-Int 21 respectively instead of the Conceptual Framework. Furthermore, the amendments clarify that contingent assets do not qualify for recognition at the acquisition date. The Group has applied the amendments prospectively to business combinations that occurred on or after 1 January 2022. As there were no contingent assets, liabilities and contingent liabilities within the scope of the amendments arising in the business combination that occurred during the year, the amendments did not have any impact on the financial position and performance of the Group.

截至二零二二年十二月三十一日止年度 For the year ended 31 December, 2022

3.1 會計政策變更及披露(續)

(b) 香港會計準則第16號的修訂禁 止實體從物業、廠房及設備項目 的成本中扣除在使該資產達到可 按管理層擬定方式運作的必要位 置與狀態的過程中出售項目的 任何所得款項。作為替代,實體 將出售任何該等項目的所得款項 以及該等項目的成本(按香港會 計準則第2號[存貨|釐定)計入 損益。本集團已對二零二一年一 月一日或之後可供使用的物業、 廠房及設備項目追溯應用該等修 訂。由於物業、廠房及設備可供 使用前概無出售所生產的項目, 故該等修訂對本集團的財務狀況 或表現並無任何影響。

3.1 CHANGES IN ACCOUNTING POLICIES AND **DISCLOSURES (CONTINUED)**

(b) Amendments to HKAS 16 prohibit an entity from deducting from the cost of an item of property, plant and equipment any proceeds from selling items produced while bringing that asset to the location and condition necessary for it to be capable of operating in the manner intended by management. Instead, an entity recognises the proceeds from selling any such items, and the cost of those items as determined by HKAS 2 Inventories, in profit or loss. The Group has applied the amendments retrospectively to items of property, plant and equipment made available for use on or after 1 January 2021. Since there was no sale of items produced prior to the property, plant and equipment being available for use, the amendments did not have any impact on the financial position or performance of the Group.

綜合財務報表附註

Notes to the Consolidated Financial Statements

截至二零二二年十二月三十一日止年度 For the year ended 31 December, 2022

3.1 會計政策變更及披露(續)

(c) 香港會計準則第37號的修訂澄 清,就根據香港會計準則第37 號評估合約是否屬繁重而言,履 行合約的成本包括與合約直接相 關的成本。與合約直接相關的 成本包括履行該合約的增量成本 (例如直接勞工及材料)及與履 行合約直接相關的其他成本分配 (例如履行合約所用物業、廠房 及設備項目的折舊費用分配以及 合約監督管理成本)。一般及行 政成本與合約並無直接關連,除 非合約明確規定可向對手方收取 費用,否則不包括在內。本集團 已對二零二二年一月一日尚未履 行其所有責任的合約前瞻性地應 用該等修訂,並無識別出虧損合 同。因此,該等修訂對本集團的 財務狀況或表現並無任何影響。

3.1 CHANGES IN ACCOUNTING POLICIES AND **DISCLOSURES (CONTINUED)**

(c) Amendments to HKAS 37 clarify that for the purpose of assessing whether a contract is onerous under HKAS 37, the cost of fulfilling the contract comprises the costs that relate directly to the contract. Costs that relate directly to a contract include both the incremental costs of fulfilling that contract (e.g., direct labour and materials) and an allocation of other costs that relate directly to fulfilling that contract (e.g., an allocation of the depreciation charge for an item of property, plant and equipment used in fulfilling the contract as well as contract management and supervision costs). General and administrative costs do not relate directly to a contract and are excluded unless they are explicitly chargeable to the counterparty under the contract. The Group has applied the amendments prospectively to contracts for which it has not yet fulfilled all its obligations at 1 January 2022 and no onerous contracts were identified. Therefore, the amendments did not have any impact on the financial position or performance of the Group.

3.1 會計政策變更及披露(續)

- (d) 香港財務報告準則二零一八年至 二零二零年的年度改進載列香港 財務報告準則第1號、香港財務 報告準則第9號、香港財務報告 準則第16號提供的範例及香港 會計準則第41號的修訂。適用 於本集團的修訂詳情如下:
 - 香港財務報告準則第9號 「金融工具」: 澄清實體 於評估新訂或經修改金融 負債的條款與原金融負債 的條款是否存在巨大差異 時包含的費用。該等費用 僅包括借款人與貸款人之 間已支付或收取的費用, 包括借款人或貸款人代表 其他方已支付或收取的費 用。本集團已於二零二二 年一月一日起前瞻性地應 用該修訂。由於本集團的 金融負債於年內並無修訂 或交換,故該修訂對本集 團的財務狀況或表現並無 任何影響。

3.1 CHANGES IN ACCOUNTING POLICIES AND **DISCLOSURES (CONTINUED)**

- (d) Annual Improvements to HKFRSs 2018-2020 sets out amendments to HKFRS 1, HKFRS 9, Illustrative Examples accompanying HKFRS 16, and HKAS 41. Details of the amendment that is applicable to the Group are as follows:
 - HKFRS 9 Financial Instruments: clarifies the fees that an entity includes when assessing whether the terms of a new or modified financial liability are substantially different from the terms of the original financial liability. These fees include only those paid or received between the borrower and the lender, including fees paid or received by either the borrower or lender on the other's behalf. The Group has applied the amendment prospectively from 1 January 2022. As there was no modification or exchange of the Group's financial liabilities during the year, the amendment did not have any impact on the financial position or performance of the Group.

Notes to the Consolidated Financial Statements

截至二零二二年十二月三十一日止年度 For the year ended 31 December, 2022

3.2 已頒佈但尚未生效的香港財 務報告準則

本集團於該等財務報表並未採納下列 已頒佈但尚未生效的新訂及經修訂香 港財務報告準則。

香港財務報告準則第10 投資者與其聯營公司或 號及香港會計準則第 合營公司之間的資 28號(二零一一年)的 產出售或注資3

修訂

香港會計準則第16號的 售後租回的租賃負債2

修訂

香港財務報告準則第17 保險合同1

香港財務報告準則第17 保險合同1,5

號的修訂

香港財務報告準則第17 首次應用香港財務報 號的修訂 告準則第17號及香

港財務報告準則第9 號一比較資料6

香港會計準則第1號的修 將負債分類為流動或非

流動負債(「二零二

零年修訂」)2,4

香港會計準則第1號的修 附帶契諾的非流動負

債(「二零二二年修

訂])2

香港會計準則第1號及香 會計政策之披露1

港財務報告準則實務 報告第2號的修訂

香港會計準則第8號的修 會計估計之定義1

訂

香港會計準則第12號的 與單一交易所產生之資

修訂 產及負債有關之遞

延税項1

3.2 ISSUED BUT NOT YET EFFECTIVE HONG KONG FINANCIAL REPORTING STANDARDS

The Group has not applied the following new and revised HKFRSs, that have been issued but are not yet effective, in these financial statements.

Amendments to HKFRS 10 Sale or Contribution of Assets between an and HKAS 28 (2011) Investor and its Associate or Joint Venture3

Amendments to HKFRS 16 Lease Liability in a Sale and Leaseback²

HKFRS 17 Insurance Contracts1

Amendments to HKFRS 17 Insurance Contracts 1, 5

Amendment to HKFRS 17 Initial Application of HKFRS 17 and HKFRS 9 -

Comparative Information⁶

Amendments to HKAS 1 Classification of Liabilities as Current or Non-

current (the "2020 Amendments")2,4

Amendments to HKAS 1 Non-current Liabilities with Covenants (the

"2022 Amendments")2

Amendments to HKAS 1 and HKFRS Disclosure of Accounting Policies¹

Practice Statement 2

Amendments to HKAS 8 Definition of Accounting Estimates1

Amendments to HKAS 12 Deferred Tax related to Assets and Liabilities

arising from a Single Transaction1

3.2 已頒佈但尚未生效的香港財 務報告準則(續)

- 於二零二三年一月一日或以後開始之 年度期間生效
- 於二零二四年一月一日或以後開始之 年度期間生效
- 尚未釐定強制性生效日期,但可予採
- 作為二零二二年修訂的後果,二零二 零年修訂的生效日期推遲至二零二四 年一月一日或以後開始之年度期間。 此外,作為二零二零年修訂及二零二 二年修訂的後果,香港詮釋第5號財 務報表之呈列 - 借款人對包含隨時 要求償還條文之有期貸款之分類作出 修訂以統一對應措辭,但不對結論作 出任何更改
- 作為於二零二零年十月頒佈的香港財 務報告準則第17號修訂的後果,香 港財務報告準則第4號作出修訂以延 長臨時豁免,允許保險公司於二零二 三年一月一日之前開始的年度期間應 用香港會計準則第39號而非香港財 務報告準則第9號
- 選擇應用與該修訂本所載分類重疊法 有關的過渡選擇權的實體應於首次應 用香港財務報告準則第17號時採用

3.2 ISSUED BUT NOT YET EFFECTIVE HONG KONG FINANCIAL REPORTING STANDARDS (CONTINUED)

- Effective for annual periods beginning on or after 1 January 2023
- Effective for annual periods beginning on or after 1 January 2024
- No mandatory effective date yet determined but available for adoption
- As a consequence of the 2022 Amendments, the effective date of the 2020 Amendments was deferred to annual periods beginning on or after 1 January 2024. In addition, as a consequence of the 2020 Amendments and 2022 Amendments, Hong Kong Interpretation 5 Presentation of Financial Statements - Classification by the Borrower of a Term Loan that Contains a Repayment on Demand Clause was revised to align the corresponding wording with no change in conclusion
- As a consequence of the amendments to HKFRS 17 issued in October 2020. HKFRS 4 was amended to extend the temporary exemption that permits insurers to apply HKAS 39 rather than HKFRS 9 for annual periods beginning before 1 January 2023
- An entity that chooses to apply the transition option relating to the classification overlay set out in this amendment shall apply it on initial application of HKFRS 17

Notes to the Consolidated Financial Statements

截至二零二二年十二月三十一日止年度 For the year ended 31 December, 2022

3.2 已頒佈但尚未生效的香港財 務報告準則(續)

預期將適用於本集團之該等香港財務 報告準則之進一步資料於下文載述。

香港財務報告準則第10號及香港會計 準則第28號(二零一一年)的修訂針對 香港財務報告準則第10號與香港會計 準則第28號(二零一一年)之間有關處 理投資者與其聯營公司或合營公司之 間的資產出售或注資的規定不一致的 情況。該等修訂規定,當投資者與其 聯營公司或合營公司之間的資產出售 或注資構成一項業務時,須確認下游 交易產生的全數收益或虧損。當交易 涉及不構成一項業務之資產時,由該 交易產生之收益或虧損於該投資者之 損益內確認,惟僅以投資者於該聯營 公司或合營公司之不相關權益為限。 該等修訂將前瞻應用。香港會計師公 會已於二零一六年一月剔除香港財務 報告準則第10號及香港會計準則第28 號(二零一一年)的修訂的以往強制生 效日期,而新的強制生效日期將於對 聯營公司及合營公司的會計處理完成 更廣泛的檢討後釐定。然而,該等修 訂現時可予以採納。

香港財務報告準則第16號(修訂本) 指明計量售後租回交易產生的租賃負 債所用的賣方 - 承租人的規定,以確 保賣方一承租人不會確認與其所保留 使用權有關的任何損益金額。該等修 訂於二零二四年一月一日或以後開始 的年度期間生效,並應追溯應用於香 港財務報告準則第16號首次應用日期 (即二零一九年一月一日)後訂立的售 後租回交易。准許提前應用。預期該 等修訂不會對本集團的財務報表造成 任何重大影響。

3.2 ISSUED BUT NOT YET EFFECTIVE HONG KONG FINANCIAL REPORTING STANDARDS (CONTINUED)

Further information about those HKFRSs that are expected to be applicable to the Group is described below.

Amendments to HKFRS 10 and HKAS 28 (2011) address an inconsistency between the requirements in HKFRS 10 and in HKAS 28 (2011) in dealing with the sale or contribution of assets between an investor and its associate or joint venture. The amendments require a full recognition of a gain or loss resulting from a downstream transaction when the sale or contribution of assets between an investor and its associate or joint venture constitutes a business. For a transaction involving assets that do not constitute a business, a gain or loss resulting from the transaction is recognised in the investor's profit or loss only to the extent of the unrelated investor's interest in that associate or joint venture. The amendments are to be applied prospectively. The previous mandatory effective date of amendments to HKFRS 10 and HKAS 28 (2011) was removed by the HKICPA in January 2016 and a new mandatory effective date will be determined after the completion of a broader review of accounting for associates and joint ventures. However, the amendments are available for adoption now.

Amendments to HKFRS 16 specify the requirements that a sellerlessee uses in measuring the lease liability arising in a sale and leaseback transaction to ensure the seller-lessee does not recognise any amount of the gain or loss that relates to the right of use it retains. The amendments are effective for annual periods beginning on or after 1 January 2024 and shall be applied retrospectively to sale and leaseback transactions entered into after the date of initial application of HKFRS 16 (i.e., 1 January 2019). Earlier application is permitted. The amendments are not expected to have any significant impact on the Group's financial statements.

3.2 已頒佈但尚未生效的香港財 務報告準則(續)

香港會計準則第1號「將負債分類為 流動或非流動負債 | 的修訂潛清將負 倩分類為流動或非流動的規定,具體 而言, 釐定實體是否有權在報告期起 計至少12個月延遲償還負債。負債的 分類不受該實體行使其延遲償還負債 權利的可能性的影響。該等修訂亦澄 清被視為償還負債的情況。於二零二 二年,香港會計師公會頒佈二零二二 年修訂,以進一步澄清於貸款安排產 生之負債契諾中,只有實體須於報告 日期或以前遵守的契諾方會影響將該 負債分類為流動或非流動。此外,二 零二二年修訂規定當實體延遲償還該 等負債的權利受限於該實體於報告期 起計十二個月內遵守未來契諾時,倘 該實體將貸款安排產生的負債分類為 非流動負債,則須作出額外披露。該 修訂於二零二四年一月一日或以後開 始的年度期間生效,並應追溯應用。 准許提前應用。提前應用二零二零年 修訂的實體須同時應用二零二二年修 訂,反之亦然。本集團目前正在評估 該等修訂的影響,以及現有貸款協議 是否需要修訂。根據初步評估,預期 該等修訂不會對本集團的財務報表造 成任何重大影響。

3.2 ISSUED BUT NOT YET EFFECTIVE HONG KONG FINANCIAL REPORTING STANDARDS (CONTINUED)

Amendments to HKAS 1 Classification of Liabilities as Current or Non-current clarify the requirements for classifying liabilities as current or non-current, in particular the determination over whether an entity has a right to defer settlement of the liabilities for at least 12 months after the reporting period. Classification of a liability is unaffected by the likelihood that the entity will exercise its right to defer settlement of the liability. The amendments also clarify the situations that are considered a settlement of a liability. In 2022, the HKICPA issued the 2022 Amendments to further clarify that, among covenants of a liability arising from a loan arrangement, only those with which an entity must comply on or before the reporting date affect the classification of that liability as current or non-current. In addition, the 2022 Amendments require additional disclosures by an entity that classifies liabilities arising from loan arrangements as noncurrent when it has a right to defer settlement of those liabilities that are subject to the entity complying with future covenants within 12 months after the reporting period. The amendments are effective for annual periods beginning on or after 1 January 2024 and shall be applied retrospectively. Earlier application is permitted. An entity that applies the 2020 Amendments early is required to apply simultaneously the 2022 Amendments, and vice versa. The Group is currently assessing the impact of the amendments and whether existing loan agreements may require revision. Based on a preliminary assessment, the amendments are not expected to have any significant impact on the Group's financial statements.

Notes to the Consolidated Financial Statements

截至二零二二年十二月三十一日止年度 For the year ended 31 December, 2022

3.2 已頒佈但尚未生效的香港財 務報告準則(續)

香港會計準則第1號「會計政策的披 露 | 的修訂要求實體披露重大會計政 策資料而非主要會計政策。倘某項會 計政策資料在與實體財務報表所載其 他信息-併考慮時,能夠合理預期將 影響通用目的財務報表的主要使用者 基於該等財務報表作出的決策,該項 會計政策資料即屬重大。香港財務報 告準則實務報告第2號的修訂就如何 將重大性概念應用於會計政策披露提 供非強制性指引。香港會計準則第1 號的修訂於二零二三年一月一日或以 後開始之年度期間生效,並准許提前 應用。由於香港財務報告準則實務報 告第2號的修訂提供的指引並非強制 性指引,因此有關修訂的生效日期並 非必需。本集團現正修訂會計政策披 露以確保與該等修訂一致。

香港會計準則第8號的修訂澄清會計 估計變更及會計政策變更之間的區 別。會計估計是指財務報表中具有計 量不確定性的貨幣金額。有關修訂亦 澄清實體如何使用計量技術及輸入數 據進行會計估計。有關修訂於二零二 三年一月一日或以後開始的年度報告 期間生效,並適用於該期間開始時或 之後發生的會計政策變更及會計估計 變更。允許提前應用。預期該等修訂 不會對本集團的財務報表造成任何重 大影響。

3.2 ISSUED BUT NOT YET EFFECTIVE HONG KONG FINANCIAL REPORTING STANDARDS (CONTINUED)

Amendments to HKAS 1 Disclosure of Accounting Policies require entities to disclose their material accounting policy information rather than their significant accounting policies. Accounting policy information is material if, when considered together with other information included in an entity's financial statements, it can reasonably be expected to influence decisions that the primary users of general purpose financial statements make on the basis of those financial statements. Amendments to HKFRS Practice Statement 2 provide non-mandatory guidance on how to apply the concept of materiality to accounting policy disclosures. Amendments to HKAS 1 are effective for annual periods beginning on or after 1 January 2023 and earlier application is permitted. Since the guidance provided in the amendments to HKFRS Practice Statement 2 is non-mandatory, an effective date for these amendments is not necessary. The Group is currently revisiting the accounting policy disclosures to ensure consistency with the amendments.

Amendments to HKAS 8 clarify the distinction between changes in accounting estimates and changes in accounting policies. Accounting estimates are defined as monetary amounts in financial statements that are subject to measurement uncertainty. The amendments also clarify how entities use measurement techniques and inputs to develop accounting estimates. The amendments are effective for annual reporting periods beginning on or after 1 January 2023 and apply to changes in accounting policies and changes in accounting estimates that occur on or after the start of that period. Earlier application is permitted. The amendments are not expected to have any significant impact on the Group's financial statements.

3.2 已頒佈但尚未生效的香港財 務報告準則(續)

香港會計準則第12號的修訂縮小香港 會計準則第12號的初始確認例外範 圍,使其不再適用於產生相等的應納 税和可抵扣暫時性差異的交易,例如 租賃及退役義務。因此,實體須確認 由該等交易產生的暫時性差異引起的 遞延税項資產(前提是有足夠的應課 税溢利)及遞延税項負債。該等修訂 於二零二三年一月一日或以後開始的 年度報告期間生效及須應用於租賃及 退役義務有關交易在呈列的最早比較 期間開始之日,任何累計影響確認為 對當日保留利潤期初餘額或其他權益 項目之調整(倘適用)。此外,有關修 訂需追溯應用於除租賃及退役義務之 交易。准許提前應用。預期該等修訂 不會對本集團的財務報表造成任何重 大影響。

3.2 ISSUED BUT NOT YET EFFECTIVE HONG KONG FINANCIAL REPORTING STANDARDS (CONTINUED)

Amendments to HKAS 12 narrow the scope of the initial recognition exception in HKAS 12 so that it no longer applies to transactions that give rise to equal taxable and deductible temporary differences, such as leases and decommissioning obligations. Therefore, entities are required to recognise a deferred tax asset (provided that sufficient taxable profit is available) and a deferred tax liability for temporary differences arising from these transactions. The amendments are effective for annual reporting periods beginning on or after 1 January 2023 and shall be applied to transactions related to leases and decommissioning obligations at the beginning of the earliest comparative period presented, with any cumulative effect recognised as an adjustment to the opening balance of retained profits or other component of equity as appropriate at that date. In addition, the amendments shall be applied prospectively to transactions other than leases and decommissioning obligations. Earlier application is permitted. The amendments are not expected to have any significant impact on the Group's financial statements.

Notes to the Consolidated Financial Statements

截至二零二二年十二月三十一日止年度 For the year ended 31 December, 2022

4. 主要會計政策

綜合財務報表乃按照香港會計師公會 頒佈的香港財務報告準則編製。此 外,綜合財務報表包括聯交所證券上 市規則及香港公司條例規定的適用披 露。

除於各個報告期末按公平值計算的若 干金融工具外,綜合財務報表乃根據 歷史成本基準編製,已在下列會計政 策中作出解釋。

歷史成本一般以交換貨品及服務時給 予代價的公平值為基準。

公平值是於計量日期市場參與者於有 秩序交易中出售資產可收取或轉讓負 債須支付的價格, 而不論該價格是否 直接可觀察或可使用其他估值技術估 計。若市場參與者於計量日期對資產 或負債定價時會考慮資產或負債的特 點,則本集團於估計資產或負債的公 平值時會考慮該等特點。此等綜合財 務報表中作計量及/或披露用途的公 平值乃按此基準釐定,惟屬於香港財 務報告準則第2號「以股份為基礎的付 款」範圍的以股份付款的交易、屬於 香港會計準則第17號範圍內的租賃交 易,以及與公平值有部分相若地方但 並非公平值的計量,譬如香港會計準 則第2號「存貨 | 內的可變現淨額或香 港會計準則第36號「資產減值」的使用 價值除外。

4. SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES

The consolidated financial statements have been prepared in accordance with HKFRSs issued by the HKICPA. In addition, the consolidated financial statements include applicable disclosures required by the Rules Governing the Listing of Securities on the Stock Exchange and by the Hong Kong Companies Ordinance.

The consolidated financial statements have been prepared on the historical cost basis except for certain financial instruments which are measured at fair values at the end of each reporting period, as explained in the accounting policies set out below.

Historical cost is generally based on the fair value of the consideration given in exchange for goods and services.

Fair value is the price that would be received to sell an asset or paid to transfer a liability in an orderly transaction between market participants at the measurement date, regardless of whether that price is directly observable or estimated using another valuation technique. In estimating the fair value of an asset or a liability, the Group takes into account the characteristics of the asset or liability if market participants would take those characteristics into account when pricing the asset or liability at the measurement date. Fair value for measurement and/or disclosure purposes in these consolidated financial statements is determined on such a basis, except for share-based payment transactions that are within the scope of HKFRS 2 Share-based payment, leasing transactions that are within the scope of HKAS 17, and measurements that have some similarities to fair value but are not fair value, such as net realisable value in HKAS 2 Inventories or value in use in HKAS 36 Impairment of assets.

4. 主要會計政策(續)

此外,就財務呈報而言,公平值計量 根據公平值計量的輸入數據可觀察程 度及公平值計量的輸入數據對其整體 的重要性分類為第一級、第二級或第 三級,詳情如下:

- 第一級輸入數據是實體於計量日 期可以取得的相同資產或負債於 活躍市場之報價(未經調整);
- 第二級輸入數據是就資產或負債 直接或間接地可觀察之輸入數據 (第一級內包括的報價除外);及
- 第三級輸入數據是資產或負債的 不可觀察輸入數據。

合併基準

綜合財務報表包括本公司及其所控制 實體及其附屬公司的財務報表。倘本 公司符合以下條件時,即取得控制 權:

- 可對投資對象行使權力;
- 因參與投資對象業務而承受浮動 回報的風險或享有權利;及
- 有能力動用其權力影響其回報。

倘有事實及情況顯示上述三項控制因 素之一項或多項出現變化,本集團將 重新評估其是否控制投資對象。

4. SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES (CONTINUED)

In addition, for financial reporting purposes, fair value measurements are categorised into Level 1, 2 or 3 based on the degree to which the inputs to the fair value measurements are observable and the significance of the inputs to the fair value measurement in its entirety, which are described as follows:

- Level 1 inputs are quoted prices (unadjusted) in active markets for identical assets or liabilities that the entity can access at the measurement date:
- Level 2 inputs are inputs, other than quoted prices included within Level 1, that are observable for the asset or liability, either directly or indirectly; and
- Level 3 inputs are unobservable inputs for the asset or liability.

Basis of consolidation

The consolidated financial statements incorporate the financial statements of the Company and entities controlled by the Company and its subsidiaries. Control is achieved where the Company:

- has power over the investee;
- is exposed, or has rights, to variable returns from its involvement with the investee; and
- has the ability to use its power to affect its returns.

The Group reassesses whether or not it controls an investee if facts and circumstances indicate that there are changes to one or more of the three elements of control listed above.

Notes to the Consolidated Financial Statements

截至二零二二年十二月三十一日止年度 For the year ended 31 December, 2022

4. 主要會計政策(續)

合併基準(續)

倘本集團於投資對象的投票權未能佔 大多數,但只要投票權足以賦予本集 團實際能力可單方面掌控投資對象之 相關業務時,本集團即對投資對象擁 有權力。一般而言,推定多數投票權 形成控制權。在評估本集團於投資對 象的投票權是否足以賦予其權力時, 本集團考慮所有相關事實及情況,包 括:

- 本集團持有投票權之規模相較其 他投票權持有人所持投票權之規 模及分散度;
- 本集團、其他投票權持有人或其 他人士持有之潛在投票權;
- 其他合同安排產生之權利;及
- 於需要作出決定時,本集團當前 能否掌控相關活動(包括於過往 股東大會上的投票方式)。

附屬公司之合併入賬自本集團取得有 關附屬公司之控制權起開始,並於本 集團失去有關附屬公司之控制權時終 止。具體而言,年內所收購或出售附 屬公司之收入及開支乃自本集團取得 控制權之日期起計入綜合損益及其他 全面收益表,直至本集團不再控制有 關附屬公司之日期為止。

損益及其他全面收益之每個項目乃歸 屬於本公司擁有人及非控股權益。附 屬公司之全面收益總額歸屬於本公司 擁有人及非控股權益,即使此舉會導 致非控股權益產生虧絀結餘。

4. SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES (CONTINUED)

Basis of consolidation (Continued)

When the Group has less than a majority of the voting rights of an investee, it has power over the investee when the voting rights are sufficient to give it the practical ability to direct the relevant activities of the investee unilaterally. Generally, there is a presumption that the majority of voting rights results in control. The Group considers all relevant facts and circumstances in assessing whether or not the Group's voting rights in an investee are sufficient to give it power, including:

- the size of the Group's holding of voting rights relative to the size and dispersion of holdings of the other vote holders:
- potential voting rights held by the Group, other vote holders or other parties;
- rights arising from other contractual arrangements; and
- the current ability to direct the relevant activities at the time that decisions need to be made, including voting patterns at previous shareholders' meetings.

Consolidation of a subsidiary begins when the Group obtains control over the subsidiary and ceases when the Group loses control of the subsidiary. Specifically, income and expenses of a subsidiary acquired or disposed of during the year are included in the consolidated statement of profit or loss and other comprehensive income from the date the Group gains control until the date when the Group ceases to control the subsidiary.

Profit or loss and each item of other comprehensive income are attributed to the owners of the Company and to the noncontrolling interests. Total comprehensive income of subsidiaries is attributed to the owners of the Company and to the noncontrolling interests even if this results in the non-controlling interests having a deficit balance.

4. 主要會計政策(續)

合併基準(續)

於必要時,將對附屬公司之財務報表 作出調整,以令彼等之會計政策與本 集團之會計政策一致。

有關本集團成員公司之間交易的所有 集團內公司間之資產及負債、權益、 收入、支出及現金流量於合併時悉數 抵銷。

本集團於現有附屬公司所有權權益的 變動

本集團於現有附屬公司所有權的權益 出現變動,但並無導致本集團失去該 等附屬公司的控制權,均以權益交易 入賬。本集團相關權益組成部分及非 控股權益的賬面值予以調整,以反映 彼等於附屬公司的相關權益的變動, 包括按本集團及非控股權益的權益比 例在兩者之間重新分配相關儲備。

相關權益組成部分調整後的非控股權 益款額與所付或所收代價的公平值兩 者之間的差額,均直接於權益確認並 歸屬於本公司擁有人。

業務合併

並非合併共同控制業務的收購業務採 用收購法入賬。業務合併中之轉讓代 價按公平值計量,而計算方法為本集 團所轉讓資產、本集團自被收購方原 股東承接之負債及本集團為交換被收 購方之控制權而發行之股權於收購當 日之公平值總額。有關收購之成本通 常於產生時於損益中確認。

4. SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES (CONTINUED)

Basis of consolidation (Continued)

When necessary, adjustments are made to the financial statements of subsidiaries to bring their accounting policies into line with the Group's accounting policies.

All intragroup assets and liabilities, equity, income, expenses and cash flows relating to transactions between members of the Group are eliminated in full on consolidation.

Changes in the Group's ownership interests in existing subsidiaries

Changes in the Group's ownership interests in existing subsidiaries that do not result in the Group losing control over the subsidiaries are accounted for as equity transactions. The carrying amounts of the Group's relevant components of equity and the non-controlling interests are adjusted to reflect the changes in their relative interests in the subsidiaries, including re-attribution of relevant reserves between the Group and the non-controlling interests according to the Group's and the noncontrolling interests' proportionate interests.

Any difference between the amount by which the non-controlling interests are adjusted after re-attribution of the relevant equity component, and the fair value of the consideration paid or received is recognised directly in equity and attributed to owners of the Company.

Business combinations

Acquisitions of businesses that are not combinations of business under common control are accounted for using the acquisition method. The consideration transferred in a business combination is measured at fair value, which is calculated as the sum of the acquisition-date fair values of the assets transferred by the Group, liabilities incurred by the Group to the former owners of the acquiree and the equity interests issued by the Group in exchange for control of the acquiree. Acquisition-related costs are generally recognised in profit or loss as incurred.

Notes to the Consolidated Financial Statements

截至二零二二年十二月三十一日止年度 For the year ended 31 December, 2022

4. 主要會計政策(續)

業務合併(續)

當所收購的一組活動及資產包括對共 同創造產出能力作出重大貢獻的資源 投入及一項實質過程,本集團認為其 已收購一項業務。

於收購日期,所收購之可識別資產及 所承擔之負債乃於收購日按公平值確 認,惟以下情況除外:

- 遞延税項資產或負債及僱員福利 安排所產生的資產或負債或資產 分別按香港會計準則第12號「所 得税」及香港會計準則第19號 「僱員福利」確認及計量;
- 與被收購方的以股份為基礎的付 款安排或為取代被收購方的以股 份為基礎的付款安排而訂立的本 集團的以股份為基礎的付款安排 有關的負債或權益工具,乃於收 購日期按香港財務報告準則第2 號計量;及
- 根據香港財務報告準則第5號 「持作出售的非流動資產及已終 *止經營業務*」分類為持作出售的 資產(或出售組別)根據該準則 計量。

商譽是以所轉撥之代價、非控股權益 於被收購方中所佔金額及收購方以往 持有之被收購方股權之公平值(如有) 之總和,減所收購之可識別資產及於 收購日期所承擔之負債之淨值後,所 超出之差額計值。倘經重估後,所收 購之可識別資產與所承擔負債於收購 日期之淨額高於轉撥之代價、非控股 權益於被收購方中所佔金額以及收購 方以往持有之被收購方權益之公平值 (如有)之總和,則差額即時於損益內 確認為議價收購收益。

4. SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES (CONTINUED)

Business combinations (Continued)

The Group determines that it has acquired a business when the acquired set of activities and assets includes an input and a substantive process that together significantly contribute to the ability to create outputs.

At the acquisition date, the identifiable assets acquired and the liabilities assumed are recognised at their fair value at the acquisition date, except that:

- deferred tax assets or liabilities, and assets or liabilities or assets related to employee benefit arrangements are recognised and measured in accordance with HKAS 12 *Income taxes* and HKAS 19 *Employee benefits* respectively:
- liabilities or equity instruments related to share-based payment arrangements of the acquiree or share-based payment arrangements of the Group entered into to replace share-based payment arrangements of the acquiree are measured in accordance with HKFRS 2 at the acquisition date: and
- assets (or disposal groups) that are classified as held for sale in accordance with HKFRS 5 Non-current assets held for sale and discontinued operations are measured in accordance with that standard.

Goodwill is measured as the excess of the sum of the consideration transferred, the amount of any non-controlling interests in the acquiree, and the fair value of the acquirer's previously held equity interest in the acquiree (if any) over the net amount of the identifiable assets acquired and the liabilities assumed as at acquisition date. If, after re-assessment, the net of the acquisition-date amounts of the identifiable assets acquired and liabilities assumed exceeds the sum of the consideration transferred, the amount of any non-controlling interests in the acquiree and the fair value of the acquirer's previously held interest in the acquiree (if any), the excess is recognised immediately in profit or loss as a bargain purchase gain.

4. 主要會計政策(續)

業務合併(續)

現時屬擁有權權益且於清盤時賦予持 有人權利可按比例分佔有關附屬公司 資產淨值的非控股權益,可初步按非 控股權益應佔被收購方可識別資產淨 值的已確認金額比例或公平值計量。 計量基準視平每項交易而作出選擇。 其他種類的非控股權益乃按其公平值 計量。

涉及受共同控制實體的業務合併的合 併會計處理

綜合財務報表計入發生共同控制合併 的合併實體或業務的財務報表項目, 猶如該等實體或業務在該等合併實體 或業務首次受控制方控制當日便已合 併一樣。

合併實體或業務的資產淨值乃按最終 控制方認為的現有賬面值綜合入賬。 本集團並無就商譽或就收購公司於被 收購公司可識別資產、負債及或然負 債的公平淨值中應佔權益超出共同控 制下合併時的成本的部份確認任何金 額,惟以控制方持續擁有權益為限。

綜合全面收入報表包括自最早呈列日 期起或自該等合併實體或業務首次受 共同控制當日起(以期限較短者為準) 直至出售日期(視適用情況而定)各合 併實體或業務的業績。

綜合財務報表的可比較金額乃按猶如 該等實體或業務在上一個報告期間或 首次受共同控制當日(以期限較短者 為準)直至出售日期(視適用情況而 定)便已合併的方式重列。

4. SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES (CONTINUED)

Business combinations (Continued)

Non-controlling interests that are present ownership interests and entitle their holders to a proportionate share of the relevant subsidiary's net assets in the event of liquidation are initially measured at the non-controlling interests' proportionate share of the recognised amounts of the acquiree's identifiable net assets or at fair value. The choice of measurement basis is made on a transaction-by-transaction basis. Other types of non-controlling interests are measured at their fair value.

Merger accounting for business combinations involving entities under common control

The consolidated financial statements incorporate the financial statements items of the combining entities or businesses in which the common control combination occurs as if they had been combined from the date when the combining entities or businesses first came under the control of the controlling party.

The net assets of the combining entities or businesses are consolidated using the existing book values from the ultimate controlling parties' perspective. No amount is recognised in respect of goodwill or excess of acquirer's interest in the net fair value of acquiree's identifiable assets, liabilities and contingent liabilities over cost at the time of common control combination, to the extent of the continuation of the controlling party's interest.

The consolidated statement of comprehensive income includes the results of each of the combining entities or businesses from the earliest date presented or since the date when the combining entities or businesses first came under the common control, where this is a shorter period and up to the date of disposal, as appropriate.

The comparative amounts in the consolidated financial statements are restated as if the entities or businesses had been combined at the previous reporting period or when they first came under common control, whichever is shorter and up to the date of disposal, as appropriate.

Notes to the Consolidated Financial Statements

截至二零二二年十二月三十一日止年度 For the year ended 31 December, 2022

4. 主要會計政策(續)

商譽

收購業務所產生商譽,乃按於業務收 購日期(請參閱上文的會計政策)的成 本減任何累計減值虧損(若有)入賬。

就減值測試而言, 商譽會分配至預期 會從合併獲得協同效益的本集團各現 金產生單位(或現金產生單位組別), 而該單位或單位組別指就內部管理目 的監控商譽的最低水平且不超過經營 分類。

獲分配商譽的現金產生單位(或現金 產生單位組別)會每年或於單位出現 減值跡象時更頻繁進行減值測試。就 於報告期內收購產生的商譽,獲分配 商譽的現金產生單位(或現金產生單 位組別)會於該報告期結束前進行減 值測試。倘若現金產生單位的可收回 金額少於其賬面值,則減值虧損會首 先分配以削減任何商譽的賬面值,其 後按各項資產所佔單位(或現金產生 單位組別)的賬面值比例分配至其他 資產。

於出售有關現金產生單位時,在釐定 出售溢利或虧損金額時會計入應佔的 商譽數額(或本集團監控商譽的現金 產生單位組別中的任何現金產生單 位)。

本集團對於收購聯營公司及合營公司 產生的商譽的政策載列如下。

於聯營公司及合營公司的投資

聯營公司指本集團可對其產生重大影 響的實體。重大影響指參與被投資公 司的財務及營運決策的權力,而非控 制或共同控制有關政策的權力。

4. SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES (CONTINUED)

Goodwill

Goodwill arising on an acquisition of a business is carried at cost as established at the date of acquisition of the business (see the accounting policy above) less accumulated impairment losses, if any.

For the purposes of impairment testing, goodwill is allocated to each of the Group's cash-generating units (or groups of cashgenerating units) that are expected to benefit from the synergies of the combination, which represent the lowest level at which the goodwill is monitored for internal management purposes and not larger than an operating segment.

A cash-generating unit (or group of cash-generating units) to which goodwill has been allocated is tested for impairment annually, or more frequently whenever there is indication that the unit may be impaired. For goodwill arising on an acquisition in a reporting period, the cash-generating unit (or group of cashgenerating units) to which goodwill has been allocated is tested for impairment before the end of that reporting period. If the recoverable amount of the cash-generating unit is less than its carrying amount, the impairment loss is allocated first to reduce the carrying amount of any goodwill, and then to the other assets on a pro-rata basis based on the carrying amount of each asset in the unit (or group of cash-generating units).

On disposal of the relevant cash-generating unit, the attributable amount of goodwill is included in the determination of the amount of profit or loss on disposal (or any of the cash-generating unit within group of cash-generating units in which the Group monitors goodwill)

The Group's policy for goodwill arising on the acquisition of an associate and a joint venture is described below.

Investments in associates and joint ventures

An associate is an entity over which the Group has significant influence. Significant influence is the power to participate in the financial and operating policy decisions of the investee but is not control or joint control over those policies.

4. 主要會計政策(續)

於聯營公司及合營公司的投資(續)

合營公司乃一項合營安排, 對安排擁 有共同控制權的訂約方據此對合營安 排的資產淨值擁有權利。共同控制權 指按照合同協定對一項安排所共有的 控制權,僅在相關活動必須獲得共同 享有控制權的各方一致同意方能決定 時存在。

聯營公司或合營公司的業績、資產及 負債採用權益會計法納入該等綜合財 務報表。用於權益會計法的聯營公司 及合營公司的財務報表乃按與本集團 就同類交易及同類事項的統一會計政 策編製。根據權益法,於聯營公司或 合營公司的投資按成本於綜合財務狀 况表中初步確認,其後經調整以確認 本集團所佔聯營公司或合營公司損益 及其他全面收益。除損益及其他全面 收益外,聯營公司/合營公司的資 產淨值變動不予入賬,除非該等變動 導致本集團持有的所有權權益出現變 動。倘本集團應佔聯營公司或合營公 司的虧損超過本集團於該聯營公司或 合營公司的權益,則本集團會終止確 認其應佔的進一步虧損。額外虧損僅 以本集團已產生法律或推定責任或代 表該聯營公司或合營公司所作付款為 限進行確認。

自投資對象成為一家聯營公司或合營 公司當日起,對聯營公司或合營公司 的投資採用權益法入賬。於收購一間 聯營公司或合營公司的投資時,投資 成本高於本集團應佔投資對象可識別 資產及負債公平淨值的數額確認為商 譽。有關商譽計入投資的賬面值。本 集團所佔可識別資產及負債的公平淨 值高於投資成本之數額,則會於重新 評估後於收購投資期間即時於損益內 確認。

4. SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES (CONTINUED)

Investments in associates and joint ventures (Continued)

A joint venture is a joint arrangement whereby the parties that have joint control of the arrangement have rights to the net assets of the joint arrangement. Joint control is the contractually agreed sharing of control of an arrangement, which exists only when decisions about the relevant activities require unanimous consent of the parties sharing control.

The results and assets and liabilities of associates or joint ventures are incorporated in these consolidated financial statements using the equity method of accounting. The financial statements of associates and joint ventures used for equity accounting purposes are prepared using uniform accounting policies as those of the Group for like transactions and events in similar circumstances. Under the equity method, an investment in an associate or a joint venture is initially recognised in the consolidated statement of financial position at cost and adjusted thereafter to recognise the Group's share of the profit or loss and other comprehensive income of the associate or joint venture. Changes in net assets of the associate/joint venture other than profit or loss and other comprehensive income are not accounted for unless such changes resulted in changes in ownership interest held by the Group. When the Group's share of losses of an associate or a joint venture exceeds the Group's interest in that associate or joint venture, the Group discontinues recognising its share of further losses. Additional losses are recognised only to the extent that the Group has incurred legal or constructive obligations or made payments on behalf of the associate or joint venture.

An investment in an associate or a joint venture is accounted for using the equity method from the date on which the investee becomes an associate or a joint venture. On acquisition of the investment in an associate or a joint venture, any excess of the cost of the investment over the Group's share of the net fair value of the identifiable assets and liabilities of the investee is recognised as goodwill, which is included within the carrying amount of the investment. Any excess of the Group's share of the net fair value of the identifiable assets and liabilities over the cost of the investment, after reassessment, is recognised immediately in profit or loss in the period in which the investment is acquired.

Notes to the Consolidated Financial Statements

截至二零二二年十二月三十一日止年度 For the year ended 31 December, 2022

4. 主要會計政策(續)

於聯營公司及合營公司的投資(續)

香港會計準則第39號之規定予以應 用,以釐定是否需要就本集團於聯營 公司或合營公司之投資確認任何減值 虧損。於需要時,該項投資之全部賬 面值(包括商譽)會根據香港會計準 則第36號以單一資產的方式進行減值 測試,方法是比較其可收回金額(即 使用價值與公平值減出售成本之較高 者) 與賬面值。任何已確認之減值虧 損構成該項投資賬面值之一部分。有 關減值虧損之任何撥回乃於該項投資 之可收回金額其後增加之情況下根據 香港會計準則第36號確認。

倘本集團對聯營公司或合營公司失去 重大影響力或共同控制權,其入賬列 作出售被投資方的全部權益,所產生 的盈虧於損益確認。倘根據香港會計 準則第39號之範圍,本集團保留於 前聯營公司或合營公司之權益,且保 留權益為金融資產時,則本集團於當 日按公平值計量保留權益,而公平值 則被視為初步確認時之公平值。聯營 公司或合營公司之賬面值與任何保留 權益之公平值及出售聯營公司或合營 公司相關權益任何所得款項之間的差 額,乃計入釐定出售聯營公司或合營 公司之損益。此外,倘該聯營公司或 合營公司直接出售相關資產或負債, 則本集團可能需要按相同基準計入有 關該聯營公司或合營公司的以往於其 他全面收益確認的所有金額。因此, 倘聯營公司或合營公司以往於其他全 面收益確認之盈虧重新分類為出售相 關資產或負債之損益,待出售/部分 出售有關聯營公司或合營公司後,本 集團將權益盈虧重新分類至損益(列 作重新分類調整)。

4. SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES (CONTINUED)

Investments in associates and joint ventures (Continued)

The requirements of HKAS 39 are applied to determine whether it is necessary to recognise any impairment loss with respect to the Group's investment in an associate or a joint venture. When necessary, the entire carrying amount of the investment (including goodwill) is tested for impairment in accordance with HKAS 36 as a single asset by comparing its recoverable amount (higher of value in use and fair value less costs of disposal) with its carrying amount. Any impairment loss recognised forms part of the carrying amount of the investment. Any reversal of that impairment loss is recognised in accordance with HKAS 36 to the extent that the recoverable amount of the investment subsequently increases.

When the Group ceases to have significant influence over an associate or joint control over a joint venture, it is accounted for as a disposal of the entire interest in the investee with a resulting gain or loss being recognised in profit or loss. When the Group retains an interest in the former associate or joint venture and the retained interest is a financial asset within the scope of HKAS 39, the Group measures the retained interest at fair value at that date and the fair value is regarded as its fair value on initial recognition. The difference between the carrying amount of the associate or joint venture and the fair value of any retained interest and any proceeds from disposing the relevant interest in the associate or joint venture is included in the determination of the gain or loss on disposal of the associate or joint venture. In addition, the Group accounts for all amounts previously recognised in other comprehensive income in relation to that associate or joint venture on the same basis as would be required if that associate or joint venture had directly disposed of the related assets or liabilities. Therefore, if a gain or loss previously recognised in other comprehensive income by that associate or joint venture would be reclassified to profit or loss on the disposal of the related assets or liabilities, the Group reclassifies the gain or loss from equity to profit or loss (as a reclassification adjustment) upon disposal/partial disposal of the relevant associate or joint venture.

4. 主要會計政策(續)

於聯營公司及合營公司的投資(續)

當於聯營公司之投資成為對合營公司 之投資或於合營公司之投資成為對聯 營公司之投資時,本集團繼續使用權 益法。於相關所有權權益發生變動 時,不會對公平值進行重新計量。

當本集團削減於聯營公司或合營公司 之所有權權益但繼續使用權益法時, 倘以往於其他全面收益確認有關削減 所有權權益之盈虧部分將於出售相關 資產或負債時重新分類至損益,則本 集團會將該盈虧重新分類至損益。

倘一集團實體與本集團之聯營公司或 合營公司交易,與該聯營公司或合營 公司交易所產生之損益只會在有關聯 營公司或合營公司之權益與本集團無 關的情況下,才會在本集團之綜合財 務報表確認。

確認收益

來自客戶合同的收入

來自客戶合同的收益於貨物或服務控 制權轉讓至客戶時確認,其金額反映 本集團預期就交換該等貨物或服務而 有權獲得的代價。

當合同中的代價包括可變金額時,代 價金額乃估計為本集團有權就貨物或 服務轉讓至客戶而換取的金額。可變 代價於合同開始時估計並受限制,直 至可變代價的有關不明朗因素其後解 决,而已確認的累計收益金額的大額 收益撥回極有可能不會發生為止。

4. SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES (CONTINUED)

Investments in associates and joint ventures (Continued)

The Group continues to use the equity method when an investment in an associate becomes an investment in a joint venture or an investment in a joint venture becomes an investment in an associate. There is no remeasurement to fair value upon such changes in ownership interests.

When the Group reduces its ownership interest in an associate or a joint venture but the Group continues to use the equity method, the Group reclassifies to profit or loss the proportion of the gain or loss that had previously been recognised in other comprehensive income relating to that reduction in ownership interest if that gain or loss would be reclassified to profit or loss on the disposal of the related assets or liabilities.

When a group entity transacts with an associate or a joint venture of the Group, profits and losses resulting from the transactions with the associate or joint venture are recognised in the Group's consolidated financial statements only to the extent of interests in the associate or joint venture that are not related to the Group.

Revenue recognition

Revenue from contracts with customers

Revenue from contracts with customers is recognised when control of goods or services is transferred to the customers at an amount that reflects the consideration to which the Group expects to be entitled in exchange for those goods or services.

When the consideration in a contract includes a variable amount, the amount of consideration is estimated to which the Group will be entitled in exchange for transferring the goods or services to the customer. The variable consideration is estimated at contract inception and constrained until it is highly probable that a significant revenue reversal in the amount of cumulative revenue recognised will not occur when the associated uncertainty with the variable consideration is subsequently resolved.

Notes to the Consolidated Financial Statements

截至二零二二年十二月三十一日止年度 For the year ended 31 December, 2022

4. 主要會計政策(續)

確認收益(續)

來自客戶合同的收入(續)

倘合同載有融資部分及其向客戶提供 就超過一年為轉讓貨物或服務予客戶 撥付資金而產生的重大利益時,收入 按應收款項的現值計量,並使用於合 同開始時本集團與該客戶訂立的個別 融資交易中所反映的貼現率貼現。倘 合同載有向本集團提供超過一年的重 大財務利益的融資部分,則根據該合 同確認的收入包括根據實際利率法計 算的合同負債所附有的利息開支。對 於客戶作出付款至轉讓承諾貨物或服 務的期限為一年或以下的合同,該交 易價格不會採用香港財務報告準則第 15號下的可行權宜方式就重大融資部 分的影響作出調整。

(a) 貨物銷售(包括氣體燃料、燃氣 器具及相關產品)

銷售工業產品的收益乃於資產控 制權轉移至客戶(一般於交付工 業產品)時確認。

(b) 燃氣接駁/設計及建設服務

來自提供燃氣接駁、設計及建設 服務的收益乃按時間確認,即使 用輸入法計量完全達致服務的進 度,此乃由於本集團履約創建或 強化一項資產,該資產於創建或 強化時由客戶控制。相對達致建 設服務的估計總成本,該輸入法 乃根據已產生成本的比例確認收 益。

4. SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES (CONTINUED)

Revenue recognition (Continued)

Revenue from contracts with customers (Continued)

When the contract contains a financing component which provides the customer with a significant benefit of financing the transfer of goods or services to the customer for more than one year, revenue is measured at the present value of the amount receivable, discounted using the discount rate that would be reflected in a separate financing transaction between the Group and the customer at contract inception. When the contract contains a financing component which provides the Group with a significant financial benefit for more than one year, revenue recognised under the contract includes the interest expense accreted on the contract liability under the effective interest method. For a contract where the period between the payment by the customer and the transfer of the promised goods or services is one year or less, the transaction price is not adjusted for the effects of a significant financing component, using the practical expedient in HKFRS 15.

(a) Sale of goods (including gas fuel, gas appliances and related products)

Revenue from the sale of industrial products is recognised at the point in time when control of the asset is transferred to the customer, generally on delivery of the industrial products.

(b) Gas connection/design and construction services

Revenue from the provision of gas connection and design and construction services is recognised over time, using an input method to measure progress towards complete satisfaction of the service, because the Group's performance creates or enhances an asset that the customer controls as the asset is created or enhanced. The input method recognises revenue based on the proportion of the costs incurred, relative to the estimated total costs for satisfaction of the construction services.

4. 主要會計政策(續)

確認收益(續)

來自客戶合同的收入(續)

(b) 燃氣接駁/設計及建設服務 (續)

> 向客戶提出的索償乃本集團尋求 從客戶收回的金額,作為原有建 造合同中未包含的工程範圍的成 本及邊際溢利補償。索償列賬為 可變代價並受限制,直至可變代 價的有關不明朗因素其後解決, 而已確認的累計收益金額的大額 收益撥回極有可能不會發生時 止。本集團使用預期價值法估計 索償金額,此乃由於該方法為預 測本集團將有權獲得的可變代價 金額的最佳方法。

其他來源的收益

租金收入按租賃期間按時間比例確 認。不取決於指數或利率的可變租賃 付款於其產生的會計期間內確認為收 入。

其他收入

利息收入採用實際利率法按應計基準 確認,方法為採用該利率將於金融工 具之預計年期(或較短期間,倘適用) 內之估計未來應收現金準確地貼現為 該金融資產之賬面淨值。

股息收入於股東收取付款之權利被確 立時確認,與股息相關的經濟利益可 能將流入本集團,且該股息金額能被 可靠地計量。

收益按已收或應收代價的公平值計 量,指於日常業務過程中就銷售貨品 及提供服務應收的款項(扣除折扣及 税項)。

4. SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES (CONTINUED)

Revenue recognition (Continued)

Revenue from contracts with customers (Continued)

(b) Gas connection/design and construction services (Continued)

Claims to customers are amounts that the Group seeks to collect from the customers as reimbursement of costs and margins for scope of works not included in the original construction contract. Claims are accounted for as variable consideration and constrained until it is highly probable that a significant revenue reversal in the amount of cumulative revenue recognised will not occur when the associated uncertainty with the variable consideration is subsequently resolved. The Group uses the expected value method to estimate the amounts of claims because this method best predicts the amount of variable consideration to which the Group will be entitled.

Revenue from other sources

Rental income is recognised on a time proportion basis over the lease terms. Variable lease payments that do not depend on an index or a rate are recognised as income in the accounting period in which they are incurred.

Other income

Interest income is recognised on an accrual basis using the effective interest method by applying the rate that exactly discounts the estimated future cash receipts over the expected life of the financial instrument or a shorter period, when appropriate, to the net carrying amount of the financial asset.

Dividend income is recognised when the shareholders' right to receive payment has been established, it is probable that the economic benefits associated with the dividend will flow to the Group and the amount of the dividend can be measured reliably.

Revenue is measured at the fair value of the consideration received or receivable and represents amounts receivable for goods sold and services provided in the normal course of business, net of discounts and taxes.

Notes to the Consolidated Financial Statements

截至二零二二年十二月三十一日止年度 For the year ended 31 December, 2022

4. 主要會計政策(續)

確認收益(續)

其他收入(續)

收益於收益金額可以可靠地計量時確 認;於倘未來經濟利益可能流入本集 團且當本集團各業務達成特定標準時 確認,概述如下。

來自燃氣接駁建築合同的收益乃於能 可靠地估計燃氣接駁建築合同的結果 及可靠地衡量報告期末的完工進度時 確認。來自燃氣接駁建築合同的收益 及開支按完工百分比法確認,並參照 年內產生的成本所佔合同估計成本總 額計量。當無法可靠估計燃氣接駁建 築合同的結果時,收益僅以可能收回 的已產生的合同成本為限進行確認。

來自燃氣供應的收益於客戶使用燃氣 時確認。.

銷售貨品的收益於貨品付運及其業權 轉移後確認。

服務收入於提供服務時確認。

利息收入按時間基準累計,參考尚未 償還本金額及適用實際利率計算。適 用實際利率指將估計日後所得現金按 金融資產估計可使用年期準確折算至 資產於初步確認時的賬面淨值的利率。

投資的股息收入於股東收取付款的權 利獲確立時予以確認。

本集團確認來自經營租約收益的會計 政策乃於以下和賃的會計政策中闡述。

4. SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES (CONTINUED)

Revenue recognition (Continued)

Other income (Continued)

Revenue is recognised when the amount of revenue can be reliably measured; when it is probable that future economic benefits will flow to the Group and when specific criteria have been met for each of the Group's activities, as described below.

Revenue from a construction contract for gas connection is recognised when the outcome of the construction contract for gas connection can be estimated reliably and the stage of completion at the end of reporting period can be measured reliably. Revenue from and expenses on construction contracts for gas connection are recognised using the percentage of completion method, measured by reference to the costs incurred during the year relative to the estimated total costs of the contract. When the outcome of a construction contract for gas connection cannot be estimated reliably, revenue is recognised only to the extent of contract cost incurred that is probable to be recoverable.

Revenue from gas supply is recognised when gas is used by customers

Revenue from sales of goods is recognised when goods are delivered and title has passed.

Service income is recognised when services are provided.

Interest income is accrued on a time basis, by reference to the principal outstanding and at the effective interest rate applicable, which is the rate that exactly discounts the estimated future cash receipts through the expected life of the financial asset to that asset's net carrying amount on initial recognition.

Dividend income from investments is recognised when the shareholders' rights to receive payment have been established.

The Group's accounting policy for recognition of revenue from operating leases is described in the accounting policy for leasing below.

4. 主要會計政策(續)

合同資產

合同資產為向客戶轉讓貨物或服務作 為交換而收取代價的權利。倘本集團 通過於客戶支付代價或付款到期前向 客戶轉讓貨物或服務履約,則就所賺 取的有條件代價確認合同資產。合同 資產須進行減值評估,其詳情包含於 金融資產減值會計政策內。截至二零 二二年十二月三十一日,合同資產乃 於賬目名為「合同工程相關資產」的單 獨財務報表項目披露。

合同負債

於本集團轉讓相關商品或服務之前, 收到客戶付款或付款到期時(以較早 者為準),確認合同負債。當本集團根 據合同履約時(即將相關商品或服務 的控制權轉移給客戶),合同負債確認 為收入。

合同成本

除資本化為存貨及無形資產的成本 外,倘符合以下所有條件,為履行與 客戶之間的合同產生之成本資本化為 資產:

- (a) 有關成本與實體可特定地識別之 合同或預期訂立之合同有直接關 係。
- (b) 有關成本令實體將用於完成(或 持續完成)日後履約責任之資源 得以產生或有所增加。
- (c) 有關成本預期可收回。

資本化合同成本按與資產相關貨物或 服務轉讓予客戶的基準一致的系統性 基準於損益及其他全面收益表攤銷及 列支。其他合同成本於產生時支銷。

4. SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES (CONTINUED)

Contract assets

A contract asset is the right to consideration in exchange for goods or services transferred to the customer. If the Group performs by transferring goods or services to a customer before the customer pays consideration or before payment is due, a contract asset is recognised for the earned consideration that is conditional. Contract assets are subject to impairment assessment, details of which are included in the accounting policies for impairment of financial assets. The contract assets are disclosed under a separate financial statement line item named "Assets related to contract works" as at 31 December 2022.

Contract liabilities

A contract liability is recognised when a payment is received or a payment is due (whichever is earlier) from a customer before the Group transfers the related goods or services. Contract liabilities are recognised as revenue when the Group performs under the contract (i.e., transfers control of the related goods or services to the customer).

Contract costs

Other than the costs which are capitalised as inventories, and intangible assets, costs incurred to fulfil a contract with a customer are capitalised as an asset if all of the following criteria are met:

- (a) The costs relate directly to a contract or to an anticipated contract that the entity can specifically identify.
- (b) The costs generate or enhance resources of the entity that will be used in satisfying (or in continuing to satisfy) performance obligations in the future.
- (c) The costs are expected to be recovered.

The capitalised contract costs are amortised and charged to the statement of profit or loss and other comprehensive income on a systematic basis that is consistent with the transfer to the customer of the goods or services to which the asset relates. Other contract costs are expensed as incurred.

Notes to the Consolidated Financial Statements

截至二零二二年十二月三十一日止年度 For the year ended 31 December, 2022

4. 主要會計政策(續)

物業、廠房及設備

物業、廠房及設備(包括持作生產、 提供貨品或服務、或行政管理用途的 樓宇,惟不包括在建工程)乃按成本 值減其後累計折舊及累計減值虧損 (如有)於綜合財務狀況表列賬。

在建工程包括處於動工階段以供生產 用途或自用的物業、廠房及設備。在 建工程按成本減任何已確認減值虧損 列賬。在建工程於完成及可用作擬定 用涂時分類為適當類別的物業、廠房 及設備。該等資產的折舊於資產可投 入擬定用途時按與其他物業資產相同 的基準開始。

按直線法在物業、廠房及設備(在建 工程除外)項目的估計使用年期內且 經計及估計剩餘價值後確認折讓,以 撇銷其成本。估計可使用年期、剩餘 價值及折舊方法於各報告期末進行檢 討,而任何估計變動的影響以預期基 準列賬。

物業、廠房及設備項目於出售或當預 期持續使用該資產不再帶來未來經濟 利益時終止確認。出售或廢棄物業、 廠房及設備項目產生之任何盈虧按出 售所得款項與資產賬面值間之差額計 算,並於損益內確認。

4. SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES (CONTINUED)

Property, plant and equipment

Property, plant and equipment including buildings held for use in the production or supply of goods or services, or for administrative purposes (other than construction in progress) are stated in the consolidated statement of financial position at cost less subsequent accumulated depreciation and accumulated impairment losses, if any.

Construction in progress includes property, plant and equipment in the course of construction for production or for own use purposes. Construction in progress is carried at cost less any recognised impairment loss. Construction in progress is classified to the appropriate category of property, plant and equipment when completed and ready for intended use. Depreciation of these assets, on the same basis as other property assets commence when the assets are ready for their intended use.

Depreciation is recognised so as to write off the cost of items of property, plant and equipment other than construction in progress over their estimated useful lives and after taking into account their estimated residual values, using the straightline method. The estimated useful lives, residual values and depreciation method are reviewed at the end of each reporting period, with the effect of any changes in estimate accounted for on a prospective basis.

An item of property, plant and equipment is derecognised upon disposal or when no future economic benefits are expected to arise from the continued use of the asset. Any gain or loss arising on the disposal or retirement of an item of property, plant and equipment is determined as the difference between the sales proceeds and the carrying amount of the asset and is recognised in profit or loss.

4. 主要會計政策(續)

供業主日後自用的發展中租約土地及 樓宇

倘發展中租約土地及樓宇乃作生產或 管理用途,租約土地部分歸類為使用 權資產,並以直線法按租期攤銷。於 興建期間,就租約土地撥備的攤銷開 支列作在建樓宇成本的一部分。在建 樓宇按成本值減任何已識別減值虧損 列賬,並分類為物業、廠房及設備。 樓宇於可供使用時(即樓宇在管理層 擬定地點及達致管理層擬定運作狀況 時)開始折舊。

投資物業

投資物業乃為賺取租金及/或資本增 值而持有的物業。

投資物業乃按成本初步計量,包括任 何直接應佔開支。於首次確認後,投 資物業乃按成本減其後累計折舊及任 何累計減值虧損列賬。按直線法在投 資物業的估計使用年期內且經計及估 計剩餘價值後確認折舊,以撇銷其成 本。

投資物業於被出售時或當其永久不能 使用及預期日後無法從出售中獲得任 何經濟利益時終止確認。終止確認該 資產所產生的任何收益或虧損(按出 售該資產所得款項淨額與其賬面值的 差額計算)於該項目被終止確認的期 間計入損益。

4. SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES (CONTINUED)

Leasehold land and buildings under development for future owner-occupied purpose

When the leasehold land and buildings are in the course of development for production or for administrative purposes, the leasehold land component is classified as a right-of-use asset and amortised on a straight-line basis over the lease term. During the construction period, the amortisation charge provided for the leasehold land is included as part of costs of buildings under construction. Buildings under construction are carried at cost, less any identified impairment losses and are classified as property, plant and equipment. Depreciation of buildings commences when they are available for use (i.e. when they are in the location and condition necessary for them to be capable of operating in the manner intended by management).

Investment properties

Investment properties are properties held to earn rentals and/or for capital appreciation.

Investment properties are initially measured at cost, including any directly attributable expenditure. Subsequent to initial recognition, investment properties are stated at cost less subsequent accumulated depreciation and any accumulated impairment losses. Depreciation is recognised so as to write off the cost of investment properties over their estimated useful lives and after taking into account their estimated residual values, using the straight-line method.

An investment property is derecognised upon disposal or when the investment property is permanently withdrawn from use and no future economic benefits are expected from its disposals. Any gain or loss arising on derecognition of the asset (calculated as the difference between the net disposal proceeds and the carrying amount of the asset) is included in the profit or loss in the period in which the item is derecognised.

Notes to the Consolidated Financial Statements

截至二零二二年十二月三十一日止年度 For the year ended 31 December, 2022

4. 主要會計政策(續)

無形資產(商譽除外)

無形資產包括城市管道網絡的經營權。

獨立收購的無形資產

獨立收購及可使用年期有限的無形資 產按成本減累計攤銷及任何累計減值 虧損列賬。可使用年期有限的無形資 產按估計可使用年期以直線法計提攤 绀。

業務合併中收購的無形資產

業務合併中收購的無形資產會與商譽 分開確認, 並初步按其於收購日期的 公平值確認(被視作其成本)。

於初步確認後,業務合併中收購的可 使用年期有限的無形資產, 乃根據獨 立收購的無形資產的相同基準,按成 本減累計攤銷及任何累計減值虧損申

無形資產乃於出售後或當預期持續使 用該資產將不會產生未來經濟利益時 終止確認。於終止確認無形資產時產 生的任何收益或虧損以出售所得款項 淨額與資產賬面值的差額計算,並於 終止確認該資產的期間在損益確認。

租賃

本集團於合約開始時評估合約是否為 或包含租賃。倘合約為換取代價而給 予在一段時間內控制已識別資產使用 的權利,則該合約為或包含租賃。

4. SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES (CONTINUED)

Intangible assets (other than goodwill)

Intangible assets include the operating rights for city pipeline network.

Intangible assets acquired separately

Intangible assets acquired separately and with finite useful lives are carried at costs less accumulated amortisation and any accumulated impairment losses. Amortisation for intangible assets with finite useful lives is provided on a straight-line basis over their estimated useful lives

Intangible assets acquired in a business combination

Intangible assets acquired in a business combination are recognised separately from goodwill and are initially recognised at their fair value at the acquisition date (which is regarded as their cost).

Subsequent to initial recognition, intangible assets acquired in a business combination with finite useful lives are reported at costs less accumulated amortisation and any accumulated impairment losses, on the same basis as intangible assets that are acquired separately.

An intangible asset is derecognised upon disposal or when no future economic benefits are expected to arise from the continued use of the asset. Any gain or loss arising from derecognition of an intangible asset is measured as the difference between the net disposal proceeds and the carrying amount of the asset and is recognised in profit or loss in the period when the asset is derecognised.

Leases

The Group assesses at contract inception whether a contract is, or contains, a lease. A contract is, or contains, a lease if the contract conveys the right to control the use of an identified asset for a period of time in exchange for consideration.

4. 主要會計政策(續)

租賃(續)

本集團作為承租人

本集團對所有租賃(惟短期租賃及低 價值資產租賃除外)採取單一確認及 計量方法。本集團確認租賃負債以作 出租賃款項,而使用權資產指使用相 關資產的權利。

(a) 使用權資產

使用權資產於租賃開始日期(即 相關資產可供使用當日)確認。 使用權資產按成本減任何累計折 舊及減值虧損計量,並就任何重 新計量租賃負債作出調整。使用 權資產成本包括已確認租賃負債 的款額、已產生初始直接成本及 於開始日期或之前作出的租賃款 項減任何已收租賃獎勵。使用權 資產按租賃期及資產的估計可使 用年期中的較短者以直線法予以 折舊,如下:

租賃土地 2至50年 樓宇 2至25年 廠房、機器及設備 2至24年

倘租賃資產的所有權在租賃期結 束時轉移至本集團或成本反映了 購買選擇權的行使,則使用該資 產的估計可使用年期計算折舊。

4. SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES (CONTINUED)

Leases (Continued)

Group as a lessee

The Group applies a single recognition and measurement approach for all leases, except for short-term leases and leases for low-value assets. The Group recognises lease liabilities to make lease payments and right-of-use assets representing the right to use the underlying assets.

(a) Right-of-use assets

Right-of-use assets are recognised at the commencement date of the lease (that is the date the underlying asset is available for use). Right-of-use assets are measured at cost, less any accumulated depreciation and any impairment losses, and adjusted for any remeasurement of lease liabilities. The cost of right-of-use assets includes the amount of lease liabilities recognised, initial direct costs incurred, and lease payments made at or before the commencement date less any lease incentives received. Right-of-use assets are depreciated on a straight-line basis over the shorter of the lease terms and the estimated useful lives of the assets as follows:

Leasehold land 2 to 50 years Buildinas 2 to 25 years Plant, machinery and equipment 2 to 24 years

If ownership of the leased asset transfers to the Group by the end of the lease term or the cost reflects the exercise of a purchase option, depreciation is calculated using the estimated useful life of the asset.

Notes to the Consolidated Financial Statements

截至二零二二年十二月三十一日止年度 For the year ended 31 December, 2022

4. 主要會計政策(續)

租賃(續)

本集團作為承租人(續)

(b) 租賃負債

租賃負債於租賃開始日期,以租 **賃期內作出的租賃款項現值確** 認。租賃款項包括定額付款(含 實質定額款項)減任何應收租賃 獎勵款項、取決於指數或利率的 可變租賃款項以及預期根據剩餘 價值擔保下支付的金額。租賃款 項亦包括本集團合理確定行使的 購買選擇權的行使價及倘在租賃 期內反映本集團正行使終止租賃 選擇權時,有關終止租賃支付的 罰款。不取決於指數或利率的可 變租賃款項在出現觸發付款的事 件或條件的期間內確認為支出。

於計算租賃款項的現值時,由於 租賃內所含利率不易釐定,故本 集團應用租賃開始日期的增量借 貸利率計算。於開始日期後,租 賃負債金額的增加反映利息的增 加,並因支付租賃款項而減少。 此外,倘有任何修改(租期變 更、租賃款項變更(例如指數或 利率的變更導致未來租賃付款發 生變化)或購買相關資產的選擇 權評估的變更),則重新計量租 賃負債的賬面值。

4. SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES (CONTINUED)

Leases (Continued)

Group as a lessee (Continued)

(b) Lease liabilities

Lease liabilities are recognised at the commencement date of the lease at the present value of lease payments to be made over the lease term. The lease payments include fixed payments (including in-substance fixed payments) less any lease incentives receivable, variable lease payments that depend on an index or a rate, and amounts expected to be paid under residual value guarantees. The lease payments also include the exercise price of a purchase option reasonably certain to be exercised by the Group and payments of penalties for termination of a lease, if the lease term reflects the Group exercising the option to terminate the lease. The variable lease payments that do not depend on an index or a rate are recognised as an expense in the period in which the event or condition that triggers the payment occurs.

In calculating the present value of lease payments, the Group uses its incremental borrowing rate at the lease commencement date because the interest rate implicit in the lease is not readily determinable. After the commencement date, the amount of lease liabilities is increased to reflect the accretion of interest and reduced for the lease payments made. In addition, the carrying amount of lease liabilities is remeasured if there is a modification, a change in the lease term, a change in lease payments (e.g., a change to future lease payments resulting from a change in an index or rate) or a change in assessment of an option to purchase the underlying asset.

4. 主要會計政策(續)

租賃(續)

本集團作為承租人(續)

(c) 短期租賃及低價值資產租賃

本集團將短期租賃確認豁免應用 於其機器及設備的短期租賃(即 自開始日期起計租期為十二個月 或以下,並且不包含購買選擇權 的租賃)。低價值資產租賃的確 認豁免亦應用於被認為低價值的 辦公室設備租賃。

短期租賃及低價值資產租賃的租 賃款項在租期內按直線法確認為 支出。

本集團作為出租人

倘本集團作為出和人,其於和賃開始 時(或租賃變更時)將各租賃分類為經 營租賃或融資租賃。

本集團並未轉讓資產所有權所附帶的 絕大部分風險及回報的租賃歸類為經 營租賃。倘合約包含租賃及非租賃部 分,本集團按相關單獨售價基準將合 約代價分配至各部分。租金收入於租 期內按直線法列賬並由於其經營性質 計入損益內收入。於磋商及安排經營 租賃時產生的初始直接成本乃計入租 賃資產的賬面值,並於租期內按相同 基準確認為租金收入。或然租金乃於 所賺取的期間內確認為收益。

庫存股份

本公司購回並持有的自有權益工具直 接按成本在權益中確認。本集團購 買、售出、發行或註銷自有權益工具 時並不會於損益內確認任何盈虧。

4. SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES (CONTINUED)

Leases (Continued)

Group as a lessee (Continued)

(c) Short-term leases and leases of low-value assets

The Group applies the short-term lease recognition exemption to its short-term leases of machinery and equipment (that is those leases that have a lease term of 12 months or less from the commencement date and do not contain a purchase option). It also applies the recognition exemption for leases of low-value assets to leases of office equipment that are considered to be of low value.

Lease payments on short-term leases and leases of lowvalue assets are recognised as an expense on a straightline basis over the lease term.

Group as a lessor

When the Group acts as a lessor, it classifies at lease inception (or when there is a lease modification) each of its leases as either an operating lease or a finance lease.

Leases in which the Group does not transfer substantially all the risks and rewards incidental to ownership of an asset are classified as operating leases. When a contract contains lease and non-lease components, the Group allocates the consideration in the contract to each component on a relative stand-alone selling price basis. Rental income is accounted for on a straight-line basis over the lease terms and is included in revenue in profit or loss due to its operating nature. Initial direct costs incurred in negotiating and arranging an operating lease are added to the carrying amount of the leased asset and recognised over the lease term on the same basis as rental income. Contingent rents are recognised as revenue in the period in which they are earned.

Treasury shares

Own equity instruments which are reacquired and held by the Company are recognised directly in equity at cost. No gain or loss is recognised in profit or loss on the purchase, sale, issue or cancellation of the Group's own equity instruments.

Notes to the Consolidated Financial Statements

截至二零二二年十二月三十一日止年度 For the year ended 31 December, 2022

4. 主要會計政策(續)

存貨

存貨以成本及可變現淨值兩者的較低 者入賬。成本以加權平均法計算。

現金及現金等價物

就綜合現金流量表而言,現金和現金 等價物包括手頭現金、活期存款及可 隨時轉換為已知數額現金、價值變動 風險極低及一般自購入後三個月內到 期之短期高流動性投資,扣除須於要 求時償還及構成本集團現金管理不可 分割部分之銀行透支。

就綜合財務狀況表而言,現金及現金 等價物包括用途不受限制的手頭現金 與存放於銀行的現金(包括定期存款) 以及性質類似現金的資產。

投資及其他金融資產

初步確認及計量

倘集團實體為工具合同條文的訂約 方,則有關金融資產及金融負債在綜 合財務狀況表內確認。

於初始確認時,金融資產分類取決於 金融資產的合同現金流量特點及本集 團管理該等金融資產的業務模式。除 了並不包含重大融資組成部分或本集 團已應用可行權宜方法不就重大融資 組成部分的影響作出調整的應收貿易 賬款外,本集團初始按公平值另加 (倘金融資產並非按公平值計入損益) 交易成本確認金融資產。並無重大融 資組成部分或本集團已應用可行權宜 方法的應收貿易賬款根據上文「確認 收益」所載政策按香港財務報告準則 第15號釐定的交易價格計量。

4. SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES (CONTINUED)

Inventories

Inventories are stated at the lower of cost and net realisable value. Cost is calculated using the weighted average method.

Cash and cash equivalents

For the purpose of the consolidated statement of cash flows, cash and cash equivalents comprise cash on hand and demand deposits, and short term highly liquid investments that are readily convertible into known amounts of cash, are subject to an insignificant risk of changes in value, and have a short maturity of generally within three months when acquired, less bank overdrafts which are repayable on demand and form an integral part of the Group's cash management.

For the purpose of the consolidated statement of financial position, cash and cash equivalents comprise cash on hand and at banks, including term deposits, and assets similar in nature to cash, which are not restricted as to use.

Investments and other financial assets

Initial recognition and measurement

Financial assets and financial liabilities are recognised on the consolidated statement of financial position when a group entity becomes a party to the contractual provisions of the instrument.

The classification of financial assets at initial recognition depends on the financial asset's contractual cash flow characteristics and the Group's business model for managing them. With the exception of trade receivables that do not contain a significant financing component or for which the Group has applied the practical expedient of not adjusting the effect of a significant financing component, the Group initially measures a financial asset at its fair value, plus in the case of a financial asset not at fair value through profit or loss, transaction costs. Trade receivables that do not contain a significant financing component or for which the Group has applied the practical expedient are measured at the transaction price determined under HKFRS 15 in accordance with the policies set out for "Revenue recognition" above.

4. 主要會計政策(續)

投資及其他金融資產(續)

初步確認及計量(續)

為使金融資產按攤銷成本或按公平值 計入其他全面收益進行分類及計量, 需產生純粹為支付本金及未償還本金 利息(「純粹為支付本金及利息」)的現 金流量。現金流量並非純粹為支付本 金及利息之金融資產分類為按公平值 計入損益計量,而不論業務模式。

本集團管理金融資產的業務模式指其 如何管理其金融資產以產生現金流 量。業務模式確定現金流量是否來自 收取合同現金流量、出售金融資產, 或兩者兼有。分類為按攤銷成本計量 的金融資產按業務模式持有,持有目 的為收取合約現金流量,而分類為按 公平值計入其他全面收益計量的金融 資產按業務模式持有,持有目的為收 取合約現金流量及出售。並非按上述 業務模式持有的金融資產分類為按公 平值計入損益計量。

所有以常規方式買賣的金融資產於交 易日確認,即本集團承諾買賣資產的 日期。常規方式買賣指遵循市場中的 規則或慣例須在一般期間內交付資產 的金融資產買賣。

後續計量

金融資產按其分類的後續計量如下:

按攤銷成本計量的金融資產(債務工

按攤銷成本計量的金融資產後續使用 實際利率法計量,並受減值影響。當 資產終止確認、修訂或減值時,收益 及虧損於損益及其他全面收益表中確 認。

4. SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES (CONTINUED)

Investments and other financial assets (Continued)

Initial recognition and measurement (Continued)

In order for a financial asset to be classified and measured at amortised cost or fair value through other comprehensive income, it needs to give rise to cash flows that are solely payments of principal and interest ("SPPI") on the principal amount outstanding. Financial assets with cash flows that are not SPPI are classified and measured at fair value through profit or loss, irrespective of the business model.

The Group's business model for managing financial assets refers to how it manages its financial assets in order to generate cash flows. The business model determines whether cash flows will result from collecting contractual cash flows, selling the financial assets, or both. Financial assets classified and measured at amortised cost are held within a business model with the objective to hold financial assets in order to collect contractual cash flows, while financial assets classified and measured at fair value through other comprehensive income are held within a business model with the objective of both holding to collect contractual cash flows and selling. Financial assets which are not held within the aforementioned business models are classified and measured at fair value through profit or loss.

All regular way purchases and sales of financial assets are recognised on the trade date, that is, the date that the Group commits to purchase or sell the asset. Regular way purchases or sales are purchases or sales of financial assets that require delivery of assets within the period generally established by regulation or convention in the marketplace.

Subsequent measurement

The subsequent measurement of financial assets depends on their classification as follows:

Financial assets at amortised cost (debt instruments)

Financial assets at amortised cost are subsequently measured using the effective interest method and are subject to impairment. Gains and losses are recognised in the statement of profit or loss and other comprehensive income when the asset is derecognised, modified or impaired.

Notes to the Consolidated Financial Statements

截至二零二二年十二月三十一日止年度 For the year ended 31 December, 2022

4. 主要會計政策(續)

投資及其他金融資產(續)

後續計量(續)

按公平值計入其他全面收益的金融資 產(債務工具)

就按公平值計入其他全面收益的債務 投資而言,利息收入、外匯重估及減 值虧損或撥回於損益及其他全面收益 表中以與按攤銷成本計量金融資產相 同的計算方式確認。其餘公平值變動 於其他全面收益中確認。終止確認 後,於其他全面收益確認的累計公平 值變動將再次撥回損益及其他全面收 益表。

指定按公平值計入其他全面收益的金 融資產(股本投資)

於初步確認時,本集團可選擇於股本 投資符合香港會計準則第32號「金融 工具:呈報]項下的股本定義且並非 持作買賣時,將其股本投資不可撤回 地分類為指定按公平值計入其他全面 收益的股本投資。分類乃按個別工具 基準釐定。

該等金融資產的收益及虧損概不會被 重新計入全面收益表。當付款權利被 確立時,與股息相關的經濟利益可能 流入本集團,且股息金額能被可靠地 計量,股息於損益及其他全面收益表 中確認為其他收入,惟當本集團於作 為收回金融資產一部分成本的所得款 項中獲益時則除外,於此情況下,該 等收益於其他全面收益入賬。指定按 公平值計入其他全面收益的股本投資 不受減值評估影響。

4. SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES (CONTINUED)

Investments and other financial assets (Continued)

Subsequent measurement (Continued)

Financial assets at fair value through other comprehensive income (debt instruments)

For debt investments at fair value through other comprehensive income, interest income, foreign exchange revaluation and impairment losses or reversals are recognised in the statement of profit or loss and other comprehensive income and computed in the same manner as for financial assets measured at amortised cost. The remaining fair value changes are recognised in other comprehensive income. Upon derecognition, the cumulative fair value change recognised in other comprehensive income is recycled to the statement of profit or loss and other comprehensive income.

Financial assets designated at fair value through other comprehensive income (equity investments)

Upon initial recognition, the Group can elect to classify irrevocably its equity investments as equity investments designated at fair value through other comprehensive income when they meet the definition of equity under HKAS 32 Financial Instruments: Presentation and are not held for trading. The classification is determined on an instrument-by-instrument basis.

Gains and losses on these financial assets are never recycled to the statement of comprehensive income. Dividends are recognised as other income in the statement of profit or loss and other comprehensive income when the right of payment has been established, it is probable that the economic benefits associated with the dividend will flow to the Group and the amount of the dividend can be measured reliably, except when the Group benefits from such proceeds as a recovery of part of the cost of the financial asset, in which case, such gains are recorded in other comprehensive income. Equity investments designated at fair value through other comprehensive income are not subject to impairment assessment.

4. 主要會計政策(續)

投資及其他金融資產(續)

後續計量(續)

按公平值計入損益的金融資產

按公平值計入損益的金融資產按公平 值於財務狀況表列賬, 而公平值變動 淨額於損益及其他全面收益表內確認。

此類別包括本集團並無不可撤銷地選 擇按公平值計入其他全面收益分類的 衍生工具及股本投資。分類為按公平 值計入損益的金融資產的股本投資的 股息亦於支付權確立、與股息相關的 經濟利益很可能流入本集團且股息金 額能可靠地計量時在損益中確認為其 他收益。

倘經濟特徵及風險與主體並不密切相 關,則混合式合同的內含嵌入式衍生 工具中包含金融負債或非金融主體, 與主體分開,並作為單獨的衍生工具 入賬;與嵌入衍生工具具有相同條款 的單獨工具將符合衍生工具的定義; 而混合式合同並非按公平值計入損益 計量。嵌入式衍生工具按公平值計 量,公平值變動計入損益及其他全面 收益表。

倘合同條款發生變化時方會重新評 估,該變更會重大修訂原本需要的現 金流量或將金融資產重新分類為按公 平值計入損益類別。

嵌入包含金融資產主體的混合式合同 的衍生工具不單獨列賬。金融資產主 體與嵌入式衍生工具必須全部分類為 按公平值計入損益的金融資產。

4. SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES (CONTINUED)

Investments and other financial assets (Continued)

Subsequent measurement (Continued)

Financial assets at fair value through profit or loss

Financial assets at fair value through profit or loss are carried in the statement of financial position at fair value with net changes in fair value recognised in the statement of profit or loss and other comprehensive income.

This category includes derivative instruments and equity investments which the Group had not irrevocably elected to classify at fair value through other comprehensive income. Dividends on equity investments classified as financial assets at fair value profit or loss are also recognised as other income in profit or loss when the right of payment has been established, it is probable that the economic benefits associated with the dividend will flow to the Group and the amount of the dividend can be measured reliably.

A derivative embedded in a hybrid contract, with a financial liability or non-financial host, is separated from the host and accounted for as a separate derivative if the economic characteristics and risks are not closely related to the host; a separate instrument with the same terms as the embedded derivative would meet the definition of a derivative; and the hybrid contract is not measured at fair value through profit or loss. Embedded derivatives are measured at fair value with changes in fair value recognised in the statement of profit or loss and other comprehensive income.

Reassessment only occurs if there is either a change in the terms of the contract that significantly modifies the cash flows that would otherwise be required or a reclassification of a financial asset out of the fair value through profit or loss category.

A derivative embedded within a hybrid contract containing a financial asset host is not accounted for separately. The financial asset host together with the embedded derivative is required to be classified in its entirety as a financial asset at fair value through profit or loss.

Notes to the Consolidated Financial Statements

截至二零二二年十二月三十一日止年度 For the year ended 31 December, 2022

4. 主要會計政策(續)

終止確認金融資產

在下列情況下通常會終止確認(即自 本集團的綜合財務狀況表移除)金融 資產:

- 收取資產現金流量的權利已到 期;或
- 本集團已根據「轉手」安排轉讓 收取資產現金流量的權利或有責 任在無重大延誤的情況下將已 收取的現金流量全部支付予第三 方;及(a)本集團已轉讓該資產 的絕大部分風險及回報,或(b) 本集團既無轉讓亦無保留該資產 的絕大部分風險及回報,但已轉 讓該資產的控制權

倘本集團已轉讓其收取資產現金流量 的權利或已訂立轉手安排,本集團評 估其是否及以何等程度保留該資產擁 有權的風險及回報。倘本集團既無轉 讓亦無保留該資產絕大部分風險及回 報,亦無轉讓該資產的控制權,本集 團繼續按本集團之持續參與程度確認 所轉讓資產。在此情況下,本集團亦 會確認相關負債。已轉讓資產及相關 負債以反映本集團保留之權利及義務 為基準計量。

以已轉讓資產作擔保方式持續參與業 務,乃按資產之原賬面值及本集團可 能被要求償付之最高代價金額兩者中 較低者計量。

金融資產減值

本集團確認對並非按公平值計入損益 持有的所有債務工具預期信貸虧損 (「預期信貸虧損」)的撥備。預期信貸 虧損乃基於根據合同到期的合同現金 流量與本集團預期收取的所有現金流 量之間的差額而釐定,並以原實際利 率的近似值貼現。預期現金流量將包 括出售所持抵押的現金流量或組成合 同條款的其他信貸提升措施。

4. SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES (CONTINUED)

Derecognition of financial assets

A financial asset is primarily derecognised (i.e., removed from the Group's consolidated statement of financial position) when:

- the rights to receive cash flows from the asset have expired; or
- the Group has transferred its rights to receive cash flows from the asset or has assumed an obligation to pay the received cash flows in full without material delay to a third party under a "pass-through" arrangement; and either (a) the Group has transferred substantially all the risks and rewards of the asset, or (b) the Group has neither transferred nor retained substantially all the risks and rewards of the asset, but has transferred control of the asset

When the Group has transferred its rights to receive cash flows from an asset or has entered into a pass-through arrangement, it evaluates if, and to what extent, it has retained the risk and rewards of ownership of the asset. When it has neither transferred nor retained substantially all the risks and rewards of the asset nor transferred control of the asset, the Group continues to recognise the transferred asset to the extent of the Group's continuing involvement. In that case, the Group also recognises an associated liability. The transferred asset and the associated liability are measured on a basis that reflects the rights and obligations that the Group has retained.

Continuing involvement that takes the form of a guarantee over the transferred asset is measured at the lower of the original carrying amount of the asset and the maximum amount of consideration that the Group could be required to repay.

Impairment of financial assets

The Group recognises an allowance for expected credit losses ("ECLs") for all debt instruments not held at fair value through profit or loss. ECLs are based on the difference between the contractual cash flows due in accordance with the contract and all the cash flows that the Group expects to receive, discounted at an approximation of the original effective interest rate. The expected cash flows will include cash flows from the sale of collateral held or other credit enhancements that are integral to the contractual terms.

4. 主要會計政策(續)

金融資產減值(續)

一般方法

預期信貸虧損分兩個階段確認。就自 初步確認起未有顯著增加的信貸風險 而言,就未來12個月內可能發生的違 約事件而導致的信貸虧損(12個月預 期信貸虧損)計提預期信貸虧損。就 自初步確認起已經顯著增加的信貸風 險而言,不論何時發生違約,於餘下 風險年期內的預期信貸虧損均須計提 虧損撥備(全期預期信貸虧損)。

於各報告日期,本集團評估金融工具 的信貸風險自初步確認起是否出現顯 著增加。作此評估時,本集團比較金 融工具於報告日期出現違約的風險與 該金融工具於初步確認日期出現違約 的風險,並考慮毋須花費不必要成本 或精力即可獲得的合理及有理據的資 料,包括過往及前瞻性資料。本集團 認為倘合同付款逾期超過30天時信貸 風險已顯著增加。

4. SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES (CONTINUED)

Impairment of financial assets (Continued)

General approach

ECLs are recognised in two stages. For credit exposures for which there has not been a significant increase in credit risk since initial recognition, ECLs are provided for credit losses that result from default events that are possible within the next 12 months (a 12-month ECL). For those credit exposures for which there has been a significant increase in credit risk since initial recognition, a loss allowance is required for credit losses expected over the remaining life of the exposure, irrespective of the timing of the default (a lifetime ECL).

At each reporting date, the Group assesses whether the credit risk on a financial instrument has increased significantly since initial recognition. When making the assessment, the Group compares the risk of a default occurring on the financial instrument as at the reporting date with the risk of a default occurring on the financial instrument as at the date of initial recognition and considers reasonable and supportable information that is available without undue cost or effort, including historical and forward-looking information. The Group considers that there has been a significant increase in credit risk when contractual payments are more than 30 days past due.

Notes to the Consolidated Financial Statements

截至二零二二年十二月三十一日止年度 For the year ended 31 December, 2022

4. 主要會計政策(續)

金融資產減值(續)

一般方法(續)

就按公平值計入其他全面收益的債務 投資而言,本集團採用低信貸風險簡 化。於各報告日期,本集團採用所有 毋須花費不必要成本或精力即可獲得 之合理及有理據之資料,評估該等債 務投資是否屬低信貸風險。作出評估 時,本集團會重新評估該等債務投資 之外部信貸評級。信貸評級機構評級 為頂級投資類別的債務投資被認為是 低信貸風險投資。本集團的政策是按 12個月基準計量此類工具的預期信貸 虧損。然而,倘債務投資的信貸風險 自開始年度起顯著增加,撥備將基於 全期預期信貸虧損。本集團使用信貸 評級機構的評級決定債務工具的信貸 風險是否顯著增加並估計預期信貸虧 損。

倘合同付款逾期90天,則本集團認 為金融資產違約。然而,於若干情況 下,倘內部或外部資料顯示,在計及 本集團持有的任何信貸提升措施前, 本集團不大可能悉數收取未償還合同 款項,則本集團亦可認為金融資產違 約。倘無法合理預期收回合同現金流 量,則會撇銷金融資產。

4. SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES (CONTINUED)

Impairment of financial assets (Continued)

General approach (Continued)

For debt investments at fair value through other comprehensive income, the Group applies the low credit risk simplification. At each reporting date, the Group evaluates whether the debt investments are considered to have low credit risk using all reasonable and supportable information that is available without undue cost or effort. In making that evaluation, the Group reassesses the external credit ratings of the debt investments. Debt investments graded in the top investment categories by the Credit Rating Agency are considered to be low credit risk investments. It is the Group's policy to measure ECLs on such instruments on a 12-month basis. However, when there has been a significant increase in credit risk of debt investments since origination, the allowance will be based on the lifetime ECL. The Group uses the ratings from the Credit Rating Agency both to determine whether the debt instruments have significantly increased in credit risk and to estimate ECLs.

The Group considers a financial asset in default when contractual payments are 90 days past due. However, in certain cases, the Group may also consider a financial asset to be in default when internal or external information indicates that the Group is unlikely to receive the outstanding contractual amounts in full before taking into account any credit enhancements held by the Group. A financial asset is written off when there is no reasonable expectation of recovering the contractual cash flows.

4. 主要會計政策(續)

金融資產減值(續)

一般方法(續)

按公平值計入其他全面收益之債務投 資及按攤銷成本列賬之金融資產,在 一般方法下可能會出現減值,且會在 以下階段進行分類以計量預期信貸虧 損,惟應用簡化法之應收貿易賬款及 合同工程相關資產(誠如下文所詳述) 除外。

第1階段 - 自初步確認以來其信貸 風險並無顯著增加,且 虧損撥備乃按相等於12 個月預期信貸虧損的金 額計量的金融工具

第2階段 - 自初步確認以來其信貸 風險顯著增加(惟並非 信貸減值金融資產), 且虧損撥備乃按相等於 全期預期信貸虧損的金 額計量的金融工具

第3階段 - 於報告日期屬信貸減值 性質(惟並非購入或源 生信貸減值),且虧損 撥備乃按相等於全期預 期信貸虧損的金額計量 的金融資產

簡化法

就並無重大融資組成部分的或本集團 應用可行權宜方法不就重大融資組成 部分的影響作出調整的應收貿易賬款 及合同工程相關資產而言,本集團應 用簡化法計算預期信貸虧損。根據簡 化法,本集團並無追蹤信貸風險的變 動,而是於各報告日期根據全期預期 信貸虧損確認虧損撥備。本集團已設 立根據其過往信貸虧損經驗計算的撥 備矩陣,並按債務人特定的前瞻性因 素及經濟環境作出調整。

4. SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES (CONTINUED)

Impairment of financial assets (Continued)

General approach (Continued)

Debt investments at fair value through other comprehensive income and financial assets at amortised cost are subject to impairment under the general approach and they are classified within the following stages for measurement of ECLs except for trade receivables and Assets related to contract works which apply the simplified approach as detailed below.

Stage 1 - Financial instruments for which credit risk has not increased significantly since initial recognition and for which the loss allowance is measured at an amount equal to 12-month ECLs

Stage 2 - Financial instruments for which credit risk has increased significantly since initial recognition but that are not credit-impaired financial assets and for which the loss allowance is measured at an amount equal to lifetime ECLs

Stage 3 - Financial assets that are credit-impaired at the reporting date (but that are not purchased or originated credit-impaired) and for which the loss allowance is measured at an amount equal to lifetime ECLs

Simplified approach

For trade receivables and assets related to contract works that do not contain a significant financing component or when the Group applies the practical expedient of not adjusting the effect of a significant financing component, the Group applies the simplified approach in calculating ECLs. Under the simplified approach, the Group does not track changes in credit risk, but instead recognises a loss allowance based on lifetime ECLs at each reporting date. The Group has established a provision matrix that is based on its historical credit loss experience, adjusted for forward-looking factors specific to the debtors and the economic environment.

Notes to the Consolidated Financial Statements

截至二零二二年十二月三十一日止年度 For the year ended 31 December, 2022

4. 主要會計政策(續)

金融資產減值(續)

簡化法(續)

就包括重大融資組成部分及應收租賃 款項的應收貿易賬款及合同工程相關 資產而言,本集團於計算預期信貸虧 損時選擇採納上述政策所述之簡化法 作為其會計政策。

本集團於各報告期末評估是否存在客 觀證據顯示一項金融資產或一組金融 資產出現減值。倘於初步確認該資產 後發生的一項或多項事件對可以可靠 估計的金融資產或一組金融資產的估 計未來現金流量構成影響,則存在減 值。減值證據可能包括以下跡象:債 務人或一組債務人正面臨重大財務困 難、違約或未能償還利息或本金,有 可能破產或進行其他財務重組,以及 有可觀察得到的數據顯示估計未來現 金流量出現可計量的減少,例如欠款 數目變動或出現與違約相關的經濟狀 況。

按攤銷成本列賬的金融資產

就按攤銷成本列賬的金融資產而言, 本集團首先對具單項重要性的金融資 產進行單獨評估,評估是否存在減 值,或對不具單項重要性的金融資產 進行組合評估。倘本集團認為不存在 任何客觀證據證明單獨評估的金融資 產(不論是否屬重大)出現減值,有關 資產將撥入具同類信貸風險特徵的一 組金融資產內,並組合評估該組資產 的減值。組合減值評估不包括已進行 單獨減值評估並已確認或持續確認減 值虧損的資產。

已識別任何減值虧損金額按該資產賬 面值與估計未來現金流量(不包括並 未產生的未來信貸虧損) 現值的差額 計量。估計未來現金流量的現值以金 融資產的原實際利率(即初次確認時 計算的實際利率)貼現。

4. SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES (CONTINUED)

Impairment of financial assets (Continued)

Simplified approach (Continued)

For trade receivables and assets related to contract works that contain a significant financing component and lease receivables, the Group chooses as its accounting policy to adopt the simplified approach in calculating ECLs with policies as described above.

The Group assesses at the end of each reporting period whether there is objective evidence that a financial asset or a group of financial assets is impaired. An impairment exists if one or more events that occurred after the initial recognition of the asset have an impact on the estimated future cash flows of the financial asset or the group of financial assets that can be reliably estimated. Evidence of impairment may include indications that a debtor or a group of debtors is experiencing significant financial difficulty, default or delinquency in interest or principal payments, the probability that they will enter bankruptcy or other financial reorganisation and observable data indicating that there is a measurable decrease in the estimated future cash flows, such as changes in arrears or economic conditions that correlate with defaults.

Financial assets carried at amortised cost

For financial assets carried at amortised cost, the Group first assesses whether impairment exists individually for financial assets that are individually significant, or collectively for financial assets that are not individually significant. If the Group determines that no objective evidence of impairment exists for an individually assessed financial asset, whether significant or not, it includes the asset in a group of financial assets with similar credit risk characteristics and collectively assesses them for impairment. Assets that are individually assessed for impairment and for which an impairment loss is, or continues to be, recognised are not included in a collective assessment of impairment.

The amount of any impairment loss identified is measured as the difference between the asset's carrying amount and the present value of estimated future cash flows (excluding future credit losses that have not yet been incurred). The present value of the estimated future cash flows is discounted at the financial asset's original effective interest rate (i.e., the effective interest rate computed at initial recognition).

4. 主要會計政策(續)

金融資產減值(續)

按攤銷成本列賬的金融資產(續)

資產的賬面值會通過使用撥備賬而減 少,而虧損於損益及其他全面收益表 內確認。利息收入按減少後的賬面值 採用計量減值虧損時用以折現未來現 金流量的利率持續產生。若日後收回 不可實現,且所有抵押品已變現或已 轉讓至本集團,則撇銷貸款及應收款 項連同任何相關撥備。

倘若在其後期間估計減值虧損金額由 於確認減值之後發生的事項增加或減 少,則透過調整撥備賬增加或減少先 前確認的減值虧損。倘於其後收回撇 銷,該項收回將計入損益及其他全面 收益表內的其他開支。

以成本列賬之資產

倘有客觀跡象顯示因其公平值不能可 靠計量而不以公平值列賬之無報價權 益工具或與須交付該項無報價權益工 具相關並須通過該項交付結算的衍生 資產出現減值虧損,虧損金額會按資 產賬面值與以類似金融資產當時之市 場回報率對估計未來現金流量折現後 之現值兩者間之差額計量。該等資產 之減值虧損不會撥回。

金融負債

初步確認及計量

於初步確認時,金融負債分類為按公 平值計入損益的金融負債、貸款及借 貸、應付款項或於有效對沖中指定為 對沖工具之衍生工具(如適用)。

所有金融負債初步按公平值確認,倘 屬貸款及借貸以及應付款項,則扣除 直接應佔交易成本。

4. SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES (CONTINUED)

Impairment of financial assets (Continued)

Financial assets carried at amortised cost (Continued)

The carrying amount of the asset is reduced through the use of an allowance account and the loss is recognised in the statement of profit or loss and other comprehensive income. Interest income continues to be accrued on the reduced carrying amount using the rate of interest used to discount the future cash flows for the purpose of measuring the impairment loss. Loans and receivables together with any associated allowance are written off when there is no realistic prospect of future recovery and all collateral has been realised or has been transferred to the Group.

If, in a subsequent period, the amount of the estimated impairment loss increases or decreases because of an event occurring after the impairment was recognised, the previously recognised impairment loss is increased or reduced by adjusting the allowance account. If a write-off is later recovered, the recovery is credited to other expenses in the statement of profit or loss and other comprehensive income.

Assets carried at cost

If there is objective evidence that an impairment loss has been incurred on an unquoted equity instrument that is not carried at fair value because its fair value cannot be reliably measured, or on a derivative asset that is linked to and must be settled by delivery of such an unquoted equity instrument, the amount of the loss is measured as the difference between the asset's carrying amount and the present value of estimated future cash flows discounted at the current market rate of return for a similar financial asset. Impairment losses on these assets are not reversed.

Financial liabilities

Initial recognition and measurement

Financial liabilities are classified, at initial recognition, as financial liabilities at fair value through profit or loss, loans and borrowings, payables, or as derivatives designated as hedging instruments in an effective hedge, as appropriate.

All financial liabilities are recognised initially at fair value and, in the case of loans and borrowings and payables, net of directly attributable transaction costs.

Notes to the Consolidated Financial Statements

截至二零二二年十二月三十一日止年度 For the year ended 31 December, 2022

4. 主要會計政策(續)

金融負債(續)

初步確認及計量(續)

本集團金融負債包括應付貿易賬款及 其他應付款、應付最終控股公司款 項、衍生金融工具以及計息銀行及其 他借貸。

後續計量

金融負債按其分類的其後計量如下:

按攤銷成本計量的金融負債(貸款及 借貸)

在初步確認後,計息貸款及借貸其後 使用實際利率法按攤銷成本進行計 量,但若貼現的影響不重大,在此情 況下,則以成本列賬。收益及虧損於 負債終止確認時透過實際利率攤銷程 序於損益及其他全面收益表中確認。

攤銷成本的計算需要考慮收購中所產 生的折讓或溢價,以及構成實際利率 一部分的費用或成本。實際利率攤銷 計入損益及其他全面收益表內的融資 成本中。

財務擔保合同

本集團作出之財務擔保合同即要求作 出付款以償付持有人因特定債務人未 能根據債務工具之條款償還到期款項 而招致損失之合同。財務擔保合同初 步按其公平值確認為一項負債,並就 作出該擔保直接產生之交易成本作出 調整。於初步確認後,本集團按(i)根 據「金融資產減值」所載之政策釐定的 預期信貸虧損撥備;及(ii)初步確認之 金額減(如適用)已確認收入累計金額 (以較高者為準)計量財務擔保合同。

4. SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES (CONTINUED)

Financial liabilities (Continued)

Initial recognition and measurement (Continued)

The Group's financial liabilities include trade and other payables, an amount due to the ultimate holding company, derivative financial instruments and interest-bearing bank and other borrowings.

Subsequent measurement

The subsequent measurement of financial liabilities depends on their classification as follows:

Financial liabilities at amortised cost (loans and borrowings)

After initial recognition, interest-bearing loans and borrowings are subsequently measured at amortised cost, using the effective interest rate method unless the effect of discounting would be immaterial, in which case they are stated at cost. Gains and losses are recognised in the statement of profit or loss and other comprehensive income when the liabilities are derecognised as well as through the effective interest rate amortisation process.

Amortised cost is calculated by taking into account any discount or premium on acquisition and fees or costs that are an integral part of the effective interest rate. The effective interest rate amortisation is included in finance costs in the statement of profit or loss and other comprehensive income.

Financial guarantee contracts

Financial guarantee contracts issued by the Group are those contracts that require a payment to be made to reimburse the holder for a loss it incurs because the specified debtor fails to make a payment when due in accordance with the terms of a debt instrument. A financial guarantee contract is recognised initially as a liability at its fair value, adjusted for transaction costs that are directly attributable to the issuance of the guarantee. Subsequent to initial recognition, the Group measures the financial guarantee contracts at the higher of: (i) the ECL allowance determined in accordance with the policy as set out in "Impairment of financial assets"; and (ii) the amount initially recognised less, when appropriate, the cumulative amount of income recognised.

4. 主要會計政策(續)

金融負債(續)

後續計量(續)

財務擔保合同(續)

財務擔保合同初步按其公平值確認為 一項負債,並就作出該擔保直接產生 之交易成本作出調整。於初步確認 後,本集團按(i)報告期末清償現有責 任所需開支之最佳估計金額;及(ji)初 步確認之金額減(如適用)累計攤銷 (以較高者為準)計量財務擔保合同。

終止確認金融負債

當負債項下的責任已解除、取消或屆 滿,即會終止確認金融負債。

倘一項現有金融負債被來自同一貸方 且大部分條款不同之另一項金融負債 所取代,或現有負債之條款被大幅修 改,則該項置換或修改視作終止確認 原有負債及確認新增負債處理,而相 關賬面值差額於損益及其他全面收益 表中確認。

金融工具的抵銷

倘目前擁有可合法執行權利以抵銷已 確認的款項,且有意清償該款項的淨 額,或變現該等資產及同時清償該等 負債,則可抵銷金融資產及金融負 債,並於財務狀況表內呈列淨額。

借貸成本

收購、建設或生產於用作其擬定用途 或出售前須較長準備時間的合資格資 產直接產生的借貸成本乃計入有關資 產的成本,直至有關資產已大致可作 其擬定用途或出售為止。

特定借貸在未用作合資格資產的開支 前進行的短期投資所賺取的投資收 入,將從撥充資本的借貸成本扣除。

4. SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES (CONTINUED)

Financial liabilities (Continued)

Subsequent measurement (Continued)

Financial guarantee contracts (Continued)

A financial guarantee contract is recognised initially as a liability at its fair value, adjusted for transaction costs that are directly attributable to the issuance of the guarantee. Subsequent to initial recognition, the Group measures the financial guarantee contract at the higher of (i) the amount of the best estimate of the expenditure required to settle the present obligation at the end of the reporting period; and (ii) the amount initially recognised less, when appropriate, cumulative amortisation.

Derecognition of financial liabilities

A financial liability is derecognised when the obligation under the liability is discharged or cancelled, or expires.

When an existing financial liability is replaced by another from the same lender on substantially different terms, or the terms of an existing liability are substantially modified, such an exchange or modification is treated as a derecognition of the original liability and a recognition of a new liability, and the difference between the respective carrying amounts is recognised in the statement of profit or loss and other comprehensive income.

Offsetting of financial instruments

Financial assets and financial liabilities are offset and the net amount is reported in the statement of financial position if there is a currently enforceable legal right to offset the recognised amounts and there is an intention to settle on a net basis, or to realise the assets and settle the liabilities simultaneously.

Borrowing costs

Borrowing costs directly attributable to the acquisition, construction or production of qualifying assets, which are assets that necessarily take a substantial period of time to get ready for their intended use or sale, are added to the costs of those assets until such time as the assets are substantially ready for their intended use or sale.

Investment income earned on the temporary investment of specific borrowings pending their expenditure on qualifying assets is deducted from the borrowing costs eligible for capitalisation.

Notes to the Consolidated Financial Statements

截至二零二二年十二月三十一日止年度 For the year ended 31 December, 2022

4. 主要會計政策(續)

借貸成本(續)

所有其他借貸成本於產生期間於損益 中確認。

退休福利成本

向界定供款退休福利計劃/國家管理 的退休福利計劃/強制性公積金計劃 支付的款項乃於僱員提供服務後而享 有供款時確認為開支。

短期僱員福利

短期僱員福利在僱員提供服務期間按 預期就服務所支付的福利未折現金額 確認。所有短期僱員福利確認為開 支,除非另一項香港財務報告準則規 定或許可將福利計入資產成本中。

僱員就工資、薪金、年假及病假應計 之福利在扣減任何已付金額後確認為 負債。

其他僱員福利

界定福利計劃

本集團實行若干界定福利計劃,該等 計劃要求向中國每名合資格僱員作出 付款。有關福利為無供資。根據界定 福利計劃提供福利的成本使用預計單 位信用精算估值法確定。

界定福利退休金計劃產生的重新計 量,包括精算損益、資產最高限額的 影響(不包括計入界定福利負債淨額 的淨利息的金額)和計劃資產回報(不 包括計入界定福利負債淨額的淨利息 的金額),於綜合財務狀況表中即時確 認,並在發生當期透過其他全面收益 從保留溢利相應扣除或計入其中。重 新計量在後續期間不會重新分類至損 益。

4. SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES (CONTINUED)

Borrowing costs (Continued)

All other borrowing costs are recognised in profit or loss in the period in which they are incurred.

Retirement benefit costs

Payments to defined contribution retirement benefit plans/statemanaged retirement benefit schemes/the Mandatory Provident Fund Scheme are recognised as an expense when employees have rendered service entitling them to the contributions.

Short-term employee benefits

Short-term employee benefits are recognised at the undiscounted amount of the benefits expected to be paid as and when employees rendered the services. All short-term employee benefits are recognised as an expense unless another HKFRS requires or permits the inclusion of the benefit in the cost of an asset.

A liability is recognised for benefits accruing to employees (such as wages and salaries, annual leave and sick leave) after deducting any amount already paid.

Other employee benefits

Defined benefit plan

The Group operates several defined benefit plans which require payments to be made to each qualifying employee in the PRC. The benefits are unfunded. The cost of providing benefits under the defined benefit plans is determined using the projected unit credit actuarial valuation method.

Remeasurements arising from defined benefit pension plans, comprising actuarial gains and losses, the effect of the asset ceiling (excluding amounts included in net interest on the net defined benefit liability) and the return on plan assets (excluding amounts included in net interest on the net defined benefit liability), are recognised immediately in the consolidated statement of financial position with a corresponding debit or credit to retained profits through other comprehensive income in the period in which they occur. Remeasurements are not reclassified to profit or loss in subsequent periods.

4. 主要會計政策(續)

其他僱員福利(續)

界定福利計劃(續)

過往服務成本在下列較早的日期在損 益中確認:

- 計劃修訂或削減的日期;及
- 本集團確認與重組相關的費用的 日期

淨利息是通過將貼現率應用於界定福 利負債或資產淨額來計算的。本集團 在綜合損益表中按功能在「銷售成本」 及「行政開支」下確認界定福利負債淨 額的以下變化:

- 服務成本,包括當期服務成本、 過往服務成本、削減和非常規結 算的損益
- 淨利息開支或收入

所得税開支指即期應付税項與遞延税 項的總和。

即期應付税項按年內應課税溢利計 算。應課税溢利不包括其他年度的應 課税或可扣税收支項目,亦不包括毋 須課税或不可扣税項目,因而與綜合 損益及其他全面收益表所呈報的除税 前溢利有所不同。本集團的即期税項 負債乃按在報告期末已頒佈或實質頒 佈的税率計算。

4. SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES (CONTINUED)

Other employee benefits (Continued)

Defined benefit plan (Continued)

Past service costs are recognised in profit or loss at the earlier

- the date of the plan amendment or curtailment; and
- the date that the Group recognises restructuring-related costs

Net interest is calculated by applying the discount rate to the net defined benefit liability or asset. The Group recognises the following changes in the net defined benefit obligation under "cost of sales" and "administrative expenses" in the consolidated statement of profit or loss by function:

- service costs comprising current service costs, past-service costs, gains and losses on curtailments and non-routine settlements
- net interest expense or income

Taxation

Income tax expense represents the sum of the tax currently payable and deferred tax.

The tax currently payable is based on taxable profit for the year. Taxable profit differs from profit before taxation as reported in the consolidated statement of profit or loss and other comprehensive income because it excludes items of income or expense that are taxable or deductible in other years and it further excludes items that are never taxable or deductible. The Group's liability for current tax is calculated using tax rates that have been enacted or substantively enacted by the end of the reporting period.

Notes to the Consolidated Financial Statements

截至二零二二年十二月三十一日止年度 For the year ended 31 December, 2022

4. 主要會計政策(續)

税項(續)

遞延税項乃按綜合財務報表內資產及 負債賬面值與計算應課税溢利時採用 的相應税基兩者間的差額確認。遞延 税項負債一般就所有應課税暫時差額 確認入賬。遞延税項資產通常於可能 有應課税溢利可用於抵銷可用的所有 可扣税暫時差額時就該等可扣税暫時 差額確認入賬。如暫時差額乃因商譽 或在一項不會對應課稅溢利及會計溢 利造成影響的交易中首次確認(業務 合併除外)其他資產及負債而產生, 則此類資產及負債將不會確認入賬。

遞延税項負債就於附屬公司、聯營公 司及合營公司的投資相關的應課税暫 時差額確認,惟倘本集團可控制暫時 差額撥回及該暫時差額可能不會於可 見將來撥回時則除外。因與有關投資 及權益相關的可扣減暫時差額而產生 的遞延税項資產僅於可能產生足夠應 課税溢利以動用暫時差額溢利並預期 可於可見將來撥回時確認。

遞延税項資產的賬面值於報告期末均 會進行審閱,如不再可能有足夠應課 税溢利可用於抵免全部或部分相關資 產,則會予以扣減。

遞延税項資產及負債乃根據於報告期 末已實施或實質已實施的税率(及税 法),按預期於負債清償或資產變現期 間適用之税率計算。

遞延税項負債與資產之計量,反映按 照本集團於報告期末預期收回或清償 資產及負債賬面值之方式所產生稅務 結果。

4. SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES (CONTINUED)

Taxation (Continued)

Deferred tax is recognised on differences between the carrying amounts of assets and liabilities in the consolidated financial statements and the corresponding tax bases used in the computation of taxable profit. Deferred tax liabilities are generally recognised for all taxable temporary differences. Deferred tax assets are generally recognised for all deductible temporary differences to the extent that it is probable that taxable profit will be available against which those deductible temporary differences can be utilised. Such assets and liabilities are not recognised if the temporary difference arises from goodwill or from the initial recognition (other than in a business combination) of other assets and liabilities in a transaction that affects neither the taxable profit nor the accounting profit.

Deferred tax liabilities are recognised for taxable temporary differences associated with investments in subsidiaries, associates and joint ventures, except where the Group is able to control the reversal of the temporary difference and it is probable that the temporary difference will not reverse in the foreseeable future. Deferred tax assets arising from deductible temporary differences associated with such investments and interests are only recognised to the extent that it is probable that there will be sufficient taxable profits against which to utilise the benefits of the temporary differences and they are expected to reverse in the foreseeable future.

The carrying amount of deferred tax assets is reviewed at the end of the reporting period and reduced to the extent that it is no longer probable that sufficient taxable profit will be available to allow all or part of the asset to be recovered.

Deferred tax assets and liabilities are measured at the tax rates that are expected to apply in the period in which the liability is settled or the asset is realised, based on tax rate (and tax laws) that have been enacted or substantively enacted by the end of the reporting period.

The measurement of deferred tax liabilities and assets reflects the tax consequences that would follow from the manner in which the Group expects, at the end of the reporting period, to recover or settle the carrying amount of its assets and liabilities.

4. 主要會計政策(續)

税項(續)

即期及遞延税項於損益內確認,惟倘 税項涉及於其他全面收益或直接在權 益確認的項目,則即期及遞延税項亦 會分別於其他全面收益或直接於權益 內確認。倘對業務合併進行初步會計 處理時產生即期或遞延税項,則對業 務合併進行會計處理時會計入該稅項 影響。

股息

倘末期股息於股東大會上獲股東批 准,則末期股息確認為負債。建議末 期股息於財務報表附註中披露。

中期股息同步建議及宣派,乃因本公 司備忘錄及組織章程細則授權董事宣 派中期股息。因此,中期股息於其建 議及宣派時隨即確認為負債。

外幣

各集團實體的財務報表所列項目乃按 實體經營所在主要經濟環境的貨幣 (「功能貨幣」)計量。綜合財務報表乃 以本公司的功能貨幣及本集團的呈列 貨幣港元呈列。

編製各個別集團實體的財務報表時, 以該實體功能貨幣以外的貨幣(外幣) 進行的交易均按交易日期的適用匯率 換算確認。於報告期末,以外幣計值 的貨幣項目均按該日的適用匯率重新 換算。以外幣為單位按公平值入賬的 非貨幣項目,按釐定公平值日期的適 用匯率重新換算。以外幣歷史成本計 量的非貨幣項目則不會重新換算。

4. SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES (CONTINUED)

Taxation (Continued)

Current and deferred tax are recognised in profit or loss, except when they relate to items that are recognised in other comprehensive income or directly in equity, in which case, the current and deferred tax are also recognised in other comprehensive income or directly in equity respectively. Where current tax or deferred tax arises from the initial accounting for a business combination, the tax effect is included in the accounting for the business combination.

Dividends

Final dividends are recognised as a liability when they are approved by the shareholders in a general meeting. Proposed final dividends are disclosed in the notes to the financial statements

Interim dividends are simultaneously proposed and declared, because the Company's memorandum and articles of association grant the directors the authority to declare interim dividends. Consequently, interim dividends are recognised immediately as a liability when they are proposed and declared.

Foreign currencies

Items included in the financial statements of each of the group entities are measured using the currency of the primary economic environment in which the entity operates (the "functional currency"). The consolidated financial statements are presented in HK\$, which is the Company's functional currency and the Group's presentation currency.

In preparing the financial statements of each individual group entity, transactions in currencies other than the functional currency of that entity (foreign currencies) are recognised at the rates of exchanges prevailing on the dates of the transactions. At the end of the reporting period, monetary items denominated in foreign currencies are retranslated at the rates prevailing at that date. Non-monetary items carried at fair value that are denominated in foreign currencies are retranslated at the rates prevailing on the date when the fair value was determined. Nonmonetary items that are measured in terms of historical cost in a foreign currency are not retranslated.

Notes to the Consolidated Financial Statements

截至二零二二年十二月三十一日止年度 For the year ended 31 December, 2022

4. 主要會計政策(續)

外幣(續)

結算貨幣項目及重新換算貨幣項目所 產生之匯兑差額,於其產生期間在損 益中確認,惟應收或應付海外業務的 貨幣項目的匯兑差額除外,就此,有 關結算未納入計劃中亦無可能產生 (因此形成海外業務投資淨額部分), 且就出售或部分出售本集團於聯營公 司或合營公司權益而初步於其他全面 收益中確認並自權益中重新分類至損 益。

就呈列綜合財務報表而言,集團實體 的資產及負債於報告期末採用適用的 匯率換算為本集團的呈列貨幣(即港 元),而收入及開支項目則按該年度平 均匯率換算。所產生的匯兑差額(如 有)會在匯兑儲備項下於其他全面收 益中確認及於權益中累計。

集團實體之功能貨幣僅在與該集團實 體有關的相關交易、事件及狀況發生 變化時,方可變更。該集團實體將於 變更日期前瞻性地應用適用於新功能 貨幣的換算程序。於變更日期,該集 團實體採用當日的適用匯率將所有項 目換算為新的功能貨幣,所產生的非 貨幣項目之換算金額視作其歷史成本。

於二零零五年一月一日或其後收購海 外業務所產生商譽及所購入可識別資 產的公平值調整,視作該海外業務的 資產及負債處理,按於報告期末適用 的匯率換算。所產生的匯兑差額於匯 兑儲備中確認。

4. SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES (CONTINUED)

Foreign currencies (Continued)

Exchange differences arising on the settlement of monetary items, and on the retranslation of monetary items, are recognised in profit or loss in the period in which they arise, except for exchange differences on monetary items receivable from or payable to a foreign operation for which settlement is neither planned nor likely to occur (therefore forming part of the net investment in the foreign operation), which are recognised initially in other comprehensive income and are reclassified from equity to profit or loss on disposal or partial disposal of the Group's interests in associates or joint ventures.

For the purposes of presenting the consolidated financial statements, the assets and liabilities of the group entities are translated into the presentation currency of the Group (i.e., HK\$) using exchange rates prevailing at the end of reporting period. Income and expenses items are translated at the average exchange rates for the year. Exchange differences arising, if any, are recognised in other comprehensive income and accumulated in equity under the heading of translation reserve.

The functional currency of a group entity is changed only where there is a change to the underlying transactions, events and conditions relevant to the group entity. The group entity applies the translation procedures applicable to the new functional currency prospectively from the date of the change. At the date of the change, the group entity translates all items into the new functional currency using the prevailing exchange rate at that date and the resulting translated amounts for non-monetary items are treated as their historical cost.

Goodwill and fair value adjustments on identifiable assets acquired arising on an acquisition of a foreign operation on or after 1 January, 2005 are treated as assets and liabilities of that foreign operation and translated at the rate of exchange prevailing at the end of the reporting period. Exchange differences arising are recognised in the translation reserve.

4. 主要會計政策(續)

有形及無形資產(商譽除外)的減值虧

於報告期末,本集團檢查其附有限定 使用年期的有形及無形資產的賬面值 以決定是否有任何跡象顯示該等資產 遭遇減值虧損。如若有此跡象,估計 有關資產的可收回金額以確定減值虧 損的程度(如有)。

倘無法估算單項資產的可收回金額, 本集團會估算該資產所屬現金產生單 位的可收回金額。於可識別合理及一 貫分配基準的情況下,企業資產亦會 被分配至個別的現金產生單位,否則 會被分配至可合理及按一貫分配基準 而識別的最小現金產生單位組別中。

可收回金額是指公平值減去處置費用 後的餘額和使用價值兩者中的較高 者。在評估使用價值時,預計未來現 金流量會採用税前折現率折現為其現 值,該税前折現率反映了對貨幣時間 價值的當前市場評價及該資產(或現 金產生單位)特有的風險(並無就該風 險調整估計未來現金流量)。

若某資產(或現金產生單位)的可收回 金額估計少於其賬面值,該資產(或 現金產生單位) 賬面值減至其可收回 金額。於分配減值虧損時,首先分配 減值虧損以減少任何商譽的賬面值 (如適用),然後按比例根據該單位各 資產的賬面值分配至其他資產。資產 賬面值不得減少至低於其公平值減處 置費用(如可計量)、其使用價值(如 可計量)及零之中的最高值。已另行 分配至資產之減值虧損數額按比例分 配至該單位其他資產。減值虧損會即 時於損益確認。

4. SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES (CONTINUED)

Impairment losses on tangible and intangible assets other than goodwill

At the end of the reporting period, the Group reviews the carrying amounts of its tangible and intangible assets with finite useful lives to determine whether there is any indication that those assets have suffered an impairment loss. If any such indication exists, the recoverable amount of the relevant asset is estimated in order to determine the extent of the impairment loss, if any.

When it is not possible to estimate the recoverable amount of an asset individually, the Group estimates the recoverable amount of the cash-generating unit to which the asset belongs. When a reasonable and consistent basis of allocation can be identified, corporate assets are also allocated to individual cash - generating units, or otherwise they are allocated to the smallest group of cash-generating units for which a reasonable and consistent allocation basis can be identified.

Recoverable amount is the higher of fair value less costs of disposal and value in use. In assessing value in use, the estimated future cash flows are discounted to their present value using a pre-tax discount rate that reflects current market assessments of the time value of money and the risks specific to the asset (or a cash-generating unit) for which the estimates of future cash flows have not been adjusted.

If the recoverable amount of an asset (or a cash-generating unit) is estimated to be less than its carrying amount, the carrying amount of the asset (or a cash-generating unit) is reduced to its recoverable amount. In allocating the impairment loss, the impairment loss is allocated first to reduce the carrying amount of any goodwill (if applicable) and then to the other assets on a pro-rata basis based on the carrying amount of each asset in the unit. The carrying amount of an asset is not reduced below the highest of its fair value less costs of disposal (if measurable), its value in use (if determinable) and zero. The amount of the impairment loss that would otherwise have been allocated to the asset is allocated pro rata to the other assets of the unit. An impairment loss is recognised immediately in profit or loss.

Notes to the Consolidated Financial Statements

截至二零二二年十二月三十一日止年度 For the year ended 31 December, 2022

4. 主要會計政策(續)

有形及無形資產(商譽除外)的減值虧 損(續)

當減值虧損其後撥回,該資產(或現 金產生單位)的賬面值增至其可收回 金額的修訂估計值,然而,賬面值增 加不會超過假若該資產(或現金產生 單位) 過往年度並無確認減值虧損所 應釐定的賬面值。減值虧損撥回即時 於損益確認。

政府補助金

政府補助金乃於有合理保證本集團將 遵守政府補助金隨附條件並將取得補 助金時確認。

於本集團確認補助金擬補償的有關成 本為開支的期間於損益內以系統方式 確認。與可予折舊資產有關的政府補 助金於綜合財務狀況表中確認為遞延 收入,並於相關資產可使用年期內按 系統及合理基準轉撥至損益內。其他 政府補助金於與該等政府補助金擬補 償的成本相符的期間內以系統方式確 認為收益。作為開支或已產生的虧損 的補償或向本集團提供即時財務援助 而可收取(並無日後相關成本)的政府 補助金, 乃於其成為可收取的期間於 損益內確認。

長期獎勵計劃

根據長期獎勵計劃收購本公司股份的 成本入賬列作持作獎勵計劃的股份。 持作獎勵計劃的股份將被出售以換取 現金,該現金將分派予合資格僱員。

4. SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES (CONTINUED)

Impairment losses on tangible and intangible assets other than goodwill (Continued)

Where an impairment loss subsequently reverses, the carrying amount of the asset (or a cash-generating unit) is increased to the revised estimate of its recoverable amount, but so that the increased carrying amount does not exceed the carrying amount that would have been determined had no impairment loss been recognised for the asset (or a cash-generating unit) in prior years. A reversal of an impairment loss is recognised immediately in profit or loss.

Government grants

Government grants are not recognised until there is reasonable assurance that the Group will comply with the conditions attaching to them and that the grants will be received.

Government grants are recognised in profit or loss on a systematic basis over the periods in which the Group recognises as expenses the related costs for which the grants are intended to compensate. Government grants related to depreciable assets are recognised as deferred income in the consolidated statement of financial position and transferred to profit or loss on a systematic and rational basis over the useful lives of the related assets. Other government grants are recognised as revenue over the periods necessary to match them with the costs for which they are intended to compensate, on a systematic basis. Government grants that are receivable as compensation for expenses or losses already incurred or for the purpose of giving immediate financial support to the Group with no future related costs are recognised in profit or loss in the period in which they become receivable.

Long term award scheme

The cost of acquisition of the Company's shares pursuant to the long-term award scheme is recorded as shares held for incentive award scheme. The shares held for incentive award scheme will be disposed of for cash which will be distributed to the eligible employees.

4. 主要會計政策(續)

長期獎勵計劃(續)

倘為長期獎勵計劃而持有的股份被出 售而出售所得款項被分派予僱員,則 分派予僱員的所得款項被確認為開支 (員工成本),而已收代價與股份成本 之間的差額將計入保留溢利。

5. 關鍵性會計判斷及估計不明 朗因素的主要來源

於應用本集團的會計政策(如附註4所 述) 時,本公司董事須就並未在其他 來源顯示的資產及負債的賬面值作出 判斷、估計及假設。該等估計及相關 假設乃根據過往經驗及被視為相關的 其他因素作出。實際結果或會有別於 該等估計。

有關估計及相關假設會作持續檢討。 倘對會計估計的修訂僅影響對估計進 行修訂的期間,則於該期間確認,或 倘修訂會影響目前及未來期間,則會 於作出修訂期間及未來期間確認。

應用會計政策的關鍵性判斷

以下為董事在應用本集團會計政策過 程中所作關鍵性判斷(涉及估計(見下 文)者除外),該等判斷對於綜合財務 報表中確認的金額有最重大影響。

對富陽華潤燃氣有限公司及中山華潤 燃氣有限公司的控制權

儘管本集團僅擁有富陽華潤燃氣有限 公司的50%擁有權權益及投票權,但 富陽華潤燃氣有限公司仍為本集團的 附屬公司。本集團自二零零六年六月 起擁有富陽華潤燃氣有限公司50%擁 有權權益,剩餘50%股權則由一名與 本集團並無關聯的股東擁有。有關詳 情載於附註48。

4. SIGNIFICANT ACCOUNTING POLICIES (CONTINUED)

Long term award scheme (Continued)

When the shares held for long term award scheme are disposed of and the resulting proceeds from disposal are distributed to the employees, the proceeds distributed to employees are recognised as expenses (staff costs), and the difference between the consideration received and the cost of the shares will be credited to retained profits.

5. CRITICAL ACCOUNTING JUDGEMENTS AND KEY SOURCES OF ESTIMATION **UNCERTAINTY**

In the application of the Group's accounting policies, which are described in note 4, the directors of the Company are required to make judgements, estimates and assumptions about the carrying amounts of assets and liabilities that are not readily apparent from other sources. The estimates and associated assumptions are based on historical experience and other factors that are considered to be relevant. Actual results may differ from these estimates.

The estimates and underlying assumptions are reviewed on an on-going basis. Revisions to accounting estimates are recognised in the period in which the estimate is revised if the revision affects only that period, or in the period of the revision and future periods if the revision affects both current and future periods.

Critical judgements in applying accounting policies

The following are the critical judgements, apart from those involving estimations (see below), that the directors have made in the process of applying the Group's accounting policies and that have the most significant effect on the amounts recognised in the consolidated financial statements.

Control over 富陽華潤燃氣有限公司 and 中山華潤燃氣有限公司

富陽華潤燃氣有限公司 is a subsidiary of the Group although the Group has only a 50% ownership interest and voting rights in 富陽華潤燃氣有限公司. The Group has had the 50% ownership interest since June 2006 in 富陽華潤燃氣有限公司 and the remaining 50% of equity interest is owned by a shareholder that is unrelated to the Group. Details of these are set out in note 48.

Notes to the Consolidated Financial Statements

截至二零二二年十二月三十一日止年度 For the year ended 31 December, 2022

5. 關鍵性會計判斷及估計不明 朗因素的主要來源(續)

應用會計政策的關鍵性判斷(續)

對富陽華潤燃氣有限公司及中山華潤 燃氣有限公司的控制權(續)

本公司董事已基於本集團是否有實際 能力單方面掌管富陽華潤燃氣有限公 司的相關活動評估本集團是否對富陽 華潤燃氣有限公司擁有控制權。在作 出判斷時,董事已考慮本集團所持富 陽華潤燃氣有限公司股權的投票權。 富陽華潤燃氣有限公司董事會包括七 名董事。本集團提名及委任富陽華潤 燃氣有限公司的四名董事,富陽華潤 燃氣有限公司的相關活動須超過半數 以上的董事批准。經評估後,董事認 定,本集團擁有可掌管富陽華潤燃氣 有限公司相關活動的絕對主導性投票 權,因此本集團對富陽華潤燃氣有限 公司擁有控制權。

中山華潤燃氣有限公司為本集團的附 屬公司。本集團擁有中山華潤燃氣有 限公司的55%擁有權權益及投票權, 剩餘45%股權則由一名與本集團並無 關聯的股東擁有。該等詳情載於附註 48。

本公司董事已基於本集團是否有實際 能力單方面掌管中山華潤燃氣有限公 司的相關活動評估本集團是否對中山 華潤燃氣有限公司擁有控制權。在作 出判斷時,董事已考慮本集團所持中 山華潤燃氣有限公司股權的投票權。 中山華潤燃氣有限公司董事會包括五 名董事。本集團提名及委任中山華潤 燃氣有限公司的三名董事,中山華潤 燃氣有限公司的相關活動須超過半數 以上的董事批准。經評估後,董事認 定,本集團擁有可掌管中山華 潤燃氣 有限公司相關活動的絕對主導性投票 權,因此本集團對中山華潤燃氣有限 公司擁有控制權。

5. CRITICAL ACCOUNTING JUDGEMENTS AND KEY SOURCES OF ESTIMATION **UNCERTAINTY (CONTINUED)**

Critical judgements in applying accounting policies (Continued)

Control over 富陽華潤燃氣有限公司 and 中山華潤燃氣有限公司 (Continued)

The directors of the Company assessed whether or not the Group has control over 富陽華潤燃氣有限公司 based on whether the Group has the practical ability to direct the relevant activities of 富陽華潤燃氣有限公司 unilaterally. In making their judgement, the directors considered the Group's voting power of shareholding in 富陽華潤燃氣有限公司. The board of directors of 富陽華潤燃 氣有限公司 comprise 7 directors. The Group nominated and appointed 4 directors in 富陽華潤燃氣有限公司 and the relevant activities of 富陽華潤燃氣有限公司 require over 50% of directors' approval. After assessment, the directors concluded that the Group has sufficiently dominant voting interest to direct the relevant activities of 富陽華潤燃氣有限公司, and therefore, the Group has control over 富陽華潤燃氣有限公司.

中山華潤燃氣有限公司 is a subsidiary of the Group. The Group has 55% ownership interests and voting rights in 中山華潤燃氣有 限公司 and the remaining 45% of equity interests are owned by a shareholder that is unrelated to the Group. Details of these are set out in note 48.

The directors of the Company assessed whether or not the Group has control over 中山華潤燃氣有限公司 based on whether the Group has the practical ability to direct the relevant activities of 中山華潤燃氣有限公司 unilaterally. In making their judgement, the directors considered the Group's voting power of shareholding in 中山華潤燃氣有限公司. The board of directors of 中山華潤燃 氣有限公司 comprise 5 directors. The Group nominated and appointed 3 directors in 中山華潤燃氣有限公司 and the relevant activities of 中山華潤燃氣有限公司 require over 50% of directors' approval. After assessment, the directors concluded that the Group has sufficiently dominant voting interest to direct the relevant activities of 中山華潤燃氣有限公司, and therefore, the Group has control over 中山華潤燃氣有限公司.

5. 關鍵性會計判斷及估計不明 朗因素的主要來源(續)

應用會計政策的關鍵性判斷(續)

對宜實華潤燃氣有限公司、無錫華潤 燃氣有限公司、鎮江華潤燃氣有限公 司及淄博華潤燃氣有限公司(「中國實 體 1) 的控制權

儘管本集團僅分別擁有中國實體的 49%、50%、51%及51%擁有權權益 及投票權,及中國實體的餘下股權由 與本集團並無關聯的股東擁有,中國 實體仍為本集團的附屬公司。有關詳 情載於附註48。

本公司董事已基於本集團是否有實際 能力單方面掌管中國實體的相關活 動,評估本集團是否對中國實體擁有 控制權。在作出判斷時,董事已考慮 本集團所持中國實體股權的投票權。 中國實體的股東簽訂備忘錄,在該備 忘錄中,其他股東將同意本集團對中 國實體的經營、投資及融資業務所作 的決策,且其他股東將同意委任由本 集團提名的中國實體的所有高級管理 層。經評估後,董事認定本集團擁有 可掌管中國實體相關活動的絕對主導 性投票權,因此本集團對中國實體擁 有控制權。

5. CRITICAL ACCOUNTING JUDGEMENTS AND KEY SOURCES OF ESTIMATION **UNCERTAINTY (CONTINUED)**

Critical judgements in applying accounting policies (Continued)

Control over 宜賓華潤燃氣有限公司, 無錫華潤燃氣有限公司, 鎮江華 潤燃氣有限公司 and 淄博華潤燃氣有限公司(the "PRC Entities")

The PRC Entities are subsidiaries of the Group although the Group has only 49%, 50%, 51% and 51% ownership interests and voting rights respectively in the PRC Entities and the remaining equity interests of the PRC Entities are owned by shareholders that are unrelated to the Group. Details of these are set out in note 48.

The directors of the Company assessed whether or not the Group has control over the PRC Entities based on whether the Group has the practical ability to direct the relevant activities of the PRC Entities unilaterally. In making their judgement, the directors considered the Group's voting power of shareholding in the PRC Entities. The shareholders of the PRC Entities signed memorandums in which the other shareholders would agree the Group's decisions on operating, investing and financing activities of the PRC Entities, and the other shareholders would agree the appointment of the entire senior management of the PRC Entities nominated by the Group. After assessment, the directors concluded that the Group has sufficiently dominant voting interest to direct the relevant activities of the PRC Entities, and therefore, the Group has control over the PRC Entities.

Notes to the Consolidated Financial Statements

截至二零二二年十二月三十一日止年度 For the year ended 31 December, 2022

5. 關鍵性會計判斷及估計不明 朗因素的主要來源(續)

估計不明朗因素

以下為涉及未來的主要假設及於報告 期間末估計不明朗因素的其他主要來 源(均有導致下個財政年度資產的賬 面值須作出大幅調整的重大風險)。

物業、廠房及設備的可使用年期估計

管理層根據物業、廠房及設備的預期 壽命估計其可使用年期。物業、廠房 及設備的可使用年期可能因技術創新 而出現重大變動。倘因商業及技術環 境變化而令物業、廠房及設備的實際 可使用年期與其估計可使用年期產生 差異,則有關差異將會影響未來期間 的折舊費用及所撇減的資產數額。

於二零二二年十二月三十一日, 物業、廠房及設備的賬面值為 48,109,353,000港元(二零二一年: 47,349,282,000港元)。

商譽減值

釐定商譽有否減值需估計獲分配商譽 的現金產生單位的可收回金額。可收 回金額為使用價值與公平值減出售成 本兩者中的較高者。在計算使用價值 時,本集團需估計預期現金產生單位 產生的未來現金流量並以適當的折現 率計算現值。倘實際的未來現金流量 少於預期,或事實及情況有變致令 下調未來現金,則會產生重大減值 虧損。於二零二二年十二月三十一 日, 商譽的賬面值為2,539,906,000 港元(二零二一年:1,274,030,000港 元)。可收回金額的計算詳情於附註 20披露。

5. CRITICAL ACCOUNTING JUDGEMENTS AND KEY SOURCES OF ESTIMATION **UNCERTAINTY (CONTINUED)**

Estimation uncertainty

The following are the key assumptions concerning the future, and other key sources of estimation uncertainty at the end of the reporting period, that have a significant risk of causing a material adjustment to the carrying amounts of assets within the next financial year.

Estimation of useful lives of property, plant and equipment

Management estimates the useful lives of property, plant and equipment based on the expected lifespan of those property, plant and equipment. The useful lives of property, plant and equipment could change significantly as a result of technical innovation. When the actual useful lives of property, plant and equipment are different from their estimated useful lives due to the change of commercial and technological environment, such difference will impact the depreciation charges and the amounts of assets written down for future periods.

The carrying amount of property, plant and equipment at 31 December, 2022 was HK\$48,109,353,000 (2021: HK\$47,349,282,000).

Impairment of goodwill

Determining whether goodwill is impaired requires an estimation of the recoverable amount of the cash-generating units to which goodwill has been allocated, which is the higher of the value in use and fair value less costs of disposal. The value-in-use calculation requires the Group to estimate the future cash flows expected to arise from the cash-generating unit and a suitable discount rate in order to calculate the present value. Where the actual future cash flows are less than expected, or changes in facts and circumstances result in downward revision of future cash, a material impairment loss may arise. As at 31 December, 2022, the carrying amount of goodwill was HK\$2,539,906,000 (2021: HK\$1,274,030,000). Details of the recoverable amount calculation are disclosed in note 20.

5. 關鍵性會計判斷及估計不明 朗因素的主要來源(續)

估計不明朗因素(續)

租賃-估計增量借貸利率

本集團無法輕易釐定租賃內所隱含的 利率,因此,使用增量借貸利率(「增 量借貸利率」)計量租賃負債。增量借 貸利率為本集團於類似經濟環境中為 取得與使用權資產價值相近之資產, 而以類似抵押品於類似期間借入所需 資金應支付之利率。因此,增量借貸 利率反映了本集團 [應支付 | 的利率, 當無可觀察的利率時(如就並無訂立 融資交易之附屬公司而言)或當須對 利率進行調整以反映租賃之條款及條 件時(如當租賃並非以附屬公司之功 能貨幣訂立時),則須作出利率估計。 當可觀察輸入數據可用時,本集團使 用可觀察輸入數據(如市場利率)估 算增量借貸利率並須作出若干實體特 定的估計(如附屬公司的獨立信貸評 級)。

存貨撥備

本集團根據存貨可變現淨值的估計作 出存貨撥備。倘出現事件或情況變動 顯示可變現淨值低於存貨成本,則會 對存貨作出撥備。陳舊存貨的確定須 對存貨狀況及有效性作出判斷及估 計。倘評估存貨的可變現淨值較預期 少,或須就存貨確認重大撥備,並將 於確認該撥備期間於損益中確認。

於二零二二年十二月三十一日,存貨 的賬面值為1,306,646,000港元(二零 二一年:1,142,272,000港元)。

5. CRITICAL ACCOUNTING JUDGEMENTS AND KEY SOURCES OF ESTIMATION **UNCERTAINTY (CONTINUED)**

Estimation uncertainty (Continued)

Leases - Estimating the incremental borrowing rate

The Group cannot readily determine the interest rate implicit in a lease, and therefore, it uses an incremental borrowing rate ("IBR") to measure lease liabilities. The IBR is the rate of interest that the Group would have to pay to borrow over a similar term, and with a similar security, the funds necessary to obtain an asset of a similar value to the right-of-use asset in a similar economic environment. The IBR therefore reflects what the Group "would have to pay", which requires estimation when no observable rates are available (such as for subsidiaries that do not enter into financing transactions) or when it needs to be adjusted to reflect the terms and conditions of the lease (for example, when leases are not in the subsidiary's functional currency). The Group estimates the IBR using observable inputs (such as market interest rates) when available and is required to make certain entity-specific estimates (such as the subsidiary's stand-alone credit rating).

Allowance for inventories

The Group makes allowance for inventories based on an assessment of the net realisable value of inventories. Allowances are applied to inventories where events or changes in circumstances indicate that the net realisable value is lower than the cost of inventories. The identification of obsolete inventories requires the use of judgement and estimates on the conditions and usefulness of the inventories. In cases where the net realisable value of inventories assessed is less than expected, a material recognition of allowance for inventories may arise, which would be recognised in profit or loss in the period in which such recognition takes place.

At 31 December, 2022, the carrying amount of inventories was HK\$1,306,646,000 (2021: HK\$1,142,272,000).

Notes to the Consolidated Financial Statements

截至二零二二年十二月三十一日止年度 For the year ended 31 December, 2022

6. 收益及分類資料

為就資源分配及分類業績評估向本公 司執行董事(即主要營運決策者)報告 之資料,重點為交付貨物或提供服務 的類型。

本集團根據香港財務報告準則第8號 的經營分類如下:

- 銷售及分銷氣體燃料及相關產 (i) 品一銷售天然氣及較少量住 宅、商業和工業用液化石油氣;
- (ii) 燃氣接駁 根據燃氣接駁合同 建設燃氣管網;
- (jii) 綜合服務 銷售燃氣器具及相 關產品以及延伸服務;
- (iv) 設計及建設服務 有關燃氣接 駁項目的設計、建設、顧問及管 理;
- (v) 加氣站一於天然氣加氣站銷售 氣體燃料。

於達致本集團之呈報分類時,並無合 併經營分類。

分類業績指各分類所賺取的除税前溢 利,但不包括雜項收入、利息收入、 租金收入、財務成本、投資物業折 舊、中央行政成本及董事薪金。此等 為呈報予本公司執行董事用作收益分 配及評估分類表現的方式。

自二零二二年起設立新經營分類,即 綜合服務,其中包括先前的燃氣器具 銷售分類及額外延伸服務。該新分類 報告由管理層用來分析其業務表現, 同時二零二一年之相應數據已按相同 基準重列。

6. REVENUE AND SEGMENT INFORMATION

Information reported to the executive directors of the Company, being the chief operating decision maker, for the purposes of resource allocation and assessment of segment performance, focuses on the types of goods or services delivered or provided.

The Group's operating segments under HKFRS 8 are as follows:

- Sale and distribution of gas fuel and related products sale of natural gas and to a much lesser extent, liquefied petroleum gas for residential, commercial and industrial use:
- (ii) Gas connection construction of gas pipeline networks under gas connection contracts;
- (iii) Comprehensive services sales of gas appliances, related products and extended services;
- (iv) Design and construction services design, construction, consultancy and management for gas connection projects;
- (v) Gas stations sale of gas fuel in natural gas filling stations.

No operating segments have been aggregated in arriving at the reportable segments of the Group.

Segment results represent the profit before taxation earned by each segment, excluding sundry income, interest income, rental income, finance costs, depreciation of investment properties, central administrative costs and directors' salaries. This is the measure reported to the executive directors of the Company for the purpose of revenue allocation and assessment of segment performance.

From 2022, there is a new operating segment namely Comprehensive services which includes the prior segment of sale of gas appliances and additional extended services. This new segment reporting is used by management to analyse its business performance, and corresponding figures for 2021 have been restated on the same basis.

6. 收益及分類資料(續)

分類收益、分類業績、分類資產及分 類負債的資料如下:

截至二零二二年十二月三十一日止年

分類收益及業績

6. REVENUE AND SEGMENT INFORMATION (CONTINUED)

The information of segment revenue, segment results, segment assets and segment liabilities is as follows:

For the year ended 31 December, 2022

Segment revenue and results

		銷售及分銷氣體 燃料及相關產品 Sale and distribution	燃氣接駁	綜合服務	設計及建設服務	加氣站	合計
		of gas fuel			Design and		
		and related	Gas	Comprehensive	construction	Gas	
		products	connection	services	services	stations	Total
		千港元	千港元	千港元	千港元	千港元	千港元
		HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000
收益	Revenue						
外銷	External sales	75,137,134	12,207,857	3,185,334	471,289	3,336,715	94,338,329
<i>業績</i>	Results						
分類業績	Segment results	5,550,569	4,284,201	1,153,791	63,538	323,267	11,375,366
應佔合營公司業績	Share of results of joint ventures						83,385
應佔聯營公司業績	Share of results of associates						426,149
財務成本(租賃負債利息除外)	Finance costs (other than interest						
	on lease liabilities)						(531,349)
未分配收入	Unallocated income						641,856
未分配開支	Unallocated expenses						(3,379,851)
除税前溢利	Profit before taxation						8,615,556

Notes to the Consolidated Financial Statements

截至二零二二年十二月三十一日止年度 For the year ended 31 December, 2022

6. 收益及分類資料(續)

6. REVENUE AND SEGMENT INFORMATION (CONTINUED)

截至二零二二年十二月三十一日止年

度(續)

For the year ended 31 December, 2022 (Continued)

分類資產及負債

Segment assets and liabilities

		銷售及分銷氣體 燃料及相關產品 Sale and distribution	燃氣接駁	綜合服務	設計及建設服務	加氣站	合計
		of gas fuel			Design and		
		and related	Gas	Comprehensive	construction	Gas	
		products	connection	services	services	stations	Total
		千港元	千港元	千港元	千港元	千港元	千港元
		HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000
資產	ASSETS						
分類資產	Segment assets	60,794,075	5,615,327	671,882	143,905	1,720,840	68,946,029
於合營公司的權益	Interests in joint ventures						17,073,491
於聯營公司的權益	Interests in associates						7,490,673
遞延税項資產	Deferred tax assets						508,859
未分配公司資產(附註a)	Unallocated corporate assets (Note a)						18,032,608
							112,051,660
負債	LIABILITIES						
分類負債	Segment liabilities	7,355,719	12,188,571	637,558	2,008,568	94,927	22,285,343
應付税項	Taxation payable						879,508
遞延税項負債	Deferred tax liabilities						1,565,621
未分配公司負債(附註b)	Unallocated corporate liabilities (Note b)						34,780,722
							59,511,194

6. 收益及分類資料(續)

截至二零二二年十二月三十一日止年 度(續)

其他資料

計量分類溢利及分類資產所計入之款 項:

6. REVENUE AND SEGMENT INFORMATION (CONTINUED)

For the year ended 31 December, 2022 (Continued)

Other information

Amounts included in the measure of segment profit and segment assets:

		銷售及分銷氣體 燃料及相關產品 Sale and distribution	燃氣接駁	綜合服務	設計及建設服務	加氣站	未分配	合計
		of gas fuel			Design and			
		and related	Gas	Comprehensive	construction	Gas		
		products	connection	services	services	stations	Unallocated	Total
		千港元	千港元	千港元	千港元	千港元	千港元	千港元
		HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000
添置非流動資產	Additions to non-current assets	6,905,331	_	_	4,467	20,936	405	6,931,139
折舊及攤銷	Depreciation and amortisation	3,282,168	-	-	2,108	75,334	-	3,359,610
應收貿易賬款減值虧	Impairment loss/(reversal of impairment loss)							
損/(減值虧損撥	on trade receivables, net							
回)淨額		(2,127)	(8,195)	(162)	2,004	218	-	(8,262)
其他應收款減值虧損淨	Impairment loss on other receivables, net							
額		-	-	-	-	-	10,429	10,429
合同資產減值虧損撥回	Reversal of impairment loss on contract							
淨額	assets, net	-	636	-	-	-	-	636
在建工程減值虧損淨額	Impairment loss on construction in progress,							
	net	946	-	-	-	-	-	946
出售物業、廠房及設備	Loss on disposal of property, plant and							
虧損	equipment	23,810	-	-	-	-	-	23,810
終止使用權資產收益	Gain on termination of right-of-use assets	(9,473)						(9,473)

Notes to the Consolidated Financial Statements

截至二零二二年十二月三十一日止年度 For the year ended 31 December, 2022

6. 收益及分類資料(續)

6. REVENUE AND SEGMENT INFORMATION (CONTINUED)

截至二零二一年十二月三十一日止年度

分類收益及業績

For the year ended 31 December, 2021

Segment revenue and results

除税前溢利	Profit before taxation						11,183,717
未分配開支	Unallocated expenses						(3,278,067)
未分配收入	Unallocated income						820,649
	liabilities)						(367,966)
財務成本(租賃負債利息除外)	Finance costs (other than interest on lease						
應佔聯營公司業績	Share of results of associates						388,572
應佔合營公司業績	Share of results of joint ventures						702,351
分類業績	Segment results	6,454,151	5,078,986	719,252	84,437	581,352	12,918,178
業績	Results						
外銷	External sales	61,324,854	11,976,401	2,235,045	606,074	3,499,656	79,642,030
收益	Revenue						
				(Restated)			(Restated)
				(重列)			(重列)
		HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000
		千港元	千港元	千港元	千港元	千港元	千港元
		products	connection	services	services	stations	Total
		and related	Gas	Comprehensive	construction	Gas	
		of gas fuel			Design and		
		distribution					
		Sale and					
		燃料及相關產品	燃氣接駁	綜合服務	設計及建設服務	加氣站	合計
		銷售及分銷氣體					

6. 收益及分類資料(續)

6. REVENUE AND SEGMENT INFORMATION (CONTINUED)

截至二零二一年十二月三十一日止年 度(續)

For the year ended 31 December, 2021 (Continued)

分類資產及負債

Segment assets and liabilities

		銷售及分銷氣體					
		燃料及相關產品	燃氣接駁	綜合服務	設計及建設服務	加氣站	合計
		Sale and					
		distribution					
		of gas fuel			Design and		
		and related	Gas	Comprehensive	construction	Gas	
		products	connection	services	services	stations	Total
		千港元	千港元	千港元	千港元	千港元	千港元
		HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000
		(重列)	(重列)	(重列)			(重列)
		(Restated)	(Restated)	(Restated)			(Restated)
資產	ASSETS						
分類資產	Segment assets	56,314,132	5,845,281	306,115	157,170	2,284,979	64,907,677
於合營公司的權益	Interests in joint ventures						12,991,745
於聯營公司的權益	Interests in associates						7,692,448
遞延税項資產	Deferred tax assets						463,247
未分配公司資產(附註a)	Unallocated corporate assets (Note a)						20,081,191
							106,136,308
負債	LIABILITIES						
分類負債	Segment liabilities	5,868,656	17,146,874	298,160	1,902,116	118,140	25,333,946
應付税項	Taxation payable						969,296
遞延税項負債	Deferred tax liabilities						1,317,209
未分配公司負債(附註b)	Unallocated corporate liabilities (Note b)						24,478,195
							52,098,646

Notes to the Consolidated Financial Statements

截至二零二二年十二月三十一日止年度 For the year ended 31 December, 2022

6. 收益及分類資料(續)

截至二零二一年十二月三十一日止年 度(續)

其他資料

計量分類溢利及分類資產所計入之款

6. REVENUE AND SEGMENT INFORMATION (CONTINUED)

For the year ended 31 December, 2021 (Continued)

Other information

Amounts included in the measure of segment profit and segment assets:

		銷售及分銷氣體						
		燃料及相關產品	燃氣接駁	綜合服務	設計及建設服務	加氣站	未分配	合計
		Sale and						
		distribution						
		of gas fuel			Design and			
		and related	Gas	Comprehensive	construction	Gas		
		products	connection	services	services	stations	Unallocated	Total
		千港元	千港元	千港元	千港元	千港元	千港元	千港元
		HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000
		(重列)		(重列)				
		(Restated)		(Restated)				
添置非流動資產	Additions to non-current assets	6,206,151	-	-	9,237	94,755	2,228	6,312,371
折舊及攤銷	Depreciation and amortisation	2,558,543	-	-	519	109,760	-	2,668,822
應收貿易賬款(減值虧	(Reversal of impairment loss)/impairment							
損撥回)/減值虧損	loss on trade receivables, net							
淨額		13,850	221	177	(1,537)	(48)	-	12,663
其他應收款減值虧損淨	Impairment loss on other receivables, net							
額		-	-	-	-	-	(790)	(790)
合同資產減值虧損淨額	Impairment loss on contract assets, net	-	(552)	-	-	-	-	(552)
在建工程減值虧損淨額	impairment loss on construction in							
	progress, net	2,730	-	-	=	-	-	2,730
出售物業、廠房及設備	Loss on disposal of property, plant and							
虧損	equipment	27,952	=	=	=	=	=	27,952
終止使用權資產收益	Gain on termination of right-of-use assets	(2)	-	-	=	-	-	(2)

附註:

- 未分配公司資產指收購附屬公司所產 生的商譽、投資物業、指定按公平值 計入其他全面收益的股本投資、其他 應收款、已抵押銀行存款及受限制現 金、其他存款以及銀行結餘及現金。
- 未分配公司負債指其他應付款、銀行 及其他借貸以及優先票據。銀行及其 他借貸及優先票據由本集團的司庫集 中管理,故分類為未分配公司負債。

Notes:

- Unallocated corporate assets represent goodwill arising on acquisition of subsidiaries, investment properties, equity investments designated at fair value through other comprehensive income, other receivables, pledged bank deposits and restricted cash, other deposits and bank balances and cash.
- Unallocated corporate liabilities represent other payables, bank and other borrowings and senior notes. Bank and other borrowings and senior notes are classified as unallocated corporate liabilities because they are managed centrally by the treasury function of the Group.

6. 收益及分類資料(續)

地區資料

有關本集團非流動資產(不包括金融 工具及遞延税項資產)的資料根據資 產所在地呈列:

6. REVENUE AND SEGMENT INFORMATION (CONTINUED)

Geographical information

Information about the Group's non-current assets (excluding financial instruments and deferred tax assets) is presented based on the locations of the assets:

		二零二二年	二零二一年
		2022	2021
		千港元	千港元
		HK\$'000	HK\$'000
中國	PRC	81,236,351	74,939,169
香港	Hong Kong	7,598	3,615
		81,243,949	74,942,784

於該兩年內,本集團的收入均來自中 國。

The Group's revenue was derived in the PRC during both years.

		二零二二年	二零二一年
		2022	2021
		千港元	千港元
		HK\$'000	HK\$'000
			(重列)
收入確認時間	Timing of revenue recognition		(Restated)
於時間點轉讓貨品	Goods transferred at a point in time	81,659,183	67,059,555
隨時間轉讓服務	Services transferred over time	12,679,146	12,582,475
來自客戶合同的收入總額	Total revenue from contracts with customers	94,338,329	79,642,030

有關主要客戶的資料

於該兩年內,並無來自單一外部客戶 交易的收益佔本集團收益10%或以 上。

Information about major customers

No single external customer contributed revenue from transactions amounting to 10% or more of the revenue of the Group during both years.

Notes to the Consolidated Financial Statements

截至二零二二年十二月三十一日止年度 For the year ended 31 December, 2022

6. 收益及分類資料(續)

來自客戶合同的收入

(i) 分拆收入資料

下表載列本報告期間確認的收入 金額,當中包括於報告期初及過 往期間履行履約責任所確認的合 同負債:

6. REVENUE AND SEGMENT INFORMATION (CONTINUED)

Revenue from contracts with customers

Disaggregated revenue information

The following table shows the amounts of revenue recognised in the current reporting period that were included in the contract liabilities at the beginning of the reporting period and recognised from performance obligations satisfied in previous periods:

> 二零二二年 二零二一年 2022 2021 千港元 千港元 HK\$'000 HK\$'000

所確認的收入(計入於報告 Revenue recognised that was included in 期初的合同負債): contract liabilities at the beginning of the

reporting period:

燃氣接駁/設計及建設 Gas connection/design and construction

服務 8.114.769 7.415.012 services

(ii) 履約責任

有關本集團履約責任的資料概述 如下:

銷售及分銷氣體燃料及相關產品

履約責任於交付燃氣後獲履行, 付款通常於交付後30日內到期。

燃氣接駁

履約責任隨著服務的提供而逐漸 獲履行,付款通常於完成安裝及 客戶接受後到期,惟新客戶通常 須提前付款。

綜合服務

履約責任於交付燃氣器具及相關 產品後及提供延伸服務後獲履 行。付款通常於交付燃氣器具及 相關產品後及完成延伸服務及客 戶接受後到期。

(ii) Performance obligations

Information about the Group's performance obligations is summarised below:

Sale and distribution of gas fuel and related products

The performance obligation is satisfied upon delivery of gas and payment is generally due within 30 days from delivery.

Gas connection

The performance obligation is satisfied over time as services are rendered and payment is generally due upon completion of installation and customer acceptance, except for new customers, where payment in advance is normally required.

Comprehensive services

The performance obligation is satisfied upon delivery of gas appliances and related products and as extended services are rendered. The payment is generally due upon delivery of the gas appliances and related products and upon completion of extended services and customer acceptance.

6. 收益及分類資料(續)

來自客戶合同的收入(續)

(ii) 履約責任(續)

設計及建設服務

履約責任隨服務的提供而逐漸獲 履行,付款通常於完成安裝及客 戶接受後到期,惟新客戶通常須 提前付款。

加氣站

履約責任於交付燃氣時獲履行, 通常提前付款。

餘下履約(未履行或部分未 履行)於二零二二年十二 月三十一日的交易價格為 14,420,264,634港元(二零二一 年:18.446.123.594港元)。與 燃氣接駁有關的餘下履約責任預 計將在一年內確認及履行。

6. REVENUE AND SEGMENT INFORMATION (CONTINUED)

Revenue from contracts with customers (Continued)

(ii) Performance obligations (Continued)

Design and construction services

The performance obligation is satisfied over time as services are rendered and payment is generally due upon completion of installation and customer acceptance, except for new customers, where payment in advance is normally required.

Gas stations

The performance obligation is satisfied upon delivery of gas and payment is generally in advance.

The transaction prices allocated to the remaining performance (unsatisfied or partially unsatisfied) as at 31 December, 2022 were HK\$14,420,264,634(2021: HK\$18,446,123,594). The remaining performance obligations related to gas connection are expected to be recognised and satisfied within one year.

Notes to the Consolidated Financial Statements

截至二零二二年十二月三十一日止年度 For the year ended 31 December, 2022

7. 其他收入

7. OTHER INCOME

		二零二二年	二零二一年
		2022	2021
		千港元	千港元
		HK\$'000	HK\$'000
			(重列)
			(Restated)
綜合能源服務	Integrated energy services	122,179	114,179
政府補助金	Government grants	128,715	72,800
銀行存款利息收入	Interest income from bank deposits	59,757	26,669
其他存款利息收入(附註a)	Interest income from other deposits (Note a)	67,824	212,270
來自指定按公平值計入其他	Dividend income from equity investments		
全面收益的股本投資的股息	designated at fair value through other		
收入	comprehensive income	1,748	2,647
來自存放於同系附屬公司的	Interest income from deposits placed with a		
存款利息收入	fellow subsidiary	18,385	21,351
來自向同系附屬公司提供貸款	Interest income from loans to fellow		
的利息收入	subsidiaries	47,493	63,572
來自合營公司的利息收入	Interest income from joint ventures (Note b)		
(附註b)		47,411	1,518
來自聯營公司的利息收入	Interest income from associates	1,920	3,941
來自經營租約的租金收入	Rental income from operating leases	41,859	41,910
視同出售合營公司的收益	Gain on deemed disposal of joint ventures	6,755	95,393
視同出售聯營公司的收益	Gain on deemed disposal of associates	_	34,356
出售附屬公司的收益	Gain on disposal of a subsidiary	_	25,074
出售物業、廠房及設備收益	Gain on disposal of property, plant and		
	equipment	43,603	14,600
其他	Others	182,922	163,169
		770,571	893,449

附註:

- 於二零二二年十二月三十一日,來自 其他存款的利息收入包括來自位於中 國的銀行發放的以人民幣計值的保本 存款及銀行融資產品的利息收入。
- 來自合營公司的利息收入包括向一間 合營公司提供貸款的利息收入,詳情 載於附註22。

Notes:

- a. At 31 December, 2022, interest income from other deposits consisted of interest income from principal protected deposits and bank financing products denominated in RMB issued by banks in the PRC.
- Interest income from joint ventures included interest income from loans to a joint venture, details of which are set out in note 22.

Notes to the Consolidated Financial Statements

截至二零二二年十二月三十一日止年度 For the year ended 31 December, 2022

8. 財務成本

8. FINANCE COSTS

		二零二二年	二零二一年
		2022	2021
		千港元	千港元
		HK\$'000	HK\$'000
下列各項的利息:	Interest on:		
銀行及其他借貸	Bank and other borrowings	446,935	75,497
優先票據	Senior notes	63,659	263,603
租賃負債的利息	Interest on lease liabilities	25,669	14,415
應付合營公司款項	Amounts due to joint ventures	1,179	1,609
應付中間控股公司款項	Amounts due to intermediate holding		
	companies	18,342	22,940
應付同系附屬公司款項	Amounts due to fellow subsidiaries	711	0
其他長期負債	Other long-term liabilities	523	4,317
		557,018	382,381

Notes to the Consolidated Financial Statements

截至二零二二年十二月三十一日止年度 For the year ended 31 December, 2022

9. 除税前溢利

9. PROFIT BEFORE TAXATION

		附註 Notes	二零二二年 2022 千港元 HK\$'000	二零二一年 2021 千港元 HK\$'000
除税前溢利已扣除/(計入):	Profit before taxation has been arrived at after charging/(crediting):			
員工成本	Staff costs			
董事酬金	Directors' emoluments	11	11,906	17,659
其他員工	Other staff			
一薪金及紅利	 Salaries and bonus 		3,765,846	3,721,131
一其他福利	Other benefits		1,078,079	1,007,107
- 退休福利計劃供款	 Retirement benefit scheme 			
	contributions		946,058	976,731
員工成本總額	Total staff costs		5,801,889	5,722,628
核數師酬金	Auditor's remuneration		16,248	14,579
物業、廠房及設備折舊及	Depreciation and impairment of			
減值	property, plant and equipment	14	2,970,836	2,392,713
投資物業折舊	Depreciation of investment properties	15	5,018	4,697
使用權資產折舊	Depreciation of right-of-use assets	16(a)	269,777	194,784
經營權攤銷(已計入行政	Amortisation of operating rights			
開支)	(included in administrative			
	expenses)	21	113,979	76,628
金融及合同資產減值淨額	Impairment of financial and contract assets, net			
- 應收貿易賬款(減值	- (Reversal of impairment)/			
撥回)/減值淨額	Impairment of trade receivables,			
	net	24	(8,262)	12,663
- 其他應收款項減值/	- Impairment/(Reversal of			
(減值撥回)淨額	impairment) of other receivables,			
	net	24	10,429	(790)
- 合同資產減值/(減	- Impairment/(Reversal of			
值撥回)淨額	impairment) of contract assets, net	25	636	(552)
在建工程減值	Impairment of construction in progress	14	946	2,730
出售物業、廠房及設備虧	Loss on disposal of property, plant and			
損	equipment		23,810	27,952
終止使用權資產收益	Gain on termination of right-of-use			
	assets		(9,473)	(2)
未計入租賃負債計量的租	Lease payments not included in the			
約付款	measurement of lease liabilities	16(c)	84,420	104,330

10. 税項

10. TAXATION

		二零二二年	二零二一年
		2022	2021
		千港元	千港元
		HK\$'000	HK\$'000
税項支出包括:	The tax charge comprises:		
即期税項	Current taxation		
中國企業所得税以及有關中	PRC Enterprise Income Tax, withholding tax		
國投資已分派溢利及集團	for distributable profits and intergroup		
內重組的預扣税	restructuring of investments in the PRC	2,082,352	2,962,557
過往年度撥備不足	Under provision in prior years	34,911	41,523
		2,117,263	3,004,080
遞延税項(附註34)	Deferred taxation (Note 34)	189,774	(260,195)
		2,307,037	2,743,885

年內的香港利得税乃根據來自香港的 估計應課税溢利按税率16.5%(二零二 一年:16.5%)計提撥備。本公司及其 於香港經營的附屬公司於兩個年度內 並無應課税溢利,因此,並無於綜合 財務報表內計提香港利得税撥備。

根據中華人民共和國企業所得税法 (「企業所得税法」)及企業所得税法 實施條例,中國附屬公司的税率為 25%,惟若干集團實體享有各種優惠 税率或税項減免。

根據財政部及國家税務總局聯合下發 的通知(財税二零一一年第1號),外 資企業僅於向外國投資者分派其於二 零零八年一月一日前賺取的溢利時可 豁免繳納預扣税;而於該日後根據所 產生溢利而分派的股息則須根據新税 法第3條及第27條以及其詳細實施規 則第91條按5%或10%的稅率繳納企 業所得税(由中國實體扣除)。

Hong Kong Profits Tax has been provided at the rate of 16.5% (2021: 16.5%) on the estimated assessable profits arising in Hong Kong during the year. The Company and its subsidiaries operating in Hong Kong did not have assessable profits, accordingly no provision for Hong Kong Profits Tax has been made in the consolidated financial statements for both years.

Under the Law of the People's Republic of China on Enterprise Income Tax (the "EIT Law") and Implementation Regulation of the EIT Law, the tax rate of the PRC subsidiaries is 25% except for certain group entities which are entitled to various concessionary tax rates or tax exemptions and reliefs.

According to a joint circular of the Ministry of Finance and the State Administration of Taxation, Cai Shui 2011 No. 1, only the profits earned by foreign-investment enterprises prior to 1 January, 2008, when distributed to foreign investors, can be grandfathered and exempted from withholding tax. Whereas, dividend distributed out of the profits generated thereafter, shall be subject to the Enterprise Income Tax at 5% or 10% and withheld by the PRC entities, pursuant to Articles 3 and 27 of the New Law and Article 91 of its Detailed Implementation Rules.

Notes to the Consolidated Financial Statements

截至二零二二年十二月三十一日止年度 For the year ended 31 December, 2022

10. 税項(續)

10. TAXATION (CONTINUED)

年內税項支出與綜合損益及其他全面 收益表上除税前溢利的對賬如下:

The tax charge for the year can be reconciled to the profit before taxation per consolidated statement of profit or loss and other comprehensive income as follows:

		二零二二年	二零二一年
		2022	2021
		千港元	千港元
		HK\$'000	HK\$'000
除税前溢利	Profit before taxation	8,615,556	11,183,717
按適用所得税率25%(二零二	Tax at the applicable income tax rate of 25%		
一年:25%)計算的税項	(2021:25%)	2,153,889	2,795,929
就税務用途不可扣減開支的税	Tax effect of expenses not deductible for tax		
務影響	purposes	238,265	206,562
就税務用途毋須課税收入的税	Tax effect of income not taxable for tax		
務影響	purposes	(32,616)	(18,862)
應佔合營公司業績的稅務影響	Tax effect of share of results of joint ventures	(20,846)	(175,588)
應佔聯營公司業績的稅務影響	Tax effect of share of results of associates	(106,537)	(97,143)
未確認税項虧損的税務影響	Tax effect of tax losses not recognised	161,990	21,505
動用過往並未確認的税項虧損	Utilisation of tax losses previously not		
	recognised	(18,134)	(12,487)
按優惠税率計算的所得税	Income tax at concessionary rates	(163,828)	(116,454)
有關中國投資可分派溢利及	Withholding tax for distributable profits and		
集團內重組的預扣税	intergroup restructuring of investments in		
	the PRC	72,575	110,624
過往年度撥備不足/	Underprovision/(overprovision) in prior years		
(超額撥備)		34,911	41,523
其他	Others	(12,632)	(11,724)
年內税項支出	Tax charge for the year	2,307,037	2,743,885

11. 董事及行政總裁酬金及五名 最高薪僱員

11. DIRECTORS' AND CHIEF EXECUTIVE'S **EMOLUMENTS AND FIVE HIGHEST PAID EMPLOYEES**

董事

已付或應付董事的酬金如下:

Directors

The emoluments paid or payable to the directors are as follows:

				二零二二年 2022	Ē				二零二一年 2021		
			薪金及	論功行賞	退休福利			薪金及	論功行賞	退休福利	
		袍金	其他福利	的獎金	計劃供款	合計	袍金	其他福利	的獎金	計劃供款	合計
				Performance	Retirement				Performance	Retirement	
			Salaries	related	benefit			Salaries	related	benefit	
			and other	incentive	schemes			and other	incentive	schemes	
董事姓名	Name of directors	Fees	benefits	payments		Total	Fees	benefits	payments	contributions	Total
		千港元	千港元	千港元	千港元	千港元	千港元	千港元	千港元	千港元	千港元
		HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000
執行董事	Executive directors										
楊平(附註(a))	Yang Ping (Note(a))	-	1,513	3,287	164	4,964	-	1,180	3,291	102	4,573
史寶峰(附註(a))	Shi Baofeng (Note (a))	-	-	-	-	_	-	1,379	4,587	43	6,009
葛彬	Ge Bin	-	1,491	3,927	154	5,572	-	1,612	4,218	47	5,877
非執行董事	Non-executive directors										
王傳棟(附註(e))	Wang Chuandong (Note (e))	-	-	-	-	-	-	=	=	-	-
何友棟(附註(b)	He Youdong (Note(b)&(e))										
及(e))		-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	Liu Jian (Note(c)&(e))	-	170	_	-	170	-	-	-	-	-
劉曉勇 (附註(c)	Liu Xiaoyong (Note(c)&(e))										
及(e))		_	_	_	_	_	-	-	-	-	_
王高強(附註(c)	Wang Gaoqiang										
及(e))	(Note(c)&(e))	_	_	_	_	_	-	-	-	_	=
陳鷹 (附註(d)	Chen Ying (Note(d)&(e))										
及(e))	3 () () ()	_	_	_	_	_	-	=	=	-	-
王彦(附註(d)	Wang Yan (Note(d)&(e))										
及(e))		_	_	_	_	_	_	_	_	_	_
溫雪飛(附註(d)	Wan Suet Fei (Note (d)&(e))										
及(e))	πα σσστ. σ. (ποτο (α/α(σ/)	_	_	_	_	_	_	_	_	_	_
景世青(附註(d)	Jing Shiqing (Note (d)&(e))										
及(e))	og oqg (1000 (0)0(0))	-	-	-	-	-	=	=	-	-	=
獨立非執行董事	Independent non-executive										
	directors										
黃得勝	Wong Tak Sing	300	-	-	-	300	300	-	-	-	300
俞漢度	Yu Hon To, David	300	-	-	-	300	300	=	=	=	300
楊玉川	Yang Yuchuan	300	-	-	-	300	300	=	=	=	300
胡曉勇	Hu Xiaoyong	300	-	-	-	300	300	-	-	-	300
		1,200	3,174	7,214	318	11,906	1,200	4,171	12,096	192	17,659

Notes to the Consolidated Financial Statements

截至二零二二年十二月三十一日止年度 For the year ended 31 December, 2022

11. 董事及行政總裁酬金及五名 最高薪僱員(續)

董事(續)

附註:

- (a) 史寶峰先生於二零二一年九月三十日 辭任執行董事,而楊平先生於二零二 一年十二月二十三日獲委任為本公司 執行董事、總裁及企業管治委員會主
- (b) 何友棟先生於二零二二年九月二十八 日獲委任為本公司非執行董事及投資 委員會成員。
- (c) 劉堅先生、劉曉勇先生及王高強先生 於二零二一年九月十五日獲委任為非 執行董事。
- (d) 陳鷹先生、王彥先生、溫雪飛女士於 二零二一年九月十五日辭任非執行董 事,而景世青先生於二零二一年五月 二十一日辭任非執行董事。
- 非執行董事於二零二二年及二零二一 年的酬金由華潤(集團)有限公司承 擔或部分承擔。

以上所載執行董事的酬金乃主要針對 彼等對本公司及本集團管理事務提供 的服務。以上所載非執行董事及獨立 非執行董事的酬金乃主要針對彼等作 為本公司董事提供的服務。

行政總裁或任何董事概無於該兩個年 度放棄任何酬金。

11. DIRECTORS' AND CHIEF EXECUTIVE'S **EMOLUMENTS AND FIVE HIGHEST PAID EMPLOYEES (CONTINUED)**

Directors (Continued)

Notes:

- (a) Mr. Shi Baofeng has resigned as an executive director on 30 September, 2021 and Mr. Yang Ping has been appointed as an executive director, Chief Executive Officer and the Chairman of the Corporate Governance Committee of the Company on 23 December,
- (b) Mr. He Youdong has been appointed as a Non-executive director and a member of the Investment Committee of the Company on 28 September, 2022.
- (c) Mr. Liu Jian, Mr. Liu Xiaoyong and Mr. Wang Gaoqiang were appointed as Non-executive directors on 15 September, 2021.
- (d) Mr. Chen Ying, Mr. Wang Yan, Ms. Wan Suet Fei have resigned as a Non-executive director on 15 September, 2021 and Mr. Jing Shiqing has resigned as a Non-executive director on 21 May, 2021.
- The emoluments of the Non-executive directors for 2022 and 2021 were borne or partially borne by China resources (Holdings) Company Limited.

The executive directors' emoluments shown above were paid for their services in connection with the management of the affairs of the Company and the Group. The emoluments of the Non-executive directors and independent Non-executive directors shown above were paid for their services as directors of the Company.

Neither the Chief executive nor any of the directors waived any emoluments in both years.

11. 董事及行政總裁酬金及五名 最高薪僱員(續)

僱員

本集團五名最高薪人士包括兩名(二 零二一年:三名)執行董事,彼等的 酬金詳情載於上文。其餘三名(二零 二一年:兩名)最高薪僱員(彼等並非 本集團董事或行政總裁)的酬金如下:

11. DIRECTORS' AND CHIEF EXECUTIVE'S **EMOLUMENTS AND FIVE HIGHEST PAID EMPLOYEES (CONTINUED)**

Employees

The five highest paid individuals of the Group included two (2021: three) executive directors, details of whose emoluments are set out above. The emoluments of the remaining three (2021: two) highest paid employees who are neither a director nor chief executive of the Group are as follows:

		二零二二年	二零二一年
		2022	2021
		千港元	千港元
		HK\$'000	HK\$'000
薪金及其他福利	Salaries and other benefits	3,705	2,774
論功行賞的獎金	Performance related incentive payments	10,606	7,290
退休福利計劃供款	Retirement benefit scheme contributions	497	209
		14,808	10,273

上述僱員的酬金介乎以下範圍:

The emoluments of the above employees are within the following bands:

二零	- 二二年	二零二一年
	2022	2021
· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	[員人數	僱員人數
Nun	nber of	Number of
emp	loyees	employees
	1	
4,500,001港元至5,000,000港元 HK\$4,500,001 to HK\$5,000,000	1	1
5,000,001港元至5,500,000港元 HK\$5,000,001 to HK\$5,500,000	_	1
5,500,001港元至6,000,000港元 HK\$5,500,001 to HK\$6,000,000	1	_
	3	2

Notes to the Consolidated Financial Statements

截至二零二二年十二月三十一日止年度 For the year ended 31 December, 2022

12. 股息

12. DIVIDENDS

		二零二二年	二零二一年
		2022	2021
		千港元	千港元
		HK\$'000	HK\$'000
年內確認為分派的股息:	Dividends recognised as distribution during		
	the year:		
二零二二年中期股息-	2022 interim dividend -		
每股15港仙(二零二一年:	15 HK cents per share		
二零二一年中期股息-	(2021: 2021 interim dividend -		
每股15港仙)	15 HK cents per share)	340,232	340,232
二零二一年末期股息-	2021 final dividend -		
每股112港仙(二零二一年:	112 HK cents per share		
二零二零年末期股息-	(2021: 2020 final dividend -		
每股78港仙)	78 HK cents per share)	2,540,401	1,769,208
		2,880,633	2,109,440

董事建議派付截至二零二二年十二月 三十一日止年度的末期股息每股90港 仙(二零二一年:112港仙),總額達 2,041,394,000港元(二零二一年: 2,540,401,000港元)。

The directors recommend the payment of a final dividend of 90 HK cents (2021: 112 HK cents) per share for the year ended 31 December, 2022 in an aggregate amount of HK\$2,041,394,000 (2021: HK\$2,540,401,000).

Notes to the Consolidated Financial Statements

截至二零二二年十二月三十一日止年度 For the year ended 31 December, 2022

13. 每股盈利

13. EARNINGS PER SHARE

每股基本盈利乃按以下數據計算:

The calculation of the basic earnings per share is based on the following data:

		二零二二年	二零二一年
		2022	2021
		千港元	千港元
		HK\$'000	HK\$'000
盈利:	Earnings:		
用以計算每股基本盈利的盈利	Earnings for the purpose of basic earnings		
(母公司擁有人應佔年	per share (profit for the year attributable to		
內溢利)	owners of the parent)	4,733,455	6,395,368
		二零二二年	二零二一年
		2022	2021
股份數目:	Number of shares:		
用以計算每股基本盈利的加權	Weighted average number of shares in issue		
平均已發行股份數目減為獎	less shares held for incentive award scheme		
勵計劃持有的股份	for the purpose of basic earnings per share	2,268,215,487	2,268,215,487

由於兩個年度並無已發行的潛在普通 股,故並無呈列每股攤薄盈利。

No diluted earnings per share is presented as there were no potential ordinary shares in issue for both years.

Notes to the Consolidated Financial Statements

截至二零二二年十二月三十一日止年度 For the year ended 31 December, 2022

14. 物業、廠房及設備 14. PROPERTY, PLANT AND EQUIPMENT

		樓宇	廠房、機器及設備 Plant,	燃氣管道	傢俬及裝置	租賃物業裝修	汽車	在建工程	合計
			machinery	Gas	Furniture	Leasehold	Motor	Construction	
		Buildings	and equipment	pipelines	and fixtures	improvements	vehicles	in progress	Total
		千港元	千港元	千港元	千港元	千港元	千港元	千港元	千港元
		HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000
本集團	THE GROUP								
成本	COST								
於二零二一年一月一日	At 1 January, 2021	5,744,213	4,462,234	35,734,363	1,017,404	498,681	662,059	3,350,284	51,469,238
添置	Additions	30,838	339,026	7,371	139,783	32,067	72,936	4,860,799	5,482,820
業務合併	Business combinations	518,262	191,324	1,370,981	2,198	2,669	12,923	190,668	2,289,025
出售	Disposals	(39,246)	(125,068)	(28,094)	(35,609)	(4,442)	(98,897)	(12,679)	(344,035)
出售一間附屬公司	Disposal of a subsidiary	(4,609)	(33,876)	(137,797)	(1,578)	-	(2,938)	-	(180,798)
重新分類	Reclassification	471,757	25,893	3,950,305	3,825	8,967	_	(4,460,747)	-
匯兑調整	Exchange adjustments	191,261	162,862	1,125,533	31,601	10,228	24,472	119,010	1,664,967
於二零二一年十二月三十一日	At 31 December, 2021	6,912,476	5,022,395	42,022,662	1,157,624	548,170	670,555	4,047,335	60,381,217
添置	Additions	45,969	378,029	13,843	117,406	34,321	87,888	5,570,509	6,247,965
業務合併	Business combinations	521,466	78,141	970,204	39,065	28,952	12,645	195,740	1,846,213
出售	Disposals	(79,017)	(185,502)	(274,585)	(28,398)	(3,885)	(63,083)	(17,716)	(652,186)
轉至使用權資產	Transfer to right-of-use assets	-	-	-	-	-	-	(24,202)	(24,202)
自投資物業轉出	Transfer from investment								
	properties	9,478	-	-	-	-	-	-	9,478
重新分類	Reclassification	591,335	127,386	4,426,874	-	20,777	-	(5,166,372)	-
匯兑調整	Exchange adjustments	(645,787)	(418,544)	(3,501,241)	(105,399)	(33,809)	(73,119)	(461,690)	(5,239,589)
於二零二二年十二月三十一日	At 31 December, 2022	7,355,920	5,001,905	43,657,757	1,180,298	594,526	634,886	4,143,604	62,568,896
折舊及減值	DEPRECIATION AND								
	IMPAIRMENT								
於二零二一年一月一日	At 1 January, 2021	1,052,439	1,775,637	6,515,702	475,966	327,791	365,449	23,484	10,536,468
年度撥備	Provided for the year	277,955	509,729	1,385,306	108,552	30,970	77,471	2,730	2,392,713
出售時撤除	Eliminated on disposals	(22,744)	(103,179)	(15,747)	(28,293)	(3,283)	(94,302)	-	(267,548)
出售一間附屬公司	Disposal of a subsidiary	(609)	(24,355)	(33,626)	(1,284)	-	(2,239)	-	(62,113)
匯兑調整	Exchange adjustments	46,489	97,870	246,653	18,011	6,031	17,184	177	432,415
於二零二一年十二月三十一日	At 31 December, 2021	1,353,530	2,255,702	8,098,288	572,952	361,509	363,563	26,391	13,031,935
年度撥備	Provided for the year	506,668	395,606	1,816,922	134,910	30,441	85,343	946	2,970,836
出售時撤除	Eliminated on disposals	(39,873)	(140,225)	(101,481)	(25,728)	(2,672)	(58, 159)	-	(368, 138)
自投資物業轉出	Transfer from investment								
	properties	4,933	-	-	-	-	-	-	4,933
匯兑調整	Exchange adjustments	(160,952)	(199,715)	(686,009)	(61,802)	(20,142)	(50,549)	(854)	(1,180,023)
於二零二二年十二月三十一日	At 31 December, 2022	1,664,306	2,311,368	9,127,720	620,332	369,136	340,198	26,483	14,459,543
賬面值	CARRYING VALUES								
於二零二二年十二月三十一日	At 31 December, 2022	5,691,614	2,690,537	34,530,037	559,966	225,390	294,688	4,117,121	48,109,353
於二零二一年十二月三十一日	At 31 December, 2021	5,558,946	2,766,693	33,924,374	584,672	186,661	306,992	4,020,944	47,349,282

14. 物業、廠房及設備(續)

於二零二二年十二月三十一日,賬面 淨額約3,176,000港元、5,727,000 港元及7,433,000港元的若干本集 團樓宇、廠房、機器及設備以及燃 氣管道被抵押以為本集團其他借貸 116,539,000港元作抵押。

上述物業、廠房及設備項目(在建工 程除外)按估計可使用年期在計及其 估計剩餘價值後以直線法予以折舊如 下:

樓宇

Buildings

廠房、機器及設備

Plant, machinery and equipment

燃氣管道

Gas pipelines

傢俬及裝置

Furniture and fixtures

租賃物業裝修

Leasehold improvements

汽車

Motor vehicles

本集團的樓宇位於中國土地上。

14. PROPERTY, PLANT AND EQUIPMENT (CONTINUED)

At 31 December 2022, certain of the Group's buildings, plant, machinery and equipment and gas pipelines with a net carrying amount of approximately HK\$3,176,000, HK\$5,727,000 and HK\$7,433,000 were pledged to secure other borrowings of HK\$116.539.000 of the Group.

The above items of property, plant and equipment, other than construction in progress, are depreciated over their estimated useful lives and after taking into account their estimated residual values, using the straight-line method, as follows:

25至40年

25 to 40 years

5至20年

5 to 20 years

20至30年

20 to 30 years

3至12年

3 to 12 years

3至5年

3 to 5 years

31/3 至10年

 $3^{1}/_{3}$ to 10 years

The Group's buildings are situated on the land in the PRC.

Notes to the Consolidated Financial Statements

截至二零二二年十二月三十一日止年度 For the year ended 31 December, 2022

15. 投資物業

15. INVESTMENT PROPERTIES

		附註	千港元
		Notes	HK\$'000
成本	COST		
於二零二一年一月一日	At 1 January, 2021		143,083
添置	Addition		2,228
出售	Disposal		(643)
匯兑調整	Exchange adjustments		4,206
於二零二一年十二月三十一日	At 31 December, 2021		148,874
添置	Addition		405
業務合併	Business combinations	38	13,144
轉至物業、廠房及設備	Transfer to property, plant and equipment	14	(9,478)
匯兑調整	Exchange adjustments		(14,833)
於二零二二年十二月三十一日	At 31 December, 2022		138,112
折舊	DEPRECIATION		
於二零二一年一月一日	At 1 January, 2021		53,658
年度撥備	Provided for the year		4,697
出售	Disposal		(320)
匯兑調整	Exchange adjustments		1,577
於二零二一年十二月三十一日	At 31 December, 2021		59,612
年度撥備	Provided for the year		5,018
轉至物業、廠房及設備	Transfer to property, plant and equipment	14	(4,933)
匯兑調整	Exchange adjustments		(5,091)
於二零二二年十二月三十一日	At 31 December, 2022		54,606
	CARRYING VALUES		
於二零二二年十二月三十一日	At 31 December, 2022		83,506
於二零二一年十二月三十一日	At 31 December, 2021		89,262

本集團所有用以賺取租金的物業權益 皆以成本模式計量,並分類為投資物 業入賬。折舊乃按剩餘租賃年期以直 線法撇銷投資物業的成本計提。

於二零二二年及二零二一年十二月三 十一日,本集團的所有投資物業均位 於中國。

All of the Group's property interests to earn rentals are measured using the cost model and are classified and accounted for as investment properties. Depreciation is provided to write off the cost of investment properties using the straight-line method over the remaining terms of the leases.

At 31 December 2022 and 2021, all of the Group's investment properties were situated in the PRC.

16. 租賃

本集團作為承租人

本集團有用於其業務營運的樓宇、廠 房、機器及設備多個項目的租賃合 約。通常已提前作出一次性付款以 向業主收購租賃土地,租期為2至50 年,而根據該等土地租賃的條款,將 不會繼續支付任何款項。樓宇的租期 通常為2至25年,而廠房、機器及設 備的租期通常介乎2至24年。

(a) 使用權資產

本集團年內使用權資產的賬面值 及變動如下:

16. LEASES

The Group as a lessee

The Group has lease contracts for various items of buildings, plant, machinery and equipment used in its operations. Lump sum payments were generally made upfront to acquire the leased land from the owners with lease periods of 2 to 50 years, and no ongoing payments will be made under the terms of these land leases. Leases of buildings generally have lease terms between 2 and 25 years, and leases of plant, machinery and equipment have lease terms between 2 and 24 years.

(a) Right-of-use assets

The carrying amounts of the Group's right-of-use assets and the movements during the year are as follows:

			租賃土地	樓宇	廠房、機器及 設備 Plant, machinery	슴計
			Leasehold	Duildings	and	Total
		附註 Note	land 千港元 HK\$'000	Buildings 千港元 HK\$'000	equipment 千港元 HK\$'000	Total 千港元 HK\$'000
於二零二一年一月一日	As at 1 January 2021		2,684,106	124,007	8,123	2,816,236
添置	Additions		234,000	233,209	26,104	493,313
業務合併	Business combinations		86,091	-	-	86,091
出售	Disposals		(26,732)	-	-	(26,732)
折舊開支	Depreciation charge		(99,546)	(87,503)	(7,735)	(194,784)
匯兑調整	Exchange adjustments		75,633	3,646	239	79,518
於二零二一年十二月三十一日	As at 31 December 2021		2,953,552	273,359	26,731	3,253,642
添置	Additions		110,350	148,026	43,265	301,641
業務合併	Business combinations	38	201,304			201,304
出售	Disposals		(2,886)			(2,886)
折舊開支	Depreciation charge		(138,153)	(119,918)	(11,706)	(269,777)
匯兑調整	Exchange adjustments		(269,330)	(25,931)	(1,011)	(296,272)
於二零二二年十二月三十一日	As at 31 December 2022		2,854,837	275,536	57,279	3,187,652

於二零二二年十二月三十一日, 賬面淨額約3,855,000港元的若 干使用權資產已被抵押以為本集 團其他借貸116,539,000港元作 抵押。

At 31 December 2022, certain of the right-of-use assets with a net carrying amount of approximately HK\$3,855,000 were pledged to secure other borrowings of HK\$116,539,000 of the Group.

Notes to the Consolidated Financial Statements

截至二零二二年十二月三十一日止年度 For the year ended 31 December, 2022

16. 租賃(續)

16. LEASES (CONTINUED)

本集團作為承租人(續)

The Group as a lessee (Continued)

(b) 租賃負債

(b) Lease liabilities

		二零二二年 2022 千港元 HK\$'000	二零二一年 2021 千港元 HK\$'000
於一月一日的賬面值	Carrying amount at 1 January	389,709	318,476
新租賃	New leases	202,199	213,911
	Accretion of interest recognised during		
年內已確認利息增幅	the year	25,669	14,415
匯兑調整	Exchange adjustments	(35,791)	9,363
付款	Payments	(174,391)	(166,456)
於十二月三十一日的賬面值(附註)	Carrying amount at 31 December (Note)	407,395	389,709
分析為:	Analysed into:		
流動部分	Current portion	102,566	122,471
非流動部分	Non-current portion	304,829	267,238

附註:租賃負債86,360,000港元(二 零二一年:11,235,000港元) 與一間同系附屬公司有關。

Note: Lease liability of HK\$86,360,000 (2021: HK\$11,235,000) is related to a fellow subsidiary.

(c) 於損益中確認的租賃相關款項如 下:

(c) The amounts recognised in profit or loss in relation to leases are as follows:

		二零二二年	二零二一年
		2022	2021
		千港元	千港元
		HK\$'000	HK\$'000
租賃負債利息	Interest on lease liabilities	25,669	14,415
使用權資產折舊開支	Depreciation charge of right-of-use		
	assets	269,777	194,784
與短期租賃及低價值資產租賃有	Expense relating to short-term leases		
關的開支(計入行政開支及銷	and leases of low-value assets		
售及分銷開支)	(included in administrative expenses		
	and selling and distribution expenses)	84,420	104,330
損益中確認款項總額	Total amount recognised in profit or loss	379,866	313,529

16. 租賃(續)

本集團作為出租人

於二零二二年十二月三十一日,日後 本集團根據與其租戶之不可撤銷經營 租賃的應收未貼現租賃款項如下:

16. LEASES (CONTINUED)

The Group as a lessor

At 31 December 2022, the undiscounted lease payments receivable by the Group in future periods under non-cancellable operating leases with its tenants are as follows:

		二零二二年	二零二一年
		2022	2021
		千港元	千港元
		HK\$'000	HK\$'000
一年內	Within one year	7,922	9,090
第二年至第五年(包括首尾兩年)	In the second to fifth years inclusive	8,990	15,618
五年以後	After five years	6,369	1,041
		23,281	25,749

17. 於合營公司的權益

17. INTERESTS IN JOINT VENTURES

		二零二二年	二零二一年
		2022	2021
		千港元	千港元
		HK\$'000	HK\$'000
應佔淨資產	Share of net assets	15,206,077	11,617,881
收購產生的商譽	Goodwill on acquisition	1,867,414	1,373,864
		17,073,491	12,991,745

於報告期末,本集團的主要合營公司 詳情載於附註49。

Details of the Group's principal joint ventures at the end of the reporting period are set out in note 49.

(響)
的權裕
公司的
心哪
※

主要合營公司的財務資料概要:

有關本集團主要合營公司的財務資料概要載列如下。

合營公司乃於本綜合財務報表中按權益法入賬:

Summarised financial information of material joint ventures:

17. INTERESTS IN JOINT VENTURES (CONTINUED)

The summarised financial information in respect of the Group's material joint ventures is set out below. The joint ventures are accounted for using the equity method in these consolidated financial statements:

														小肥小 機
														華潤嬌氣
														有限公司
														(祖宏)
		廈門華潤燃氣7	氧有限公司	津燃華潤燃氣有	氣有限公司	南昌市燃氣集	團有限公司	福州華潤燃	氣有限公司	青島能源華潤縣	燃氣有限公司	寧波華潤興光	燃氣有限公司	(Note)
				秦 年						秦 年		秦 年		
		2022	2021	2022	2021	2022	2021	2022	2021	2022	2021	2022	2021	2022
		千滿元	上海上	千滿元	工海上	千港元	上海干	千港元	上海上	千港元	上海干	工業工	千港元	千湖元
		HK\$'000	HK\$'000	HK\$' 000	HK\$,000	HK\$,000	HK\$,000							
试動資產	Current assets	599,107	723,464	6,987,883	3,224,223	418,599	433,992	1,588,140	1,528,223	1,201,789	1,772,115	4,682,828	4,713,086	7,018,909
井流動資產	Non-current assets	2,431,148	2,619,443	13,292,167	10,301,106	2,275,759	2,394,402	2,312,768	2,416,461	3,477,980	2,627,874	1,688,451	1,750,982	5,315,560
流動負債	Current liabilities	(1,612,197)	(1,683,507)	(8,463,736)	(5,154,252)	(1,035,406)	(1,215,556)	(1,973,153)	(1,931,980)	(2,196,528)	(2,154,617)	(1,047,567)	(829,095)	(2,538,383)
非流動負債	Non-current liabilities	(39,084)	(65,391)	(6,811,269)	(2,875,759)	(526,235)	(510,113)	(86,158)	(61,172)	(550,709)	(237,710)	,	ı	(2,489,222)
上述資產及負債金額包括下別各項:	The above amounts of assets and liabilities include the following:													
現金及現金等價物	Cash and cash equivalents	209,504	282,322	3,479,509	1,500,143	129,205	165,313	533,892	775,954	588,177	886,721	1,985,981	2,010,951	5,307,910
流動金融負債(不包括應付貿易賬款及 甘止兩口站中被無)	Current financial liabilities (excluding trade and	100	1000	100		600	100	6		(000 010)	1000 000 73			
共化應內款及撥開力	omer payables and provisions)	(197,061)	(/cs'/zz)	(242,927)	1	(418,080)	(/18'18+)	(88,558)	1	(323,782)	(696'060'1)		1	'
非流動金融負債(不包括應付貿易賬款及其他)	,不包括應付貿易賬款及其他應 Non-current financial liabilities (excluding trade													
付款及撥備)	and other payables and provisions)	(135)	ı	(5,952,013)	(2,263,756)	(26,306)	(23,031)	(52,589)	ı	(518,665)	(217,479)	•	ı	ı

17. 於合營公司的權益(續)

主要合營公司的財務資料概要:(續)

Summarised financial information of material joint ventures: (Continued)

17. INTERESTS IN JOINT VENTURES (CONTINUED)

											-		
		廈門華潤燃	廈門華潤燃氣有限公司	津燃華潤燃	津燃華潤燃氣有限公司	南昌市燃氣集團有限公司	團有限公司	福州華潤燃	氣有限公司	青島能源華潤	燃氣有限公司	寧波華潤興光燃	燃氣有限公司
			二零二一年	零 年	二零二一年	二零二二年	二零二一年	二零二二年	二零二一年	二零二二年	二零二一年		二零二一年
		2022	2021	2022	2021	2022	2021	2022	2021	2022	2021	2022	2021
		千满元	出鄉出	千滿元	出拠 十	千港元	出海出	千港元	千港元	千港元	干滿元	千港元	千港元
		HK\$, 000	HK\$'000	HK\$,000	HK\$'000	HK\$' 000	HK\$'000	HK\$'000	HK\$,000	HK\$, 000	HK\$'000	HK\$'000	HK\$,000
燃氣接駁收入	Gas connection income	488,789	191,326	560,411	445,491	408,551	649,674	619,103	615,944	171,353	216,756	154,376	118,182
其他收入	Other revenue	1,846,540	1,471,367	14,977,267	10,164,839	2,166,560	1,831,801	4,518,082	3,418,239	2,337,868	1,965,616	6,313,831	4,629,147
收入	Revenue	2,335,329	1,662,693	15,537,678	10,610,330	2,575,111	2,481,475	5,137,185	4,034,183	2,509,221	2,182,372	6,468,207	4,747,329
年內溢利 / (虧損) 及全面收益 / (開支)總額	Profit/(loss) and total comprehensive income/(expenses) for the year	11,586	35,431	(835,888)	160,889	118,934	302,286	122,973	278,207	188,683	183, 733	203,337	262,044
年內已收合營公司股息	Dividends received from joint ventures during the year	45,965	33,371	'		'	19,735	34,424	29,708	31,458		26,685	'
上述年內溢利金額包括下列各項:	The above amounts of profit for the year include the following:												
折舊及攤銷	Depreciation and amortisation	135,185	125,274	779,458	523,280	94,503	91,624	125,005	125,608	100,150	104,782	96,700	111,972
利息收入	Interest income	2,413	2,754	67,914	14,434	2,496	2,907	8,040	11,941	6,045	6,054	94,597	84,829
利息支出	Interest expense	8,344	3,721	200,406	78,224	15,988	14,252	2,721	2,576	36,814	36,068	135	1
所得税開支	Income tax expense	10,807	14,188	16,351	ı	41,236	110,317	62,029	100,133	35,645	36,682	64,412	88,029

小肥小機

截至二零二二年十二月三十一日止年度 For the year ended 31 December, 2022

17. INTERESTS IN JOINT VENTURES (CONTINUED)

Summarised financial information of material joint ventures: (Continued)

上述財務資料概要與於綜合財務報表內確認的合營公司權益

的賬面值對賬如下

主要合營公司的財務資料概要:(續)

於合營公司的權益(續)

17.

A reconciliation of the above summarised financial information to the carrying amounts <u>.c</u> of the interests in joint ventures recognised in the consolidated financial statements as follows:

														有限公司
														(祖書)
		廈門華潤燃氣	有限公司	洋熱華淵熱	氣有限公司	南昌市燃氣集	團有限公司	福州華潤燃	氣有限公司	青島能源華潤	燃氣有限公司	寧波華潤興光	燃氣有限公司	(Note)
		秦 二年	二零二一年		-	二零二二年	-	一零二年	二零二一年	二零二二年	二零二一年	二零二二年	零二 年	零 年
		2022	2021	2022	2021	2022	2021	2022	2021	2022	2021	2022	2021	2022
		千港元	千港元	千港元	上湖上	千港元	正無十	千湖元	千湖元	千湖元	千港元	千港元	上 形 上	千湖元
		HK\$,000	HK\$,000	HK\$' 000	HK\$,000	HK\$, 000	HK\$,000	HK\$,000	HK\$'000	HK\$, 000	HK\$'000	HK\$, 000	HK\$,000	HK\$,000
擁有人應佔台營公司資產淨值	Net assets of joint ventures attributable to owners	1,381,073	1,595,110	4,313,518	5,495,319	1,132,717	1,102,724	1,732,145	1,854,144	1,663,226	1,719,043	5,279,772	5,573,869	7,306,864
本集團於台營公司的擁有權權益比例	Proportion of the Group's ownership interest in joint													
	ventures	49%	49%	49%	49%	49%	49%	49%	49%	46%	49%	49%	49%	49%
應作合營公司淨資產	Share of net assets of joint ventures	676,726	781,604	2,113,624	2,692,706	555,031	540,335	848,751	908,531	814,981	842,331	2,587,088	2,731,196	3,860,121
超恒	Goodwill	•	ı	•	1	423,471	462,664	365,108	398,899	67,800	74,075	351,832	384,394	609,932
於收購時公平值調整的影響	Effect of fair value adjustments at acquisition	•	1	•	1	95,340	110,351	97,617	112,895	•	ı	328,701	386,227	717,464
本集團於合營公司的權益的賬面值	Carrying amount of the Group's interests in joint													
	ventures	676,726	781,604	2,113,624	2,692,706	1,073,842	1,113,350	1,311,476	1,420,325	882,781	916,406	3,267,621	3,501,817	5,187,517

附註:於二零二二年十二月二十三日,本集團以現金代價人民幣 4,633,862,000元 (相當於5,187,517,000港元) 收購合肥合燃 華潤燃氣有限公司49%股權·對應佔淨資產及收購合營公司權 益產生的商譽出資4,577,585,000港元及609,932,000港元 要合營公司乃全部主要從事與本集團相似的活動,對本集 團銷售天然氣及液化石油氣、建設燃氣接駁合同項下的燃氣 網、銷售燃氣器具及相關產品、有關燃氣接駁項目的設 計、建設、顧問及管理及於天然氣加氣站銷售氣體燃料具有 戰略意義。其主要營業地點位於中國

Note: On December 23, 2022, the Group acquired 49% equity interests in 合肥合燃華潤燃氣有限公 goodwill on 司 with a cash consideration of RMB4,633,862,000, equivalent of HK\$5,187,517,000, to share of net assets and contributed HK\$4,577,585,000 and HK\$609,932,000 acquisition of interests in joint ventures. The material joint ventures are all principally engaged in similar activities to the Group and are strategic to the Group's activities of the sale of natural gas and liquefied petroleum gas, the construction of gas pipeline networks under gas connection .⊑ and related products, the design, construction, consultancy and management for gas connection projects and the sale of gas fuel natural gas filling stations. Their principal place of business is in the PRC. the sale of gas appliances contracts,

17. 於合營公司的權益(續)

17. INTERESTS IN JOINT VENTURES (CONTINUED)

單獨而言並非屬重大的合營公司的總 計資料:

Aggregate information of joint ventures that are not individually material:

		二零二二年	二零二一年
		2022	2021
		千港元	千港元
		HK\$'000	HK\$'000
本集團應佔溢利及全面收	益總額The Group's share of profit and total		
	comprehensive income	183,385	146,976
燃氣接駁收入總額	Aggregate gas connection income	1,968,438	1,956,483
本集團於該等合營公司的	權益賬 Aggregate carrying amount of the Group's		
面值總額	interests in these joint ventures	2,559,904	2,565,537

18. 於聯營公司的權益

18. INTERESTS IN ASSOCIATES

		二零二二年	二零二一年
		2022	2021
		千港元	千港元
		HK\$'000	HK\$'000
應佔淨資產	Share of net assets	5,433,863	5,435,819
收購產生的商譽	Goodwill on acquisition	2,056,810	2,256,629
		7,490,673	7,692,448

於報告期末,本集團的主要聯營公司 詳情載於附註50。

Details of the Group's principal associates at the end of the reporting period are set out in note 50.

Notes to the Consolidated Financial Statements

截至二零二二年十二月三十一日止年度 For the year ended 31 December, 2022

18. 於聯營公司的權益(續)

主要聯營公司的財務資料概要:

本集團的主要聯營公司重慶燃氣集團 股份有限公司(「重慶燃氣」)及成都燃 氣集團股份有限公司(「成都燃氣」)的 財務資料概要載列如下。

該等聯營公司乃使用權益法於本綜合 財務報表中入賬。

18. INTERESTS IN ASSOCIATES (CONTINUED)

Summarised financial information of material associates:

Summarised financial information in respect of 重慶燃氣集團股 份有限公司 ("重慶燃氣") and 成都燃氣集團股份有限公司 ("成都燃 氣"), the Group's material associates, is set out below.

The associates are accounted for using the equity method in these consolidated financial statements.

		重慶燃氣		成都燃氣	
		二零二二年	二零二一年	二零二二年	二零二一年
		2022	2021	2022	2021
		千港元	千港元	千港元	千港元
		HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000
流動資產	Current assets	2,441,204	2,673,225	3,171,655	2,897,596
非流動資產	Non-current assets	8,310,584	8,672,084	5,046,504	5,246,717
流動負債	Current liabilities	(3,522,835)	(3,435,374)	(3,015,041)	(2,962,262)
非流動負債	Non-current liabilities	(1,317,796)	(1,815,872)	(238,359)	(251,882)
非控股權益	Non-controlling interests	413,059	444,042	258,538	76,654

		重慶燃氣		成都燃氣	
		二零二二年	二零二一年	二零二二年	二零二一年
		2022	2021	2022	2021
		千港元	千港元	千港元	千港元
		HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000
收入	Revenue	10,104,554	9,083,954	5,645,320	5,260,422
年內溢利及全面收益總額	Profit and total comprehensive				
	income for the year	618,999	446,846	610,974	615,603
已收股息	Dividends received	101,977	32,357	96,723	85,548

18. 於聯營公司的權益(續)

主要聯營公司的財務資料概要:(續)

上述財務資料概要與於綜合財務報表 內確認的聯營公司權益的賬面值對賬 如下:

18. INTERESTS IN ASSOCIATES (CONTINUED)

Summarised financial information of material associates: (Continued)

A reconciliation of the above summarised financial information to the carrying amounts of the interests in the associates recognised in the consolidated financial statements is as follows:

		重慶燃氣		成都燃氣	
		二零二二年	二零二一年	二零二二年	二零二一年
		2022	2021	2022	2021
		千港元	千港元	千港元	千港元
		HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000
擁有人應佔聯營公司淨資產	Net assets of the associate				
	attributable to owners	5,498,098	5,650,021	4,706,220	4,853,515
本集團於聯營公司的擁有	Proportion of the Group's				
權權益比例	ownership interests in				
	associates	39.17%	39.17%	32.40%	32.40%
商譽	Goodwill	2,055,292	2,231,194	1,518	1,658
於收購時公平值調整的影響	Effect of fair value adjustments				
	at acquisition	488,579	562,004	73,667	114,348
本集團於聯營公司權益	Carrying amount of the Group's				
的賬面值	interests in associates	4,697,476	5,006,311	1,600,000	1,688,545
上市投資的公平值(附註)	Fair value of listed investments				
	(Note)	5,484,703	6,254,370	3,246,712	3,659,922

附註:上市股份的公平值計量(第一級公平 值計量) 乃來自活躍市場的市價報價。

主要聯營公司乃主要從事與本集團相 似的活動,對本集團銷售天然氣及液 化石油氣、建設燃氣接駁合同項下的 燃氣管網、有關燃氣接駁項目的設 計、建設、顧問及管理以及於天然氣 加氣站銷售氣體燃料具有戰略意義。 其主要營業地點位於中國。

Note: The fair value measurements of the listed shares (Level 1 fair value measurements) are derived from quoted prices in an active market.

The material associates are principally engaged in similar activities to the Group and are strategic to the Group's activities of the sale of natural gas and liquefied petroleum gas, the construction of gas pipeline networks under gas connection contracts, the design, construction, consultancy and management for gas connection projects and the sale of gas fuel in natural gas filling stations. Their principal place of business is the PRC.

Notes to the Consolidated Financial Statements

截至二零二二年十二月三十一日止年度 For the year ended 31 December, 2022

18. 於聯營公司的權益(續)

單獨而言並非屬重大的聯營公司的總 計資料:

18. INTERESTS IN ASSOCIATES (CONTINUED)

Aggregate information of associates that are not individually material:

		二零二二年	二零二一年
		2022	2021
		千港元	千港元
		HK\$'000	HK\$'000
本集團應佔溢利及全面	The Group's share of profit and total		
收益總額	comprehensive income	45,230	132,251
本集團於該等聯營公司權益的	Aggregate carrying amount of the Group's		
賬面值總額	interests in these associates	1,193,197	997,592

19. 指定按公平值計入其他全面 收益的股本投資

19. EQUITY INVESTMENTS DESIGNATED AT FAIR VALUE THROUGH OTHER COMPREHENSIVE INCOME

		二零二二年	二零二一年
		2022	2021
		千港元	千港元
		HK\$'000	HK\$'000
指定按公平值計入其他全面	Equity investments designated at fair value		
收益的股本投資	through other comprehensive income		
上市股本投資,按公平值	Listed equity investments, at fair value	5,870	8,031
非上市股本投資,按公平值	Unlisted equity investments, at fair value		
(附註)	(Note)	282,803	156,763
		288,673	164,794

附註:本集團於二零二二年收購一項指定按 公平值計入其他全面收益的股本投資 作為收購四川德陽的一部分。該等股 權投資於二零二二年十二月三十一日 的公平值為127,030,000港元。

上述股本投資為不可撤回地指定按公 平值計入其他全面收益,因為本集團 認為該等投資屬戰略性質。

於截至二零二二年十二月三十一日 止年度,本集團自股本投資收取股 息1,748,000港元(二零二一年: 2,647,000港元)。

Note: The Group acquired an equity investment designated at fair value through other comprehensive income in 2022 as part of the acquisition of 四川德陽. The fair value of such equity investments amounted to HK\$127.030.000 as at December 31.2022.

The above equity investments were irrevocably designated at fair value through other comprehensive income as the Group considers these investments to be strategic in nature.

During the year ended 31 December 2022, the Group received dividends in the amount of HK\$1,748,000 (2021: HK\$2,647,000) from the equity investments.

20. 商譽

20. GOODWILL

		附註	千港元
		Note	HK\$'000
賬面值	CARRYING VALUE	,	
於二零二一年一月一日	At 1 January, 2021		903,956
業務合併	Business combinations		342,004
匯兑調整	Exchange adjustments		28,070
於二零二一年十二月三十一日	At 31 December, 2021		1,274,030
業務合併	Business combinations	38	1,462,720
匯兑調整	Exchange adjustments		(196,844)
於二零二二年十二月三十一日	At 31 December, 2022		2,539,906

由業務合併所取得的商譽會分配到預 期將受惠於該業務合併之現金產生單 位(「現金產生單位」)。就商譽減值測 試而言,管理層視各附屬公司為獨立 的現金產生單位。

Goodwill acquired in a business combination is allocated to cash-generating units ("CGUs") that are expected to benefit from that business combination. Management considers that each subsidiary represents a separate CGU for the purpose of goodwill impairment testing.

Notes to the Consolidated Financial Statements

截至二零二二年十二月三十一日止年度 For the year ended 31 December, 2022

20. 商譽(續)

於報告期末,商譽的賬面值主要指由 收購以下附屬公司所產生的商譽:

20. GOODWILL (CONTINUED)

At the end of the reporting period, the carrying amount of goodwill mainly represented goodwill arising from the acquisition of subsidiaries as follows:

		二零二二年	二零二一年
		2022	2021
		千港元	千港元
		HK\$'000	HK\$'000
四川德陽天然氣有限責任公司(附註b)	四川德陽天然氣有限責任公司(Note b)	698,728	=
蘇創燃氣股份有限公司(附註b)	蘇創燃氣股份有限公司(Note b)	427,113	-
彭州華潤燃氣有限公司(附註a)	彭州華潤燃氣有限公司(Note a)	214,038	233,847
台州燃氣有限公司(附註a)	台州燃氣有限公司(Note a)	201,599	-
安嶽華潤燃氣有限公司(附註b)	安嶽華潤燃氣有限公司(Note b)	125,069	136,645
武漢華潤燃氣有限公司(附註a)	武漢華潤燃氣有限公司(Note a)	118,819	129,815
華潤燃氣(上海)有限公司(附註a)	華潤燃氣(上海)有限公司(Note a)	114,957	125,597
西安華潤燃氣有限公司(附註a)	西安華潤燃氣有限公司(Note a)	100,110	109,375
長興華潤燃氣有限公司(附註b)	長興華潤燃氣有限公司(Note b)	73,191	79,965
襄陽華潤綜合能源有限公司(附註c)	襄陽華潤綜合能源有限公司(Note c)	69,978	76,455
海東平安華潤燃氣有限公司(附註a)	海東平安華潤燃氣有限公司(Note a)	50,170	_
高縣三鼎天然氣有限責任公司(附註a)	高縣三鼎天然氣有限責任公司(Note a)	46,645	50,962
宜賓市南溪區天然氣有限公司(附註b)	宜賓市南溪區天然氣有限公司(Note b)	41,975	-
安陽華潤燃氣有限公司(附註a)	安陽華潤燃氣有限公司(Note a)	30,469	33,289
仁壽縣恒燁燃氣有限公司(附註a)	仁壽縣恒燁燃氣有限公司(Note a)	27,626	30,183
鄭州華潤燃氣股份有限公司(附註a)	鄭州華潤燃氣股份有限公司(Note a)	27,333	29,863
梅州華潤毅嘉燃氣有限公司(附註a)	梅州華潤毅嘉燃氣有限公司(Note a)	14,818	_
文山潤燃天然氣有限公司(附註a)	文山潤燃天然氣有限公司(Note a)	22,137	24,186
大同華潤燃氣有限公司(附註a)	大同華潤燃氣有限公司(Note a)	20,897	22,831
內江沱江華潤燃氣有限公司(附註b)	內江沱江華潤燃氣有限公司(Note b)	15,168	16,571
響水富晨天然氣有限公司(附註a)	響水富晨天然氣有限公司(Note a)	16,660	54,944
響水華辰燃氣有限公司(附註a)	響水華辰燃氣有限公司(Note a)	10,746	29,322
其他(附註a)	Others (Note a)	71,660	90,180
		2,539,906	1,274,030

附註:

- 該等現金產生單位所涉及經營分類 為:(i)銷售及分銷氣體燃料及相關產 品;(ii)燃氣接駁;及(iii)綜合服務。
- 該等現金產生單位所涉及經營分類 為:(i)銷售及分銷氣體燃料及相關產 品:(ii)燃氣接駁:(iii)綜合服務;及 (iv)加氣站。
- 現金產生單位從事綜合能源(包括電 力)銷售。

Notes:

- These CGUs are engaged in the operating segments of (i) the sale and distribution of gas fuel and related products; (ii) gas connection; and (iii) comprehensive services.
- These CGUs are engaged in the operating segments of (i) the sale and distribution of gas fuel and related products; (ii) gas connection; (iii) comprehensive services; and (iv) gas stations.
- The CGU is engaged in the sale of integrated energy including electricity.

20. 商譽(續)

現金產生單位的可收回金額乃按使用 價值計算方法釐定。計算使用價值時 的主要假設與折現率、增長率及售價 與直接成本的預期變動有關。管理層 乃採用可反映有關貨幣時值及現金產 生單位特有的風險的現行市場評估的 税前利率估計貼現率。增長率按業內 增長預測計算。售價及直接成本的變 動則按過往慣例及預期市場未來變化 而誊定。

本集團根據高級管理層批准有關未來 五年(銷售液化氣及燃氣接駁業務的 一般發展期)的最近期財政預算編製 現金流量預測,及按首五年的估計增 長率5%及按餘下年度的估計增長率 2%(二零二一年:首五年為5%及剩 餘年度為2%)來推斷預算期後期間 的現金流量。預測現金產生單位的現 金流量所用的貼現率為6.2%(二零二 一年:6.4%)。董事認為,於報告期 末,燃氣業務的商譽並未識別任何重 大減值虧損。管理層認為,該等假設 的任何合理可能變動不會導致現金產 生單位的賬面值總額超逾該現金產生 單位的可收回賬面值。

收購蘇創燃氣股份有限公司及台 州燃氣有限公司產生的商譽為 628,712,000港元,乃按暫定基準釐 定,於二零二二年十二月三十一日, 可識別資產及負債的公平值評估並未 落實。

收購響水富晨天然氣有限公司及響水 華辰燃氣有限公司產生的商譽於二零 二一年十二月三十一日為84,266,000 港元,乃按暫定基準釐定,因為可識 別資產及負債的公平值評估已於二零 二二年落實,收購產生的商譽於二零 二二年十二月三十一日為27,406,000 港元。

20. GOODWILL (CONTINUED)

The recoverable amounts of the CGUs are determined based on value-in-use calculations. The key assumptions for the value-inuse calculations are those regarding the discount rates, growth rates and expected changes to selling prices and direct costs. Management estimates discount rates using pre-tax rates that reflect current market assessments of the time value of money and the risks specific to the CGUs. The growth rates are based on industry growth forecasts. Changes in selling prices and direct costs are based on past practices and expectations of future changes in the market.

The Group prepares cash flow forecasts derived from the most recent financial budgets approved by senior management for the next 5 years, which is the general development period for the sale of liquefied gas and the gas connection business and extrapolates cash flows for the period beyond the budget period based on the estimated growth rates of 5% for the first 5 years and 2% for the remaining years (2021: 5% for the first 5 years and 2% for the remaining years). The rate used to discount the forecast cash flows for the CGUs is 6.2% (2021: 6.4%). In the opinion of the directors, no material impairment loss on goodwill on gas operation was identified at the end of the reporting period. Management believes that any reasonably possible change in any of these assumptions would not cause the aggregate carrying amount of the CGU to exceed the recoverable carrying amount of the CGU.

The determination of goodwill arising from the acquisitions of 蘇創燃氣股份有限公司 and 台州燃氣有限公司 amounting to HK\$628,712,000 is based on a provisional basis, and the fair value assessment of the identifiable assets and liabilities had not been finalised as at 31 December, 2022.

As at 31 December, 2021, the determination of goodwill arising from the acquisition of 響水富晨天然氣有限公司 and 響 水華辰燃氣有限公司 amounting to HK\$84,266,000 was based on a provisional basis, as the fair value assessment of the identifiable assets and liabilities has been finalised in 2022 and the goodwill arising from the acquisitions amounted to HK\$27,406,000 as at 31 December, 2022.

Notes to the Consolidated Financial Statements

截至二零二二年十二月三十一日止年度 For the year ended 31 December, 2022

21. 經營權

21. OPERATING RIGHTS

		附註	千港元
		Note	HK\$'000
成本	COST	'	
於二零二一年一月一日	At 1 January, 2021		1,971,265
業務合併	Business combinations		551,319
出售	Disposals		(12,294)
匯兑調整	Exchange adjustments		25,830
於二零二一年十二月三十一日	At 31 December, 2021		2,536,120
添置	Addition		86,298
業務合併	Business combinations	38	712,075
匯兑調整	Exchange adjustments		(209,695)
於二零二二年十二月三十一日	At 31 December, 2022		3,124,798
	AMORTISATION		
於二零二一年一月一日	At 1 January, 2021		494,980
年度撥備	Provided for the year		76,628
出售	Disposals		(2,017)
匯兑調整	Exchange adjustments		8,164
於二零二一年十二月三十一日	At 31 December, 2021		577,755
年度撥備	Provided for the year		113,979
匯兑調整	Exchange adjustments		(31,474)
於二零二二年十二月三十一日	At 31 December, 2022		660,260
	CARRYING VALUES		
於二零二二年十二月三十一日	At 31 December, 2022		2,464,538
於二零二一年十二月三十一日	At 31 December, 2021		1,958,365

城市管道網絡的經營權乃以直線法於 估計可用年期10至50年內攤銷。

over the estimated useful lives ranging from 10 to 50 years on a straight-line basis.

22. 向一間合營公司提供貸款

向一間合營公司提供貸款為無抵押, 按5年期貸款最優惠利率減20%的 浮動貸款年利率計息(二零二一年: 無)。

22. LOANS TO A JOINT VENTURE

The loans to a joint venture are unsecured, bearing interest at a floating loan rate of the 5-year LPR downward 20% (2021: Nil) per annum.

The operating rights for the city pipeline network are amortised

23. 存貨

23. INVENTORIES

		二零二二年	二零二一年
		2022	2021
		千港元	千港元
		HK\$'000	HK\$'000
建築材料	Construction materials	565,633	679,203
製成品	Finished goods	741,013	463,069
		1,306,646	1,142,272

24 TRADE AND OTHER RECEIVABLES

24 應收貿易賬款及其他應收款

應收貿易賬款及其他應	收款	二零二二年	二零二一年
		2022	2021
		千港元	千港元
		HK\$'000	HK\$'000
應收貿易賬款	Trade receivables	10,815,185	8,037,295
減值	Impairment	(315,212)	(381,060)
		10,499,973	7,656,235
應收合營公司款項(附註a)	Amounts due from joint ventures (Note a)	258,330	185,237
應收聯營公司款項(附註b)	Amounts due from associates (Note b)	126,386	142,917
應收非控股股東款項(附註c)	Amounts due from non-controlling		
	shareholders (Note c)	180,194	521,670
應收同系附屬公司款項	Amounts due from fellow subsidiaries		
(附註d)	(Note d)	348,944	1,908,802
存款(附註e)	Deposits (Note e)	475,224	651,437
預付款項(附註f)	Prepayments (Note f)	4,421,041	4,017,826
其他應收款(附註g)	Other receivables (Note g)	781,818	663,588
減值撥備(附註g)	Impairment allowance (Note g)	(49,429)	(42,434)
		17,042,481	15,705,278

Notes to the Consolidated Financial Statements

截至二零二二年十二月三十一日止年度 For the year ended 31 December, 2022

24 應收貿易賬款及其他應收款

附註:

- 除應收合營公司款項16,792,000港 元(二零二一年:18,346,000港元) 為無抵押、按4.28厘(二零二一年: 3.4厘)的年利率計息及須於一年內償 還外,結餘為無抵押、免息及須於要 求時償還。
- 除向聯營公司提供的貸款款項 93.648.000港元(二零二一年: 101,918,000港元) 為無抵押、按 4.35厘(二零二一年:4.35厘)的年 利率計息及須於一年內償還外,結餘 為無抵押、免息及須於要求時償還。
- 應收非控股股東款項為無抵押、免息 及須於要求時償還。
- 除向同系附屬公司提供的無抵押、於 二零二一年十二月三十一日按年利率 4.35厘計息及已於二零二二年償還的 貸款款項1,485,687,000港元外,應 收同系附屬公司款項為無抵押、免息 及須於要求時償還。
- 按金主要包括支付予燃氣供應商的按 金、租賃按金及税項按金。
- 預付款項主要包括購買氣體燃料及相 f. 關產品的預付款。
- 就有跡象顯示本集團不大可能悉數收 回未支付合同金額的若干其他應收款 計提減值外,概無就自初步確認以來 信貸風險並無大幅增加的其他應收款 計提減值撥備。

24 TRADE AND OTHER RECEIVABLES (CONTINUED)

Notes:

- Except for the amounts due from joint ventures of HK\$16,792,000 (2021: HK\$18,346,000) which are unsecured, bearing interest at 4.28% (2021: 3.4%) per annum and are repayable within one year, the balances are unsecured, interest-free and repayable on demand.
- Except for the amounts of loans to associates of HK\$93,648,000 (2021: HK\$101,918,000) which are unsecured, bearing interest at a rate of 4.35% (2021: 4.35%) per annum and are repayable within one year, the balances are unsecured, interest-free and repayable on demand
- Amounts due from non-controlling shareholders are unsecured, interest-free and repayable on demand.
- d. Except for the amount of loans to a fellow subsidiary of HK\$1,485,687,000 which were unsecured, bearing interest at a rate of 4.35% per annum as at 31 December, 2021 and were repaid in 2022, the remaining amounts due from fellow subsidiaries are unsecured, interest-free and repayable on demand.
- Deposits mainly include deposits paid to gas suppliers, rental deposits and deposits of taxes.
- Prepayments mainly include prepayments for purchase of gas fuel f. and related goods.
- Except for the impairment provided for certain other receivables which indicates that the Group is unlikely to receive the outstanding contractual amounts in full, no impairment allowance is provided for other receivables for which credit risk has not increased significantly since initial recognition.

24 應收貿易賬款及其他應收款 (續)

本集團給予其客戶的信貸期一般為30 天至90天。已扣除虧損撥備的應收貿 易賬款於報告期末基於發票日期(相 當於各收入確認日期)的賬齡分析呈 列如下:

24 TRADE AND OTHER RECEIVABLES (CONTINUED)

The Group generally allows credit periods ranging from 30 to 90 days to its customers. The aging analysis of trade receivables, net of loss allowance, is presented based on the invoice dates at the end of the reporting period, which approximated to the respective revenue recognition dates as follows:

		二零二二年	二零二一年
		2022	2021
		千港元	千港元
		HK\$'000	HK\$'000
0至90天	0 to 90 days	9,677,224	6,841,770
91至180天	91 to 180 days	398,498	297,500
181至365天	181 to 365 days	283,526	368,450
365天以上	Over 365 days	140,725	148,515
		10,499,973	7,656,235

應收貿易賬款的減值虧損撥備變動載 列如下:

The movements in the loss allowance for impairment of trade receivables are as follows:

			二零二二年	二零二一年
			2022	2021
		附註	千港元	千港元
		Note	HK\$'000	HK\$'000
於年初	At beginning of year		381,060	356,204
(減值撥回)/	(Reversal of impairment)/			
減值虧損	impairment losses	9	(8,262)	12,663
撇銷減值	Write-off of impairment		(23,451)	=
匯兑調整	Exchange adjustments		(34,135)	12,193
於年末	At end of year		315,212	381,060

於各報告日期均採用撥備矩陣進行減 值分析,以計量預期信貸虧損。撥備 率乃基於擁有類似虧損模式的不同客 戶分部組別(即按地區、產品類別、 客戶類別及評級以及信用證或其他形 式信貸保險的覆蓋範圍劃分)的逾期 日數計量。該計算反映或然率加權結 果、貨幣時值及於報告日期可得的有 關過往事項、當前狀況及未來經濟條 件預測的合理及可靠資料。通常,倘 應收貿易賬款逾期超過一年且不受強 制執行活動所規限,則予以撇銷。

An impairment analysis is performed at each reporting date using a provision matrix to measure expected credit losses. The provision rates are based on days past due for groupings of various customer segments with similar loss patterns (i.e., by geographical region, product type, customer type and rating, and coverage by letters of credit or other forms of credit insurance). The calculation reflects the probability-weighted outcome, the time value of money and reasonable and supportable information that is available at the reporting date about past events, current conditions and forecasts of future economic conditions. Generally, trade receivables are written off if past due for more than one year and are not subject to enforcement activity.

Notes to the Consolidated Financial Statements

截至二零二二年十二月三十一日止年度 For the year ended 31 December, 2022

24 應收貿易賬款及其他應收款

下表載列使用撥備矩陣計算的本集團 應收貿易賬款的信貸風險的資料:

於二零二二年十二月三十一日

24 TRADE AND OTHER RECEIVABLES (CONTINUED)

Set out below is the information about the credit risk exposure on the Group's trade receivables using a provision matrix:

As at 31 December, 2022

		0-90天 0 – 90 days	91-180天 91 – 180 days	181-365天 181 – 365 days	365天以上 Over 365 days	總計 Total
預期信貸虧損率(%)	Expected credit loss					
	rate (%)	_	1.43	2.28	68.27	2.91
總賬面值(千港元)	Gross carrying amount					
	(HK\$'000)	9,677,224	404,292	290,143	443,526	10,815,185
預期信貸虧損	Expected credit losses					
(千港元)	(HK\$'000)	_	5,794	6,617	302,801	315,212

於二零二一年十二月三十一日

As at 31 December, 2021

		0-90天 0 - 90 days	91-180天 91 – 180 days	181-365天 181 – 365 days	365天以上 Over 365 days	總計 Total
預期信貸虧損率(%)	Expected credit loss rate (%)	_	1.49	1.93	71.32	4.74
總賬面值(千港元)	Gross carrying amount (HK\$'000)	6,841,770	301,992	375,682	517,851	8,037,295
預期信貸虧損 (千港元)	Expected credit losses (HK\$'000)	-	4,492	7,232	369,336	381,060

於釐定應收賬款是否可收回時,本集 團考慮債務人的信用狀況從信貸最初 授出日期起是否有任何不利變動。由 於本集團擁有大量客戶,故信貸集中 風險有限。因此,本公司董事認為除 已在綜合財務報表中作出的呆賬撥備 外,無須另行作出信貸撥備。

In determining the recoverability of a receivable, the Group considers whether there has been an adverse change in the credit standing of the debtor from the date on which the credit was initially granted. The concentration of credit risk is limited as the Group's customer base comprises a large number of customers. Accordingly, the directors of the Company believe that there is no further credit provision required in excess of the allowance for doubtful debts already provided for in the consolidated financial statements.

25 合同工程相關資產

25 ASSETS RELATED TO CONTRACT WORKS

		二零二二年	二零二一年
		2022	2021
		千港元	千港元
		HK\$'000	HK\$'000
合同工程相關資產來自:	Assets related to contract works arising from:		
燃氣接駁活動	gas connection activities	841,022	1,506,306
履行客戶合同的成本	Costs to fulfil contracts with customers	2,464,477	2,143,371
		3,305,499	3,649,677
減值	Impairment	(20,422)	(21,617)
		3,285,077	3,628,060

合同工程相關資產初始確認為自銷售 貨物及提供有關燃氣接駁活動所賺取 的收益,此乃由於收取代價須以成功 完成建設為條件。計入建築服務的合 同工程相關資產包括應收保留金。在 完成建設及客戶接收後,確認為合同 工程相關資產的金額乃重新分類為應 收貿易賬款。

於截至二零二二年十二月三十一日 止年度,20,422,000港元(二零二一 年:21,617,000港元)確認為合同工 程相關資產的預期信貸虧損撥備。本 集團與客戶的交易條款及信貸政策乃 於財務報表附註24披露。

於十二月三十一日,合同工程相關資 產的預計收回或結算時間如下:

Assets related to contract works are initially recognised for revenue earned from the sale of goods and the provision of related gas connection activities as the receipt of consideration is conditional on successful completion of construction. Included in assets related to contract works for construction services are retention receivables. Upon completion of construction and acceptance by the customer, the amounts recognised as assets related to contract works are reclassified to trade receivables.

During the year ended 31 December 2022, HK\$20,422,000 (2021: HK\$21,617,000) was recognised as an allowance for expected credit losses on assets related to contract works. The Group's trading terms and credit policy with customers are disclosed in note 24 to the financial statements.

The expected timing of recovery or settlement for assets related to contract works as at 31 December is as follows:

		二零二二年	二零二一年
		2022	2021
		千港元	千港元
		HK\$'000	HK\$'000
一年內	Within one year	841,022	1,506,306

Notes to the Consolidated Financial Statements

截至二零二二年十二月三十一日止年度 For the year ended 31 December, 2022

25 合同工程相關資產(續)

25 ASSETS RELATED TO CONTRACT WORKS (CONTINUED)

合同資產的減值虧損撥備變動載列如 下:

The movements in the loss allowance for impairment of contract assets are as follows:

			二零二二年	二零二一年
			2022	2021
		附註	千港元	千港元
		Note	HK\$'000	HK\$'000
於年初	At beginning of year		21,617	21,536
減值虧損/(減值撥回)	Impairment losses/(reversal of			
	impairment)	9	636	(552)
匯兑調整	Exchange adjustments		(1,831)	633
於年末	At end of year		20,422	21,617

各報告日期使用撥備矩陣進行減值分 析,以計量預期信貸虧損。計量合同 資產預期信貸虧損的撥備率乃基於應 收貿易賬款預期信貸虧損撥備率之計 量而得出,因為合同資產及應收貿易 賬款來自同一客戶基礎。合同資產的 撥備率乃基於具有類似虧損模式的不 同客戶分部組別(即按地區、產品類 別、客戶類別及評級以及信用證或其 他信貸保險形式的覆蓋範圍)應收貿 易賬款的逾期日數釐定。該計算反映 或然率加權結果、貨幣時值及於報告 日期可得的有關過往事項、當前狀況 及未來經濟條件預測的合理及可靠資 料。

An impairment analysis is performed at each reporting date using a provision matrix to measure expected credit losses. The provision rates for the measurement of the expected credit losses for the contract assets are based on those for the trade receivables as the contract assets and the trade receivables are from the same customer bases. The provision rates for contract assets are based on days past due of trade receivables for groupings of various customer segments with similar loss patterns (i.e., by geographical region, product type, customer type and rating, and coverage by letters of credit or other forms of credit insurance). The calculation reflects the probabilityweighted outcome, the time value of money and reasonable and supportable information that is available at the reporting date about past events, current conditions and forecasts of future economic conditions.

25 合同工程相關資產(續)

下文列載使用撥備矩陣計算的本集團 合同資產的信貸風險資料:

25 ASSETS RELATED TO CONTRACT WORKS (CONTINUED)

Set out below is the information about the credit risk exposure on the Group's contract assets using a provision matrix:

		二零二二年	二零二一年
		2022	2021
		千港元	千港元
		HK\$'000	HK\$'000
預期信貸虧損率(%)	Expected credit loss rate (%)	0.62	0.59
總賬面值(千港元)	Gross carrying amount (HK\$'000)	3,305,499	3,649,677
預期信貸虧損(千港元)	Expected credit losses (HK\$'000)	20,422	21,617

26. 已抵押銀行存款及受限制現

於二零二二年十二月三十一日,銀 行存款896,000港元(二零二一年: 1,820,000港元)已抵押作為應付天 然氣供應商的應付貿易賬款及向政府 特許經營的擔保。已抵押銀行存款乃 以人民幣計值,按市場年利率0.35厘 至1.8厘(二零二一年:0.30厘至1.65 厘)計息。

於二零二一年十二月三十一日,受限 制現金2.525.103.000港元已存入指 定銀行賬戶,作為擬進行之蘇創燃氣 私有化的保證金,該交易於二零二二 年完成,蘇創燃氣私有化的詳情載於 附註38。

26. PLEDGED BANK DEPOSITS AND **RESTRICTED CASH**

At 31 December, 2022, bank deposits of HK\$896,000 (2021: HK\$1,820,000) are pledged as security for trade payables to suppliers of natural gas and franchise performance to the government. The pledged bank deposits are denominated in RMB and carry interest at market rates ranging from 0.35% to 1.8% (2021: 0.30% to 1.65%) per annum.

At 31 December, 2021, restricted cash of HK\$2,525,103,000 was placed at a designated bank account as guarantee deposits for the proposed take-private of 蘇創燃氣 and the transaction completed in 2022, details of the take-private of 蘇創燃氣 are set out in note 38.

Notes to the Consolidated Financial Statements

截至二零二二年十二月三十一日止年度 For the year ended 31 December, 2022

27. 銀行結餘及現金

銀行結餘按市場年利率零至3厘(二零 二一年:零至3厘)計息。

28. 應付貿易賬款及其他應付款

27. BANK BALANCES AND CASH

The bank balances carry interest at market rates ranging from 0% to 3% (2021: 0% to 3%) per annum.

28. TRADE AND OTHER PAYABLES

		二零二二年	二零二一年
		2022	2021
		千港元	千港元
		HK\$'000	HK\$'000
應付貿易賬款	Trade payables	10,277,590	8,452,224
應付合營公司款項(附註a)	Amounts due to joint ventures (Note a)	121,550	129,972
應付聯營公司款項(附註b)	Amounts due to associates (Note b)	_	58,650
應付非控股股東款項(附註c)	Amounts due to non-controlling shareholders		
	(Note c)	447,657	784,293
應付同系附屬公司款項	Amounts due to fellow subsidiaries		
(附註d)	(Note d)	2,297,856	313,388
應付一間中間控股公司款項	Amounts due to an intermediate holding		
(附註e)	company (Note e)	2,507,449	5,015,768
預收款	Receipts in advance	7,062,810	6,580,486
其他應付款及應計費用	Other payables and accruals	4,331,267	4,849,892
		27,046,179	26,184,673

附註:

- 除應付合營公司款項110.573.000港 元(二零二一年:105,833,000港元) 為無抵押、按1.15厘至1.65厘(二零 二一年:1.15厘至1.65厘)的浮動年 利率計息及須於一年內償還外,結餘 為無抵押、免息及須於要求時償還。
- 應付聯營公司款項為無抵押、免息及 須於要求時償還。
- 應付非控股股東款項為無抵押、免息 及須於要求時償還。

Notes:

- Except for the amounts due to joint ventures of HK\$110,573,000 (2021: HK\$105,833,000) which are unsecured, bearing interest at rates ranging from 1.15% to 1.65% (2021: from 1.15% to 1.65%) per annum and are repayable within one year, the balances are unsecured, interest-free and repayable on demand.
- Amounts due to associates are unsecured, interest-free and repayable on demand.
- Amounts due to non-controlling shareholders are unsecured, interest-free and repayable on demand.

28. 應付貿易賬款及其他應付款

附註:

- 除應付一間同系附屬公司款項 2.238.960.000港元(二零二一年: 無)為無抵押、按3.1厘的年利率計 息及須於一年內償還外,結餘為無抵 押、免息及須於要求時償還。
- e. 應付一間中間控股公司款項 2,500,000,000港元(二零二一年: 5,000,000,000港元) 為無抵押及須 於12個月內償還,按香港銀行同業 拆息率(HIBOR)加年利率0.55厘(二 零二一年: HIBOR加0.55厘)計息。

應付貿易賬款於報告期末基於發票日 期的賬齡分析呈列如下:

28. TRADE AND OTHER PAYABLES (CONTINUED)

Notes:

- d. Except for the amounts due to a fellow subsidiary of HK\$2,238,960,000 (2021: Nil) which are unsecured, bearing interest at a rate of 3.1% per annum and are repayable within one year, the balances are unsecured, interest-free and repayable on demand.
- e. Amounts due to an intermediate holding company of HK\$2,500,000,000 (2021: HK\$5,000,000,000) are unsecured and repayable within 12 months, bearing an interest of the Hong Kong Interbank Offered Rate (HIBOR) plus 0.55% (2021: HIBOR plus 0.55%) per annum.

The aging analysis of trade payables is presented based on the invoice date at the end of the reporting period as follows:

		二零二二年	二零二一年
		2022	2021
		千港元	千港元
		HK\$'000	HK\$'000
0-90天	0 - 90 days	7,883,213	7,002,328
91-180天	91 - 180 days	750,875	547,169
181-365天	181 - 365 days	697,810	347,285
365天以上	Over 365 days	945,692	555,442
		10,277,590	8,452,224

購貨的信貸期為7天至180天。

The credit periods on purchases of goods range from 7 to 180 days.

Notes to the Consolidated Financial Statements

截至二零二二年十二月三十一日止年度 For the year ended 31 December, 2022

29. 合同負債

29. CONTRACT LIABILITIES

			二零二二年	二零二一年
			2022	2021
			千港元	千港元
			HK\$'000	HK\$'000
A 17 6 /t				
合同負債	Contract liabili	ties	10,488,646	15,185,964
於二零二二年及二零二一年十十一日的合同負債的詳情如下		Details of contract liabilities as are as follows:	at 31 December,	2022 and 2021
			二零二二年	二零二一年
			2022	2021
			千港元	千港元
			HK\$'000	HK\$'000
自客戶收到的短期預付款	Short-term adv	vances received from customers		
燃氣接駁活動	Gas connect	tion activities	10,488,646	15,185,964

合同負債包括為提供燃氣接駁活動而 收到的短期預付款。

30. GOVERNMENT GRANTS

provide gas connection activities.

30. 政府補助金

於二零二二年十二月三十一日,政府 補助金779,534,000港元(二零二一 年:881,089,000港元)主要指中國政 府有關當局提供的資助,用作為收購 物業、廠房及設備以及建設燃氣管道 提供資金。

At 31 December, 2022, government grants of HK\$779,534,000 (2021: HK\$881,089,000) mainly represent subsidies granted by the PRC government authorities for the purpose of financing the acquisition of property, plant and equipment and the construction of gas pipelines.

Contract liabilities include short-term advances received to

31. 銀行及其他借貸

31. BANK AND OTHER BORROWINGS

		二零二二年	二零二一年
		2022	2021
		千港元	千港元
		HK\$'000	HK\$'000
銀行貸款-無抵押	Bank loans - unsecured	17,395,183	816,305
銀行貸款 - 有抵押(附註a)	Bank loans - secured (Note a)	204,689	32,682
其他貸款-無抵押	Other loans - unsecured	_	62,378
其他貸款 - 有抵押(附註b)	Other loans - secured (Note b)	116,539	_
		17,716,411	911,365
本集團的銀行及其他借貸須 於以下期間償還(附註c):	The Group's bank and other borrowings are repayable as follows (Note c):		
一年內	Within one year	7,695,765	615,659
多於一年但不超過兩年	More than one year, but not exceeding two years More than two years, but not exceeding	1,139,631	17,048
岁於M千世 T.但週五千	five years	8,447,410	32,243
多於五年	More than five years	433,605	246,415
		17,716,411	911,365
減:流動負債所示於一年內	Less: amount due within one year shown		
到期的款項	under current liabilities	(7,695,765)	(615,659)
非流動負債所示於一年後	Amount due after one year shown under		
到期的款項	non-current liabilities	10,020,646	295,706

附註:

- 於二零二二年十二月三十一日,銀 行融資16,792,000港元(二零二一 年:122,309,000港元)由銷售氣 體燃料所得款項作抵押,貸款餘額 為16,792,000港元(二零二一年: 18,250,000港元)。於二零二二年十 二月三十一日, 概無可動用銀行融資 (二零二一年:104,059,000港元)。 餘下有抵押銀行貸款由若干附屬公司 提供擔保。
- 於二零二二年十二月三十一日,本集 團其他貸款116,539,000港元由本集 團賬面淨值約20,191,000港元的機 器及設備、裝置及土地使用權作抵 押。
- c. 到期款項乃根據貸款協議內所載的還 款日期釐定。

Notes:

- a. As at 31 December, 2022, the banking facility of HK\$16,792,000 (2021: HK\$122,309,000) was secured by the proceeds from the sale of gas fuel and the loan balance was HK\$16,792,000 (2021: HK\$18,250,000). None of banking facility was available as at 31 December, 2022 (2021: HK\$104,059,000). The remaining secured bank loans are guaranteed by certain subsidiaries.
- b. As at 31 December 2022, the Group's other borrowings of HK\$116,539,000 were secured by the Group's machinery and equipment, fixtures and a land use right of a net carrying amount of approximately HK\$20,191,000.
- The amounts due are based on the repayment schedule set out in the loan agreements.

Notes to the Consolidated Financial Statements

截至二零二二年十二月三十一日止年度 For the year ended 31 December, 2022

31. 銀行及其他借貸(續)

本集團的銀行及其他借貸的實際年利 率介乎每年0.65厘至8.36厘(二零二 一年:0.61厘至7.98厘)。

本集團的銀行及其他借貸的條款詳情 如下:

31. BANK AND OTHER BORROWINGS (CONTINUED)

The effective annual interest rates on the Group's bank and other borrowings range from 0.65% to 8.36% (2021: 0.61% to 7.98%) per annum.

Details of the terms of the Group's bank and other borrowings are set out below:

		實際年利率 Effective	二零二二年	二零二一年
		interest rates	2000	0004
		per annum	2022 千港元	2021 千港元
			HK\$'000	HK\$'000
	Fixed rate borrowings:		·	
有抵押人民幣銀行貸款	Secured RMB bank loans	3.30%-4.75%	150,010	18,250
無抵押人民幣銀行貸款	Unsecured RMB bank loans	0.65%-4.20%	8,121,290	89,422
無抵押港元銀行貸款	Unsecured HK\$ bank loans	1.85%	3,000,000	-
無抵押美元銀行貸款	Unsecured US\$ bank loans	1.85%	1,714,973	_
無抵押日圓(「日圓」)銀行貸款	Unsecured Japanese Yen ("JPY")	1.00 /0	1,714,576	
	bank loan	0.65%	184,178	221,012
有抵押人民幣其他貸款	Secured RMB other loans	6.30%-8.36%	113,180	
無抵押人民幣其他貸款	Unsecured RMB other loans	2.95%-4.35%	-	62,378
	Total fixed rate borrowings		13,283,631	391,062
浮息借貸:	Floating rate borrowings:			
浮息借貸: 有抵押人民幣銀行貸款,	Floating rate borrowings: Secured RMB bank loans at			
有抵押人民幣銀行貸款,	Secured RMB bank loans at			
有抵押人民幣銀行貸款, 按息差加中國人民銀行基礎	Secured RMB bank loans at margin plus the People's	2 95%	54 679	14 432
有抵押人民幣銀行貸款, 按息差加中國人民銀行基礎 利率計息	Secured RMB bank loans at margin plus the People's Bank of China Base Rate	2.95%	54,679	14,432
有抵押人民幣銀行貸款, 按息差加中國人民銀行基礎 利率計息 有抵押人民幣其他貸款,	Secured RMB bank loans at margin plus the People's Bank of China Base Rate Secured RMB other loans at	2.95%	54,679	14,432
有抵押人民幣銀行貸款, 按息差加中國人民銀行基礎 利率計息 有抵押人民幣其他貸款, 按息差加中國人民銀行基礎	Secured RMB bank loans at margin plus the People's Bank of China Base Rate		,	14,432
有抵押人民幣銀行貸款, 按息差加中國人民銀行基礎 利率計息 有抵押人民幣其他貸款, 按息差加中國人民銀行基礎 利率計息	Secured RMB bank loans at margin plus the People's Bank of China Base Rate Secured RMB other loans at margin plus People's Bank of China Base Rate	2.95% 5.35%	54,679 3,359	14,432
有抵押人民幣銀行貸款, 按息差加中國人民銀行基礎 利率計息 有抵押人民幣其他貸款, 按息差加中國人民銀行基礎 利率計息 無抵押港元銀行貸款,	Secured RMB bank loans at margin plus the People's Bank of China Base Rate Secured RMB other loans at margin plus People's Bank of China Base Rate Unsecured HK\$ bank loans at	5.35%	,	- -
有抵押人民幣銀行貸款, 按息差加中國人民銀行基礎 利率計息 有抵押人民幣其他貸款, 按息差加中國人民銀行基礎 利率計息 無抵押港元銀行貸款, 按息差加HIBOR計息	Secured RMB bank loans at margin plus the People's Bank of China Base Rate Secured RMB other loans at margin plus People's Bank of China Base Rate Unsecured HK\$ bank loans at margin plus HIBOR		,	14,432 - 500,000
有抵押人民幣銀行貸款, 按息差加中國人民銀行基礎 利率計息 有抵押人民幣其他貸款, 按息差加中國人民銀行基礎 利率計息 無抵押港元銀行貸款, 按息差加HIBOR計息 無抵押人民幣銀行貸款,	Secured RMB bank loans at margin plus the People's Bank of China Base Rate Secured RMB other loans at margin plus People's Bank of China Base Rate Unsecured HK\$ bank loans at margin plus HIBOR Unsecured RMB bank loans at	5.35%	,	- -
有抵押人民幣銀行貸款, 按息差加中國人民銀行基礎 利率計息 有抵押人民幣其他貸款, 按息差加中國人民銀行基礎 利率計息 無抵押港元銀行貸款, 按息差加HIBOR計息	Secured RMB bank loans at margin plus the People's Bank of China Base Rate Secured RMB other loans at margin plus People's Bank of China Base Rate Unsecured HK\$ bank loans at margin plus HIBOR	5.35%	,	- -
有抵押人民幣銀行貸款, 按息差加中國人民銀行基礎 利率計息 有抵押人民幣其他貸款, 按息差加中國人民銀行基礎 利率計息 無抵押港元銀行貸款, 按息差加HIBOR計息 無抵押人民幣銀行貸款, 按息差加中國人民銀行基礎	Secured RMB bank loans at margin plus the People's Bank of China Base Rate Secured RMB other loans at margin plus People's Bank of China Base Rate Unsecured HK\$ bank loans at margin plus HIBOR Unsecured RMB bank loans at margin plus the People's	5.35% 0.61%-3.34%	3,359	500,000

32. 優先票據

於二零一二年四月五日,本公司按 票據面值97.95%的發售價發行本金 額為750,000,000美元(「美元」)(相 等於5,818,890,000港元)的優先票 據(「優先票據」)。優先票據按息票 率每年4.5厘計息, 並累計每半年支 付一次,並將於二零二二年四月四日 到期。優先票據為無抵押,並按實 際年利率4.8厘計息。本公司於二零 一九年度按票據面值33.605.000美 元(相等於261,830,000港元)回購優 先票據,及於二零二二年四月四日按 票據面值716,395,000美元(相等於 5,622,161,000港元)回購優先票據餘 下結餘。於截至二零二二年十二月三 十一日止年度, 自損益扣除的利息開 支為63,659,000港元(二零二一年: 263,603,000港元)。

32. SENIOR NOTES

On 5 April 2012, the Company issued senior notes with a principal amount of United States dollars ("US\$") 750,000,000 (equivalent to HK\$5,818,890,000) at an offer price of 97.95% of the face value of the notes ("Senior Notes"). The Senior Notes bore coupon interest at 4.5% per annum payable semiannually in arrears and were due on 4 April 2022. The Senior Notes were unsecured and carry interest at an effective interest rate of 4.8% per annum. The Company repurchased the Senior Notes at a face value of US\$33,605,000 (equivalent to HK\$261,830,000) during the year of 2019 and repurchased the remaining balance of the Senior Notes at a face value of US\$716,395,000 (equivalent to HK\$5,622,161,000) on 4 April 2022. Interest expenses of HK\$63,659,000 (2021: HK\$263,603,000) were charged to profit or loss during the year ended 31 December, 2022.

Notes to the Consolidated Financial Statements

截至二零二二年十二月三十一日止年度 For the year ended 31 December, 2022

33. 其他長期負債

其他長期負債主要包括收購城市管道 網絡經營權的應付款項及界定福利義 務,應付期間如下:

33. OTHER LONG-TERM LIABILITIES

The other long-term liabilities mainly consist of payables for acquisition of operating rights for the city pipeline network, defined benefit obligations and payables are as follows:

		二零二二年	二零二一年
		2022	2021
		千港元	千港元
		HK\$'000	HK\$'000
一年內	Within one year	50,813	35,897
多於一年但不超過兩年	More than one year, but not exceeding two		
	years	35,555	20,963
多於兩年但不超過五年	More than two years, but not exceeding five		
	years	89,939	62,524
多於五年	More than five years	502,406	592,084
		678,713	711,468
減:流動負債所示計入應付	Less: amount due within one year included		
貿易賬款及其他應付款於	in trade and other payables shown under		
一年內到期的款項	current liabilities	(50,813)	(35,897)
非流動負債所示於一年後	Amount due after one year shown as		
到期的款項	non-current liabilities	627,900	675,571

該等現值乃按折現現金流量,使用期 限介乎10至50年的實際年利率2.50 厘至3.95厘(二零二一年:2.50厘至 3.95厘)計算。

於二零二二年,本集團運作多項無 供資界定福利計劃,要求每年向中 國每名合資格僱員作出介乎274港 元至366,887港元的付款(二零二 一年:241港元至65,849港元)。 該計劃承受利率風險及退休人員的 預期壽命變化風險。界定福利義務 現值323,463,000港元(二零二一 年:261,484,000港元),乃由Wills Towers Watson於二零二二年十二月 三十一日採用預測單位信貸精算估值 法進行。

The present values were based on cash flows discounted using an effective interest rate of 2.50%-3.95% (2021: 2.50%-3.95%) per annum for terms ranging from 10 to 50 years.

In 2022, the Group operates several unfunded defined benefit plans which require payments ranging from HK\$274 to HK\$366,887 (2021: HK\$241 to HK\$65,849) per year to be made to each qualifying employee in the PRC. The plan is exposed to interest rate risk and the risk of changes in the life expectancy for pensioners. The defined benefit obligations with a present value of HK\$323,463,000 (2021: HK\$261,484,000) were carried out on 31 December 2022 by Wills Towers Watson using the projected unit credit actuarial valuation method.

33. 其他長期負債(續)

33. OTHER LONG-TERM LIABILITIES (CONTINUED)

於報告期末採用的主要精算假設如 下:

The principal actuarial assumptions used as at the end of the reporting period are as follows:

		二零二二年	二零二一年
		2022	2021
僱員退休福利貼現率(%)	Discount rate of post- employment benefits (%)	3.25	3.25
辭退福利貼現率(%)	Discount rate of termination		
	benefits (%)	2.50	2.50
死亡率	Mortality rate	中國人壽保險死亡率表	中國人壽保險死亡率表
		(2010-2013)-CL5/CL6	(2010-2013)-CL5/CL6
		China Life Insurance	China Life Insurance
		Mortality Table	Mortality Table
		(2010-2013)-CL5/CL6	(2010-2013)-CL5/CL6

倘貼現率上升/下降25個基點,而所 有其他變量保持不變,則截至二零二 二年十二月三十一日止年度的界定福 利義務將減少/增加10,187,000港 元/10,802,000港元。

If the discount rate had been 25 basis points higher/lower and all other variables were held constant, the defined benefit obligations for the year ended 31 December, 2022 would decrease/increase by HK\$10,187,000/HK\$10,802,000.

Notes to the Consolidated Financial Statements

截至二零二二年十二月三十一日止年度 For the year ended 31 December, 2022

34. 遞延税項

以下為本年度主要已確認遞延税項資 產/(負債)及其變動:

34. DEFERRED TAXATION

The following are the major deferred tax assets/(liabilities) recognised and the movements thereon during the year:

		因收購附屬公司				
		而產生的		未分配溢利的		
		公平值調整	經營權	預扣税	其他暫時差額	合計
		Fair value				
		adjustments		Withholding		
		arising from		tax on	Other	
		acquisition of	Operating	undistributed	temporary	
		subsidiaries	rights	profits	differences	Total
		千港元	千港元	千港元	千港元	千港元
		HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000
於二零二一年	At 1 January, 2021					
一月一日		(411,675)	(184,591)	(564,145)	310,155	(850,256)
匯兑調整	Exchange adjustments	(12,103)	(5,427)	(16,585)	9,118	(24,997)
年內撥回/(支出)	Credit/(charge) for the year					
(附註10)	(Note 10)	54,821	17,768	125,150	62,456	260,195
收購一間附屬公司	Acquisition of a subsidiary	(106,012)	(132,892)	_	-	(238,904)
於二零二一年	At 31 December,2021					
十二月三十一日		(474,969)	(305,142)	(455,580)	381,729	(853,962)
匯兑調整	Exchange adjustments	40,235	25,849	38,593	(32,337)	72,340
年內撥回/(支出)	Credit/(charge) for the year					
(附註10)	(Note 10)	42,906	16,948	73,584	(323,212)	(189,774)
收購附屬公司	Acquisition of subsidiaries					
(附註38)	(Note 38)	(59,194)	(137,358)	_	111,186	(85,366)
於二零二二年	At 31 December, 2022					
十二月三十一日		(451,022)	(399,703)	(343,403)	137,366	(1,056,762)

34. 遞延税項(續)

34. DEFERRED TAXATION (CONTINUED)

就申報目的的分析如下:

Analysed for reporting purposes as:

		二零二二年	二零二一年
		2022	2021
		千港元	千港元
		HK\$'000	HK\$'000
遞延税項資產	Deferred tax assets	508,859	463,247
遞延税項負債	Deferred tax liabilities	(1,565,621)	(1,317,209)
		(1,056,762)	(853,962)

於二零二二年十二月三十一日,本集 團有未動用税項虧損1,050,856,000 港元(二零二一年:640,322,000 港元)可抵銷未來溢利。由於未來 溢利來源難以確定,故並無就有關 虧損確認遞延税項資產。除税項虧 損69,551,000港元(二零二一年: 69,551,000港元) 可無限期結轉外, 虧損將自開始年度起五年內到期。

於二零二二年十二月三十一日,與 尚未確認遞延税項負債的附屬公司 未分派盈利有關的暫時差額總額為 21,742,844,000港元(二零二一年: 16,612,367,000港元)。由於本集團 能控制暫時差額的回撥時間且該等差 額在可見將來可能不會回撥,故並無 就該等差額確認負債。

At 31 December, 2022, the Group had unused tax losses of HK\$1,050,856,000 (2021: HK\$640,322,000) available to offset against future profits. No deferred tax asset has been recognised in respect of such losses due to the unpredictability of future profit streams. Except for the tax loss of HK\$69.551,000 (2021: HK\$69,551,000) which may be carried forward indefinitely, the losses will expire within 5 years from the year of origination.

At 31 December, 2022, the aggregate amount of temporary differences associated with undistributed earnings of subsidiaries for which deferred tax liabilities have not been recognised was HK\$21,742,844,000 (2021: HK\$16,612,367,000). No liability has been recognised in respect of these differences because the Group is in a position to control the timing of the reversal of the temporary differences and it is probable that such differences will not reverse in the foreseeable future.

Notes to the Consolidated Financial Statements

截至二零二二年十二月三十一日止年度 For the year ended 31 December, 2022

35. 股本

35. SHARE CAPITAL

股份數目	股份面值
Number of	Nominal value
shares	of shares
	千港元
	HK\$'000

每股面值0.10港元的股份	Shares of HK\$0.10 each		
法定: 於二零二一年一月一日、 二零二一年十二月三十一日及 二零二二年十二月三十一日	Authorised: At 1 January 2021, 31 December 2021 and 31 December 2022	10,000,000,000	1,000,000
已發行及繳足: 於二零二一年一月一日及 二零二零年十二月三十一日及 二零二二年十二月三十一日	Issued and fully paid: At 1 January 2021 and 31 December 2021 and 31 December 2022	2,314,012,871	231,401

於該兩年內,本公司的法定、已發行 及繳足股本概無變動。

36. 長期獎勵計劃 **36. LONG TERM AWARD SCHEME**

於二零零八年十二月一日,本公司採 納股份購回現金獎勵計劃(「獎勵計 劃」),作為挽留並鼓勵員工的獎勵, 以實現本集團持續運營及發展。

根據獎勵計劃,本公司現有股份將由 受託人利用本集團所注入的現金從市 場購買,並以信託方式為特定僱員持 有,直至股份歸屬於特定僱員為止。 倘計劃有效期內所授出限制性股份總 數超過本公司於計劃採納日期已發行 股本之5%,則不得再授出限制性股 份。根據獎勵計劃可授予特定僱員的 限制性股份的最大數目不得超過本公 司不時已發行股本之0.5%。

於二零一零年三月十六日,本公司對 獎勵計劃作出修訂,將用現金取代受 限制股份作為獎勵。本公司於根據獎 勵計劃作出現金獎勵時,將動用出售 由受託人持有的限制性股份產生的所 得款項。

On 1 December, 2008, the Company adopted the share repurchased cash award scheme ("Incentive Award Scheme") as an incentive to retain and encourage the employees for the continual operation and development of the Group.

Pursuant to the Incentive Award Scheme, existing shares of the Company will be purchased by the trustee from the market out of cash contributed by the Group and be held in trust for the selected employees until such shares are vested with the selected employees. No restricted shares will be granted if the aggregate number of restricted shares awarded throughout the duration of the scheme is to be in excess of 5% of the issued share capital of the Company at the adoption date of the scheme. The maximum number of restricted shares which may be awarded to a selected employee under the Incentive Award Scheme shall not exceed 0.5% of the issued share capital of the Company from time to time.

On 16 March, 2010, the Company amended the Incentive Award Scheme such that cash instead of restricted shares will be awarded. The Company will utilise the proceeds generated from disposal of the restricted shares held by the trustee for making cash awards under the Incentive Award Scheme.

There were no changes in the Company's authorised, issued

36. 長期獎勵計劃(續)

於截至二零一六年十二月三十一日止 年度,受託人以平均價每股23.08港 元向市場出售2,266,000股股份。出 售該等股份的所得款項為52.302.000 港元。所得款項全部被用作本集團 若干董事及僱員的現金獎勵,相關 款項於綜合損益及其他全面收益表 確認為等額開支(作為截至二零一六 年十二月三十一日止年度的僱員福 利)。股份成本與所得款項之間的差額 44,095,000港元計入保留溢利。於截 至二零二一年及二零二二年十二月三 十一日止年度,受託人並無向市場出 售股份。

受託人於報告期末持有45.797.384 (二零二一年:45,797,384)股股份。

概無根據獎勵計劃向合資格僱員授出 限制性股份。

37. 退休福利計劃

香港

本集團同時參加根據職業退休保障計 劃條例登記的定額供款計劃(「職業退 休保障計劃」),以及根據香港強制性 公積金計劃條例成立的強制性公積金 計劃(「強積金計劃」)。該等計劃的 資產與本集團的資產分開持有,並以 受託人控制的基金持有。倘僱員於強 積金計劃成立前已經成為職業退休保 障計劃的成員,則可選擇繼續選用職 業退休保障計劃或轉而參加強積金計 劃,而於二零零零年十二月一日或之 後加盟本集團的所有新僱員均須參加 強積金計劃。

36. LONG TERM AWARD SCHEME (CONTINUED)

During the year ended 31 December, 2016, 2,266,000 shares were disposed of by the trustee to the market at an average price of HK\$23.08 per share. The proceeds from disposal of those shares amounted to HK\$52.302.000. The whole amount of the proceeds was awarded in cash to certain directors and employees of the Group, with an equivalent expense recognised in the consolidated statement of profit or loss and other comprehensive income as employee benefits during the year ended 31 December, 2016. The difference of HK\$44,095,000 between the cost of the shares and the proceeds were credited to retained profits. No disposal of shares by the trustee to the market was noted during the years ended 31 December, 2021 and 2022.

There are 45,797,384 (2021: 45,797,384) shares held by the trustee at the end of the reporting period.

No restricted shares were granted to eligible employees pursuant to the Incentive Award Scheme.

37. RETIREMENT BENEFIT SCHEMES

Hong Kong

The Group participates in both a defined contribution scheme which is registered under the Occupational Retirement Scheme Ordinance (the "ORSO Scheme") and a Mandatory Provident Fund Scheme (the "MPF Scheme") established under the Hong Kong Mandatory Provident Fund Schemes Ordinance. The assets of the schemes are held separately from those of the Group, in funds under the control of trustees. Employees who were members of the ORSO Scheme prior to the establishment of the MPF Scheme were offered a choice of staying within the ORSO Scheme or switching to the MPF Scheme, whereas all new employees joining the Group on or after 1 December, 2000 are required to join the MPF Scheme.

Notes to the Consolidated Financial Statements

截至二零二二年十二月三十一日止年度 For the year ended 31 December, 2022

37. 退休福利計劃(續)

香港(續)

職業退休保障計劃同時由僱員及本集 團按僱員基本薪金的特定百分比(視 乎有關僱員於本集團的服務年期而 定)每月作出供款。倘僱員在可取回 供款前退出職業退休保障計劃,則被 沒收的供款會用作扣減本集團應付的 供款。於兩個年度內,均無按此方式 動用被沒收供款。

至於強積金計劃成員方面,本集團會 按有關僱員薪金成本的5%或每人每月 最高限額1.500港元向該計劃作出供 款,而有關僱員亦會同時作出等額供 款。

於二零二二年及二零二一年十二月三 十一日,可用作扣減未來年度應付供 款的沒收供款金額並不重大。

中國

本集團的中國僱員為中國地方政府營 運的國家管理退休福利計劃的成員。 本集團須按薪金成本的指定百分比向 退休福利計劃作出供款,從而為退休 福利提供資金。本集團對於該等退休 福利計劃的唯一責任是作出指定的供 款。

本集團運作多項無供資界定福利計 劃,要求每年向中國各合資格僱員作 出介乎274港元至366,887港元的付 款。

37. RETIREMENT BENEFIT SCHEMES (CONTINUED)

Hong Kong (Continued)

The ORSO Scheme is funded by monthly contributions from both employees and the Group based on a specified percentage of the employee's basic salary, depending on the length of service with the Group. Where there are employees who leave the ORSO Scheme prior to vesting, the contributions payable by the Group are reduced by the amount of forfeited contributions. No forfeited contributions were utilised in this manner for both years.

For members of the MPF Scheme, the Group contributes 5% of relevant payroll costs or at a monthly maximum cap of HK\$1,500 for each person to the scheme, where contribution is matched by the employees.

At 31 December, 2022 and 2021, the amount of forfeited contributions available to reduce contributions payable in the future years was insignificant.

PRC

The employees of the Group in the PRC are members of statemanaged retirement benefit schemes operated by the local government in the PRC. The Group is required to contribute a specified percentage of the payroll costs to the retirement benefit schemes to fund the benefits. The only obligation of the Group with respect to the retirement benefit schemes is to make the specified contributions.

The Group operates several unfunded defined benefit plans which require payments ranging from HK\$274 to HK\$366,887 per year to be made to each qualifying employee in the PRC.

截至二零二二年十二月三十一日止年度 For the year ended 31 December, 2022

38. 業務合併

(a) 於二零二二年一月一日,本集 團自一名獨立第三方收購宜賓 市南溪區天然氣有限公司(「宜 賓南溪」)51%權益。宜賓南 溪從事銷售及分銷氣體燃料及 相關產品、燃氣接駁及銷售燃 氣器具。該收購事項乃作為本 集團擴大其於下游城市燃氣行 業的市場份額策略的一部分。 該收購事項的收購代價以現金 支付,其中人民幣96.390.000 元(相當於117.894,000港元) 已於二零二二年支付及餘下 人民幣10,710,000元(相當於 13,099,000港元)已於二零二二 年十二月三十一日計入其他應付 款。

> 官賓南溪於收購日期可識別資產 及負債的公平值如下:

38. BUSINESS COMBINATIONS

(a) On 1 January, 2022, the Group acquired 51% interests in 宜賓市南溪區天然氣有限公司 ("宜賓南溪") from an independent third-party. 宜賓南溪 is engaged in the sale and distribution of gas fuel and related products, gas connection and the sale of gas appliances. The acquisition is made as part of the Group's strategy to expand its market share in the downstream city gas industry. The purchase consideration for the acquisition was in the form of cash, with RMB96,390,000 (equivalent of HK\$117,894,000) paid in 2022 and the remaining amount of RMB10,710,000 (equivalent of HK\$13,099,000) included in other payables as at 31 December, 2022.

The fair values of the identifiable assets and liabilities of 官 賓南溪 as at the date of acquisition were as follows:

> 於收購確認 的公平值 Fair values recognised on acquisition

		附註 Notes	千港元 HK\$'000
物業、廠房及設備	Property, plant and equipment	14	104,331
投資物業	Investment properties	15	13,144
經營權	Operating rights	21	35,319
遞延税項資產	Deferred tax assets	34	1,697
銀行結餘及現金	Bank balances and cash		38,768
存貨	Inventories		2,915
應收貿易賬款及其他應收款	Trade and other receivables		7,310
應付貿易賬款及其他應付款	Trade and other payables		(10,809)
合同負債	Contract liabilities		(8,858)
應付税項	Tax payables		(1,098)
遞延税項負債	Deferred tax liabilities	34	(15,791)
可識別資產淨值總額(按公平值計)	Total identifiable net assets at fair value		166,928
非控股權益	Non-controlling interests		(81,795)
			85,133
收購產生的商譽	Goodwill on acquisition	20	45,860
支付方式	Satisfied by		
現金	Cash		117,894
其他應付款	Other payables		13,099

Notes to the Consolidated Financial Statements

截至二零二二年十二月三十一日止年度 For the year ended 31 December, 2022

38. 業務合併(續)

上文確認的商譽主要包括宜賓南 溪與本集團業務合併產生的預期 協同效應。

就收購官賓南溪之現金流量分析 如下:

38. BUSINESS COMBINATIONS (CONTINUED)

The goodwill recognised above consists largely of the expected synergies from combining the operations of 宜賓 南溪 with the Group.

An analysis of the cash flows in respect of the acquisition of 宜賓南溪 is as follows:

千港元

		HK\$'000
現金代價	Cash consideration	(117,894)
已收購現金及銀行結餘	Cash and bank balances acquired	38,768
計入投資業務所得現金流量的現金及	Net inflow of cash and cash equivalents included	
現金等價物流入淨額	in cash flows from investing activities	(79,126)

自收購事項以來,宜賓南溪為本 集團截至二零二二年十二月三十 一日止年度的綜合財務報表貢 獻收益115,549,000港元及溢利 16,828,000港元。

倘合併於年初發生, 本集團年內 收益將增加115.549.000港元及 溢利將增加16,828,000港元。

(b) 於二零二二年一月十八日,本集 團自一名獨立第三方及一名個人 收購梅州華潤毅嘉燃氣有限公 司(「梅州華潤」)51%權益。梅 州華潤從事銷售及分銷氣體燃料 及相關產品、燃氣接駁及銷售燃 氣器具。該收購事項乃作為本 集團擴大其於下游城市燃氣行 業的市場份額策略的一部分。 該收購事項的收購代價以現金 支付,其中人民幣53,193,000 元(相當於65,060,000港元) 已於二零二二年支付及餘下 人民幣22,797,000元(相當於 27,883,000港元)已於二零二二 年十二月三十一日計入其他應付 款。

Since the acquisition, 宜賓南溪 contributed revenue of HK\$115,549,000 and a profit of HK\$16,828,000 to the Group's consolidated financial statements for the year ended 31 December, 2022.

Had the combination taken place at the beginning of the year, the revenue of the Group for the year would have increased by HK\$115,549,000 and the profit of the Group for the year would have increased by HK\$16,828,000.

(b) On 18 January, 2022, the Group acquired 51% interests in 梅州華潤毅嘉燃氣有限公司 ("梅州華潤") from an independent third-party and an individual. 梅州華潤 is engaged in the sale and distribution of gas fuel and related products, gas connection and the sale of gas appliances. The acquisition is made as part of the Group's strategy to expand its market share in the downstream city gas industry. The purchase consideration for the acquisition was in the form of cash, with RMB53,193,000 (equivalent of HK\$65,060,000) paid in 2022 and the remaining amount of RMB22,797,000 (equivalent of HK\$27,883,000) included in other payables as at 31 December, 2022.

於收購確認 的公平值 Fair values

截至二零二二年十二月三十一日止年度 For the year ended 31 December, 2022

38. 業務合併(續)

梅州華潤於收購日期可識別資產 及負債的公平值如下:

38. BUSINESS COMBINATIONS (CONTINUED)

The fair values of the identifiable assets and liabilities of 梅 州華潤 as at the date of acquisition were as follows:

recognised on acquisition 附註 千港元 Notes HK\$'000 物業、廠房及設備 Property, plant and equipment 14 121.636 使用權資產 Right-of-use assets 16 2,263 經營權 Operating rights 21 27,312 遞延税項資產 Deferred tax assets 34 23 存貨 Inventories 1,696 應收貿易賬款及其他應收款 Trade and other receivables 133,586 銀行結餘及現金 Bank balances and cash 39 應付貿易賬款及其他應付款 Trade and other payables (126,002)合同負債 Contract liabilities (1,865)租賃負債 Lease Liabilities (139)銀行及其他借貸 Bank and other borrowings (1,223)遞延税項負債 Deferred tax liabilities 34 (6,828)可識別資產淨值總額(按公平值計) Total identifiable net assets at fair value 150,498 非控股權益 Non-controlling interests (73,744)76,754 收購產生的商譽 Goodwill on acquisition 20 16,189 支付方式 Satisfied by 現金 Cash 65,060

Other payables

上文確認的商譽主要包括梅州華 潤與本集團業務合併產生的預期 協同效應。

其他應付款

The goodwill recognised above consists largely of the expected synergies from combining the operations of 梅州 華潤 with the Group.

27,883

Notes to the Consolidated Financial Statements

截至二零二二年十二月三十一日止年度 For the year ended 31 December, 2022

38. 業務合併(續)

38. BUSINESS COMBINATIONS (CONTINUED)

就收購梅州華潤之現金流量分析 如下:

An analysis of the cash flows in respect of the acquisition of 梅州華潤 is as follows:

千港元

		HK\$'000
現金代價	Cash consideration	(65,060)
已收購現金及銀行結餘	Cash and bank balances acquired	39
計入投資業務所用現金流量的現金及	Net outflow of cash and cash equivalents included	
現金等價物流出淨額	in cash flows used in investing activities	(65,021)

自收購事項以來,梅州華潤為本 集團截至二零二二年十二月三十 一日止年度的綜合財務報表貢 獻收益32,379,000港元及虧損 583.000港元。

倘合併於年初發生,本集團年內 收益將增加32,379,000港元及 溢利將減少583,000港元。

(c) 於二零二二年一月二十一日,本 集團自一名獨立第三方收購海 東平安華潤燃氣有限公司(「海 東平安」)51%權益。宜賓南溪 從事銷售及分銷氣體燃料及相 關產品、燃氣接駁及銷售燃氣 器具。該收購事項乃作為本集 團擴大其於下游城市燃氣行業 的市場份額策略的一部分。該 收購事項的收購代價以現金支 付,其中人民幣253,048,139 元(相當於311,512,000港元) 已於二零二二年支付及餘下 人民幣63,151,811元(相當於 77,743,000港元)已於二零二二 年十二月三十一日計入其他應付 款。

Since the acquisition, 梅州華潤 contributed revenue of HK\$32,379,000 and incurred a loss of HK\$583,000 to the Group's consolidated financial statements for the year ended 31 December, 2022.

Had the combination taken place at the beginning of the year, the revenue of the Group for the year would have increased by HK\$32,379,000 and the profit of the Group for the year would have decreased by HK\$583,000.

(c) On 21 January, 2022, the Group acquired 51% interests in 海東平安華潤燃氣有限公司 ("海東平安") from an independent third party. 海東平安 is engaged in the sale and distribution of gas fuel and related products, gas connection and the sale of gas appliances. The acquisition is made as part of the Group's strategy to expand its market share in the downstream city gas industry. The purchase consideration for the acquisition was in the form of cash, with RMB253,048,139 (equivalent of HK\$311,512,000) paid in 2022 and the remaining amount of RMB63,151,811 (equivalent of HK\$77,743,000) included in other payables as at 31 December, 2022.

於收購確認 的公平值 Fair values

截至二零二二年十二月三十一日止年度 For the year ended 31 December, 2022

38. 業務合併(續)

海東平安於收購日期可識別資產 及負債的公平值如下:

38. BUSINESS COMBINATIONS (CONTINUED)

The fair values of the identifiable assets and liabilities of 海 東平安 as at the date of acquisition were as follows:

recognised on acquisition 附註 千港元 Notes HK\$'000 物業、廠房及設備 Property, plant and equipment 14 367.471 使用權資產 Right-of-use assets 16 33,282 經營權 Operating rights 21 283,521 遞延税項資產 Deferred tax assets 3,456 34 存貨 Inventories 1,898 應收貿易賬款及其他應收款 Trade and other receivables 1,657 銀行結餘及現金 Bank balances and cash 9,655 應付貿易賬款及其他應付款 Trade and other payables (3,116)合同負債 Contract liabilities (227)遞延税項負債 Deferred tax liabilities 34 (42,528)可識別資產淨值總額(按公平值計) Total identifiable net assets at fair value 655,069 非控股權益 Non-controlling interests (320,984)334,085 收購產生的商譽 Goodwill on acquisition 20 55,170 支付方式 Satisfied by 現金 Cash 311,512 其他應付款 Other payables 77,743

上文確認的商譽主要包括海東平 安與本集團業務合併產生的預期 協同效應。

The goodwill recognised above consists largely of the expected synergies from combining the operations of 海東 平安 with the Group.

Notes to the Consolidated Financial Statements

截至二零二二年十二月三十一日止年度 For the year ended 31 December, 2022

38. 業務合併(續)

38. BUSINESS COMBINATIONS (CONTINUED)

就收購海東平安之現金流量分析 如下:

An analysis of the cash flows in respect of the acquisition of 海東平安 is as follows:

千港元

		HK\$'000
現金代價 已收購現金及銀行結餘	Cash consideration Cash and bank balances acquired	(311,512) 9,655
計入投資業務所用現金流量的現金及 現金等價物流入淨額	Net inflow of cash and cash equivalents included in cash flows used in investing activities	(301,857)

自收購事項以來,海東平安為本 集團截至二零二二年十二月三十 一日止年度的綜合財務報表貢 獻收益217.380.000港元及溢利 46.195.000港元。

倘合併於年初發生,本集團年內 收益將增加252,448,000港元及 溢利將增加51,417,000港元。

(d) 武漢化工新城華潤燃氣有限公司 (「武漢化工」)分別由本集團及 兩名獨立第三方持有56%及44% 權益。武漢化工從事氣體燃料及 相關產品的銷售及分銷、燃氣接 駁、燃氣器具銷售。

> 於二零二二年三月二十五日,持 有武漢化工44%權益的獨立第 三方與本集團簽署武漢化工經修 訂的組織章程細則。簽署後,本 集團在武漢化工的股東大會及董 事會會議上擁有多數表決權。因 此,本集團控制武漢化工的所有 重大經營、投資及融資業務,武 漢化工成為本集團附屬公司。

Since the acquisition, 海東平安 contributed revenue of HK\$217,380,000 and a profit of HK\$46,195,000 to the Group's consolidated financial statements for the year ended 31 December, 2022.

Had the combination taken place at the beginning of the year, the revenue of the Group for the year would have increased by HK\$252,448,000 and the profit of the Group for the year would have increased by HK\$51,417,000.

(d) 武漢化工新城華潤燃氣有限公司 ("武漢化工") was 56% held by the Group, and 44% by two independent third-parties. 武漢化工 is engaged in the sale and distribution of gas fuel and related products, gas connection and the sale of gas appliances.

On 25 March, 2022, the independent third-parties with 44% interests in 武漢化工 and the Group signed the amended Articles of Association of 武漢化工. Upon the signing, the Group held the majority voting rights in the general meetings of shareholders and meetings of the board of directors of 武漢化工. Accordingly, the Group takes the control over all significant operating, investing and financing activities of 武漢化工, and 武漢化工 became a subsidiary of the Group.

於收購確認 的公平值 Fair values

截至二零二二年十二月三十一日止年度 For the year ended 31 December, 2022

38. 業務合併(續)

38. BUSINESS COMBINATIONS (CONTINUED)

武漢化工於收購日期可識別資產 及負債的公平值如下:

The fair values of the identifiable assets and liabilities of 武 漢化工 as at the date of acquisition were as follows:

			recognised
			on acquisition
		附註	千港元
		Notes	HK\$'000
物業、廠房及設備	Property, plant and equipment	14	23,236
使用權資產	Right-of-use assets	16	1,704
經營權	Operating rights	21	16,199
存貨	Inventories		501
應收貿易賬款及其他應收款	Trade and other receivables		47,493
銀行結餘及現金	Bank balances and cash		1
應付貿易賬款及其他應付款	Trade and other payables		(7,209)
租賃負債	Lease liabilities	16	(244)
應付税項	Tax payables		(523)
合同負債	Contract liabilities		(1,039)
遞延税項負債	Deferred tax liabilities	34	(4,603)
可識別資產淨值總額(按公平值計)	Total identifiable net assets at fair value		75,516
非控股權益	Non-controlling interest		(33,228)
			42,288
以於合營公司的權益表示的過往	Previously held interest, represented by		
所持權益(按公平值計)	interest in the joint venture, at fair value		42,288

就有關該等收購事項之現金流量 分析如下:

An analysis of the cash flows in respect of these acquisitions is as follows:

HK\$'000 現金代價 Cash consideration 已收購現金及銀行結餘 1 Cash and bank balances acquired 計入投資業務所用現金流量的現金及 Net inflow of cash and cash equivalents included 現金等價物流入淨額 in cash flows used in investing activities

千港元

Notes to the Consolidated Financial Statements

截至二零二二年十二月三十一日止年度 For the year ended 31 December, 2022

38. 業務合併(續)

自收購事項以來,武漢化工為本 集團截至二零二二年十二月三十 一日止年度的綜合財務報表貢 獻收益71.144.000港元及溢利 2.529.000港元。

倘合併於年初發生,本集團年內 收益將增加90,039,000港元及 溢利將增加3,287,000港元。

(e) 於二零二二年五月十八日,本集 團自兩名獨立第三方收購山東魯 禹天然氣有限公司(「魯禹天然 氣」)100%權益。魯禹天然氣從 事銷售及分銷氣體燃料及相關 產品、燃氣接駁及銷售燃氣器 具。該收購事項乃作為本集團擴 大其於下游城市燃氣行業的市 場份額策略的一部分。該收購 事項的收購代價以現金支付, 其中人民幣9,473,000元(相當 於11,163,000港元)已於二零二 一年支付及人民幣6,315,000元 (相當於7,441,000港元)已於二 零二二年支付。

38. BUSINESS COMBINATIONS (CONTINUED)

Since the acquisition, 武漢化工 contributed revenue of HK\$71,144,000 and a profit of HK\$2,529,000 to the Group's consolidated financial statements for the year ended 31 December, 2022.

Had the combination taken place at the beginning of the year, the revenue of the Group for the year would have increased by HK\$90,039,000 and the profit of the Group for the year would have increased by HK\$3,287,000.

(e) On 18 May, 2022, the Group acquired 100% interests in 山東魯禹天然氣有限公司 ("魯禹天然氣") from two independent third-parties. 魯禹天然氣 is engaged in the sale and distribution of gas fuel and related products, gas connection and the sale of gas appliances. The acquisition is made as part of the Group's strategy to expand its market share in the downstream city gas industry. The purchase consideration for the acquisition was in the form of cash, with RMB9,473,000 (equivalent of HK\$11,163,000) paid in 2021 and RMB6,315,000 (equivalent of HK\$7,441,000) paid in 2022.

於收購確認 的公平值 Fair values

截至二零二二年十二月三十一日止年度 For the year ended 31 December, 2022

38. 業務合併(續)

魯禹天然氣於收購日期可識別資 產及負債的公平值如下:

38. BUSINESS COMBINATIONS (CONTINUED)

The fair values of the identifiable assets and liabilities of 魯 禹天然氣 as at the date of acquisition were as follows:

			recognised
			on acquisition
		附註	千港元
		Notes	HK\$'000
物業、廠房及設備	Property, plant and equipment	14	5,718
遞延税項資產	Deferred tax assets	34	1
應收貿易賬款及其他應收款	Trade and other receivables		586
銀行結餘及現金	Bank balances and cash		13,318
應付貿易賬款及其他應付款	Trade and other payables		(430)
合同負債	Contract liabilities		(589)
可識別資產淨值總額(按公平值計)	Total identifiable net assets at fair value		18,604
支付方式	Satisfied by		
現金	Cash		7,441
二零二一年支付的按金	Deposits paid in 2021		11,163

上文確認的商譽主要包括魯禹天 然氣與本集團業務合併產生的預 期協同效應。

就收購魯禹天然氣之現金流量分 析如下:

The goodwill recognised above consists largely of the expected synergies from combining the operations of 魯禹 天然氣 with the Group.

An analysis of the cash flows in respect of the acquisition of 魯禹天然氣 is as follows:

		千港元 HK\$'000
現金代價	Cash consideration	(7,441)
已收購現金及銀行結餘	Cash and bank balances acquired	13,318
計入投資業務所用現金流量的現金及	Net inflow of cash and cash equivalents included	
現金等價物流入淨額	in cash flows used in investing activities	5,877

自收購事項以來,魯禹天然氣為 本集團截至二零二二年十二月三 十一日止年度的綜合財務報表貢 獻收益16,950,000港元及溢利 240,000港元。

Since the acquisition, 魯禹天然氣 contributed revenue of HK\$16,950,000 and a profit of HK\$240,000 to the Group's consolidated financial statements for the year ended 31 December, 2022.

Notes to the Consolidated Financial Statements

截至二零二二年十二月三十一日止年度 For the year ended 31 December, 2022

38. 業務合併(續)

倘合併於年初發生,本集團年內 收益將增加23,974,000港元及 溢利將增加19,000港元。

(f) 於二零二二年六月二十一日, 本集團自15名個人收購台州 燃氣有限公司(「台州燃氣」) 80.2%權益。台州燃氣從事銷 售及分銷氣體燃料及相關產 品、燃氣接駁及銷售燃氣器 具。該收購事項乃作為本集團 擴大其於下游城市燃氣行業的 市場份額策略的一部分。該收 購事項的收購代價以現金支 付,其中人民幣157,192,000 元(相當於183,809,000港元) 已於二零二二年支付及餘下人 民幣122,808,000元(相當於 143,603,000港元)已於二零二 二年十二月三十一日計入其他應 付款。

> 於截至二零二二年十二月三十一 日止期間,該收購事項的公平值 評估並未於該等財務報表批准日 期落實。根據香港財務報告準則 第3號,使用所收購資產及負債 的若干臨時估計公平值編製本集 **園截至二零二二年十二月三十一** 日止年度的綜合財務報表。

38. BUSINESS COMBINATIONS (CONTINUED)

Had the combination taken place at the beginning of the year, the revenue of the Group for the year would have increased by HK\$23,974,000 and the profit of the Group for the year would have increased by HK\$19,000.

(f) On 21 June, 2022, the Group acquired 80.2% interests in 台州燃氣有限公司 ("台州燃氣") from 15 individuals. 台 州燃氣 is engaged in the sale and distribution of gas fuel and related products, gas connection and the sale of gas appliances. The acquisition is made as part of the Group's strategy to expand its market share in the downstream city gas industry. The purchase consideration for the acquisition was in the form of cash, with RMB157,192,000 (equivalent of HK\$183,809,000) paid in 2022 and the remaining amount of RMB122,808,000 (equivalent of HK\$143,603,000) included in other payables as at 31 December, 2022.

During the period ended 31 December, 2022, the fair value assessment of this acquisition has not been finalised by the date of approval of these financial statements. In accordance with HKFRS 3, certain provisionally estimated fair values of assets and liabilities acquired were used for the preparation of the consolidated financial statements of the Group for the year ended 31 December, 2022.

於收購確認

截至二零二二年十二月三十一日止年度 For the year ended 31 December, 2022

38. 業務合併(續)

台州燃氣於收購日期可識別資產 及負債的公平值如下:

現金等價物流出淨額

38. BUSINESS COMBINATIONS (CONTINUED)

The fair values of the identifiable assets and liabilities of 台 州燃氣 as at the date of acquisition were as follows:

			的公平值
			Fair values
			recognised
		o	n acquisition
		附註	千港元
		Notes	HK\$'000
—————————————————————————————————————	Property, plant and equipment	14	100,829
使用權資產	Right-of-use assets	16	4,807
於合營公司的權益	Interests in Joint ventures		14,226
購買物業、廠房及設備的按金	Deposits for purchase of property, plant		
	and equipment		35,961
存貨	Inventories		3,004
應收貿易賬款及其他應收款	Trade and other receivables		26,397
銀行結餘及現金	Bank balances and cash		58,265
應付貿易賬款及其他應付款	Trade and other payables		(63,920)
合同負債	Contract liabilities		(28,486)
可識別資產淨值總額(按公平值計)	Total identifiable net assets at fair value		151,083
非控股權益	Non-controlling interest		(34,247)
			116,836
收購產生的商譽	Goodwill on acquisition	20	210,576
支付方式	Satisfied by		
現金	Cash		183,809
其他應付款	Other payables		143,603
上文確認的商譽主要包括台州燃 氣與本集團業務合併產生的預期 協同效應。	The goodwill recognised about the expected synergies from combut 燃氣 with the Group.		
就有關該等收購事項之現金流量 分析如下:	An analysis of the cash f acquisitions is as follows:	lows in respe	ect of these
			千港元 HK\$'000
現金代價	Cash consideration		(183,809)
已收購現金及銀行結餘	Cash and bank balances acquired		58,265
計入投資業務所用現金流量的現金及	Net outflow of cash and cash equivalent	ts included	

in cash flows used in investing activities

(125,544)

Notes to the Consolidated Financial Statements

截至二零二二年十二月三十一日止年度 For the year ended 31 December, 2022

38. 業務合併(續)

自收購事項以來,台州燃氣為本 集團截至二零二二年十二月三十 一日止年度的綜合財務報表貢 獻收益185.396.000港元及溢利 11.657.000港元。

倘合併於年初發生,本集團年內 收益將增加438,692,000港元及 溢利將增加16,274,000港元。

(g) 於二零二二年八月三日,本集 **图**收購蘇創燃氣股份有限公司 (「蘇創燃氣」)80.69%權益,該 公司股份自聯交所摘牌。蘇創燃 氣從事銷售及分銷氣體燃料及相 關產品、燃氣接駁及銷售燃氣器 具。該收購事項乃作為本集團擴 大其於下游城市燃氣行業的市場 份額策略的一部分。該收購事項 的收購代價以現金支付,其中 1,656,279,000港元已於二零二 二年支付及餘下165,571,000港 元已於二零二二年十二月三十一 日計入其他應付款。

> 於截至二零二二年十二月三十一 日止期間,該收購事項的公平值 評估並未於該等財務報表批准日 期落實。根據香港財務報告準則 第3號,使用所收購資產及負債 的若干臨時估計公平值編製本集 團截至二零二二年十二月三十一 日止期間的綜合財務報表。

38. BUSINESS COMBINATIONS (CONTINUED)

Since the acquisition, 台州燃氣 contributed revenue of HK\$185,396,000 and a profit of HK\$11,657,000 to the Group's consolidated financial statements for the year ended 31 December, 2022.

Had the combination taken place at the beginning of the year, the revenue of the Group for the year would have increased by HK\$438,692,000 and the profit of the Group for the year would have increased by HK\$16,274,000.

(g) On August 3, 2022, the Group acquired 80.69% of interests in 蘇創燃氣股份有限公司 ("蘇創燃氣"), the shares of which were delisted from the Stock Exchange. 蘇創 燃氣 is engaged in the sale and distribution of gas fuel and related products, gas connection and the sale of gas appliances. The acquisition is made as part of the Group's strategy to expand its market share in the downstream city gas industry. The purchase consideration for the acquisition was in the form of cash, with HK\$1,656,279,000 paid in 2022 and the remaining amount of HK\$165,571,000 included in other payables as at 31 December, 2022.

During the period ended 31 December, 2022, the fair value assessment of this acquisition has not been finalised by the date of approval of these financial statements. In accordance with HKFRS 3, certain provisionally estimated fair values of assets and liabilities acquired were used for the preparation of the consolidated financial statements of the Group for the period ended 31 December, 2022.

於收購確認 的公平值 Fair values

截至二零二二年十二月三十一日止年度 For the year ended 31 December, 2022

38. 業務合併(續)

蘇創燃氣於收購日期可識別資產 及負債的公平值如下:

38. BUSINESS COMBINATIONS (CONTINUED)

The fair values of the identifiable assets and liabilities of 蘇 創燃氣 as at the date of acquisition were as follows:

recognised on acquisition 附註 千港元 Notes HK\$'000 物業、廠房及設備 Property, plant and equipment 14 688.327 使用權資產 Right-of-use assets 62,010 16 經營權 Operating rights 21 83,197 於聯營公司的投資 Investments in associates 79,892 Deferred tax assets 遞延税項資產 34 95,916 存貨 Inventories 4,454 應收貿易賬款及其他應收款 Trade and other receivables 1,179,036 銀行結餘及現金 Bank balances and cash 223,359 應付貿易賬款及其他應付款 Trade and other payables (315,987)合同負債 Contract liabilities (273,392)遞延税項負債 Deferred tax liabilities 34 (26,995)可識別資產淨值總額(按公平值計) Total identifiable net assets at fair value 1,799,817 非控股權益 Non-controlling interest (422,081)1,377,736 收購產生的商譽 Goodwill on acquisition 20 444,114 支付方式 Satisfied by 現金 Cash 1,656,279 其他應付款 Other payables 165,571

上文確認的商譽主要包括蘇創燃 氣與本集團業務合併產生的預期 協同效應。

The goodwill recognised above consists largely of the expected synergies from combining the operations of 蘇創 燃氣 with the Group.

Notes to the Consolidated Financial Statements

截至二零二二年十二月三十一日止年度 For the year ended 31 December, 2022

38. 業務合併(續)

38. BUSINESS COMBINATIONS (CONTINUED)

就有關該等收購事項之現金流量 分析如下:

An analysis of the cash flows in respect of these acquisitions is as follows:

千港元

		HK\$'000
現金代價	Cash consideration	(1,656,279)
已收購現金及銀行結餘	Cash and bank balances acquired	223,359
計入投資業務所用現金流量的現金及	Net outflow of cash and cash equivalents included	
現金等價物流出淨額	in cash flows used in investing activities	(1,432,920)

自收購事項以來,蘇創燃氣為本 集團截至二零二二年十二月三十 一日止年度的綜合財務報表貢 獻收益517,286,000港元及溢利 24,749,000港元。

倘合併於年初發生,本集團年內 收益將增加1,325,211,000港元 及溢利將增加57,239,000港元。

(h) 於二零二二年九月三十日,本集 團自兩名獨立第三方收購屏山 縣鳳凰天然氣有限公司(「屏山 天然氣」)51%權益。屏山天然 氣從事銷售及分銷氣體燃料及 相關產品、燃氣接駁及銷售燃 氣器具。該收購事項乃作為本 集團擴大其於下游城市燃氣行 業的市場份額策略的一部分。 該收購事項的收購代價以現金 支付,其中人民幣22,338,000 元(相當於24,698,000港元) 已於二零二二年支付及餘下 人民幣14,892,000元(相當於 16,465,000港元)已於二零二二 年十二月三十一日計入其他應付 款。

Since the acquisition, 蘇創燃氣 contributed revenue of HK\$517,286,000 and a profit of HK\$24,749,000 to the Group's consolidated financial statements for the year ended 31 December, 2022.

Had the combination taken place at the beginning of the year, the revenue of the Group for the year would have increased by HK\$1,325,211,000 and the profit of the Group for the year would have increased by HK\$57,239,000.

(h) On 30 September, 2022, the Group acquired 51% interests in 屏山縣鳳凰天然氣有限公司 ("屏山天然氣") from two independent third-parties. 屏山天然氣 is engaged in the sale and distribution of gas fuel and related products, gas connection and the sale of gas appliances. The acquisition is made as part of the Group's strategy to expand its market share in the downstream city gas industry. The purchase consideration for the acquisition was in the form of cash, with RMB22,338,000 (equivalent of HK\$24,698,000) paid in 2022 and the remaining amount of RMB14,892,000 (equivalent of HK\$16,465,000) included in other payables as at 31 December, 2022.

於收購確認 的公平值

截至二零二二年十二月三十一日止年度 For the year ended 31 December, 2022

38. 業務合併(續)

屏山天然氣於收購日期可識別資 產及負債的公平值如下:

物業、廠房及設備

銀行結餘及現金

遞延税項資產

合同負債

應付税項

遞延税項負債

應收貿易賬款及其他應收款

應付貿易賬款及其他應付款

可識別資產淨值總額(按公平值計)

經營權

存貨

38. BUSINESS COMBINATIONS (CONTINUED)

The fair values of the identifiable assets and liabilities of 屏 山天然氣 as at the date of acquisition were as follows:

Fair values recognised on acquisition 附註 千港元 Notes HK\$'000 14 58.587 21 6,617 3,035 10,993 11,985 34 43 (2,493)(20,354)(291)34 (1,525)Total identifiable net assets at fair value 66,597

非控股權益 Non-controlling interests (32,633)33,964 收購產生的商譽 20 7,199 Goodwill on acquisition 支付方式 Satisfied by 現金 Cash 24.698 其他應付款 Other payables 16,465

Property, plant and equipment

Trade and other receivables

Bank balances and cash

Trade and other payables

Deferred tax assets

Contract liabilities

Deferred tax liabilities

Tax payables

Operating rights

Inventory

上文確認的商譽主要包括屏山天 然氣與本集團業務合併產生的預 期協同效應。

The goodwill recognised above consists largely of the expected synergies from combining the operations of 屏山天然氣 with the Group.

Notes to the Consolidated Financial Statements

截至二零二二年十二月三十一日止年度 For the year ended 31 December, 2022

38. 業務合併(續)

38. BUSINESS COMBINATIONS (CONTINUED)

就收購屏山天然氣之現金流量分 析如下:

An analysis of the cash flows in respect of the acquisition of 屏山天然氣 is as follows:

工:#二

		HK\$'000
現金代價	Cash consideration	(24,698)
已收購現金及銀行結餘	Cash and bank balances acquired	11,985
計入投資業務所用現金流量的現金及	Net outflow of cash and cash equivalents included	
現金等價物流出淨額	in cash flows used in investing activities	(12,713)

自收購事項以來, 屏山天然氣為 本集團截至二零二二年十二月三 十一日止年度的綜合財務報表貢 獻收益13,562,000港元及虧損 2,059,000港元。

倘合併於年初發生,本集團年內 收益將增加68,427,000港元及 溢利將增加3,689,000港元。

(i) 於二零二二年十月二十五日,本 集團自兩名獨立第三方收購四川 德陽天然氣有限責任公司(「四 川德陽」) 100%權益。四川德陽 從事銷售及分銷氣體燃料及相 關產品、燃氣接駁及銷售燃氣器 具。該收購事項乃作為本集團擴 大其於下游城市燃氣行業的市場 份額策略的一部分。該收購事項 的收購代價以現金支付,其中人 民幣1,040,116,000元(相當於 1,137,595,000港元)已於二零 二二年支付。

Since the acquisition, 屏山天然氣 contributed revenue of HK\$13,562,000 and incurred a loss of HK\$2,059,000 to the Group's consolidated financial statements for the year ended 31 December, 2022.

Had the combination taken place at the beginning of the year, the revenue of the Group for the year would have increased by HK\$68,427,000 and the profit of the Group for the year would have increased by HK\$3,689,000.

On 25 October, 2022, the Group acquired 100% interests in 四川德陽天然氣有限責任公司 ("四川德陽") from two independent third-parties. 四川德陽 is engaged in the sale and distribution of gas fuel and related products, gas connection and the sale of gas appliances. The acquisition is made as part of the Group's strategy to expand its market share in the downstream city gas industry. The purchase consideration for the acquisition was in the form of cash, with RMB1,040,116,000 (equivalent of HK\$1,137,595,000) paid in 2022.

於收購確認 的公平值 Fair values

截至二零二二年十二月三十一日止年度 For the year ended 31 December, 2022

38. 業務合併(續)

現金

四川德陽於收購日期可識別資產 及負債的公平值如下:

38. BUSINESS COMBINATIONS (CONTINUED)

The fair values of the identifiable assets and liabilities of [2] 川德陽 as at the date of acquisition were as follows:

recognised on acquisition 附註 千港元 Notes HK\$'000 物業、廠房及設備 Property, plant and equipment 14 318.303 使用權資產 Right-of-use assets 69,973 16 於聯營公司的權益 Interests in associates 60,129 指定為按公平值計入其他全面 Equity investments designated at fair value through other comprehensive income 收益的股本投資 19 123,802 經營權 Operating rights 21 115,426 搋延税項資產 10.050 Deferred tax assets 34 購買物業、廠房及設備的按金 Deposits for purchase of property, plant and equipment 431 存貨 Inventories 11,686 應收貿易賬款及其他應收款 Trade and other receivables 213,932 Assets related to contract works 合同工程相關資產 30,629 銀行結餘及現金 Bank balances and cash 109.050 應付貿易賬款及其他應付款 Trade and other payables (337,669)合同負債 Contract liabilities (144,562)政府補助金 Government grants (3,448)其他長期負債 Other long-term liabilities (24,085)遞延税項負債 Deferred tax liabilities 34 (62,776)可識別資產淨值總額(按公平值計) Total identifiable net assets at fair value 490,871 非控股權益 Non-controlling interests (36,888)453,983 20 收購產生的商譽 683,612 Goodwill on acquisition 支付方式 Satisfied by

Cash

1,137,595

Notes to the Consolidated Financial Statements

截至二零二二年十二月三十一日止年度 For the year ended 31 December, 2022

38. 業務合併(續)

上文確認的商譽主要包括四川德 陽與本集團業務合併產生的預期 協同效應。

就收購四川德陽之現金流量分析 如下:

38. BUSINESS COMBINATIONS (CONTINUED)

The goodwill recognised above consists largely of the expected synergies from combining the operations of 四川 德陽 with the Group.

An analysis of the cash flows in respect of the acquisition of 四川德陽 is as follows:

> 千港元 HK\$'000

現金代價	Cash c	consideration	(1,137,595)
已收購現金及銀行結餘	Cash a	and bank balances acquired	109,050
計入投資業務所用現金流	充量的現金及 Net inf	flow of cash and cash equivalents includ	ed
現金等價物流入淨額	in ca	ash flows used in investing activities	(1,028,545)

白收購事項以來,四川德陽為本 集團截至二零二二年十二月三十 一日止年度的綜合財務報表貢 獻收益115,664,000港元及溢利 4,775,000港元。

倘合併於年初發生, 本集團年內 收益將增加68.427.000港元及 溢利將增加3,689,000港元。

(j) 於二零二二年一月一日,本集團 自一名獨立第三方廣西賓陽縣藍 天管道燃氣有限公司(「賓陽藍 天」) 收購銷售及分銷氣體燃料 及相關產品、燃氣接駁及相關 資產組別。宜賓南溪從事銷售 及分銷氣體燃料及相關產品、 燃氣接駁及銷售燃氣器具。該 收購事項是本集團持續擴張戰 略的一部分,目標是成為下游 城市燃氣行業的市場領導者。 該收購事項的收購代價以現金 支付,其中人民幣55,886,000 元(相當於68,354,000港元) 已於二零二二年支付及餘下 人民幣20,914,000元(相當於 25,579,000港元)已於二零二二 年十二月三十一日計入其他應付 款。

Since the acquisition, 四川德陽 contributed revenue of HK\$115,664,000 and a profit of HK\$4,775,000 to the Group's consolidated financial statements for the year ended 31 December, 2022.

Had the combination taken place at the beginning of the year, the revenue of the Group for the year would have increased by HK\$68,427,000 and the profit of the Group for the year would have increased by HK\$3,689,000.

On 1 January, 2022, the Group acquired the business of the sale and distribution of gas fuel and related products and gas connection and a related asset group from 廣西賓陽縣 藍天管道燃氣有限公司 ("賓陽藍天"), an independent third party. The acquisition is part of the on-going expansion strategy of the Group with the aim of becoming the market leader in the downstream city gas industry. The purchase consideration for the acquisition was in the form of cash, with RMB55,886,000 (equivalent of HK\$68,354,000) paid in 2022, and the remaining amount of RMB20,914,000 (equivalent of HK\$25,579,000) included in other payables as at 31 December, 2022.

於收購確認

截至二零二二年十二月三十一日止年度 For the year ended 31 December, 2022

38. 業務合併(續)

38. BUSINESS COMBINATIONS (CONTINUED)

賓陽藍天於收購日期可識別資產 及負債的公平值如下:

現金等價物流出淨額

The fair values of the identifiable assets and liabilities of 賓 陽藍天 as at the date of acquisition were as follows:

			7/ 1/2 MH HE HO
			的公平值
			Fair values
			recognised
		d	on acquisition
		附註	千港元
		Notes	HK\$'000
物業、廠房及設備	Property, plant and equipment	14	48,262
使用權資產	Right-of-use assets	16	7,554
經營權	Operating rights	21	31,619
應收貿易賬款及其他應收款	Trade and other receivables		6,753
可識別資產淨值總額(按公平值計)	Total identifiable net assets at fair value		94,188
收購產生的其他收入	Other income on acquisition		(255)
支付方式	Satisfied by		
現金	Cash		68,354
其他應付款	Other payables		25,579
就有關該等收購事項之現金流量 分析如下:	An analysis of the cash acquisitions is as follows:	flows in resp	ect of these
			千港元
			HK\$'000
現金代價	Cash consideration		(68,354)
已收購現金及銀行結餘	Cash and bank balances acquired		_
計入投資業務所用現金流量的現金及	Net outflow of cash and cash equivale	nts included	

in cash flows used in investing activities

(68,354)

Notes to the Consolidated Financial Statements

截至二零二二年十二月三十一日止年度 For the year ended 31 December, 2022

38. 業務合併(續)

自收購事項以來, 賓陽藍天為本 集團截至二零二二年十二月三 十一日止年度的綜合財務報表 貢獻收益8.958.000港元及虧損 6.114.000港元。

(k) 於二零二二年十二月二十九日, 本集團自一名獨立第三方收購響 水富晨天然氣有限公司(「響水 富晨 |)51% 股權及響水華辰燃 氣有限公司(「響水華辰」)51% 權益。響水富晨及響水華辰從事 銷售及分銷氣體燃料及相關產 品、燃氣接駁及銷售燃氣器具。 該收購事項乃作為本集團擴大其 於下游城市燃氣行業的市場份 額策略的一部分。該收購事項 的總收購代價以現金支付,其 中人民幣16,320,000元(相當於 19,961,000港元)已於二零二二 年支付及餘下人民幣65,280,000 元(相當於79,843,000港元)已 於二零二二年十二月三十一日計 入其他應付款。

> 年內,本集團已落實收購響水富 晨及響水華辰51%股權的公平值 評估。

38. BUSINESS COMBINATIONS (CONTINUED)

Since the acquisition, 賓陽藍天 contributed revenue of HK\$8,958,000 and incurred a loss of HK\$6,114,000 to the Group's consolidated financial statements for the year ended 31 December, 2022.

(k) On 29 December, 2022, the Group acquired 51% equity interests in 響水富晨天然氣有限公司 ("響水富晨") and 51% equity interests in 響水華辰燃氣有限公司("響水華 辰") from an independent third party. 響水富晨 and 響水 華辰 are engaged in the sale and distribution of gas fuel and related products, gas connection and the sale of gas appliances. The acquisition is made as part of the Group's strategy to expand its market share in the downstream city gas industry. The total purchase consideration for the acquisition was in the form of cash, with RMB16,320,000 (equivalent of HK\$19,961,000) paid in 2021 and the remaining amount of RMB65,280,000 (equivalent of HK\$79,843,000) included in other payables as at 31 December, 2022.

During the year, the Group has finalised the fair value assessments of the acquisition of 51% equity interests in 響水富晨 and 響水華辰.

截至二零二二年十二月三十一日止年度 For the year ended 31 December, 2022

38. 業務合併(續)

響水富晨及響水華辰於收購日期 可識別資產及負債的公平值如 下:

38. BUSINESS COMBINATIONS (CONTINUED)

The fair values of the identifiable assets and liabilities of 響 水富晨 and 響水華辰 as at the date of acquisition were as follows:

於收購確認的公平值 Fair values recognised on acquisition

		附註 Notes	響水富晨 千港元 HK\$'000	響水華辰 千港元 HK\$'000
物業、廠房及設備	Property, plant and equipment	14	21,144	134,735
使用權資產	Right-of-use assets	16	11,337	20,930
經營權	Operating rights	21	79,681	33,184
存貨	Inventories		4,689	14
應收貿易賬款及其他應收款	Trade and other receivables		48,874	152,174
銀行結餘及現金	Bank balances and cash		2,076	3,225
應付貿易賬款及其他應付款	Trade and other payables		(33,777)	(3,189)
銀行及其他借貸	Bank and other borrowings		(39,586)	(63,600)
合同負債	Contract liabilities		-	(512)
其他長期負債	Other long-term liabilities		-	(213,378)
遞延税項負債	Deferred tax liabilities	34	(24,015)	(11,491)
可識別資產淨值總額	Total identifiable net assets at fair			
(按公平值計)	value		70,423	52,092
非控股權益	Non-controlling interests		(34,507)	(25,525)
			35,916	26,567
收購產生的商譽	Goodwill on acquisition	20	24,089	13,232
支付方式	Satisfied by			
現金	Cash		12,001	7,960
其他應付款	Other payables		48,004	31,839

上文確認的商譽主要包括響水富 晨及響水華辰與本集團業務合併 產生的預期協同效應。

The goodwill recognised above consists largely of the expected synergies from combining operations of 響水富晨 and 響水華辰 with the Group.

Notes to the Consolidated Financial Statements

截至二零二二年十二月三十一日止年度 For the year ended 31 December, 2022

39. 承擔

本集團於報告期末擁有以下資本承 擔:

39. COMMITMENTS

The Group had the following capital commitments at the end of the reporting period:

		二零二二年	二零二一年
		2022	2021
		千港元	千港元
		HK\$'000	HK\$'000
就以下各項已訂約但未於	Capital expenditure contracted for but not		
本集團財務報表中撥備的	provided in the Group's financial statements		
資本開支:	in respect of:		
收購物業、廠房及設備以及	Acquisition of property, plant and equipment		
使用權資產	and right-of-use assets	641,887	139,161
投資	Investments	1,971,892	2,484,652
		2,613,779	2,623,813

40. 資產抵押

於二零二二年十二月三十一日,本集 團已抵押下列資產作為應付予天然氣 供應商的應付貿易賬款及對政府的特 許經營表現的擔保:

40. PLEDGE OF ASSETS

At 31 December, 2022, the Group pledged the following assets as security for trade payables to suppliers of natural gas and franchise performance to the government:

		二零二二年	二零二一年
		2022	2021
		千港元	千港元
		HK\$'000	HK\$'000
已抵押銀行存款	Pledged bank deposits	896	1,820

此外,本集團若干貸款由本集團資產 作抵押,詳情載於財務報表附註14及 16。

In addition, certain loans of the Group are pledged by the Group's assets, details of which are set out in notes 14 and 16 to the financial statements.

截至二零二二年十二月三十一日止年度 For the year ended 31 December, 2022

41. 關連人士披露

與關連人士的交易/結餘

除相關附註所載的關連人士交易外, 本集團於年內與關連人士進行下列重 大交易:

41. RELATED PARTY DISCLOSURES

Transactions/balances with related parties

In addition to the related party transactions set out in the respective notes, the Group entered into the following material transactions with related parties during the year:

			二零二二年	二零二一年
			2022	2021
		附註	千港元	千港元
		Notes	HK\$'000	HK\$'000
與聯營公司的交易:	Transactions with associates:	,		
銷售貨品	Sale of goods	а	130,493	107,916
購買貨品	Purchase of goods	b	82,406	36,951
貸款利息收入	Interest income from loans	d	1,920	3,941
與合營公司的交易:	Transactions with joint ventures:			
銷售貨品	Sale of goods	а	772,411	980,199
購買貨品	Purchase of goods	b	96,294	93,751
貸款利息收入	Interest income from loans	d	47,411	1,518
利息開支	Interest expenses	d	1,179	1,609
與同系附屬公司的交易:	Transactions with fellow subsidiaries:			
銷售貨品	Sale of goods	а	136,176	87,542
存款利息收入	Interest income from deposits	С	18,385	21,351
貸款利息收入	Interest income from loans	d	47,493	63,572
利息開支	Interest expenses	d	771	-
租金開支	Rental expenses	е	32,310	31,695
與非控股股東的交易:	Transactions with non-controlling			
	shareholders:			
銷售貨品	Sale of goods	а	315,784	287,909
購買貨品	Purchase of goods	b	572,633	1,358,379
租金開支	Rental expenses	е	145	460
與中間控股公司的交易:	Transactions with intermediate holding	g		
	companies:			
利息開支	Interest expenses	d	18,342	22,940

Notes to the Consolidated Financial Statements

截至二零二二年十二月三十一日止年度 For the year ended 31 December, 2022

41. 關連人士披露(續)

與關連人士的交易/結餘(續)

附註:

- 向聯營公司、合營公司、同系附屬公 司及非控股股東進行的銷售根據向本 集團主要客戶提供的已發佈價格及條 件作出。
- 向聯營公司、合營公司及非控股股東 進行的購買根據聯營公司、合營公司 及非控股股東向其主要客戶提供的已 發佈價格及條件作出。
- 於二零二二年十二月三十一日,本集 團於本公司同系附屬公司珠海華潤銀 行股份有限公司存入銀行及其他存 款966,635,282港元(二零二一年: 832,806,210港元),該等存款計入 銀行結餘及現金。
- 來自合營公司、聯營公司、同系附屬 公司及中間控股公司的貸款利息收入 及開支乃根據中國人民銀行公佈該期 間的人民幣貸款基準利率及香港銀行 同業拆息率(HIBOR)作出,惟來自同 系附屬公司按年利率3.1厘計息的貸 款2.238.960.000港元以及向聯營公 司提供的按5年期貸款最優惠利率減 20%的浮動貸款年利率計息的貸款 1,937,600,000港元除外。有關交易 詳情載於附註28及附註20。
- 支付予同系附屬公司及非控股股東的 租金開支乃根據市場租金作出。

與關連人士的其他交易/結餘

41. RELATED PARTY DISCLOSURES (CONTINUED)

Transactions/balances with related parties (Continued)

Notes:

- The sales to the associates, the joint ventures, the fellow subsidiaries, and the non-controlling shareholders were made according to the published prices and conditions offered to the major customers of the Group.
- The purchases from the associates, the joint ventures and the noncontrolling shareholders were made according to the published prices and conditions offered by the associates, the joint ventures and the non-controlling shareholders to their major customers.
- c. At 31 December, 2022, the Group placed bank and other deposits of HK\$966,635,282 (2021: HK\$832,806,210) with China Resources Bank of Zhuhai Co., Ltd., a fellow subsidiary of the Company, and these deposits were included in bank balances and cash.
- d. The interest income and expenses from loans from joint ventures, associates, the fellow subsidiaries, and the intermediate holding companies were made according to the benchmark interest rate for RMB loans over the same period announced by the People's bank of China and Hong Kong Interbank Offered Rate (HIBOR), except for a loan from fellow subsidiaries of HK\$2,238,960,000 which bears interest at rate 3.1% per annum, and loans to a joint venture of HK\$1,937,600,000 which bears interest at a floating loan rate of the 5-year LPR downward 20% per annum. Details of the transaction is set out in note 28 and note 20.
- The rental expenses to fellow subsidiaries and non-controlling shareholders were made according to the market rents.

Other transactions/balances with related parties

			二零二二年	二零二一年
			2022	2021
			千港元	千港元
			HK\$'000	HK\$'000
與同系附屬公司的交易:	Transactions with fellow subsidiaries:	附註		
購買一間聯營公司的	Purchase of shares of an associate	Note		
股份			-	3,135,020

附註:本集團於二零二一年根據與華潤渝康 及華潤資產所訂立的協議,按雙方協 定的價格分別向該兩間同系附屬公司 購買重慶燃氣265,589,330股股份, 總代價為人民幣2,602,220,054元。

Note: The Group purchased 265,589,330 shares of 重慶燃氣 from 華潤渝康 and 華潤資產 at a total considerations of RMB2,602,220,054 in 2021, based on the mutually agreed prices in the agreements signed with the two fellow subsidiaries respectively.

截至二零二二年十二月三十一日止年度 For the year ended 31 December, 2022

41. 關連人士披露(續)

與關連人士的其他交易/結餘(續)

本集團自身為中國政府控制的中國華 潤旗下較大集團公司的一部分,而本 集團目前在以中國政府控制、共同控 制或施加重大影響力的實體為主的經 **濟環境運營。**

除與母公司及其附屬公司的交易(已 於綜合財務報表的其他附註披露) 外,本集團亦與中國政府直接或間接 控制、共同控制或施加重大影響力的 實體在日常業務過程中進行業務,包 括其大部分銀行存款及相應利息收 入、若干銀行及其他借貸以及相應財 務成本、大部分採購及部分燃氣銷售 的業務。本公司董事認為與該等政府 相關實體進行交易,屬於正常商業營 運, 並根據市場條款進行。本集團亦 已制定其定價策略,而該等策略並不 倚賴對手方是否為政府相關實體。

本集團主要管理人員酬金

41. RELATED PARTY DISCLOSURES (CONTINUED)

Other transactions/balances with related parties (Continued)

The Group itself is part of a larger group of companies under CRCL which is controlled by the government of the PRC and the Group operates in an economic environment currently predominated by entities controlled, jointly controlled or significantly influenced by the PRC government.

Apart from the transactions with the parent company and its subsidiaries which have been disclosed in other notes to the consolidated financial statements, the Group also conducts businesses with entities directly or indirectly controlled, jointly controlled or significantly influenced by the PRC government in the ordinary course of business, including businesses regarding the majority of its bank deposits and the corresponding interest income, certain bank and other borrowings and the corresponding finance costs, a large portion of purchases and part of the sales of gas. The directors of the Company consider the transactions with these government-related entities are within normal business operations and are carried out on market terms. The Group has established its pricing strategies and these strategies do not depend on whether or not the counterparties are government-related entities.

Compensation of key management personnel of the Group

		二零二二年	二零二一年
		2022	2021
		千港元	千港元
		HK\$'000	HK\$'000
短期福利	Short-term benefits	40,963	42,344
僱員退休福利	Post-employment benefits	1,784	1,006
		42,747	43,350

有關上述b及c項的關連人士交易亦構 成上市規則第14A章所界定的關連交 易或持續關連交易。

The related party transactions in respect of items b and c above also constitute connected transactions or continuing connected transactions as defined in Chapter 14A of the Listing Rules.

Notes to the Consolidated Financial Statements

截至二零二二年十二月三十一日止年度 For the year ended 31 December, 2022

42. 資本風險管理

本集團管理其資本以維持經營業務所 得現金流量的持續性及使用銀行及其 他借貸靈活性之間的平衡。本集團亦 定期監控現時及預期流動資金需求及 符合貸款契諾,以確保具備足夠的營 運資金及充足的承諾融資渠道以滿足 流動資金需求。本集團維持過往年度 之整體策略不變。

本集團的資本架構包括負債(包括銀 行及其他借貸)及優先票據,不包括 銀行結餘及本公司擁有人應佔權益 (由已發行資本、保留溢利及其他儲備 組成)。

本集團管理層定期檢討資本架構。管 理層認為資本成本及相關風險乃檢討 內容的一部分,並採取適當行動調整 本集團的資本架構,包括派付股息、 發行新股、發行新債或償清現有債務。

42. CAPITAL RISK MANAGEMENT

The Group manages its capital to maintain a balance between continuity of cash flows from operating activities and the flexibility through the use of bank and other borrowings. The Group also monitors the current and expected liquidity requirements and its compliance with lending covenants regularly to ensure that sufficient working capital and adequate committed lines of funding are maintained to meet its liquidity requirements. The Group's overall strategy remains unchanged from prior years.

The capital structure of the Group consists of debts, which include bank and other borrowings, senior notes, net of bank balances and equity attributable to owners of the Company, comprising issued capital, retained profits and other reserves.

The management of the Group reviews the capital structure on a regular basis. As part of this review, management considers the cost of capital and the associated risks, and takes appropriate actions to adjust the Group's capital structure through the payment of dividends, new share issues as well as the issue of new debts or the redemption of existing debts.

安華谷子木

截至二零二二年十二月三十一日止年度 For the year ended 31 December, 2022

43. 金融工具

(a) 金融工具類別

二零二二年

金融資產

43. FINANCIAL INSTRUMENTS

(a) Categories of financial instruments

2022

Financial assets

按公平值計入其他全面 收益的金融資產 Financial assets at

fair value through other comprehensive income

		202,040	288,673	20,320,151	20,810,864
銀行結餘及現金	Bank balances and cash	_	_	6,437,479	6,437,479
受限制現金	restricted cash	-	-	896	896
已抵押銀行存款及	Pledged bank deposits and				
金融資產	other assets	-	-	1,646,243	1,646,243
其他資產的	other receivables and				
計入其他應收款及	Financial assets included in				
應收貿易賬款	Trade receivables	202,040	_	10,297,933	10,499,973
提供的貸款		_	_	1,937,600	1,937,600
向一間合營公司	Loan to a joint venture				ŕ
股本投資	comprehensive income	_	288,673	_	288,673
全面收益的	value through other				
按公平值計入其他	Equity investments at fair				
		HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000
		千港元	千港元	千港元	千港元
		investments	investments	cost	Total
		Debt	Equity	amortised	
				assets at	
				Financial	
		債務投資	股本投資	列賬的金融資產	總額
				按攤銷成本	

金融負債 Financial liabilities

		按攤銷成本
		列賬的金融負債
		Financial
		liabilities at
		amortised cost
		千港元
		HK\$'000
應付貿易賬款	Trade payables	10,277,590
銀行及其他借貸	Bank and other borrowings	17,716,411
租賃負債	Lease liabilities	407,395
計入其他應付款及其他負債的	Financial liabilities included in other payables	
金融負債	and other liabilities	6,702,045

35,103,441

43. 金融工具(續)

(a) 金融工具類別(續)

二零二一年

金融資產

43. FINANCIAL INSTRUMENTS (CONTINUED)

(a) Categories of financial instruments (Continued)

2021

Financial assets

按公平值計入其他全面 收益的金融資產 Financial assets at fair value through

other comprehensive income

				按攤銷成本	
		債務投資	股本投資	列賬的金融資產	總額
				Financial	
				assets at	
		Debt	Equity	amortised	
		investments	investments	cost	Total
		千港元	千港元	千港元	千港元
		HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000
按公平值計入其他 全面收益的	Equity investments at fair value through other			-	
股本投資	comprehensive income	_	164,794	_	164,794
應收貿易賬款	Trade receivables	414,189	-	7,242,046	7,656,235
計入其他應收款及 其他資產的	Financial assets included in other receivables and other				
金融資產	assets	_	_	3,379,780	3,379,780
已抵押銀行存款及	Pledged bank deposits and				
受限制現金	restricted cash	_	_	2,526,923	2,526,923
銀行結餘及現金	Bank balances and cash	-	-	7,562,950	7,562,950
		414,189	164,794	20,711,699	21,290,682

金融負債 Financial liabilities

		按攤銷成本
		列賬的金融負債
		Financial
		liabilities at
		amortised cost
		千港元
		HK\$'000
應付貿易賬款	Trade payables	8,452,224
銀行及其他借貸	Bank and other borrowings	911,365
優先票據	Senior notes	5,583,770
租賃負債	Lease liabilities	389,709
計入其他應付款及其他負債的	Financial liabilities included in other payables	
金融負債	and other liabilities	7,427,764
		22,764,832

截至二零二二年十二月三十一日止年度 For the year ended 31 December, 2022

43. 金融工具(續)

(b) 財務風險管理目標及政策

本集團的主要金融工具包括按公 平值計入其他全面收益的股本投 資、投資按金、應收貿易賬款及 其他應收款、已抵押銀行存款及 受限制現金、銀行結餘及現金、 其他存款、應付貿易賬款及其他 應付款、銀行及其他借貸、優先 票據及其他長期負債。該等金融 工具的詳情披露於其各自的附 註。與該等金融工具相關的風險 及如何減低該等風險的政策載於 下文。本集團管理及監察該等風 險,確保能按時及有效採取適當 措施。

外幣風險

以下載列本集團於報告期末以 外幣(即各集團實體之功能貨幣 以外的貨幣)列值的貨幣資產及 貨幣負債(主要為銀行結餘及現 金、銀行及其他借貸及優先票 據)的賬面值:

43. FINANCIAL INSTRUMENTS (CONTINUED)

(b) Financial risk management objectives and policies

The Group's major financial instruments include equity investments at fair value through other comprehensive income, deposits for an investment, trade and other receivables, pledged bank deposits and restricted cash, bank balances and cash, other deposits, trade and other payables, bank and other borrowings, senior notes and other long-term liabilities. Details of these financial instruments are disclosed in the respective notes. The risks associated with these financial instruments and the policies on how to mitigate these risks are set out below. The Group manages and monitors these exposures to ensure that appropriate measures are implemented in a timely and effective manner.

Foreign currency risk

The carrying amounts of the Group's monetary assets and monetary liabilities denominated in foreign currencies, i.e. currencies other than the functional currency of the respective group entities, which are mainly bank balances and cash, bank and other borrowings and senior notes, at the end of the reporting period are as follows:

		二零二二年	二零二一年
		2022	2021
		千港元	千港元
		HK\$'000	HK\$'000
資產	Assets		
美元兑人民幣	US\$ against RMB	70,256	76,722
美元兑港元	US\$ against HK\$	3,052	1,237
港元兑人民幣	HK\$ against RMB	1,604	1,542
人民幣兑港元	RMB against HK\$	411,433	317,863
負債	Liabilities		
美元兑港元	US\$ against HK\$	1,714,973	5,583,770
日圓兑人民幣	JPY against RMB	184,178	221,012

本集團透過密切關注外幣匯率波 動以控制其外幣風險。本集團現 時並無訂立任何外幣遠期合同對 沖外幣風險。管理層將於必要時 考慮對沖外幣風險。

The Group manages its foreign currency risk by closely monitoring the movements of foreign currency exchange rates. The Group currently has not entered into any foreign currency forward contracts to hedge against foreign currency risk. Management will consider hedging foreign currency exposure should the need arise.

Notes to the Consolidated Financial Statements

截至二零二二年十二月三十一日止年度 For the year ended 31 December, 2022

43. 金融工具(續)

(b) 財務風險管理目標及政策(續)

外幣風險(續)

外幣敏感度分析

下表詳細載列本集團就集團實體 的相關功能貨幣兑換下列外幣 上升及下跌5%(二零二一年: 5%)的敏感度。5%(二零二一 年:5%)為敏感度率,為管理 層對外幣匯率可能出現變動的評 估的基準。敏感度分析僅包括尚 未處理的以外幣為單位的貨幣項 目,並於年終按外幣匯率5%(二 零二一年:5%)的變化調整其匯 兑。由於美元與港元掛鈎,因此 敏感度分析不包括一家實體(以 港元作為其功能貨幣)以美元為 單位的結餘。倘集團實體的相關 功能貨幣兑相關外幣上升5%(二 零二一年:5%),則正數表示年 內税前溢利增加; 倘集團實體的 相關功能貨幣兑相關外幣下跌 5%(二零二一年:5%),則年內 税前溢利可能受到相等但反向的 影響且下列結餘將為負數。

43. FINANCIAL INSTRUMENTS (CONTINUED)

(b) Financial risk management objectives and policies (Continued)

Foreign currency risk (Continued)

Foreign currency sensitivity analysis

The following table details the Group's sensitivity to a 5% (2021: 5%) increase and decrease in the relevant functional currencies of the group entities, against the following foreign currencies. 5% (2021: 5%) is the sensitivity rate which represents management's assessment of the possible change in foreign currency rates. The sensitivity analysis includes only outstanding monetary items denominated in foreign currencies and adjusts their translation at the year end for the 5% (2021: 5%) change in foreign currency rates. The sensitivity analysis excludes balances which are denominated in US\$ for an entity with HK\$ as its functional currency since US\$ is pegged to HK\$. A positive number indicates an increase in pre-tax profit for the year when the relevant functional currencies of the group entities strengthen by 5% (2021: 5%) against the relevant foreign currencies. For a 5% (2021: 5%) weakening of the relevant functional currencies of the group entities against the relevant foreign currencies, there would be an equal but opposite impact on the pre-tax profit for the year and the balances below would be negative.

		二零二二年	二零二一年
		2022	2021
		千港元	千港元
		HK\$'000	HK\$'000
 美元	US\$		
年內税前溢利	Pre-tax profit for the year	3,513	3,836
 港元	нк\$		
年內税前溢利	Pre-tax profit for the year	80	77
日圓	JPY		
年內税前溢利	Pre-tax profit for the year	(9,209)	(11,051)
人民幣	RMB		
年內稅前溢利	Pre-tax profit for the year	20,572	15,893

截至二零二二年十二月三十一日止年度 For the year ended 31 December, 2022

43. 金融工具(續)

(b) 財務風險管理目標及政策(續)

外幣風險(續)

外幣敏感度分析(續)

管理層認為,由於在年終面臨的 国險並不反映全年的風險,因此 敏感度分析不能代表固有的外匯 風險。

利率風險

本集團的銀行結餘及已抵押銀行 存款及受限制現金(有關結餘的 詳情請參閱附註27及26)、浮息 應收/應付合營公司款項、應 付中間控股公司款項及銀行及其 他借貸(有關該等借貸的詳情請 參閱附註28及31)承受與現行 市場利率有關的現金流量利率風 險。管理層持續監察利率波動情 況並於需要時考慮進一步對沖利 率風險。

本集團亦承受有關定息銀行及其 他借貸、應收中間控股公司款 項、應收同系附屬公司款項及優 先票據(有關詳情請參閱附註24 及32)的公平值利率風險。管理 層會持續監察利率風險。

利率敏感度分析

敏感度分析取決於計息銀行結 餘、其他存款、有抵押銀行存 款、應收/應付合營公司款 項、應付中間控股公司款項以及 銀行及其他借貸的利率風險。分 析乃假設於各報告期末的該等未 償還結餘於整年內均未償還而編 製。採用10或50個基點的增加 或減少,代表管理層對利率的合 理可能變動作出的評估。

43. FINANCIAL INSTRUMENTS (CONTINUED)

(b) Financial risk management objectives and policies (Continued)

Foreign currency risk (Continued)

Foreign currency sensitivity analysis (Continued)

In management's opinion, the sensitivity analysis is unrepresentative of the inherent foreign exchange risk as the year end exposure does not reflect the exposure during the year.

Interest rate risk

The Group is exposed to cash flow interest rate risk in relation to prevailing market interest rates on bank balances and pledged bank deposits and restricted cash (see notes 27 and 26 for details of these balances) and floating-rate amounts due from/to joint ventures, amounts due to intermediate holding companies and bank and other borrowings (see notes 28 and 31 for details of these borrowings). Management continuously monitors interest rate fluctuation and will consider further hedging interest rate risk should the need arise.

The Group is also exposed to fair value interest rate risk in relation to fixed-rate bank and other borrowings, amounts due from intermediate holding companies, amounts due from fellow subsidiaries and senior notes (see notes 24 and 32 for details). Management continuously monitors interest rate exposure.

Interest rate sensitivity analysis

The sensitivity analysis has been determined based on the exposure to interest rates for interest-bearing bank balances, other deposits, pledged bank deposits, amounts due from/to joint ventures, amounts due to intermediate holding companies and bank and other borrowings. The analysis is prepared assuming that those balances outstanding at the end of each reporting period were outstanding for the whole year. A 10 or 50 basis points increase or decrease which represents management's assessment of the reasonably possible change in interest rates is used.

Notes to the Consolidated Financial Statements

截至二零二二年十二月三十一日止年度 For the year ended 31 December, 2022

43. 金融工具(續)

(b) 財務風險管理目標及政策(續)

利率風險(續)

利率敏感度分析(續)

倘按浮息計值的銀行結餘、其他 存款、已抵押銀行存款及受限制 現金、向一間合營公司提供的貸 款及應收/應付合營公司款項 的利率上調/下浮10個基點且 所有其他變數維持不變,則截至 二零二二年十二月三十一日止 年度的税前溢利將增加/減少 8,282,000港元(二零二一年: 10,002,000港元)。倘浮息銀行 及其他借貸以及應付中間控股公 司款項的利率上調/下浮50個 基點且所有其他變數維持不變, 則截至二零二二年十二月三十一 日止年度的税前溢利將減少/ 增加34,664,000港元(二零二一 年:27,602,000港元)。這主要 是由於本集團浮息銀行及其他借 貸以及應付中間控股公司款項的 利率以HIBOR為基準,承受利 率風險所致。

本集團面臨的現金流量利率風險 主要是HIBOR及中國人民銀行 基準利率之波動。

信貸風險

倘交易對手未能履行有關各類已 確認金融資產的責任,則本集團 的信貸風險將以綜合財務狀況表 所列的該等資產賬面值為限。為 盡量減低信貸風險,本集團制訂 政策以釐定信貸限額、批核信貸 額及其他監管程序,以確保能跟 進追討有關逾期債務的事宜。

43. FINANCIAL INSTRUMENTS (CONTINUED)

(b) Financial risk management objectives and policies (Continued)

Interest rate risk (Continued)

Interest rate sensitivity analysis (Continued)

If the interest rate on bank balances, other deposits, pledged bank deposits and restricted cash, loans to a joint venture and amounts due from/to joint ventures carried at variable rates had been 10 basis points higher/lower and all other variables were held constant, the pre-tax profit for the year ended 31 December, 2022 would increase/decrease by HK\$8,282,000 (2021: HK\$10,002,000). If the interest rate on floating-rate bank and other borrowings and amounts due to intermediate holding companies had been 50 basis points higher/lower and all other variables were held constant, the pre-tax profit for the year ended 31 December, 2022 would decrease/increase by HK\$34,664,000 (2021: HK\$27,602,000). This is mainly attributable to the Group's exposure to interest rates benchmarked to HIBOR on its floating-rate bank and other borrowings and amounts due to intermediate holding companies.

The Group's exposure to cash flow interest rate risk is mainly concentrated on the fluctuation of the HIBOR and the People's Bank of China Base Rate.

Credit risk

The Group's maximum exposure to credit risk in the event of the counterparties' failure to perform their obligations in relation to each class of recognised financial assets is the carrying amount of those assets as stated in the consolidated statement of financial position. In order to minimise the credit risk, the Group has policies in place for determination of credit limits, credit approvals and other monitoring procedures to ensure that follow-up action is taken to recover overdue debts

截至二零二二年十二月三十一日止年度 For the year ended 31 December, 2022

43. 金融工具(續)

(b) 財務風險管理目標及政策(續)

信貸風險(續)

於接納任何新客戶前,本集團就 新客戶的信譽進行調查、評估潛 在客戶的信貸質素並界定客戶的 信貸限額。賦予客戶的信貸限額 每年檢討一次。

此外,本集團定期檢討各項個別 貿易債務是否可收回,以確保就 不可收回款項作出足夠減值虧 損。就此,本集團認為信貸風險 已大幅減少。

由於交易對手為具有良好信貸評 級的金融機構,故此銀行存款的 信貸風險有限。

於二零二二年十二月三十一日面 臨的最大風險及年末階段

下表截列基於二零二二年十二月 三十一日本集團信貸政策(主要 基於過往逾期資料,除非其他資 料可得,且毋須付出不必要成本 或努力)以及年末階段分類列示 的信貸質素及面臨的最大信貸風 險。所呈列的金額為金融資產的 總賬面值。

43. FINANCIAL INSTRUMENTS (CONTINUED)

(b) Financial risk management objectives and policies (Continued)

Credit risk (Continued)

Before accepting any new customer, the Group carries out searches on the creditability of the new customer and assesses the potential customer's credit quality and defines credit limits by customer. Limits attributed to customers are reviewed once a year.

In addition, the Group reviews the recoverability of each individual trade debt on a regular basis to ensure that adequate impairment losses are made for irrecoverable amounts. In this regard, the Group considers that the credit risk is significantly reduced.

The credit risk on bank deposits is limited because the counterparties are financial institutions with high credit standing.

Maximum exposure and year-end staging as at 31 December, 2022

The table below shows the credit quality and the maximum exposure to credit risk based on the Group's credit policy, which is mainly based on past due information unless other information is available without undue cost or effort, and year-end staging classification as at 31 December, 2022. The amounts presented are gross carrying amounts for financial assets.

Notes to the Consolidated Financial Statements

截至二零二二年十二月三十一日止年度 For the year ended 31 December, 2022

43. 金融工具(續)

(b) 財務風險管理目標及政策(續)

信貸風險(續)

於二零二二年十二月三十一日面 臨的最大風險及年末階段(續)

43. FINANCIAL INSTRUMENTS (CONTINUED)

(b) Financial risk management objectives and policies (Continued)

Credit risk (Continued)

Maximum exposure and year-end staging as at 31 December, 2022 (Continued)

		12個月預期				
		信貸虧損 全期預期信貸虧損				
		12-month ECLs Lifetime ECLs				
		階段1	階段2	階段3	簡化法	總計
					Simplified	
		Stage 1	Stage 2	Stage 3	approach	Total
		千港元	千港元	千港元	千港元	千港元
		HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000
向一間合營公司提供貸款	Loan to a joint venture	1,937,600	_	-	-	1,937,600
應收合營公司款項	Amounts due from joint ventures	258,330	-	-	-	258,330
應收聯營公司款項	Amounts due from associates	126,386	-	-	-	126,386
應收非控股股東款項	Amounts due from non-controlling					
	shareholders	180,194	-	-	-	180,194
應收同系附屬公司款項	Amounts due from fellow					
	subsidiaries	348,944	-	-	-	348,944
應收貿易賬款*	Trade receivables*	-	-	-	10,815,185	10,815,185
其他應收款**	Other receivables**	781,818	-	-	-	781,818
已抵押銀行存款及受限制現金	Pledged bank deposits and					
	restricted cash	896	-	-	-	896
銀行結餘及現金	Bank balances and cash	6,437,479				6,437,479
		10,071,647	-	-	10,815,185	20,886,832

- 就本集團採用簡化法作出減值 的應收貿易賬款而言,有關撥 備矩陣的資料披露於財務報表 附註24。
- 當計入其他應收款的金融資產 未逾期,且無資料顯示金融資 產的信貸風險自初步確認起出 現重大增加,則其信貸質素被 視為「正常」。
- For trade receivables to which the Group applies the simplified approach for impairment, information based on the provision matrix is disclosed in note 24 to the financial statements.
- The credit quality of the financial assets included in other receivables is considered to be "normal" when they are not past due and there is no information indicating that the financial assets had a significant increase in credit risk since initial recognition.

43. 金融工具(續)

(b) 財務風險管理目標及政策(續)

信貸風險(續)

於二零二一年十二月三十一日面 臨的最大風險及年末階段

下表截列基於二零二一年十二月 三十一日本集團信貸政策(主要 基於過往逾期資料,除非其他資 料可得,且毋須付出不必要成本 或努力)以及年末階段分類列示 的信貸質素及面臨的最大信貸風 險。所呈列的金額為金融資產的 總賬面值。

43. FINANCIAL INSTRUMENTS (CONTINUED)

(b) Financial risk management objectives and policies (Continued)

Credit risk (Continued)

Maximum exposure and year-end staging as at 31 December, 2021

The table below shows the credit quality and the maximum exposure to credit risk based on the Group's credit policy, which is mainly based on past due information unless other information is available without undue cost or effort, and year-end staging classification as at 31 December, 2021. The amounts presented are gross carrying amounts for financial assets.

		- IH/11////				
		信貸虧損	全	期預期信貸虧損		
		12-month ECLs	Lifetime ECLs			
		階段1	階段2	階段3	簡化法	總計
					Simplified	
		Stage 1	Stage 2	Stage 3	approach	Total
		千港元	千港元	千港元	千港元	千港元
		HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000
應收合營公司款項	Amounts due from joint ventures	185,237	=	=	=	185,237
應收聯營公司款項	Amounts due from associates	142,917	-	-	-	142,917
應收非控股股東款項	Amounts due from non-controlling					
	shareholders	521,670	-	-	=	521,670
應收同系附屬公司款項	Amounts due from fellow					
	subsidiaries	1,908,802	-	-	=	1,908,802
應收貿易賬款*	Trade receivables*	=	=	=	8,037,295	8,037,295
其他應收款**	Other receivables**	663,588	-	-	=	663,588
已抵押銀行存款及受限制現金	Pledged bank deposits and					
	restricted cash	2,526,923	=	=	=	2,526,923
銀行結餘及現金	Bank balances and cash	7,562,950	-	-	-	7,562,950
		13,512,087	=	=	8,037,295	21,549,382

12個月預期

- 就本集團採用簡化法作出減值 的應收貿易賬款而言,有關撥 備矩陣的資料披露於財務報表 附註24。
- 當計入其他應收款的金融資產 未逾期,且無資料顯示金融資 產的信貸風險自初步確認起出 現重大增加,則其信貸質素被 視為「正常」。
- For trade receivables to which the Group applies the simplified approach for impairment, information based on the provision matrix is disclosed in note 24 to the financial statements.
- The credit quality of the financial assets included in other receivables is considered to be "normal" when they are not past due and there is no information indicating that the financial assets had a significant increase in credit risk since initial recognition.

Notes to the Consolidated Financial Statements

截至二零二二年十二月三十一日止年度 For the year ended 31 December, 2022

43. 金融工具(續)

(b) 財務風險管理目標及政策(續)

流動資金風險

管理流動資金風險時,本集團監 察並維持管理層認為足以撥付本 集團業務的現金及現金等值水 平,減輕波動對現金流量的影 響。管理層亦監察銀行借貸的動 用,確保遵守貸款契諾(如有)。

於二零二二年十二月三十一 日,本集團流動負債淨額為 18,161,672,000港元。經計入 本集團的未動用銀行貸款備用額 28,760,660,000港元、內部產 生的資金及附註2所述的其他因 素,本集團擁有充足的營運資金 可滿足其自二零二二年十二月三 十一日起未來十二個月的現時需 求。

43. FINANCIAL INSTRUMENTS (CONTINUED)

(b) Financial risk management objectives and policies (Continued)

Liquidity risk

In the management of liquidity risk, the Group monitors and maintains a level of cash and cash equivalents deemed adequate by management to finance the Group's operations and mitigate the effects of fluctuations in cash flows. Management also monitors the utilisation of bank borrowings and ensures compliance with loan covenants, if any.

At 31 December, 2022, the Group had net current liabilities of HK\$18,161,672,000. Taking into account of the unutilised banking facilities of HK\$28,760,660,000 and internally generated funds of the Group and the other factors described in note 2, the Group has sufficient working capital for its present requirements for the next twelve months from 31 December, 2022.

截至二零二二年十二月三十一日止年度 For the year ended 31 December, 2022

43. 金融工具(續)

(b) 財務風險管理目標及政策(續)

流動資金風險(續)

下表詳細載列本集團金融負債的 剩餘合同年期。該表按金融負 債(基於本集團可被要求支付的 最早日期)的未貼現現金流量編 製。該表包括利息及本金的現金 流量。

43. FINANCIAL INSTRUMENTS (CONTINUED)

(b) Financial risk management objectives and policies (Continued)

Liquidity risk (Continued)

The following table details the Group's remaining contractual maturity for its financial liabilities. The table has been drawn up based on the undiscounted cash flows of financial liabilities based on the earliest date on which the Group can be required to pay. The table includes both interest and principal cash flows.

		加權平均利率 Weighted average	按要求或 不到一年 On demand or less than	超過一年 但不超過五年 Over 1 year but not more	超過五年	未貼現現金 流量總額 Total undiscounted	賬面值 Carrying
		interest rate	1 year	than 5 years	Over 5 years	cash flows	amounts
		%	千港元	千港元	千港元	千港元	千港元
		%	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000
於二零二二年十二月三十一日	At 31 December, 2022						
應付貿易賬款及其他應付款	Trade and other payables						
- 免息	- interest-free	-	14,006,363	-	-	14,006,363	14,006,363
一計息	- interest-bearing	1.40	112,055	-	-	112,055	110,573
一計息	- interest-bearing	4.18	2,612,296	-	-	2,612,296	2,507,449
銀行及其他借貸	Bank and other borrowings	1.79	7,974,946	9,939,198	508,390	18,422,534	17,716,411
租賃負債	Lease liabilities	4.22	106,894	178,761	138,932	424,587	407,395
其他長期負債	Other long-term liabilities	3.95	23,983	43,080	307,843	374,906	355,250
			24,836,537	10,161,039	955,165	35,952,741	35,103,441
於二零二一年十二月三十一日	At 31 December, 2021						
應付貿易賬款及其他應付款	Trade and other payables						
- 免息	- interest-free	-	10,308,763	-	-	10,308,763	10,308,763
一計息	- interest-bearing	1.40	107,315	-	-	107,315	105,833
一計息	- interest-bearing	0.74	5,052,975	-	-	5,052,975	5,015,768
銀行及其他借貸	Bank and other borrowings	1.28	615,659	49,291	268,382	933,332	911,365
優先票據	Senior notes	4.80	5,649,346	-	-	5,649,346	5,583,770
租賃負債	Lease liabilities	4.22	48,774	195,096	162,285	406,155	389,709
其他長期負債	Other long-term liabilities	3.95	26,012	47,199	400,796	474,007	449,624
			21,808,844	291,586	831,463	22,931,893	22,764,832

倘浮動利率的變動與於報告期末 釐定的利率估計不同,則上述非 衍生金融負債的浮息工具金額亦 會相應變動。

The amounts included above for variable interest rate instruments for non-derivative financial liabilities are subject to change if changes in variable interest rates differ to those estimates of interest rates determined at the end of the reporting period.

Notes to the Consolidated Financial Statements

截至二零二二年十二月三十一日止年度 For the year ended 31 December, 2022

43. 金融工具(續)

(c) 金融工具的公平值計量

本附註提供有關本集團如何釐定 各類金融資產及金融負債公平值 的資料。

就財務呈報而言,本集團的部分 資產乃按公平值計量。

於估算資產的公平值時,本集團 使用可觀察市場數據(倘可得)。 倘並無第一級輸入數據,本集團 會訂定適當估值方法及輸入數據 進行估值。

於估算若干類型金融工具的公平 值時,本集團使用包含並非根據 可觀察市場數據得出的輸入數據 的估值方法。有關釐定各類資產 及負債公平值所使用的估值方 法、輸入數據及主要假設載於下 文。

43. FINANCIAL INSTRUMENTS (CONTINUED)

(c) Fair value measurements of financial instruments

This note provides information about how the Group determines fair values of various financial assets and financial liabilities.

Some of the Group's assets are measured at fair value for financial reporting purposes.

In estimating the fair value of an asset, the Group uses market-observable data to the extent that it is available. Where Level 1 inputs are not available, the Group establishes the appropriate valuation techniques and inputs to perform the valuation.

The Group uses valuation techniques that include inputs that are not based on observable market data to estimate the fair value of certain types of financial instruments. The valuation techniques, inputs and key assumptions used in the determination of the fair value of various assets and liabilities are stated below.

43. 金融工具(續)

(c) 金融工具的公平值計量(續)

本集團以經常性基準按公平值計 量的金融資產的公平值

於各報告期末,本集團的部分金 融資產乃按公平值計量。下表載 列如何釐定該等金融資產公平值 的資料(尤其是所使用的估值方 法及輸入數據)。

43. FINANCIAL INSTRUMENTS (CONTINUED)

(c) Fair value measurements of financial instruments (Continued)

Fair value of the Group's financial assets that are measured at fair value on a recurring basis

Some of the Group's financial assets are measured at fair value at the end of each reporting period. The following table gives information about how the fair values of these financial assets are determined (in particular, the valuation technique(s) and inputs used).

全融資產	於十二月三	:十一日的公平值	估值方法及 重大不可觀察 公平值等級 主要輸入數據 輸入數據 Valuation Fair value technique(s) Significant hierarchy and key input(s) unobservable input(s)		不可觀察輸入數據 與公平值的關係 Relationship of unobservable inputs	敏感度	
Financial assets	Fair value as 二零二二年 2022	s at 31 December 二零二一年 2021	hierarchy	,	•	to fair value	Sensitivity
指定為按公平值計入其他全面 收益的股本投資	上市股本證券 - 5,870,000 港元	上市股本證券 — 8,031,000港元	第一級(i)	活躍市場所報 買入價	不適用	不適用	不適用
Equity investments designated at fair value through other comprehensive income	Listed equity securities – HK\$5,870,000	Listed equity securities - HK\$8,031,000	Level 1 (i)	Quoted bid prices in an active market	N/A	N/A	N/A
指定為按公平值計入其他全面 收益的股本投資	非上市股本證券 - 282,803,000港元	非上市股本證券 — 156,763,000港元	第三級(iii)	估值倍數	同葉平均市盈率、P/S、 市浮率(P/B)、企業價值/於扣除利息、 税項、折舊及賽銷前 (EV/EBITA)的倍數	倍數愈高, 公平值愈高	倍數增加/減少5% 可導致公平值增加/減少 14,686,015港元
Equity investments designated at fair value through other comprehensive income	Non-listed equity securities – HK\$282,803,000	Non-listed equity securities - HK\$156,763,000	Level 3 (iii)	Valuation multiples	Average P/E, P/S, P/B, EV/EBITA multiples of peers	The higher the multiples, the higher the fair value	5% increase/decrease in multiples would result in increase/decrease in fair value by HK\$14,686,015
					缺乏流動性折扣	折扣越高,公平值則越低	折扣增加/減少5%可導致 公平值減少/增加6,106,342 港元
					Discount for lack of marketability	The higher the discount, the lower the fair value	5% increase/decrease in discount would result in decrease/increase in fair value by HK\$6,106,342
按公平值計入其他全面收益的債務投資	應收貿易賬款 - 202,040,000港元	應收貿易賬款 — 414,189,000港元	第二級(ii)	重大可觀察 輸入數據	不適用	不適用	不適用
Debt investments at fair value through other comprehensive income	Trade receivables – HK\$202,040,000	Trade receivables - HK\$414,189,000	Level 2 (ii)	Significant observation inputs	N/A	N/A	N/A

Notes to the Consolidated Financial Statements

截至二零二二年十二月三十一日止年度 For the year ended 31 December, 2022

43. 金融工具(續)

(c) 金融工具的公平值計量(續)

本集團以經常性基準按公平值計 量的金融資產的公平值(續)

公平值計量根據公平值計量的輸 入數據可觀察程度及公平值計量 的輸入數據對其整體的重要性分 類為第一級、第二級或第三級, 詳情如下:

- 第一級輸入數據是實體於 計量日期可以取得的相同 資產或負債於活躍市場之 報價(未經調整);
- (ii) 第二級輸入數據是就資產 或負債直接或間接地可觀 察之輸入數據(第一級內包 括的報價除外);
- (iii) 第三級輸入數據是資產或 負債的不可觀察輸入數據。

於本年度及過往年度,第一級、 第二級及第三級之間並無任何轉 撥。

本公司董事認為,於綜合財務報 表按攤銷成本入賬的其他金融資 產及金融負債(附註32所披露的 優先票據除外)的賬面值與彼等 的公平值相若。

金融資產及金融負債的公平值乃 根據公認定價模式,按照貼現現 金流量分析釐定。

43. FINANCIAL INSTRUMENTS (CONTINUED)

(c) Fair value measurements of financial instruments (Continued)

Fair value of the Group's financial assets that are measured at fair value on a recurring basis (Continued)

Fair value measurements are categorised into Level 1, 2, or 3 based on the degree to which the inputs to the fair value measurements are observable and the significance of the inputs to the fair value measurement in its entirety, which are described as follows:

- (i) Level 1 inputs are quoted prices (unadjusted) in active markets for identical assets or liabilities that the entity can access at the measurement date;
- (ii) Level 2 inputs are inputs, other than quoted prices included within Level 1, that are observable for the asset or liability, either directly or indirectly;
- (iii) Level 3 inputs are unobservable inputs for the asset or liability.

There were no transfers among Levels 1, 2 and 3 in the current and prior years.

The directors of the Company consider that the carrying amounts of other financial assets and financial liabilities (except for senior notes as disclosed in note 32) recorded at amortised cost in the consolidated financial statements approximate to their fair values.

The fair values of financial assets and financial liabilities have been determined in accordance with generally accepted pricing models based on the discounted cash flow analysis.

For the year ended 31 December, 2022

44. 融資活動的負債對賬

下表詳列本集團融資活動的負債變動,包括現金及非現金變動。融資活動 產生的負債乃指其現金流量或未來現金流量於本集團綜合現金流量表中分 類為融資活動現金流量的負債

44. RECONCILIATION OF LIABILITIES ARISING FROM FINANCING ACTIVITIES

financing activities, including both cash and non-cash changes. Liabilities arising from financing activities are those for which cash flows were, or The table below details changes in the Group's liabilities arising from future cash flows will be, classified in the Group's consolidated statement of cash flows as cash flows from financing activities.

योग्य खुई		Total 千港元	HK\$, 000		13,104,126	7,587,471	557,018	3,811,902	202,199	(1,775,374)	23,487,341
租賃負債	Lease	liabilities 千港元	HK\$,000 (路計16)	(Note 16)	389,709	(174,391)	25,669	•	202,199	(35,791)	407,395
優先票據		Senior notes 千港元	HK\$,000 (坚料32)	(Note 32)	5,583,770	(5,598,179)	63,659	•	1	(49,250)	ı
銀行及其他借貸	Bank and other	borrowings 千港元	HK\$'000 (累許31)	(Note 31)	911,365	18,318,594	•	•	1	(1,513,548)	17,716,411
應付同系 附屬公司款項	Amounts due to fellow	subsidiaries 千港元	HK\$,000 (密禁28)	(Note 28)	313,388	2,096,847	•	•	1	(112,379)	2,297,856
應付非控股 股東款項	Amounts due to non- controlling	shareholders 千港元	HK\$,000 (異型28)	(Note 28)	784,293	(1,213,048)	•	931,269	1	(54,856)	447,657
應付合營公司款項	Amounts due to joint	ventures 千港元	HK\$,000 (累許28)	(Note 28)	105,833	13,111	1,179	1	1	(9,550)	110,573
應付中間 控股公司款項 Amount	due to an intermediate holding	company 千港元	HK\$'000 (累許28)	(Note 28)	5,015,768	(2,526,661)	18,342	•	1	1	2,507,449
應付殷息	Dividend	payable 千港元	HK\$,000 (吳群12)	(Note 12)	ı	(2,880,633)	1	2,880,633	1	1	ı
應付利息	Interest	payable 千港元	HK\$,000		ı	(448,169)	448,169	•	1	1	1
					At 1 January, 2022	Financing cash flows (Note)	Finance costs recognised	Dividend declared	Transfer	Foreign exchange translation	At 31 December, 2022
					:二二年一月一日	(金流量(附註)	認融資成本	派股息		換算	:年十二月三十一日

融資活動的負債對賬(續) 44.

44. RECONCILIATION OF LIABILITIES ARISING FROM FINANCING ACTIVITIES (CONTINUED)

13,104,126	389,709	5,583,770	911,365	313,388	784,293	105,833	5,015,768	1	ı	At 31 December, 2021	於二零二一年十二月三十一日
68,439	9,363	48,106	(24,095)	9,212	19,998	5,855	1	1	1	Foreign exchange translation	外匯換算
213,911	213,911	ı	ı	I	I	I	ı	ı	ı	Transfer	梅藤
3,440,499	ı	ı	1	1	1,331,059	ı	1	2,109,440	1	Dividend declared	已宣派股息
382,381	14,415	263,603	1	1	1	1,609	22,940	1	79,814	Finance costs recognised	已確認融資成本
(3,431,548)	(166,456)	(263,603)	(1,911,473)	(18,913)	(1,157,761)	(206,079)	2,481,991	(2,109,440)	(79,814)	Financing cash flows (Note)	融資現金流量(附註)
12,430,444	318,476	5,535,664	2,846,933	323,089	290,997	304,448	2,510,837	ı	ı	At 1 January, 2021	於二零二一年一月一日
	(Note 16)	(Note 32)	(Note 31)	(Note 28)	(Note 28)	(Note 28)	(Note 28)	(Note 12)			
	(別註16)	(附註32)	(居群31)	(附註28)	(附註28)	(附註28)	(附註28)	(附註12)			
HK\$,000	HK\$,000	HK\$,000	HK\$,000	HK\$,000	HK\$,000	HK\$,000	HK\$,000	HK\$,000	HK\$,000		
千港元	千港元	千港元	千港元	上海 上	工業上	千满元	千沸元	千港元	上 州		
Total	liabilities	Senior notes	borrowings	subsidiaries	shareholders	ventures	company	payable	payable		
	Lease		and other	due to fellow	controlling	due to joint	holding	Dividend	Interest		
			Bank	Amounts	due to non-	Amounts	intermediate				
					Amounts		due to an				
							Amount				
编	租賃負債	優先票據	其他借貸	附屬公司款項	股東款項	公司款項	控股公司款項	應付股息	應付利息		
			銀行及	應付同系	應付非控股	應付合營	應付中間				

附註:應付合營公司款項、應付非控股股東款項、銀行及其他借貸及優先票據的現金 流量構成綜合現金流量表中借貸所得款項淨額及償還借貸

controlling shareholders, bank and other borrowings and senior notes make up the net amount of proceeds from borrowings and repayments of borrowings in Note: The cash flows from amounts due to joint ventures, amounts due to nonthe consolidated statement of cash flows.

45. 報告期後事項

於二零二三年二月二十七日,重慶 市能源投資集團有限公司(「重慶能 源」)在重慶燃氣集團股份有限公司 (「重慶燃氣」) 註冊資本中持有的全部 645.420.000股股份(佔重慶燃氣註冊 資本約41.07%)已在中國證券登記結 算有限責任公司上海分公司完成司法 扣劃過戶登記手續。完成司法扣劃過 戶後,重慶能源不再對重慶燃氣股份 擁有權益,亦不再是重慶燃氣控股股 東。本集團通過持有華潤燃氣(中國) 投資有限公司及華潤燃氣投資(中國) 有限公司成為重慶燃氣的第一大股東。

46. 比較金額

年內,本公司董事認為附註6所述的 綜合服務業務為本集團主營業務的一 部分, 並將該業務的相關銷售額及收 益分類為收入。因此,綜合損益及其 他全面收益表中的收入、銷售成本及 其他收入的比較數字已重新分類,以 符合本年度的呈列方式。重新分類對 截至二零二一年一月一日及二零二一 年十二月三十一日的綜合財務報表並 無影響。

45. EVENTS AFTER THE REPORTING PERIOD

On 27 February 2023, the registration process for transfer by way of judicial allocation (司法扣劃過戶登記手續) in respect of all of the 645,420,000 shares in the registered capital of 重慶 燃氣集團股份有限公司 ("重慶燃氣") held by 重慶市能源投資集 團有限公司 ("重慶能源") (representing approximately 41.07% of the registered capital of 重慶燃氣) was completed by the Shanghai Branch of China Securities Depository and Clearing Corporation (中國證券登記結算有限責任公司上海分公司). Upon completion of the judicial allocation and transfer, 重慶能源 is no longer interested in the shares of 重慶燃氣 and ceased to be the controlling shareholder of 重慶燃氣. The Group, through the holdings of China Resources Gas (China) Investment Limited and China Resources Gas Investment (China) Limited, has thereupon become the largest shareholder of 重慶燃氣.

46. COMPARATIVE AMOUNTS

During the year, the directors of the Company considered its business of comprehensive services as described in note 6 being part of the principal activity of the Group and classified the relevant sales and income from the business as revenue. Accordingly, the comparative figures of revenue, costs of sales and other income in the consolidated statement of profit or loss and other comprehensive income have been reclassified to conform to the presentation in the current year. The reclassifications have no impact on the consolidated statement of financial position as at 1 January, 2021 and 31 December, 2021.

47. 本公司的財務狀況表 47. STATEMENT OF FINANCIAL POSITION OF THE COMPANY

		二零二二年	二零二一年
		十二月三十一日	十二月三十一日
		31 December	31 December
		2022	2021
		千港元	千港元
		HK\$'000	HK\$'000
非流動資產	Non-current assets		
物業、廠房及設備	Property, plant and equipment	351	509
於附屬公司的非上市投資	Unlisted investments in subsidiaries	13,850,031	13,850,031
應收附屬公司款項	Amounts due from subsidiaries	8,247,939	11,901,767
使用權資產	Right-of-use assets	7,247	3,106
		22,105,568	25,755,413
流動資產	Current assets		
其他應收款	Other receivables	2,259,835	2,312,540
應收附屬公司款項	Amounts due from subsidiaries	618,778	1,140,882
應收同系附屬公司款項	Amounts due from fellow subsidiaries	_	53,567
銀行結餘及現金	Bank balances and cash	25,898	354,938
		2,904,511	3,861,927
流動負債	Current liabilities		
其他應付款及應計費用	Other payables and accrued charges	227,683	403,966
應付附屬公司款項	Amounts due to subsidiaries	2,686,456	693,912
應付中間控股公司款項	Amounts due to an intermediate holding		
	company	2,507,449	5,015,768
租賃負債	Lease liabilities	4,238	3,291
優先票據	Senior notes	_	5,583,770
銀行借貸	Bank borrowings	_	500,000
遞延負債	Deferred Liabilities	68	_
		5,425,894	12,200,707
流動負債淨額	Net current liabilities	(2,521,383)	(8,338,780)
		19,584,185	17,416,633
股本及儲備	Capital and reserves		
股本	Share capital	231,401	231,401
儲備	Reserves	14,634,521	17,185,232
		14,865,922	17,416,633
非流動負債	Non-current liabilities		
銀行及其他借貸	Bank and other borrowings	4,714,973	=
租賃負債	Lease liabilities	3,290	
		4,718,263	
		19,584,185	17,416,633

47. 本公司的財務狀況表(續)

47. STATEMENT OF FINANCIAL POSITION OF THE COMPANY (CONTINUED)

本公司儲備變動:

Movements in the Company's reserves:

		股份溢價	缴入盈餘	為獎勵計劃 持有之股份 Shares held for incentive	匯兑儲備	保留溢利	合計
		Share	Contributed	award	Translation	Retained	
		premium	surplus	scheme	reserve	profits	Total
於二零二一年一月一日	At 1 January, 2021	10,038,588	7,388,600	(166,250)	(691,862)	15,294	16,584,370
年內溢利及全面收益總額	Profit and total comprehensive						
	income for the year	-	-	-	-	2,710,302	2,710,302
已付股息	Dividends paid	-	-	-	-	(2,109,440)	(2,109,440)
於二零二一年十二月三十一日	At 31 December, 2021	10,038,588	7,388,600	(166,250)	(691,862)	616,156	17,185,232
年內溢利及全面收益總額	Profit and total comprehensive						
	income for the year	-	-	=	=	329,922	329,922
已付股息	Dividends paid	-	(2,880,633)	-	=	=	(2,880,633)
於二零二二年十二月三十一日	At 31 December, 2022	10,038,588	4,507,967	(166,250)	(691,862)	946,078	14,634,521

Notes to the Consolidated Financial Statements

截至二零二二年十二月三十一日止年度 For the year ended 31 December, 2022

48. 主要附屬公司資料

主要附屬公司的一般資料

於報告期末,本集團附屬公司的資料 載列如下。

48. PARTICULARS OF PRINCIPAL SUBSIDIARIES

General information of principal subsidiaries

Details of the Group's subsidiaries at the end of the reporting period are set out below.

公司名稱 Name of company	註冊成立/ 成立地點 Place of incorporation/ establishment	已發行及繳足股本/ 註冊資本 Issued and fully paid share/ registered capital	本集團质 Attribe equity i of the	utable nterest	主要業務 Principal activities
			二零二二年 2022 %	二零二一年 2021 %	
華潤燃氣有限公司 China Resources Gas Limited	英屬處女群島 British Virgin Islands	普通股4美元 Ordinary US\$4	100	100	投資控股 Investment holding
AEI China Gas Limited	開曼群島 Cayman Islands	普通股1,000美元 Ordinary US\$1,000	100	100	投資控股 Investment holding
秦皇島華潤燃氣有限公司!	中國 PRC	人民幣785,000,000元 RMB785,000,000	66.43	66.43	銷售液化氣及接駁輸氣管道 Sale of liquefied gas and connection of gas pipelines
內江華潤燃氣有限公司1.4	中國 PRC	人民幣129,068,800元 RMB129,068,800	51	51	銷售液化氣及接駁輸氣管道 Sale of liquefied gas and connection of gas pipelines
南京華潤能源有限公司1	中國 PRC	人民幣50,000,000元 RMB50,000,000	80.4	80.4	銷售液化氣 Sale of liquefied gas
蘇州華潤燃氣有限公司1	中國 PRC	15,000,000美元 US\$15,000,000	70	70	銷售液化氣及接駁輸氣管道 Sale of liquefied gas and connection of gas pipelines
富陽華潤燃氣有限公司12	中國 PRC	16,000,000美元 US\$16,000,000	50	50	銷售液化氣及接駁輸氣管道 Sale of liquefied gas and connection of gas pipelines

48. 主要附屬公司資料(續)

48. PARTICULARS OF PRINCIPAL SUBSIDIARIES (CONTINUED)

主要附屬公司的一般資料(續)

公司名稱 Name of company	註冊成立/ 成立地點 Place of incorporation/ establishment	已發行及繳足股本/ 註冊資本 Issued and fully paid share/ registered capital	本集團质 Attribu equity i of the	utable nterest	主要業務 Principal activities
			二零二二年 2022 %	二零二一年 2021 %	
臨海華潤燃氣有限公司 ³	中國 PRC	4,000,000美元 US\$4,000,000	100	100	銷售液化氣及接駁輸氣管道 Sale of liquefied gas and connection of gas pipelines
淮北華潤燃氣有限公司1	中國 PRC	11,000,000美元 US\$11,000,000	57.11	57.11	銷售液化氣及接駁輸氣管道 Sale of liquefied gas and connection of gas pipelines
大同華潤燃氣有限公司1	中國 PRC	人民幣94,000,000元 RMB94,000,000	75	75	銷售液化氣及接駁輸氣管道 Sale of liquefied gas and connection of gas pipelines
山西晉東華澗燃氣有限公司'	中國 PRC	人民幣300,000,000元 RMB300,000,000	51.5	51.5	銷售液化氣及接駁輸氣管道 Sale of liquefied gas and connection of gas pipelines
襄陽華潤燃氣有限公司1	中國 PRC	人民幣70,000,000元 RMB70,000,000	71.43	71.43	銷售液化氣及接駁輸氣管道 Sale of liquefied gas and connection of gas pipelines
宜城華澗燃氣有限公司3	中國 PRC	人民幣10,000,000元 RMB10,000,000	100	100	銷售液化氣及接駁輸氣管道 Sale of liquefied gas and connection of gas pipelines

Notes to the Consolidated Financial Statements

截至二零二二年十二月三十一日止年度 For the year ended 31 December, 2022

48. 主要附屬公司資料(續)

48. PARTICULARS OF PRINCIPAL SUBSIDIARIES (CONTINUED)

主要附屬公司的一般資料(續)

公司名稱 Name of company	註冊成立/ 成立地點 Place of incorporation/ establishment	已發行及繳足股本/ 註冊資本 Issued and fully paid share/ registered capital	本集團處 Attribu equity i of the	utable nterest	主要業務 Principal activities
			二零二二年 2022 %	二零二一年 2021 %	
潛江華潤燃氣有限公司3	中國 PRC	人民幣10,000,000元 RMB10,000,000	100	100	銷售液化氣及接駁輪氣管道 Sale of liquefied gas and connection of gas pipelines
武漢華潤燃氣有限公司1	中國 PRC	人民幣51,300,000元 RMB51,300,000	51	51	銷售液化氣及接駁輪氣管道 Sale of liquefied gas and connection of gas pipelines
啟東華潤燃氣有限公司3	中國 PRC	7,788,900美元 US\$7,788,900	100	100	銷售液化氣及接駁輪氣管道 Sale of liquefied gas and connection of gas pipelines
什邡華潤燃氣有限公司1	中國 PRC	人民幣29,890,600元 RMB29,890,600	51	51	銷售液化氣及接駁輪氣管道 Sale of liquefied gas and connection of gas pipelines
滕州華潤燃氣有限公司1	中國 PRC	人民幣80,000,000元 RMB80,000,000	70	70	銷售液化氣及接駁輪氣管道 Sale of liquefied gas and connection of gas pipelines
谷城華潤燃氣有限公司3	中國 PRC	人民幣5,000,000元 RMB5,000,000	100	100	銷售液化氣及接駁輸氣管道 Sale of liquefied gas and connection of gas pipelines

48. 主要附屬公司資料(續)

48. PARTICULARS OF PRINCIPAL SUBSIDIARIES (CONTINUED)

主要附屬公司的一般資料(續)

公司名稱 Name of company	註冊成立/ 成立地點 Place of incorporation/ establishment	已發行及繳足股本/ 註冊資本 Issued and fully paid share/ registered capital	本集團應 Attribut equity in of the G	table terest	主要業務 Principal activities
			二零二二年 2022	二零二一年 2021	
			%	%	
寧波杭州灣華潤燃氣有限公司1	中國 PRC	人民幣50,000,000元 RMB50,000,000	51	51	銷售液化氣及接駁輸氣管道 Sale of liquefied gas and connection of gas pipelines
鄭州華潤燃氣有限公司1	中國 PRC	人民幣950,000,000元 RMB950,000,000	80	80	銷售液化氣及接駁輸氣管道 Sale of liquefied gas and connection of gas pipelines
南京華潤燃氣有限公司1	中國 PRC	人民幣665,700,000元 RMB665,700,000	70	70	銷售液化氣及接駁輸氣管道 Sale of liquefied gas and connection of gas pipelines
無錫華潤燃氣有限公司1.4	中國 PRC	29,980,000美元 US\$29,980,000	50	50	銷售液化氣及接駁輸氣管道 Sale of liquefied gas and connection of gas pipelines
濟寧華潤燃氣有限公司1.4	中國 PRC	人民幣286,582,858元 RMB286,582,858	51	51	銷售液化氣及接駁輸氣管道 Sale of liquefied gas and connection of gas pipelines
彭州華潤燃氣有限公司1	中國 PRC	人民幣50,000,000元 RMB50,000,000	95.95	95.95	銷售液化氣及接駁輪氣管道 Sale of liquefied gas and connection of gas pipelines

Notes to the Consolidated Financial Statements

截至二零二二年十二月三十一日止年度 For the year ended 31 December, 2022

48. 主要附屬公司資料(續)

48. PARTICULARS OF PRINCIPAL SUBSIDIARIES (CONTINUED)

主要附屬公司的一般資料(續)

公司名稱 Name of company	註冊成立/ 成立地點 Place of incorporation/ establishment	已發行及繳足股本/ 註冊資本 Issued and fully paid share/ registered capital	本集團應 Attribu equity ii of the	ıtable nterest	主要業務 Principal activities
			二零二二年 2022 %	二零二一年 2021 %	
長興華澗燃氣有限公司1	中國 PRC	人民幣55,000,000元 RMB55,000,000	70	70	銷售液化氣及接駁輸氣管道 Sale of liquefied gas and connection of gas pipelines
長治華澗燃氣有限公司1	中國 PRC	人民幣300,190,000元 RMB300,190,000	55	55	銷售液化氣及接駁輸氣管道 Sale of liquefied gas and connection of gas pipelines
武鋼華潤燃氣(武漢)有限公司12	中國 PRC	人民幣300,000,000元 RMB300,000,000	50	50	銷售液化氣及接駁輸氣管道 Sale of liquefied gas and connection of gas pipelines
安陽華潤燃氣有限公司1	中國 PRC	人民幣258,686,100元 RMB258,686,100	65	65	銷售液化氣及接駁輸氣管道 Sale of liquefied gas and connection of gas pipelines
景德鎮華潤燃氣有限公司1	中國 PRC	人民幣252,000,000元 RMB252,000,000	65	65	銷售液化氣及接駁輸氣管道 Sale of liquefied gas and connection of gas pipelines
鎮江華潤燃氣有限公司1.4	中國 PRC	人民幣150,000,000元 RMB150,000,000	51	51	銷售液化氣及接駁輸氣管道 Sale of liquefied gas and connection of gas pipelines

48. 主要附屬公司資料(續)

48. PARTICULARS OF PRINCIPAL SUBSIDIARIES (CONTINUED)

主要附屬公司的一般資料(續)

公司名稱 Name of company	註冊成立/ 成立地點 Place of incorporation/ establishment	已發行及繳足股本/ 註冊資本 Issued and fully paid share/ registered capital	本集團應 Attribu equity ir of the 0	table nterest	主要業務 Principal activities
			二零二二年 2022 %	二零二一年 2021 %	
寧海華潤燃氣有限公司1	中國 PRC	6,250,000美元 US\$6,250,000	51	51	銷售液化氣及接駁輪氣管道 Sale of liquefied gas and connection of gas pipelines
慈溪華潤燃氣有限公司1	中國 PRC	人民幣31,015,400元 RMB31,015,400	51.91	51.91	銷售液化氣及接駁輸氣管道 Sale of liquefied gas and connection of gas pipelines
宜賓華潤燃氣有限公司1.4	中國 PRC	人民幣150,000,000元 RMB150,000,000	49	49	銷售液化氣及接駁輸氣管道 Sale of liquefied gas and connection of gas pipelines
中山華潤燃氣有限公司12	中國 PRC	人民幣252,000,000元 RMB252,000,000	55	55	銷售液化氣及接駁輸氣管道 Sale of liquefied gas and connection of gas pipelines
淄博華潤燃氣有限公司1	中國 PRC	人民幣186,000,000元 RMB186,000,000	51	51	銷售液化氣及接駁輸氣管道 Sale of liquefied gas and connection of gas pipelines
海東平安華潤燃氣有限公司1.5	中國 PRC	人民幣300,000,000元 RMB300,000,000	49	-	銷售液化氣及接駁輪氣管道 Sale of liquefied gas and connection of gas pipelines

Notes to the Consolidated Financial Statements

截至二零二二年十二月三十一日止年度 For the year ended 31 December, 2022

48. 主要附屬公司資料(續)

主要附屬公司的一般資料(續)

- 該等公司在中國以中外合資企業的形 式成分。
- 由於本集團可提名50%以上的董事會 人選,故本集團現時有權指導該附屬 公司的相關活動。因此,該公司被視 為本集團的附屬公司。
- 該等公司在中國以外商獨資企業的形 式成立。
- 由於在本集團簽訂的備忘錄中另一名 股東將同意本集團對該附屬公司的經 營、投資及融資業務所作的決策,且 另一名股東將同意委任由本集團提名 的全部高級管理層,故本集團有權指 導該附屬公司的相關活動。因此,該 公司入賬列作本集團的附屬公司。
- 該公司於二零二二年被收購。收購詳 情載於附註38。

除華潤燃氣有限公司由本公司直接擁 有外,所有上述主要附屬公司均由本 公司間接持有,並主要在註冊成立/ 成立地點經營業務。

於二零二二年及二零二一年十二月三 十一日或年內任何時間,各附屬公司 概無任何未償還債券。

本公司董事認為,上表所列的本集團 附屬公司對本集團的業績或資產與負 債有重大影響。本公司董事認為,載 列其他附屬公司的詳情將令本報告過 於冗長。

48. PARTICULARS OF PRINCIPAL SUBSIDIARIES (CONTINUED)

General information of principal subsidiaries (Continued)

- These companies were established in the PRC in the form of Sinoforeign equity joint venture enterprise.
- The Group has existing rights that give it the current ability to direct the relevant activities of the subsidiary as the Group is able to nominate over 50% of the board of directors. Accordingly, the company is regarded a subsidiary of the Group.
- These companies were established in the PRC in the form of whollyforeign-owned enterprises.
- The Group has rights to direct the relevant activities of the subsidiary as the Group signed a memorandum in which the other shareholder would agree with the Group's decisions on operating, investment and financing activities of the subsidiary, and the other shareholder would agree the appointment of the entire senior management nominated by the Group. Accordingly, the company is accounted for as a subsidiary of the Group.
- The company was acquired in 2022. Details of the acquisition are set out in note 38.

Except for China Resources Gas Limited which is directly held by the Company, all the above principal subsidiaries are indirectly held by the Company and operate principally in their places of incorporation/establishment.

None of the subsidiaries had any debt securities outstanding at 31 December, 2022 and 2021 or at any time during the year.

The above table lists the subsidiaries of the Group which, in the opinion of the directors of the Company, principally affected the results or assets and liabilities of the Group. To give details of other subsidiaries would, in the opinion of the directors of the Company, result in particulars of excessive length.

48. 主要附屬公司資料(續)

擁有重大非控股權益的非全資附屬公 司的詳情

下表列示擁有重大非控股權益的本集 團非全資附屬公司詳情:

48. PARTICULARS OF PRINCIPAL SUBSIDIARIES (CONTINUED)

Details of non-wholly-owned subsidiaries that have material non-controlling interests

The table below shows details of non-wholly-owned subsidiaries of the Group that have material non-controlling interests:

公司名稱 Name of company	註冊成立及 主要營業地點 Place of incorporation and principal place of business	非控股權益戶 權益! Proportion of interests non-controlli	比例 f ownership held by	分配予非控股 Profit all to non-co intere	ocated ntrolling	累計非控 Accum non-controlli	ulated
		二零二二年	二零二一年	二零二二年	二零二一年	二零二二年	二零二一年
		2022	2021	2022	2021	2022	2021
		%	%	千港元	千港元	千港元	千港元
				HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000
秦皇島華潤燃氣有限公司	中國						
	PRC	33.57	33.57	18,498	14,968	303,228	299,443
蘇州華潤燃氣有限公司	中國						
	PRC	30	30	14,070	39,147	96,585	116,476
富陽華潤燃氣有限公司	中國						
	PRC	50	50	26,912	28,090	178,928	157,580
襄陽華潤燃氣有限公司	中國				40.400		400 477
	PRC	28.57	28.57	3,172	18,460	63,270	120,477
武漢華潤燃氣有限公司	中國						
	PRC	49	49	(42,371)	35,614	182,094	329,505
南京華潤燃氣有限公司	中國						
	PRC	30	30	29,612	28,101	396,296	381,780
無錫華潤燃氣有限公司	中國						
	PRC	50	50	289,579	244,780	1,858,510	1,521,854

48. 主要附屬公司資料(續)

48. PARTICULARS OF PRINCIPAL SUBSIDIARIES (CONTINUED)

擁有重大非控股權益的非全資附屬公 司的詳情(續)

Details of non-wholly-owned subsidiaries that have material non-controlling interests (Continued)

公司名稱 Name of company	註冊成立及 主要營業地點 Place of incorporation and principal place of business	非控股權益/ 權益! Proportion of interests non-controllii	比例 f ownership held by	分配予非控股 Profit all to non-co intere	ocated ntrolling	累計非担 Accum non-controlli	ulated
		二零二二年	二零二一年	二零二二年	二零二一年	二零二二年	二零二一年
		2022	2021	2022	2021	2022	2021
		%	%	千港元	千港元	千港元	千港元
				HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000
淮北華潤燃氣有限公司	中國						
	PRC	42.89	42.89	(7,822)	35,883	171,920	191,943
長治華潤燃氣有限公司	中國						
	PRC	45	45	17,239	10,026	207,861	192,737
武鋼華潤燃氣(武漢)有限公司	中國						
	PRC	50	50	5,561	19,772	196,057	225,271
鄭州華潤燃氣有限公司	中國				0.40.707		
	PRC	20	20	189,552	249,787	2,810,098	1,074,206
安陽華潤燃氣有限公司	中國						
	PRC	35	35	65,584	33,892	296,015	361,689
景德鎮華潤燃氣有限公司	中國						
	PRC	35	35	10,531	4,325	161,336	151,812
濟寧華潤燃氣有限公司	中國						
	PRC	49	49	43,205	36,975	399,196	342,601

48. 主要附屬公司資料(續)

48. PARTICULARS OF PRINCIPAL SUBSIDIARIES (CONTINUED)

擁有重大非控股權益的非全資附屬公 司的詳情(續)

Details of non-wholly-owned subsidiaries that have material non-controlling interests (Continued)

公司名稱 Name of company	註冊成立及 主要營業地點 Place of incorporation and principal place of business	非控股權益 權益 Proportion o interests non-controlli	比例 f ownership held by	分配予非控胜 Profit al to non-co inter	located entrolling	累計非担 Accum non-controlli	ulated
		二零二二年	二零二一年	二零二二年	二零二一年	二零二二年	二零二一年
		2022	2021	2022	2021	2022	2021
		%	%	千港元	千港元	千港元	千港元
				HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000
鎮江華潤燃氣有限公司	中國						
	PRC	49	49	87,608	145,866	495,737	741,590
宜賓華潤燃氣有限公司	中國						
	PRC	51	51	62,071	33,563	471,205	305,713
中山華潤燃氣有限公司	中國						
	PRC	45	45	54,094	115,221	358,174	327,983
淄博華潤燃氣有限公司	中國						
	PRC	49	49	38,402	7,890	265,687	411,760
山西晉東華潤燃氣有限公司	中國						
	PRC	48.5	48.5	954	7,392	265,214	242,039
海東平安華潤燃氣有限公司	中國						
	PRC	49	-	19,392	-	192,929	_
擁有非控股權益的個別非重大附						3,835,420	5,284,288
屬公司							
Individually immaterial							
subsidiaries with non- controlling interests							
						13,205,760	12,780,747

主要附屬公司資料(續) 48.

有關擁有重大非控股權益的本集團各附屬公司的財務資料概要載列如 下。以下財務資料概要為集團內公司間抵銷前的金額。

(CONTINUED)

48. PARTICULARS OF PRINCIPAL SUBSIDIARIES

Summarised financial information in respect of each of the Group's subsidiaries that has material non-controlling interests is set out below. The summarised financial information below represents amounts before intragroup eliminations.

		秦皇島華河教	皇島華潤燃氣有限公司	蘇州華潤燃氣有限公司	5有限公司	画	富陽華潤燃氣有限公司	襄陽華潤燃氣有限公司	氣有限公司	武漢華潤燃氣有限公司	氣有限公司	南京華潤燃氣有限公司	5有限公司	無錫華潤燃氣有	属有限公司	淮北華潤燃氣有限公司	有限公司
		世 	# - -	吟 		₩ 	- - -	吟 		 	# 	世 		1 1 1 1 1 1 1 1 1 1		齡	# - -
		2022	2021	2022	2021	2022	2021	2022	2021	2022	2021	2022	2021	2022	2021	2022	2021
		千港元	工業上	千港元	比崇士	千港元	千港元	千港元	出鄉十	千滞元	工 搬 士	千港元	上海上	千港元	上海上	千港元	千港元
		HK\$' 000	HK\$,000	HK\$, 000	HK\$,000	HK\$,000	HK\$,000	HK\$,000	HK\$'000	HK\$, 000	HK\$,000	HK\$' 000	HK\$'000	HK\$,000	HK\$'000	HK\$,000	HK\$,000
流動資產	Current assets	565,436	559,007	358,931	386,621	330,259	198,865	424,597	486,593	438,618	564,171	504,619	416,381	2,532,620	2,628,654	335,112	291,099
非流動資產	Non-current assets	691,235	742,169	506,917	447,751	384,332	301,326	693,314	610,902	906,126	1,161,945	1,275,366	1,325,599	2,805,427	2,679,023	540,798	468,653
流動負債	Current liabilities	(353,150)	(406,955)	(502,396)	(404,779)	(366,419)	(185,031)	(856,849)	(644,978)	(968,404)	(1,000,449)	(486,938)	(469,002)	(1,574,559)	(2,182,973)	(475,796)	(312,228)
非流動負債	Non-current liabilities	(249)	(2,226)	(41,503)	(41,340)	(11,922)	,	(39,606)	(30,826)	(4,720)	(53,208)	(10,427)	(379)	(165,511)	(966'08)	(1,058)	, '
本公司擁有人應佔權益	Equity attributable to owners of the Company	600,044	592,552	225,364	271,777	157,322	157,580	158,186	301,214	189,526	342,954	886,324	890,819	1,739,467	1,521,854	227,136	255,581
非控股權益	Non-controlling interests	303,228	299,443	96,585	116,476	178,928	157,580	63,270	120,477	182,094	329,505	396,296	381,780	1,858,510	1,521,854	171,920	191,943
人女民女女	Revenue Expenses	1,370,261 (1,315,157)	1,251,959	995,185 (948,285)	856,552 (726,061)	1,418,007 (1,364,183)	703,787 (647,607)	1,489,761 (1,478,659)	1,168,780 (1,104,166)	1,968,037 (2,054,509)	1,304,021 (1,231,339)	1,774,148 (1,675,441)	1,090,528 (996,857)	5,981,018 (5,401,860)	4,183,127 (3,693,567)	1,056,829 (1,075,066)	802,342 (718,680)
年內溢利	Profit for the year	55,104	44,562	46,900	130,491	53,824	56,180	11,102	64,614	(86,472)	72,682	98,707	93,671	579,158	489,560	(18,237)	83,662
本公司擁有人應佔溢利非拉股權益屬化協利	Profil attributable to owners of the Company bodil attributable to the	36,606	29,603	32,830	91,344	26,912	28,090	7,930	46,154	(44,101)	37,068	69,095	65,570	289,579	244,780	(10,415)	47,779
	non-controlling interests	18,498	14,959	14,070	39,147	26,912	28,090	3,172	18,460	(42,371)	35,614	29,612	28,101	289,579	244,780	(7,822)	35,883
年內溢利	Profit for the year	55,104	44,562	46,900	130,491	53,824	56,180	11,102	64,614	(86,472)	72,682	98,707	93,671	579,158	489,560	(18,237)	83,662

48. PARTICULARS OF PRINCIPAL SUBSIDIARIES (CONTINUED)

		秦山中	皇島華潤燃氣有限公司	蘇州華潤燃氣有限公司	氣有限公司	軍陽華潤燃	富陽華潤燃氣有限公司	襄陽華潤燃氣有限公司	真有限公司	武漢華潤燃氣有限公司	萬有限公司	南京華潤燃氣有限公司	氣有限公司	無錫華潤燃	無錫華潤燃氣有限公司	淮北華潤燃氣有限公司	南 有限公司
			# - -	w 	# - - -	 	-		-	m 			#——# ———	w 	-		#
		2022	2021	2022	2021	2022	2021	2022	2021	2022	2021	2022	2021	2022	2021	2022	2021
		千满元	千港元	千满元	千港元	千满元	千港元	千港元	千港元	千港元	千港元	千满元	千港元	千港元	上海上	千港元	千港元
		HK\$, 000	HK\$,000	HK\$, 000	HK\$,000	HK\$,000	HK\$,000	HK\$,000	HK\$,000	HK\$,000	HK\$,000	HK\$, 000	HK\$,000	HK\$,000	HK\$,000	HK\$,000	HK\$'000
本公司擁有人應佔全面	Total comprehensive income																
收益總額	attributable to owners of the																
	Company	36,606	29,619	32,830	91,344	26,912	28,090	7,920	46,154	(44,101)	37,068	69,054	65,570	289,579	244,780	(10,415)	47,779
非控股權益應佔全面	Total comprehensive income																
收益總額	attributable to the non-controlling																
	interests	18,498	14,968	14,070	39,147	26,912	28,090	3,168	18,460	(42,371)	35,614	29,595	28,101	289,579	244,780	(7,822)	35,883
年內全面收益總額	Total comprehensive income for																
	the year	55,104	44,587	46,900	130,491	53,824	56,180	11,088	64,614	(86,472)	72,682	98,649	93,671	579,158	489,560	(18,237)	83,662
己付非控股權益股息	Dividends paid to non-controlling																
	interests	ı	1	(17,509)	(42,290)	(19,904)	(17,853)	•	(78,161)	(57,196)	1	(21,011)	(21,687)	(235,203)	1	1	(33,755)
經營業務所產生的現金	Net cash inflow from operating																
派入爭職	activities	29,813	2,752	89,172	84,423	86,871	80,643	160,709	137,095	(40,408)	228,485	298,807	109, 196	378,280	453,735	(65,088)	54,211
投資業務所產生的現金	Net cash (outflow)inflow from																
(別出)/消入海鴉	investing activities	(21,683)	(19,877)	(4,480)	(42,975)	(53,981)	(35, 160)	(80,286)	(119,946)	(56,214)	(55,368)	(61,857)	(82,218)	(126,180)	(176,012)	(54,830)	(30,793)
融資業務所產生的現金	Net cash (outflow)inflow from																
(流出)/流入海鹽	financing activities	15,108	3,684	(95,238)	(34,050)	(13,591)	(41,423)	(48,442)	(54,323)	17,075	(124,753)	(158,773)	(10,934)	(468,566)	(215,876)	111,057	(21,535)
現金流入/(流出)淨額	Net cash inflow/(outflow)	23,238	(13,441)	(10,546)	7,398	19,299	4,060	31,981	(37,174)	(79,547)	48,364	78,177	16,044	(216,466)	61,847	(8,861)	1,883

Notes to the Consolidated Financial Statements

截至二零二二年十二月三十一日止年度 For the year ended 31 December, 2022

48. PARTICULARS OF PRINCIPAL SUBSIDIARIES (CONTINUED)

		長治華潤燃氣有限公司	5有限公司	武鋼華潤燃氣(武漢)有限公司	(漢)有限公司	鄭州華潤燃氣有限公司	5有限公司	安陽華潤燃氣有限公司	\$有限公司	景德鎮華潤燃氣有限公司	氧有限公司	濟寧華潤燃氣有限公司	\$有限公司	鎮江華潤燃氣有限公	有限公司
			# 		# - - -	事	# - - -	世 			∌\$ -		#——— —————————————————————————————————		
		2022	2021	2022	2021	2022	2021	2022	2021	2022	2021	2022	2021	2022	2021
		千港元	比無上	千港元	比無上	千港元	比無上	千港元	千港元	千港元	千港元	千港元	工業工	千港元	出無十
		HK\$, 000	HK\$'000	HK\$, 000	HK\$'000	HK\$' 000	HK\$'000	HK\$,000	HK\$'000	HK\$,000	HK\$'000	HK\$,000	HK\$'000	HK\$,000	HK\$,000
流動資產	Current assets	483,872	485,289	303,236	321,306	9,273,389	9,119,114	640,625	665,431	231,986	316,129	962,784	1,049,953	558,270	1,017,491
非流動資產	Non-current assets	396,912	411,686	406,421	350,055	4,185,776	4,333,610	1,869,478	1,668,256	727,209	645,534	1,079,305	980,495	1,375,581	1,363,213
流動負債 非流動負債	Current liabilities Non-current liabilities	(428,243) (1,973)	(122,135)	(312,981)	(114,314)	(6,835,442) (626,616)	(7,805,540) (276,154)	(1,661,835) (37,664)	(1,301,278)	(490,426) (7,809)	(524,108)	(1,207,981) (26,000)	(1,327,362) (3,901)	(898,065) (39,343)	(832,192)
本公司擁有人應佔權益	Equity attributable to owners of the Company	242,707	235,567	196,057	225,271	3,187,009	4,296,824	514,589	671,709	299,624	281,936	408,912	356,584	500,706	771,859
非控股權益	Non-controlling interests	207,861	192,737	196,057	225,271	2,810,098	1,074,206	296,015	361,689	161,336	151,812	399,196	342,601	495,737	741,590
城入開友	Revenue Expenses	579,754 (541,445)	472,902 (450,621)	1,398,953	696,562 (657,017)	10,813,862 (9,866,100)	7,459,568 (6,210,638)	2,564,065 (2,376,681)	2,005,218 (1,908,385)	711,059 (680,970)	589,100 (576,743)	1,288,925 (1,200,751)	1,134,997	2,620,124 (2,441,331)	2,155,726 (1,858,039)
年內溢利	Profit for the year	38,309	22,281	11,122	39,545	947,762	1,248,930	187,384	96,833	30,089	12,357	88,174	75,459	178,793	297,687
本公司擁有人應佔溢利 非控股權益應佔溢利	Profit attribulable to owners of the Company Profit attribulable to the	21,070	12,255	5,561	19,773	758,210	999,143	121,800	62,941	19,558	8,032	44,969	38,484	91,185	151,821
	non-controlling inlerests	17,239	10,026	5,561	19,772	189,552	249,787	65,584	33,892	10,531	4,325	43,205	36,975	82,608	145,866
年內溢利	Profit for the year	38,309	22,281	11,122	39,545	947,762	1,248,930	187,384	96,833	30,089	12,357	88,174	75,459	178,793	297,687

48. 注

主要附屬公司資料(續	資料 (續)					48.		PARTICULAR (CONTINUED)		OF P	PRINCIPAL		SUBSIDIARIES	IDIAF	SIES
		長治華潤燃氣	燃氣有限公司	武績華潤燃氣(武漢)有限公司	t漢)有限公司	鄭州華潤燃氣有限公司	有限公司	安陽華潤燃氣有限公司	有限公司	景德鎮華潤燃氣有限公司	氣有限公司	濟寧華潤燃氣有限公司	[有限公司	鎮江華潤燃氣有限公司	[有限公司
		w 	#——# ———	w 	#——— #———	w 		世 			#	世 		 - - - -	# *
		2022	2021	2022	2021	2022	2021	2022	2021	2022	2021	2022	2021	2022	2021
		千港元	一一一	千梯元	比崇士	千稀元	千滿元	千港元	千港元	千湖元	出無十	千梯元	一一一	千湖元	千滿元
		HK\$, 000	HK\$'000	HK\$, 000	HK\$,000	HK\$, 000	HK\$'000	HK\$,000	HK\$,000	HK\$,000	HK\$'000	HK\$,000	HK\$'000	HK\$,000	HK\$'000
本公司擁有人應佔全面	Total comprehensive														
收益總額	income attributable to														
	owners of the Company	21,070	12,255	5,561	19,773	758,150	568,327	119,503	62,941	19,558	8,032	46,853	38,484	99,737	151,821
非控股權益應佔全面收益總額	Total comprehensive														
	income attributable														
	to the non-controlling														
	interests	17,239	10,026	5,561	19,772	189,538	142,082	64,347	33,891	10,531	4,325	45,015	36,975	95,826	145,866
年內全面收益總額	Total comprehensive														
	income for the year	38,309	22,281	11,122	39,545	947,688	710,409	183,850	96,832	30,089	12,357	91,868	75,459	195,563	297,687
已付非控股權益股息	Dividends paid to														
	non-controlling interests	(19,047)	ı	(4,690)	(2,685)	(271)	(104,709)	ı	(182,577)	1	ı	(30,538)	(6,746)	(74,354)	(431,826)
經營業務所產生的現金流入/	Net cash inflow/(outflow)														
	from operating activities	19,583	77,629	36,454	27,620	(2,670,059)	(616,350)	26,896	137,341	29,976	54,901	220,380	133,011	179,616	192,811
校員業務用産生的現金(流山)/ 流入淨額	Net cash (outflow)/inflow from investing activities	(14,651)	8,236	(37,530)	(23,416)	158,296	(235,089)	(101,092)	(65,770)	(52,703)	(38,514)	(21,696)	24,552	(43,974)	(50,140)
融資業務所產生的現金(流出)/	Net cash (outflow)/inflow														
流入爭額	from financing activities	33	(92,119)	3,256	(12,365)	2,460,582	633,538	68,124	(35,799)	16,564	(8,642)	(236,624)	(124,765)	(141,834)	(146,666)
現金(流出)/流入淨額	Net cash (outflow)/inflow	4,965	(6,254)	2,180	(8,161)	(51,181)	(217,901)	(6,072)	35,772	(6,163)	7,745	(37,940)	32,798	(6,192)	(3,995)

Notes to the Consolidated Financial Statements

截至二零二二年十二月三十一日止年度 For the year ended 31 December, 2022

48. 主要附屬公司資料(續) 48. PARTICULARS OF PRINCIPAL SUBSIDIARIES (CONTINUED)

海苗

		宜賓華潤燃	氣有限公司	中山華潤燃	《 氣有限公司	淄博華潤燃	氣有限公司	山西晉東華潤	燃氣有限公司	海果 平安華潤 燃氣有限 公司
		二零二二年	二零二一年	二零二二年	二零二一年	_零二二年	二零二一年	二零二二年	二零二一年	_零二二年
		2022	2021	2022	2021	2022	2021	2022	2021	2022
		千港元	千港元	千港元	千港元	千港元	千港元	千港元	千港元	千港元
		HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000
流動資產	Current assets	476,401	350,217	737,192	652,963	410,800	470,048	535,015	619,500	132,856
非流動資產	Non-current assets	1,182,549	918,259	811,202	584,427	733,840	1,017,152	657,178	680,680	328,438
流動負債	Current liabilities	(835,372)	(658,946)	(693,939)	(496,624)	(605,129)	(660,677)	(540,146)	(771,009)	(55,232)
非流動負債	Non-current liabilities	(48,508)	(10,093)	(75,753)	(11,915)	(12,940)	(85,609)	(171,642)	(27,028)	(12,330)
本公司擁有人應佔權益	Equity attributable to owners of the									
	Company	303,865	293,724	420,528	400,868	260,884	329,154	215,191	260,104	200,803
非控股權益	Non-controlling interests	471,205	305,713	358,174	327,983	265,687	411,760	265,214	242,039	192,929
收入	Revenue	1,104,822	709,984	3,523,770	1,906,232	1,312,350	1,095,862	653,515	656,371	186,231
開支	Expenses	(983,115)	(644, 174)	(3,403,560)	(1,650,186)	(1,233,980)	(998, 195)	(651,549)	(648,483)	(146,656)
年內溢利	Profit for the year	121,707	65,810	120,210	256,046	78,370	97,667	1,966	7,888	39,575
本公司擁有人應佔溢利	Profit attributable to owners of the									
	Company	59,636	32,247	66,116	140,825	39,968	89,777	1,012	496	20,183
非控股權益應佔溢利	Profit attributable to the									
	non-controlling interests	62,071	33,563	54,094	115,221	38,402	7,890	954	7,392	19,392
年內溢利	Profit for the year	121,707	65,810	120,210	256,046	78,370	97,667	1,966	7,888	39,575

48. 主要附屬公司資料(續)

48. PARTICULARS OF PRINCIPAL SUBSIDIARIES (CONTINUED)

										海東
										平安華潤
										燃氣有限
		宜賓華潤燃	氣有限公司	中山華潤燃	氣有限公司	淄博華潤燃	氣有限公司	山西晉東華源	燃氣有限公司	公司
		二零二二年	_零二一年	二零二二年	二零二一年	二零二二年	二零二一年	二零二二年	二零二一年	二零二二年
		2022	2021	2022	2021	2022	2021	2022	2021	2022
		千港元	千港元	千港元	千港元	千港元	千港元	千港元	千港元	千港元
		HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000
本公司擁有人應佔全面收益總額	Total comprehensive income									
	attributable to owners of the									
	Company	60,192	32,247	66,116	140,825	39,968	89,777	1,012	496	20,183
非控股權益應佔全面收益總額	Total comprehensive income									
	attributable to the non-controlling									
	interests	62,648	33,563	54,094	115,221	38,402	7,890	954	7,392	19,392
年內全面收益總額	Total comprehensive income for									
	the year	122,840	65,810	120,210	256,046	78,370	97,667	1,966	7,888	39,575
已付非控股權益股息	Dividends paid to non-controlling									
	interests	(43,755)	(11,061)	(52,527)	(77,532)	(17,159)	113,794	-	-	-
經營業務所產生的現金流入/	Net cash inflow/(outflow) from	1	1							
(流出)淨額	operating activities	178,991	147,944	265,566	255,664	114,754	69,284	35,005	35,697	37,842
投資業務所產生的現金(流出)/	Net cash (outflow)/inflow from									
流入淨額	investing activities	(244,051)	(63,574)	(102,480)	(66,697)	(53,483)	(52,271)	(11,074)	(2,680)	11,747
融資業務所產生的現金(流出)/	Net cash (outflow)/inflow from									
流入淨額	financing activities	144,644	(72,820)	(70,599)	(214,089)	(52,068)	(16,030)	(22,253)	(34,298)	9
現金(流出)/流入淨額	Net cash (outflow)/inflow	79,584	11,550	92,487	(25,122)	9,203	983	1,678	(1,281)	49,598

Notes to the Consolidated Financial Statements

截至二零二二年十二月三十一日止年度 For the year ended 31 December, 2022

49. 主要合營公司資料 49. PARTICULARS OF PRINCIPAL JOINT **VENTURES**

公司名稱 Name of company	成立地點 Place of establishment	註冊資本 Registered capital	本集團應佔 Attributa equity inte of the Gre 二零二二年	ble erest	主要業務 Principal activities
			2022	2021	
寧波華潤興光燃氣有限公司	中國 PRC	人民幣2,800,000,000元 RMB2,800,000,000	49	49	銷售液化氣及接駁輸氣管道 Sale of liquefied gas and connection of gas pipelines
瀘州華潤興瀘燃氣有限公司	中國 PRC	人民幣117,939,500元 RMB117,939,500	40	40	銷售液化氣及接駁輸氣管道 Sale of liquefied gas and connection of gas pipelines
青島能源華潤燃氣有限公司	中國 PRC	人民幣717,578,600元 RMB717,578,600	49	49	銷售液化氣及接駁輸氣管道 Sale of liquefied gas and connection of gas pipelines
廈門華潤燃氣有限公司	中國 PRC	人民幣1,000,000,000元 RMB1,000,000,000	49	49	銷售液化氣及接駁輸氣管道 Sale of liquefied gas and connection of gas pipelines
昆山華潤城市燃氣有限公司	中國 PRC	人民幣148,000,000元 RMB148,000,000	50	50	銷售液化氣及接駁輸氣管道 Sale of liquefied gas and connection of gas pipelines
四川華潤萬通燃氣股份有限公司	中國 PRC	人民幣122,423,372元 RMB122,423,372	50	50	銷售液化氣及接駁輸氣管道 Sale of liquefied gas and connection of gas pipelines
南昌市燃氣集團有限公司	中國 PRC	人民幣100,000,000元 RMB100,000,000	49	49	銷售液化氣及接駁輸氣管道 Sale of liquefied gas and connection of gas pipelines

49. 主要合營公司資料(續)

49. PARTICULARS OF PRINCIPAL JOINT **VENTURES (CONTINUED)**

公司名稱	成立地點 Place of	註冊資本	Attrib equity	應佔股權 outable interest	主要業務
Name of company	establishment	Registered capital		Group	Principal activities
			ー等――年 2022 %	二零二一年 2021 %	
福州華潤燃氣有限公司	中國 PRC	人民幣538,995,300元 RMB538,995,300	49	49	銷售液化氣及接駁輸氣管道 Sale of liquefied gas and connection of gas pipelines
津燃華潤燃氣有限公司	中國 PRC	人民幣5,000,000,000元 RMB5,000,000,000	49	49	銷售液化氣及接駁輸氣管道 Sale of liquefied gas and connection of gas pipelines
合肥合燃華潤燃氣有限公司	中國 PRC	人民幣1,000,000,000元 RMB1,000,000,000	49	-	銷售液化氣及接駁輸氣管道 Sale of liquefied gas and connection of gas pipelines

由於相關業務的決策均需要本集團及 合營公司的一致同意,故本集團可對 該等公司行使共同控制權。故此,該 等公司被視為本集團的合營公司。

本公司董事認為,上表所列的本集團 合營公司對本集團年內的業績有重大 影響或構成本集團資產淨值重大部 分。本公司董事認為,載列其他合營 公司的詳情將令本報告過於冗長。

The Group is able to exercise joint control over these companies of which the decisions about the relevant activities require the unanimous consent of the Group and the joint ventures. Accordingly, these companies are regarded as joint ventures of the Group.

The above table lists the joint ventures of the Group which, in the opinion of the directors of the Company, principally affected the results of the year or form a substantial portion of the net assets of the Group. To give details of other joint ventures would, in the opinion of the directors of the Company, result in particulars of excessive length.

Notes to the Consolidated Financial Statements

截至二零二二年十二月三十一日止年度 For the year ended 31 December, 2022

50. 主要聯營公司資料

50. PARTICULARS OF PRINCIPAL ASSOCIATES

公司名稱 Name of company	成立地點 Place of establishment	註冊資本 Registered capital	合營公司/將 持有的歷 Equity int held by the ventures/sub 二零二二年	è erest e joint	本集團應f Attribute interest e of the G 二零二二年	able equity	主要業務 Principal activities
			2022	2021	2022	2021	
			%	%	%	%	
成都燃氣集團股份 有限公司*	中國 PRC	人民幣889,000,000元 RMB889,000,000	32.40	32.40	32.40	32.40	銷售液化氣及接駁輸氣管道 Sale of liquefied gas and connection of gas pipelines
平頂山燃氣有限 責任公司	中國 PRC	人民幣95,590,000元 RMB95,590,000	27	27	23.77	23.77	銷售天然氣、液化石油氣及 燃氣器具及接駁輸氣管道 Sale of natural gas, LPG and gas appliances and connection of gas pipelines
重慶燃氣集團股份 有限公司*	中國 PRC	人民幣1,571,340,000元 RMB1,571,340,000	39.17	39.17	39.17	39.17	銷售液化氣及接駁輸氣管道 Sale of liquefied gas and connection of gas pipelines
無錫洛社中石油昆侖燃氣有限公司	中國 PRC	人民幣40,000,000元 RMB40,000,000	49	49	24.5	24.5	銷售液化氣及接駁輸氣管道 Sale of liquefied gas and connection of gas pipelines
雲南中石化華潤發展車用能源有限公司	中國 PRC	人民幣40,000,000元 RMB40,000,000	36	36	36	36	銷售液化氣及接駁輸氣管道 Sale of liquefied gas and connection of gas pipelines
江西天然氣貴溪有限公司	中國 PRC	人民幣30,000,000元 RMB30,000,000	49	49	49	49	銷售天然氣及接駁輸氣管道 Sale of natural gas and connection of gas pipelines

스쌀자리 / 附屬자리

本公司董事認為,上表所列的本集團 聯營公司對本集團的業績或資產與負 債有重大影響。本公司董事認為,載 列其他聯營公司的詳情將令本報告過 於冗長。

The above table lists the associates of the Group which, in the opinion of the directors of the Company, principally affected the results or assets and liabilities of the Group. To give details of other associates would, in the opinion of the directors of the Company, result in particulars of excessive length.

該等公司之股份在上海證券交易所上 市。

These companies have listed their shares on the Shanghai Stock Exchange.

五年財務概要 Five Year Financial Summary

業績 **RESULTS**

截至十二月三十一日止年度

Year ended 31 December

		二零一八年	二零一九年	二零二零年	二零二一年	二零二二年
		2018	2019	2020	2021	2022
		千港元	千港元	千港元	千港元	千港元
		HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000
收入	REVENUE	52,288,103	56,976,290	55,864,169	79,642,030	94,338,329
年內溢利	PROFIT FOR THE YEAR	5,861,417	6,499,743	6,711,888	8,439,832	6,308,519
應佔:	ATTRIBUTABLE TO:					
本公司擁有人	OWNERS OF THE COMPANY	4,450,101	5,043,477	5,151,292	6,395,368	4,733,455
非控股權益	NON-CONTROLLING INTERESTS	1,411,316	1,456,266	1,560,596	2,044,464	1,575,064
		5,861,417	6,499,743	6,711,888	8,439,832	6,308,519

資產及負債

ASSETS AND LIABILITIES

十二月三十一日

31 December

		二零一八年	二零一九年	二零二零年	二零二一年	二零二二年
		2018	2019	2020	2021	2022
		千港元	千港元	千港元	千港元	千港元
		HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000	HK\$'000
資產總值	TOTAL ASSETS	74,903,377	81,824,020	93,870,809	106,136,308	112,051,660
負債總值	TOTAL LIABILITIES	(42,853,810)	(46,001,805)	(47,002,450)	(52,098,646)	(59,511,194)
股本總值	TOTAL EQUITY	32,049,567	35,822,215	46,868,359	54,037,662	52,540,466
應佔股本:	EQUITY ATTRIBUTABLE TO:					
本公司擁有人	OWNERS OF THE COMPANY	24,081,120	26,795,437	36,274,287	41,256,915	39,334,706
非控股權益	NON-CONTROLLING INTERESTS	7,968,447	9,026,778	10,594,072	12,780,747	13,205,760
股本總值	TOTAL EQUITY	32,049,567	35,822,215	46,868,359	54,037,662	52,540,466

公司資料

Corporate Information

董事會

執行董事

楊平先生(總裁) 葛彬先生(副主席)

非執行董事

王傳棟先生(主席) 王高強先生 劉曉勇先生

劉堅先生

何友棟先生(於二零二二年九月二十八日獲委任)

獨立非執行董事

黃得勝先生

俞漢度先生

楊玉川先生

胡曉勇先生

審核與風險管理委員會

俞漢度先生(主席)

黃得勝先生

楊玉川先生

劉曉勇先生

劉堅先生

薪酬委員會

黃得勝先生(主席)

俞漢度先生

胡曉勇先生

BOARD OF DIRECTORS

Executive Directors

Mr. YANG Ping (Chief Executive Officer)

Mr. GE Bin (Vice Chairman)

Non-executive Directors

Mr. WANG Chuandong (Chairman)

Mr. WANG Gaogiang

Mr. LIU Xiaoyong

Mr. LIU Jian

Mr. HE Youdong (Appointed on 28th September, 2022)

Independent Non-executive Directors

Mr. WONG Tak Shing

Mr. YU Hon To, David

Mr. YANG Yuchuan

Mr. HU Xiaoyong

AUDIT AND RISK MANAGEMENT COMMITTEE

Mr. YU Hon To, David (Chairman)

Mr. WONG Tak Shing

Mr. YANG Yuchuan

Mr. LIU Xiaoyong

Mr. LIU Jian

REMUNERATION COMMITTEE

Mr. WONG Tak Shing (Chairman)

Mr. YU Hon To, David

Mr. HU Xiaoyong

提名委員會

王傳棟先生(主席)

黃得勝先生

俞漢度先生

楊玉川先生

投資委員會

王傳棟先生(主席)

黃得勝先生

王高強先生

何友棟先生(於二零二二年九月二十八日獲委任)

企業管治委員會

楊平先生(主席)

黃得勝先生

楊玉川先生

公司秘書

羅志力先生

註冊辦事處

Victoria place, 5th Floor

31 Victoria Street

Hamilton HM10

Bermuda

主要營業地點

香港

灣仔

港灣道26號

華潤大廈

1901-02室

NOMINATION COMMITTEE

Mr. WANG Chuandong (Chairman)

Mr. WONG Tak Shing

Mr. YU Hon To, David

Mr. YANG Yuchuan

INVESTMENT COMMITTEE

Mr. WANG Chuandong (Chairman)

Mr. WONG Tak Shing

Mr. WANG Gaogiang

Mr. HE Youdong (Appointed on 28th September, 2022)

CORPORATE GOVERNANCE COMMITTEE

Mr. YANG Ping (Chairman)

Mr. WONG Tak Shing

Mr. YANG Yuchuan

COMPANY SECRETARY

Mr. LO Chi Lik Peter

REGISTERED OFFICE

Victoria place, 5th Floor

31 Victoria Street

Hamilton HM10

Bermuda

PRINCIPAL PLACE OF BUSINESS

Room 1901-02

China Resources Building

26 Harbour Road

Wanchai

Hong Kong

公司資料

Corporate Information

法律顧問

禮德齊伯禮律師行

核數師

安永會計師事務所

主要股份過戶登記處

MUFG Fund Services (Bermuda) Limited The Belvedere Building 69 Pitts Bay Road Pembroke HM08 Bermuda

香港股份過戶登記分處

卓佳秘書商務有限公司 香港夏慤道16號 遠東金融中心17樓

LEGAL ADVISOR

Reed Smith Richards Butler

AUDITOR

Messrs. Ernst & Young

PRINCIPAL SHARE REGISTRAR AND TRANSFER OFFICE

MUFG Fund Services (Bermuda) Limited The Belvedere Building 69 Pitts Bay Road Pembroke HM08 Bermuda

HONG KONG BRANCH SHARE REGISTRAR AND TRANSFER OFFICE

Tricor Secretaries Limited 17/F, Far East Finance Centre 16 Harcourt Road, Hong Kong

華潤燃氣控股有限公司 China Resources Gas Group Limited

香港灣仔港灣道26號 Room 1901-02, China Resources Building 華潤大廈1901-02室 26 Harbour Road Wanchai, Hong Kong

電話 Telephone : 2593 8200 傳真 Facsimile : 2598 8228 網址 Website : www.crcgas.com 電郵 Email : crgas_IR@crgas.cor

